imburgs agblad

Fiskusje

rijdag 22 maart 1991 — 73e jaargang nr. 69.

itgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,50

Ottie R. met drugs opgepakt

Van onze correspondente

LANAKEN – In de Engelse havenstad Dover is maandag – naar nu pas bekend is geworden – de Nederlandse karateka Ottie R. opgepakt met een grote hoeveelheid drugs. Hij werd kort na het verlaten van de veerboot, samen met nog vier landgenoten, door de politie verhoord en vervolgens ingesloten. De ex-wereldkampioen woont al enkele jaren in Lanaken (B.).

Volgens een zegsman van justitie zou het wel eens kunnen dat met deze aanhouding een hele nieuwe druglijn is blootgelegd. Het parket van Tongeren heeft intussen al een huiszoeking gehouden in zijn woning.

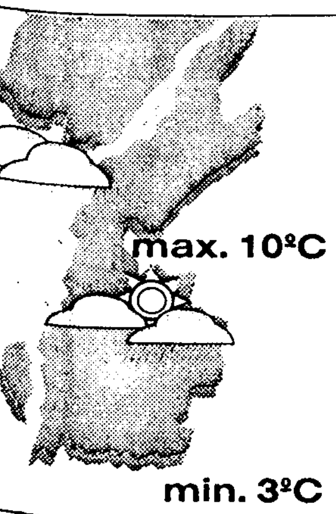
Ottie R. werd in Tokio (1978) wereldkampioen karate en in 1984 in Maastricht bij de mondiale titelstrijd tweede. In Limburg heeft hij sportscholen in Heerlen en Roermond gehad. Momenteel wordt onderzocht of die sportieve aktiviteiten wellicht dekmantel waren voor andere praktijken.

Duitsland bevestigt einde Kalkar

BONN – De snelle kweekreactor bij de Duitse plaats Kalkar wordt niet afgebouwd. Met deze bekendmaking bevestigt de Duitse regering officieel dat de centrale, die tot nu toe acht miljard gulden heeft gekost, nooit in gebruik zal worden genomen.

De Duitse deelstaat Noordrijn-Westfalen heeft nooit de benodigde vergunningen afgegeven.

De sluiting van de centrale loopt in de miljoenen guldens. Of Duitsland Nederland kan verplichten ook daaraan bij te dragen, is nog niet duidelijk.



LATER EEN BUI

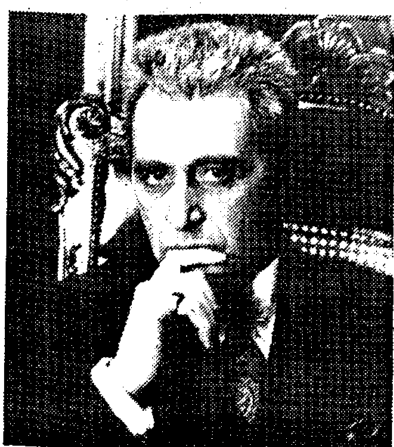
Een west-noordwestelijke stroming voert helder en iets koelere lucht aan. Naast de zon zien we vandaag een wisselende bewolking. Vanmiddag kan hier en daar in onze provincie een enkele bui vallen. De wind wordt matig en komt uit het westen en kan bij buien voor uitschieters zorgen. De middagtemperatuur wordt 10 graden. 's Nachts daalt het kwik naar 3 graden en op beschutte plaatsen kan zelfs nachtvorst optreden.

Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346

VANDAAG:		
zon op:	06.41	onder: 18.53
maan op:	08.28	onder: 00.56
MORGEN:		
zon op:	06.39	onder: 18.55
maan op:	09.21	onder: 02.10

'**t Is weer lente**





● Al Pacino in Godfather



● Gabriela Sabatini

Provincie moet van VROM minder projecten toestaan

Minister wil strenger beleid in Heuvelland

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG – Het provinciebestuur laat in het Heuvelland te veel ontwikkelingen toe die het landschap en de natuur schaden. De provincie moet het kabinetsbeleid dat de ontwikkelingen in het Heuvelland aan banden wil leggen, strikter toepassen.

Minister Hans Alders van VROM heeft dat deze week aan Gedeputeerde Staten (GS) van Limburg duidelijk gemaakt. Hij heeft GS gevraagd voor die strikte toepassing van het kabinetsbeleid zorg te dragen. De minister deed dat tijdens overleg over de uitvoering van de 'Vierde Nota Extra', waarin het ruimtelijk beleid in Nederland in de komende decennia wordt vastgelegd.

In de nota is het Heuvelland aangewezen als 'open ruimte', waar natuur en ruimte zoveel mogelijk moeten worden gespaard. Woningbouw en nieuwe bedrijfsactiviteiten moeten er zoveel mogelijk worden vermeden. Datzelfde geldt voor de wegenaanleg. De provincies moeten op dat alles toezien. In Limburg nu vindt Alders dat GS te veel van dergelijke ontwikkelingen toelaten.

Rigide

Volgens een woordvoerder van de province wil VROM het beleid echter te rigide doorvoeren. Buiten de bestaande woonkernen zou niets meer mogen. GS willen de nieuwe ontwikkelingen wel zoveel mogelijk binnen de bestaande kernen laten plaatsvinden, maar deels zal toch ook naar 'buiten' moeten worden uitgeweken. „GS moeten naast de leefbaarheid ook naar de economische gezondheid van de regio kijken", aldus de provinciewoordvoerder.

GS hebben voorlopig alleen maar toegezegd bij de evaluatie van het Streekplan Zuid-Limburg 'speciale aandacht' te besteden aan de wensen van Alders.

Zie verder pagina 19

● **Akkoord over Peel nog ver verwijderd**



Voorproefje Eurotop

MAASTRICHT – EG-commissievoorzitter Jaques Delors, de 'hoogste baas' van de Europese Gemeenschap, was gisteren te gast in het gouvernement in Maastricht. Hij hield in de Statenzaal een toespraak (foto) op een congres van het in Maastricht gevestigde Europees Instituut voor Bestuurskunde.

Het congres, dat vandaag wordt afgesloten, is een voorproefje van de top van de twaalf Europese regeringsleiders in het provinciehuis eind dit jaar. Want behalve Delors verschenen ook toppolitici als de Luxemburgse premier Jacques Santer en de vice-voorzitter van het Europese Parlement, George Romeos. De voormalige Franse president Valéry Giscard d'Estaing zei op het laatste moment af.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Fiscus tolerant bij kleine 'vergissingen'

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De belastingdienst zal kleine 'vergissingen' in aangiften over 1990, het eerste jaar van de belastinghervorming volgens 'Oort', door de vingers zien. De belastingplichtigen zal echter wel met een briefje op de hoogte gesteld worden van het feit dat de betrokken aftrekpost onder 'Oort' is vervallen of is beperkt. Een woordvoerster van Financiën heeft dit gisteren bekendgemaakt.

Met haar beleid wil de belastingdienst opvoedend bezig zijn. Men wil goedwillende belastingbetalers krijgen en niet onnodig irritaties opwekken. Bovendien wil de dienst voorkomen in eindeloze schriftelijke procedures en bezwaarschriften terecht te komen om enkele tientjes belastinggeld.

Overigens zal alleen een enkele aftrekpost die na 'Oort' ten onrechte wordt opgevoerd door de vingers worden gezien. Indien de belastingplichtige meerdere aftrekposten ten onrechte hanteert zal de belastingsdienst wel degelijk ingrijpen en de aangifte corrigeren. Als maatstaf voor 'kleine' vergissingen geldt een bedrag van ongeveer 100 gulden belastinggeld dat door het toch toelaten van een onterechte aftrekpost voor de schatkist verloren gaat.

De belastingdienst zal in de aangiften over het belastingjaar 1991 geen vergissingen meer accepteren die zijn toe te schrijven aan het regime-'Oort'.

Om te kunnen registreren of belastingplichtigen inderdaad per vergissing toch aftrekposten hanteren die na doorvoering van de operatie-'Oort' niet meer kunnen zal de belastingdienst dit jaar alle 4,5 miljoen belastingaangiften extra scherp natrekken. Dat zal gebeuren aan de hand van een achttal punten waaronder: loonopgave, opgegeven rente, reiskostenforfait, hypotheekrente, huurwaardeforfait en bijzondere lasten. Na een eerste selectie verwacht de belastingdienst dat er extra aandacht nodig is voor circa 35 procent van alle aangiften, circa 1,6 miljoen stuks.

Sovjetreferendum: driekwart kiezers voor Unieverdrag

MOSKOU – Gorbatsjov lijkt bij het zondag gehouden referendum over het nieuwe Unieverdrag een grote overwinning te hebben behaald, zo bleek gisteren uit de voorlopige einduitslag zoals die door de referendumcommissie werd bekendgemaakt. Tachtig procent van de stemgerechtigde Sovjetburgers heeft zijn stem uitgebracht. Zesenzeventig procent van de stemmers gaf zijn goedkeuring aan het nieuwe Unieverdrag.

Vladimir Orlov, voorzitter van de referendumcommissie, presenteerde gisteren in Moskou deze voorlopige einduitslag van de volksraadpleging. De regeringen van de deelrepublieken Estland, Letland, Litouwen, Moldavië, Georgië en Armenië weigerden mee te doen aan het referendum.

De Baltische republieken hebben de afgelopen maand eigen volksraadplegingen georganiseerd waarin de bevolking zich in grote meerderheid uitsprak voor onafhankelijkheid van Moskou.

Georgië organiseert eind maart een eigen referendum; Armenië legt in september de bevolking de vraag voor of zij binnen de Sovjetunie wil blijven.

Vliegtuigongeluk door oliebranden: zeker 90 doden

DAKAR – Het ongeluk met een Saoedisch C-130 transportvliegtuig in Saoedi-Arabië, waardoor gisteren zeker 90 militairen zijn omgekomen, is veroorzaakt door slecht zicht als gevolg van rook van de brandende Koeweitse olieputten, zo werd gisteravond gemeld door het Saoedische ministerie van Defensie.

De meeste slachtoffers zijn Senegalezen, die deel uitmaakten van de troepen die tijdens de Golfoorlog aan geallieerde zijde vochten. Met hen vonden ook alle zes Saoedische bemanningsleden de dood. De vijf overlevenden zijn allen zwaargewond.

Het toestel bracht de militairen terug naar hun basis, nadat zij een pelgrimstocht naar Mekka hadden gemaakt en stortte neer bij het landen in Ras al-Mishab niet ver van de Koeweitse grens.

In Saoedi-Arabië bevonden zich, in het kader van de Golfoorlog, 495 Senegalese militairen. De Senegalese autoriteiten hebben voor het hele land vanaf gisteren voor acht dagen een periode van nationale rouw afgekondigd.



bioscopen

● HEERLEN

Royal: The Godfather 3, dag. 20.30 uur, za zo ook 15.30 uur. **Rivoli:** Dances with wolves, dag. 20 uur, za zo ook 15 uur. **Maxim:** Havana, dag. 20 uur, za zo ook 15.30 uur. **H5:** Three men and a little lady, dag. 14.30 19 en 21.30 uur, za zo ook 16.30 uur. Turtles, dag. 14 en 18.30 uur, za zo ook 16 uur. Kindergarten cop, dag. 14.15 18.45 en 21.15 uur, za zo ook 16.30 uur. Awakenings, dag. 18.30 en 21 uur, vr ma di do ook 14 uur. The Witches, dag. 14 en 18.30 uur, za zo ook 16 uur. Ghost, dag. 21 uur. De Kleine Zeemeermin, za zo 13.30 15.15 en 16.45 uur, wo 13.30 en 15.15 uur. Hot Spot, dag. 21 uur. **De Spiegel:** De vrouw in het zand, vr t/m zo 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Kindergarten Cop, vr t/m wo 20 uur, vr t/m zo ook 22.15 uur.

● KERKRADE

Wijngrachttheater: Trop belle pour toi, wo 20 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: The Godfather 3, dag. 20.15 uur, vr wo ook 14.15 uur, za zo ook 13.15 en 16.30 uur. Sleeping with the enemy, vr 14.30 18.45 en 21.15 uur, za zo 13.45 16.15 18.45 en 21.15 uur, ma t/m do 21 uur, wo ook 14.30 uur. Postcards from the edge, vr t/m zo 18.45 en 21.15 uur, ma t/m do 21 uur. Jungle book, vr wo 14.30 uur, za zo 14 en 16 uur. Dances with wolves, dag. 20 uur, vr wo ook 14.15 uur, za zo ook 13 en 16.15 uur. **Ciné-K:** Eline Vere, vr t/m zo 18.30 en 21.15 uur, ma t/m do 20.30 uur. **Cinema-Palace:** Kindergarten Cop, dag. 18.30 en 21.30 uur, za zo ook 13.45 en 16 uur, wo ook 13.45 uur. Turtles, za zo 14.15 uur. Awakenings, dag. 18.15 en 21 uur. Three men and a little lady, dag. 18.30 en 21.30 uur, za zo ook 14 en 16.15 uur, wo ook 14 uur. De Kleine Zeemeermin, za zo wo 14 uur. **Lumière:** Kracht, dag. 20 uur. Die Jungfrauenmachine, dag. 21 uur. Onbekend, 22 uur. **Kinderfilmhuis Zeem:** In de macht van de bandieten, (v.a. 8 j.), zo 14 uur.



● *Robert de Niro in 'Awakenings'*

● GELEEN

Roxy: Three men and a little lady, dag. 20.30 uur, za zo ook 15 uur. **Studio Anders:** Problem child, dag. 20.30 uur, za zo ook 15 uur.

● SITTARD

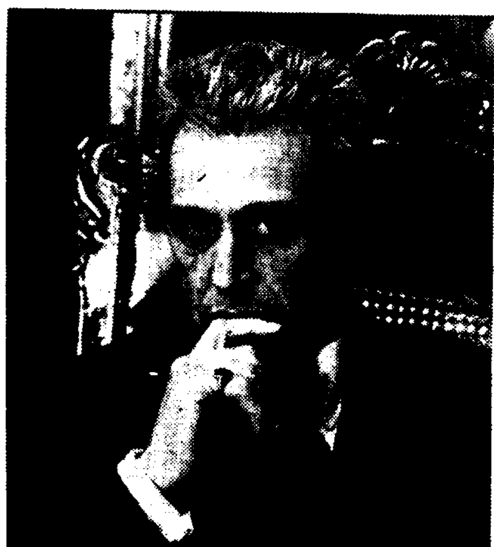
Forum: The Godfather 3, dag. 20.30 uur, za zo wo ook 14 uur. Kindergarten cop, dag. 20.30 uur, za zo wo ook 14 uur. **Filmhuis Sittard:** Atame!, wo 20.30 uur.

● ECHT

Royal-MicroRoyal: Three men and a little lady, vr t/m di en do 20.30 uur, zo ook 15 en 18 uur. Home Alone, vr t/m di en do 20.30 uur, zo ook 15 en 18 uur.

● ROERMOND

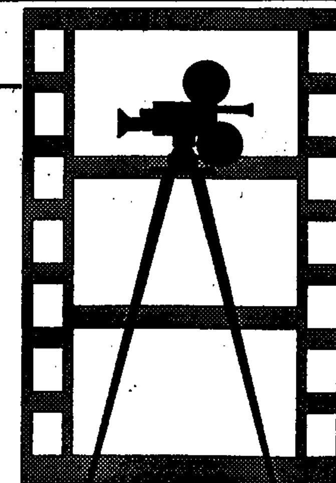
Royal: The Godfather 3, dag. 20 uur, zo ook 16 uur. De kleine zeemeermin, za zo wo 14.30 uur. **Royaline:** Kindergarten cop, dag. 20.30 uur, zo ook 16.30 uur. The Witches, za zo wo 14.30 uur.



● *Al Pacino als Michael 'Don' Corleone*

Maar neef te ordinaire schurk om Corleone op te volgen

● *Drie kopstukken uit 'Godfather III': Al Pacino, Sofia Coppola en Andy Garcia*



'Godfather' weer meesterlijk

door hans toonen

HEERLEN - Met alle respect, zeker voor Francis Ford Coppola, maar Godfather III moet echt het laatste hoofdstuk zijn uit het loodzware (!) leven van de mafia-dynastie Corleone. Vincent Mancini, hoe levensecht ook gespeeld door de Cubaans-Amerikaanse filmster Andy Garcia, is een te ordinaire schurk om uit de schaduw te treden van zijn illustere voorgangers Michael (Al Pacino) en Don Corleone (Marlon Brando).

Nu maar een kaars opsteken voor Francis F. Coppola, opdat hij over enkele jaren niet opnieuw in geldnood verkeert. Want dan is hij in staat alsnog een zijbeuk toe te voegen aan deze 'kathedraal onder de gangsterfilms': Godfather I, II en III.

Geldzorgen hebben de nu 51-jarige regisseur Coppola zover gedreven om zijn epos, samen met bestsellerschrijver Mario Puzo, voor de derde, en hopelijk laatste keer te laten herrijzen.

Waar anderen in Hollywood pootjebaden in weelde, stond Coppola de laatste tijd tot aan z'n neusvleugels in de schuld. Drie filmflops (One From the Heart, Rumble Fish, the Cotton Club) kun je nog net overleven. Maar een lening van drie miljoen dollar die opzwelt tot acht miljoen, grijpt ook een reus van een filmproducent/regisseur als Coppola naar de keel. Zelfs zijn wijngaard in Napa Valley ten noorden van San Francisco stond te verpieteren.

Geen wonder dat hij het aanbod van Paramount voor een derde Peetvader niet kon weigeren: salaris 5 miljoen dollar plus een aandeel van 15% in de bruto-opbrengst. Overigens een schijntje van wat Paramount twintig jaar geleden betaald heeft aan filmrechten voor 'The Godfather': 10.000 dollar. Om maar stil te zwijgen van de 800 miljoen dollar die Godfather I (1972) en II (1974) sindsdien wereldwijd hebben opgebracht. Dit even ter zijde en ter lering.

Even later stond Coppola weer op de set en riep: light, camera, action!

Even vertrouwd waren ook de problemen tijdens de filmopnamen. Het budget van 44 miljoen dollar piekte uiteindelijk naar $ 55 miljoen, wat echter voor een groot deel werd goedgemaakt toen 'Godfather III' al na acht dagen draaien in Amerika zeker 45 miljoen dollar in het laatje bracht.

En ook nu werd de 'crew' regelmatig anoniem bedreigd uit kringen van de georganiseerde misdaad.

Coppola zelf kreeg de wind van voren toen hij ook nog zijn dochter Sofia (19) op de loonlijst zette als vervangster voor Winona Ryder, die niet opgewassen bleek tegen de spanningen op de set. Coppola's dochter moest nu Mary spelen, dochter van Michael Corleone (Al Pacino) die smoorverliefd wordt op haar stuk van een neef Vincent Mancini (Andy Garcia). Het verwijt van nepotisme valt te begrijpen. Talia Shire, Coppola's zus, speelt mee, plus het 3-jarige dochtertje Gia van zijn onlangs verongelukte zoon. Bovendien is Coppola's vader Carmine muzikaal betrokken bij de Godfather.

Heel even vraag je je dan even af wie hier eigenlijk de echte 'peetvader' is.

Of Coppola zijn familie heeft bevoorrecht, vind ik ondergeschikt aan het uiteindelijke resultaat. En daar valt helemaal niets op aan te merken. 'Godfather III' is superieur filmvermaak, meeslepend gemonteerd. Punt uit.

Dit maal hebben Coppola en Puzo hun inspiratie vooral gehaald uit waargebeurde Italiaanse schandalen zoals het gesjoemel door de [...]co Ambrosiano, de bank van he[...]ticaan, en het bestaan van de ge[...]me P2-loge, inclusief de verd[...] snelle dood van paus Johannes P[...]lus I. Dat alles opgeklopt me[...] grote duim. En uitgeserveerd [...] een onvervalste mafia-film, wa[...] Michael Corleone zijn zwarte [...] naar beproefd roomskatholiek [...]bruik hoopt wit te wassen met [...]le schenkingen aan de kerk. Als [...] neefje Vincent Marcini opdu[...] wordt hij tegen wil en dank [...] weer meegesleurd in de tredmo[...] van omkoping, moord en blo[...] wraak. En kan hij geen nee zegg[...] tegen mede-schurken die hem [...]naderen met de veelzeggende v[...]zuchting: „Ik heb last van e[...] steentje in mijn schoen." Ofw[...] iemand die me dwars zit, moet [...] voor mij opruimen. Een karwei d[...] kil als een kogel wordt opgekna[...] „Never hate your enemy," orak[...] Al Pacino tegen zijn schietgra[...] neefje Andy Garcia, „It effects yo[...] judgement."

Klopt, met tranen van woede in [...] ogen kun je moeilijk raak schiete[...]

Zo'n wijsheid uit de onderwe[...] blijft hangen. Net als de les die V[...]cent Mancini krijgt van een on[...]trouwbare, dus Italiaanse politic[...] die beweert dat 'de macht van h[...] geld eigenlijk een revolver is. [...] van de politiek leer je wanneer je [...] trekker moet overhalen."

Wijsheden van een 'Peetvader' m[...] wie je bijna twintig jaar bent opg[...]trokken. Op veilige afstand van [...] je bioscoopstoel, weliswaar. Ma[...] die je toch zult missen.

Zie verder pagina 11
● **Voor de ogen van 'Godfather'**

Francis Coppola:

'Uit angst genieten we van geweld'

Van onze filmredactie

BERLIJN/HEERLEN – 'De Peetvader', een gangsterfilm? Zelf vindt Francis F. Coppola van niet, zo verzuchtte hij onlangs op het filmfestival in Berlijn, waar journalisten groepsgewijs hem mochten interviewen.

„Ik ben niet geïnteresseerd in gangsters op zich. Ik beschouw mijn film niet als een gangsterfilm, net zo min als Apocalypse Now een oorlogsfilm is. Het is een film over bepaalde aspecten van het menselijk bestaan met gebruikmaking van een gangsterverhaal. The Godfather is veeleer een Shakespeariaanse film. Deel een was voor mij vooral een verhaal over een koning met drie zoons, een verhaal over macht. Het is een ongelukkig misverstand te denken dat de mafia iets specifieks is. De mafia is een virus dat komt en gaat in verschillende gedaantes. Het is ook een metafoor voor elke macht, of het nu in de top van de regering van de USA is, of in de top van het Vaticaan. Het is geconcentreerde macht die in stilte opereert. Dat is meer het soort mafia waar ik in geïnteresseerd ben."

„Kijk, het publiek heeft altijd een fascinatie gehad voor outlaws, omdat wij nu eenmaal allemaal min of meer een saai leven leiden en braaf 'ja mijnheer' tegen een politie-agent zeggen, terwijl een gangster hem gewoon een dreun verkoopt. Als toeschouwer voelen we bij het kijken naar een schurk een hachelijk soort macht en pret, omdat we even kunnen voelen hoe het is om te leven op de grens van wat is toegestaan. We dromen er allemaal van een leuke meid als Faye Dunaway te hebben en banken te beroven, maar daarna gaan we weer aan het werk, komen thuis en roepen tegen onze vrouw: 'I'm home!'. We genieten van geweld omdat we er doodsbang voor zijn en door de angst te beleven zijn we in staat die angst uit te bannen."



● *Francis Ford Coppola, peetvader van drie 'Godfathers'*

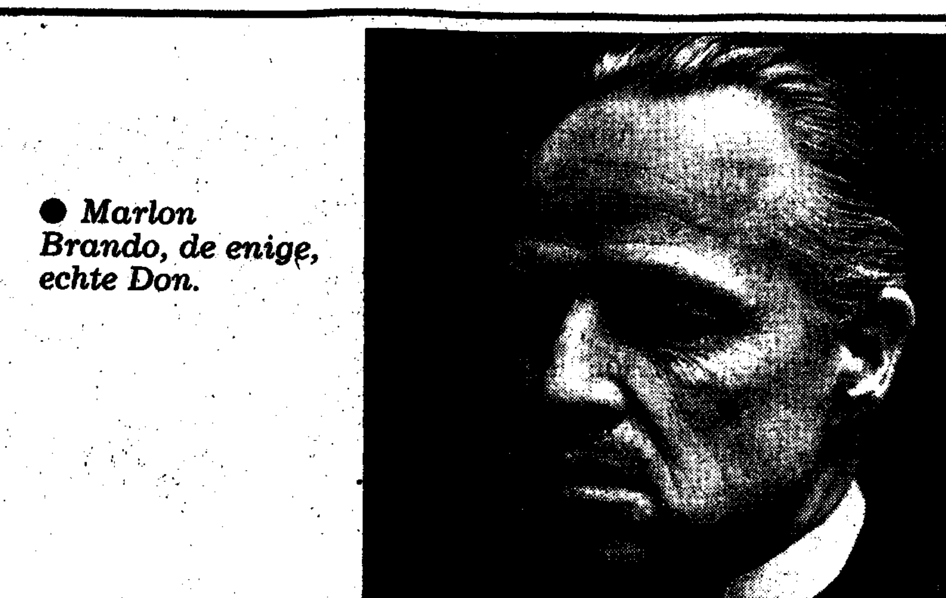
Nooit meer een 'Godfather' riep Coppola jaren geleden.

Waarom hij nooit 'nooit meer' had mogen roepen, verklaart hij: „Natuurlijk had het maken van The Godfather III voor een deel economische redenen. In de jaren zeventig was ik net een Latijnsamerikaans land. Ik had zoveel schulden dat ik al mijn energie moest stoppen in het afbetalen. Kijk, ik ben regisseur van beroep en ik maakte The Godfather op basis van een boek dat ik in handen geduwd kreeg. Toen het een succes werd, zei men: 'Oh, maak alsjeblieft een tweede film'.

Mijn antwoord was: 'Als ik een tweede maak, wil ik totale vrijheid' en ze zeiden ja, dus kon ik onbekommerd mijn gang gaan. De critici riepen in koor dat deel twee niet zo goed was als het eerste, maar tien jaar later zei iedereen opeens: 'Oh, het is beter dan deel 1. Maak toch een derde, want we houden van The Godfather. We houden niet van One from the heart, we houden niet van Rumble Fish, we willen dat je een Godfather maakt'.

„Ik heb twintig films gemaakt. Mijn ergste flops zijn The Cotton Club, Rumble Fish, One from the Heart en The Gardens of Stones. Maar zelfs die vier flops zijn interessanter dan de meeste films van andere regisseurs. Ik ben heel tevreden over mijn carrière, ik doe veel verschillende dingen, en als ik de taak op me neem om een nieuwe Godfather te maken, dan doe ik dat zo goed als ik kan. Ik ben erg trots op de Godfather-films."

En met reden.



● *Marlon Brando, de enige, echte Don.*

Brando kijkt neer op 'Don Corleone'

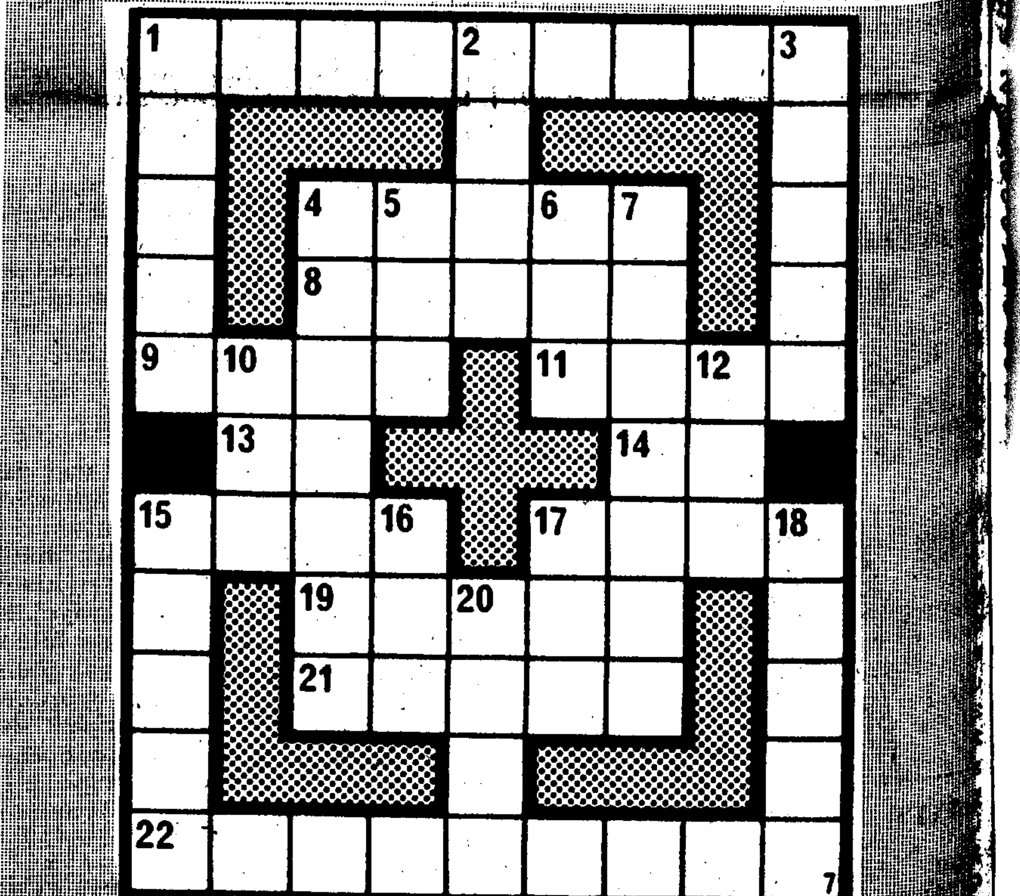
HEERLEN – Akkoord, Marlon Brando is een nagel aan de doodskist van menig Hollywood-regisseur, onder wie Francis F. Coppola. Maar hij is en blijft de enige, echte Don Corleone. Wie nu denkt dat Brando trots is op zijn historische bijdrage aan 'The Godfather', vergist zich. Aan wie het maar horen wil, bast hij dat het aan de kaak stellen van de mafia voor hem de enige reden was om aan deze film zijn talenten te verhuren. Hij blijft volhouden, dat Don Corleone allang zou zijn opgeruimd als hij leider was geweest van een negerorganisatie of een socialisisch front. Brando is ervan overtuigd dat de mafia gewoon een schurk in een keurig pak is die zich schuil houdt in de marge van het bedrijfsleven.

Jennen of dwars liggen. Van deze talenten gaf Brando ook blijkt bij de Oscar-uitreiking in 1973. Uit protest tegen de positie van de Indianen stuurde hij Sachen Littlefeather naar Hollywood. Meer dan „ik ben een Apache" mocht ze niet zeggen. Daags daarop was de woede over Brando's protest nog groter toen bleek dat deze 'squaw' gewoon een fotomodel was. Met als enige verdienste, de titel Miss America Vampire. Momenteel zit 'Don' Brando verstrikt in privéproblemen. Zoonlief Christian moet de bak in wegens moord op de minnaar van zijn halfzusje.

Oplossing van gisteren

N O O R W E G E N
O – S E R I E – O
O P – L A K – D E
I E P – K – R O S
T R A M – B E E T
– S T A B I E L –
K O E T – G E M S
O O R – S – L A T
E N – A A N – N U
T – E I G E N – N
S U R R O G A A T

puzzel van de dag



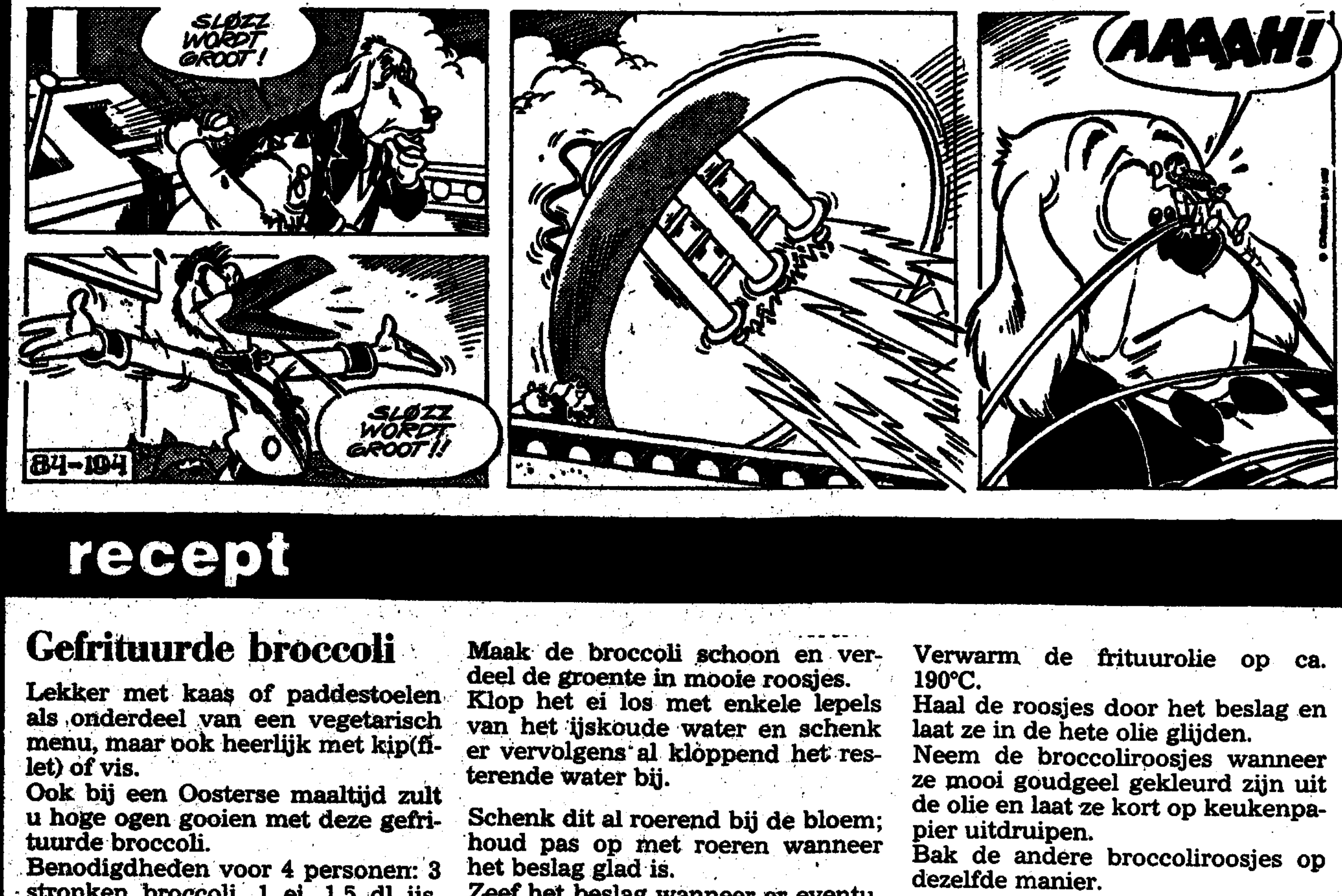
Horizontaal: 1. fijn, half doorschijnend aardewerk; 4. krachtig; 8. zangstem; 9. oogmerk; 11. zin, animo; 13. uiting van kou; 14. in oprichting (afk.); 15. kleur; 17. deel v.e. kolenkachel; 19. kleine groep van uitgelezenen; 21. liefderijk, innig; 22. inwoner van zekere Europese hoofdstad.

Verticaal: 1. gymnastiektoestel; 2. paradijs; 3. te gener tijd; 4. vis met langwerpige dunne snuit; 5. ogenblik; 6. manier van zingen v.e. kanarie; 7. oorlogsvaartuig; 10. sluitband v.e. judopak; 12. muzieknoot; 15. bruinachtig gele vloeistof; 16. Engelse biersoort; 17. onheilaanbrengende godin; 18. ternauwernood; 20. denkbeeld.

het wondere wolfje



panda en de groothandel



recept

Gefrituurde broccoli

Lekker met kaas of paddestoelen als onderdeel van een vegetarisch menu, maar ook heerlijk met kip(filet) of vis.

Ook bij een Oosterse maaltijd zult u hoge ogen gooien met deze gefrituurde broccoli.

Benodigdheden voor 4 personen: 3 stronken broccoli, 1 ei, 1,5 dl ijskoud water, 100 gram tarwebloem.

Maak de broccoli schoon en verdeel de groente in mooie roosjes.

Klop het ei los met enkele lepels van het ijskoude water en schenk er vervolgens al kloppend het resterende water bij.

Schenk dit al roerend bij de bloem; houd pas op met roeren wanneer het beslag glad is.

Zeef het beslag wanneer er eventueel klontjes in zitten.

Verwarm de frituurolie op ca. 190°C.

Haal de roosjes door het beslag en laat ze in de hete olie glijden.

Neem de broccoliroosjes wanneer ze mooi goudgeel gekleurd zijn uit de olie en laat ze kort op keukenpapier uitdruipen.

Bak de andere broccoliroosjes op dezelfde manier.

huub meijer

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886
Piccolo-advertenties: 045-719966

Banken: ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 046-746868
Heerlen-Centrum 045-717719
Kerkrade 045-452932/455606
Maastricht 043-254477
Roermond 04750-18484
Sittard 046-515577
Valkenburg 04406-15045

Fax:
redactie 045-739264
advertenties 045-739364

Telex:
redactie 56123

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 79,20
per maand ƒ 26,40
losse nummers ƒ 1,50
Bfr. 29



DEN HAAG – Minister Ter Beek (Defensie) is bereid om de duizend nog in leven zijnde veteranen die in het voormalige Nederlands-Indië minstens vijf jaar als dienstplichtige hebben gediend, een eenmalige uitkering te geven van 7.500 gulden belastingvrij.

Minister Ter Beek: oorlogsveteranen krijgen 7.500 gulden netto

Dienstplichtige soldaten die van 1943 tot het einde van de Tweede Wereldoorlog in Duitse krijgsgevangenschap hebben doorgebracht, ontvangen ook een financiële tegemoetkoming als pleister op die oude wond. Zij krijgen 750 gulden netto, wat overeenkomt met de soldij waarop zij in die jaren recht hadden. Verder is de minister bereid om een 'veteranenpas' in te voeren. Hij wil eerst met de organisaties van oud-strijders praten over welke faciliteiten zo een pasje moet bieden. Zelf denkt hij aan goedkope reismogelijkheden, gratis bezoek aan defensiemusea en kosteloze abonnementen op defensiebladen. Ook wil Ter Beek een bijdrage leveren aan uitbreiding van het Indië-monument in Roermond.

Ter Beek deed de toezeggingen gisteren nadat CDA en PvdA een aantal moties hadden ingediend dat op de steun van de gehele Kamer kon rekenen. De minister is hiermee 'omgegaan', want in oktober vorig jaar heeft hij nog hardnekkig geweigerd om de veteranen en de ex-krijgsgevangenen financieel tegemoet te komen.

Overlegrondes in alle deelrepublieken

Joegoslavië praat verder over toekomst

BELGRADO – Het federale staatspresidium van Joegoslavie heeft gisteren besloten het overleg over de toekomst van de federatie te hervatten. Daarmee lijkt voorlopig de patstelling opgeheven die Joegoslavië politiek verlamde.

Volgens het persbureau Tanjug komen de leiders van de zes deelrepublieken de komende weken bijeen om 'gezamenlijk vooruitgang te boeken bij het oplossen van de crisis in Joegoslavië'. Het presidium vergaderde een dag nadat de Servische voorzitter van het collectieve presidentscollege, Borisav Jovic, zijn eerder aangekondigde vertrek ongedaan maakte. Of de vergadering door alle acht leden werd bijgewoond was niet duidelijk, maar wel was het vereiste quorum van vijf aanwezig. Naast de presidenten van de deelstaten zitten ook de leiders van de twee autonome provincies in het presidium.

Tanjug maakte bekend dat er zes overlegrondes gepland zijn. De eerste wordt gehouden in Kroatië, waarna verder wordt gepraat in Servië, Slovenië, Macedonië, Montenegro en Bosnië-Hercegovina. Precieze data zijn echter nog niet vastgesteld.

De leiders van Slovenië en Kroatië vreesden gisteren nog steeds voor een hardhandig ingrijpen van het door Serviërs gedomineerde leger, ondanks een belofte van de legertop zich politiek afzijdig te houden.

NAVO-lidmaatschap nu nog niet aan de orde

Havel: democratieën Oost-Europa in gevaar

Van onze correspondent

BRUSSEL – De landen van Oost-Europa dreigen af te glijden in een politiek, economisch en veiligheidsvacuüm. De oude, door Moskou opgelegde uitgangspunten bestaan niet meer, en het ontwikkelen van nieuwe gaat langzaam en kost veel moeite. Daardoor dreigen de nieuwe democratieën in gevaar te komen. Die waarschuwing liet de Tsjechoslowaakse president Vaclav Havel gistermorgen horen in een toespraak tot de NAVO-ministers van Buitenlandse Zaken in Brussel.

Havel was het eerste Oosteuropese staatshoofd dat een officieel bezoek bracht aan de NAVO. Woensdag bezocht hij de EG en gistermiddag kwam hij in Den Haag aan voor een officieel bezoek aan Nederland.

Tsjechoslowakije wil zo snel mogelijk lid worden van de EG en nauwe banden aanknopen met de NAVO, zei Havel. Hij zei te begrijpen dat een Navo-lidmaatschap er nu niet in zit, maar waarschuwde dat een organisatie als de NAVO niet voor altijd gesloten kan blijven voor landen die dezelfde doelstellingen nastreven. De NAVO-landen voelen echter niets voor een NAVO-lidmaatschap, omdat dat de Sovjetunie in een isolement zou drukken.

Zonder massale economische steun zullen de landen van Oost-Europa het niet redden, zei Havel. Zij worden bedreigd door politieke en sociale onrust, tekorten, toenemende criminaliteit en een groeiend gevoel van hopeloosheid. Dat dreigt de hervormingsprocessen in die landen in groot gevaar te brengen. Volgens Havel zal de omvorming van de vijf Oosteuropese landen tot economisch gezonde en democratische staten moeilijker gaan dan werd verwacht.

'Kwetsbaar'

„De demoralisatie die het communisme heeft gebracht zit diep en de Oosteuropese samenlevingen zijn nog niet bekomen van de schok van de plotseling verkregen vrijheid," zo zei hij. „Onze democratieën zijn zeer kwetsbaar. De markt is ingestort en bedrijven raken in grote problemen." Bovendien steken nationalisme, vreemdelingenhaat en gebrek aan tolerantie de kop op. In de Sovjetunie proberen conservatieve krachten opnieuw een centralistisch totalitair systeem in te stellen, zo waarschuwde Havel. „Als gevolg van dit alles dreigen onze landen in een gevaarlijk politiek, economisch en veiligheidsvacuüm terecht te komen."

In Den Haag heeft Havel de Nederlandse ondernemers opgeroepen onmiddellijk te investeren in zijn land. Het Nederlandse bedrijfsleven heeft volgens Havel niet bang te zijn voor verliezen, omdat Tsjechoslowakije al een eind is gevorderd op de weg naar een volledig geprivatiseerde economie. In het kader van zijn drie dagen durende staatsbezoek aan Nederland ontmoette Havel gisteren enkele tientallen topondernemers, door de werkgeversorganisaties VNO en NCW verzameld in Den Haag. Havel ontmoet vandaag leden van de Eerste en Tweede Kamer.

'Dag tegen Racisme'



● *Leden van het Algemeen Nederlands Jeugd Verbond beschilderden gisteren – op de 'Internationale Dag tegen Racisme' – op de Dam een groot doek met anti-racistische boodschappen. De 21ste maart is enkele jaren geleden door de Verenigde Naties uitgeroepen tot 'Dag tegen Racisme' ter herdenking van de slachtoffers die vielen bij de Sharpeville-opstand in Zuid-Afrika, nu 31 jaar geleden. Ook passanten konden gisteravond anti-racistische leuzen op het doek schrijven.*

Pentagon: Irak zet helikopters in tegen verzet

WASHINGTON – Irak heeft tientallen militaire helikopters ingezet tegen de opstandelingen in het zuiden en noorden van het land. Dat heeft het Amerikaanse ministerie van Defensie gisteren verklaard. Het Pentagon waarschuwde Bagdad opnieuw dat het hiermee de wapenstilstand schendt in de Golfoorlog.

De woordvoerder wilde niet zeggen of de Amerikaanse luchtmacht van plan is de toestellen neer te schieten. Hij zei verder dat het Pentagon niet over bewijzen beschikt dat Irak zwavelzuur gebruikt tegen de Koerdische bevolking zoals het verzet eerder had verklaard.

Amerikaanse inlichtingendiensten bevestigden dat er gevochten werd rond de steden Kirkuk en Mosul. Het Koerdische verzet zei gisteren voor het eerst dat het de aanval op Mosul, de op twee na grootste stad in Irak, heeft geopend.

De Iraanse verzetsbeweging de Volksmujaheddin zei dat Teheran meer dan twintig divisies naar de Iraakse grens heeft gestuurd om de opstandelingen tegen Saddam Hoessein te steunen.

Groen Links wil uitleg over gevaren nieuwe politiekogel

DEN HAAG – Groen Links wil een reactie van het kabinet op de risico's van de nieuwe politiekogel Aktion 3. De hoofdcommissaris van de gemeentepolitie van Assen heeft deze week gewezen op de gevaren van de nieuwe munitie. Het Kamerlid Lankhorst van Groen Links wil in verband daarmee weten of de politie-ministers Dales en Hirsch Ballin al toestemming hebben gegeven voor levering van de kogel op grote schaal.

Lankhorst heeft de beide bewindslieden gevraagd wat de resultaten zijn van proeven met de kogel bij een twintigtal politiekorpsen, ME-pelotons en arrestatieteams. Hij wil tevens weten hoe groot de kans is op zwaar lichamelijk letsel met een dodelijke afloop bij gebruik van de Aktion 3 en wat de precisie is van de munitie.

De Asser commissaris verklaarde deze week dat de kogel een dodelijke uitwerking heeft, wanneer het projectiel het lichaam boven de taille raakt.

Zie verder pagina 5
● Nieuwe politiekogel weer fel omstreden

Kamer tegen schrappen subsidie aanpassing woning gehandicapten

DEN HAAG – De Tweede Kamer wil dat staatssecretaris Heerma zijn maatregel van tafel haalt om de subsidies tot 2.000 gulden schrappen voor woningaanpassing ten behoeve van gehandicapten. Een ruime meerderheid van D66, Groen Links, PvdA, VVD en SGP heeft zich gisteren zeer tegen de zin van de staatssecretaris van Volkshuisvesting geschaard achter een motie van die strekking. Heerma kondigde daarop aan voor nader overleg bij het kabinet te rade te gaan.

Het kabinet besloot bij de tussenbalans te bezuinigen op de subsidieregeling voor woningaanpassing van gehandicapten omdat de uitgaven daarvoor de afgelopen jaren zijn verdubbeld. Daardoor dreigen tekorten van rond de 50 miljoen per jaar. Heerma om die tekorten terug te brengen per circulaire reeds besloten het bedrag waarover geen vergoedingen worden betaald opgetrokken van 250 naar 2.000 gulden. Daarmee zou hij dit jaar 5 en volgend jaar 25 miljoen gulden binnenhalen.

Heerma wil een time-out van de huidige regeling, in afwachting van structurele oplossingen voor de open-einde-regeling die hem voor financiële problemen plaatst. Hij poogde vergeefs de maatregel overeind te houden door de Kamer de handreiking te doen dat hij al de eerste week van mei perspectief zal bieden hoe de nieuwe regeling er uit moet komen te zien.

'Knock-out'

De Kamer deelt zijn opvatting dat er iets moet gebeuren, maar meent dat met een 'paniek-voetbal' Heerma's time-out kan verworden tot een 'knock-out' voor gehandicapten.

Heerma is bang dat met de Kameruitspraak dat zijn overhaaste maatregel van tafel moet, er een hausse volgt van mensen die nu snel nog aanvragen indienen met het oog op een wellicht strenger beleid op korte termijn. De bezuiniging op kleinere aanpassingen voor gehandicapten zou gevolgen hebben voor bij voorbeeld de 'natte ruimtes' met verhoogde toiletpotten en grijpijzers.

Gewonden bij herdenking bloedbad Sharpeville

SHARPEVILLE – In Zuid-Afrika zijn gisteren bij betogingen en marsen ter herdenking van het bloedbad in de zwarte woongemeenschap Sharpeville bij Johannesburg in 1960 zeker vijf gewonden gevallen. Dit kwam doordat de politie in de zwarte woongemeenschap Langa bij Kaapstad het vuur opende op een groep mensen die naar de begraafplaats wilden gaan voor een herdenkingsdienst.

In een andere woongemeenschap bij deze gebruikte de politie rubberkogels en traangas tegen betogers. Duizenden zwarten kwamen niet naar hun werk. In en rond de provinciehoofdstad Pietermaritzburg van Natal werd het busvervoer stilgelegd nadat 19 bussen met stenen warn bekogeld en een in brand was gestoken.

Tijdens een betoging in Sharpeville 31 jaar geleden schoot de Zuidafrikaanse politie 69 zwarten dood en werden 180 mensen door politiekogels gewond. De meesten werden in de rug getroffen. De betoging richtte zich tegen een wet die zwarten in blanke gebieden verplichtte een pasje bij zich te dragen. De dramatische gebeurtenisssen maakten overal in de wereld grote indruk.

In Sharpeville zelf hielden aanhangers van het Afrikaanse Nationaal Congres (ANC) van Nelson Mandela en de radicalere zwarte anti-apartheidsorganisatie Pan-Afrikaans Congres (PAC) gescheiden betogingen. ANC en PAC hebben dit jaar een bloedige strijd gestreden om de politieke overheersing in woongemeenschappen rond Johannesburg.

Vakantiewerk 'vrij' tot 1.500 gulden

DEN HAAG – Kinderen mogen in 1991 – evenals vorig jaar – tot 1.500 gulden netto bijverdienen met vakantiewerk zonder dat dit invloed heeft op het recht op kinderbijslag. Dit heeft staatssecretaris Ter Veld van Sociale Zaken en Werkgelegenheid bepaald.

Indien de inkomsten uit vakantiewerk meer bedragen dan 1.500 gulden dan wordt alleen met het meerdere rekening gehouden bij de beoordeling van het recht op kinderbijslag.

Pleidooi voor onderbrenging in basispakket verzekering

Intensieve thuiszorg voorziet in behoefte

Van onze redactie volksgezondheid

AMSTELVEEN – Intensieve thuiszorg, in plaats van bijvoorbeeld opneming in een ziekenhuis of verpleeghuis, voorziet in een grote behoefte. Deze zorg zou deel moeten uitmaken van het basispakket in de ziektekostenverzekering. Zij is niet goedkoper dan zorg in een instelling, maar sluit wel beter aan bij de hulpbehoefte van de patiënten en vergroot het welbevinden. Dat blijkt uit de eindrapportage van een aantal experimenten met thuisverpleging, die sinds 1987 in drie regio's zijn ondernomen.

De eindrapportage werd gisteren in ontvangst genomen door voorzitter L. de Graaf van de Ziekenfondsraad. Hij sprak er zijn spijt over uit dat de overheid dit jaar niet meer geld beschikbaar heeft gesteld voor de intensieve thuiszorg dan vorig jaar.

De rapporteurs van het Instituut voor Toegepaste Sociale Wetenschappen ramen dat dit jaar tenminste f 100 miljoen nodig is voor deze vorm van zorg. Het ministerie van WVC trok echter niet meer dan f 40 miljoen uit, even veel als in 1990. Inmiddels is landelijk een regeling voor (beperkte) intensieve thuiszorg van kracht geworden. Die is gebaseerd op de ervaringen, opgedaan sedert de proefnemingen in 1987 begonnen.

Vier jaar geleden stelde de Ziekenfondsraad geld beschikbaar voor experimenten in de werkgebieden van het Ziekenfonds Amsterdam en Omstreken, het Regionaal Ziekenfonds Groningen en het Algemeen Ziekenfonds West-Brabant-/Zeeuws-Vlaanderen. In die proefnemingen werd bekeken welke behoefte bestaat aan thuiszorg als alternatief voor zorg in ziekenhuis of verpleeghuis. Ook werd nagegaan welke knelpunten de zorg thuis belemmeren en op welke manier die kunnen worden opgelost. In het algemeen ging het om thuiszorg die korter moet duren dan drie maanden en waarvan de extra kosten niet hoger mogen zijn dan f 200 per dag.

De experimenten verliepen zo goed dat tussentijds al een subsidieregeling kon worden vastgesteld. De ZFR maakte het daarmee mogelijk dat sedert mei 1990 ook elders in het land intensieve zorg thuis kan worden gegeven. De particuliere verzekeraars troffen vergelijkbare regelingen. ZFR-voorzitter De Graaf sprak gisteren van een succes, dat moet worden voortgezet.

Maar dan zou de thuiszorg moeten worden ingebouwd in de normale basisverzekering. De rapporteurs bevelen aan dat ziekenhuizen en verpleeghuizen hun faciliteiten beter op thuiszorg afstemmen.

punt uit

● **Accountant**
De tuchtraad van het Nederlands Instituut van Registeraccountants (Nivra) buigt zich over een klacht van de ex-directeur van de Rotterdamse woningstichting Tuinstad/Zuidwijk tegen een accountant van de Nationale Woningraad. Die zou vertrouwelijke gegevens hebben doorgespeeld, die terechtkwamen bij het bestuur van de stichting. Dat leidde tot ontslag van de directeur.

● **Aquino**
De Filippijnse minister van Defensie, generaal Fidel Ramos, zal zich kandidaat stellen voor het presidentschap. Het wachten is nog op de zegen van president Cory Aquino, die nog aarzelt tussen Ramos en voorzitter van het parlement, Ramon Mitra. De laatste heeft zich ook kandidaat gesteld voor de Democratische Filippijnse Partij, waar hij de oprichter van is.

● **Raadslid**
Het D66-raadslid J. Brink uit Rotterdams is afgetreden. Dit als gevolg van de commotie die is ontstaan over het feit dat hij als 'anti-kraakwacht' gratis in een kapitale villa van het Ontwikkelingsbedrijf Rotterdam woont. Brink is afgetreden, omdat hij niet de indruk wil wekken dat zijn partij betrokken is geweest bij de affaire.

● **Kidnapping**
Guerrillastrijders van het op Cuba georiënteerde ELN hebben woensdag in het noordwesten van Colombia een trein tot stilstand gedwongen en 36 meereizende soldaten gekidnapt. De soldaten zijn afgevoerd 'de bergen in', berichtte de radio in de hoofdstad Bogota. Volgens Radio-Bogota worden ook elders in het land ordehandhavers gegijzeld. Zo worden in de provincie Santander, ten noorden van de hoofdstad, na een overval op een lokaal politiebureau zestien agenten en hun commandant gevangen gehouden. In totaal houdt het verzet 94 soldaten en agenten vast, aldus de radio.

● **Protest**
Enkele tientallen actievoerders hebben gisterochtend opnieuw geprotesteerd tegen de geluidsoverlast van de militaire schietoefeningen in de Marnewaard. De actievoerders voeren per schip door het gebied van de Waddenzee waar de kogels van de schietoefeningen terecht komen. De militairen moesten daardoor tijdelijk ophouden met schieten.

● **Ontsnapping**
Ondanks alle veiligheidsmaatregelen die na eerdere ontsnappingen zijn genomen, hebben gisteravond opnieuw twee gedetineerden uit de Hoogeveense gevangenis Grittenborgh de benen genomen. De twee zware criminelen van 26 en 39 jaar gingen er omstreeks half negen van door tijdens het 'recreatieuurtje'. De gevangenen zagen kans via een rookluik op het dak te komen en sprongen daarna van een hoogte zes meter naar beneden. Een zoekactie met een speurhond leverde niets op. De politie vermoedt dat de mannen hulp van buitenaf hebben gehad.

● **Noord-Holland**
CDA, PvdA, VVD en D66 hebben zich in principe bereid verklaard samen een nieuw college van Gedeputeerde Staten in Noord-Holland te vormen. Het huidige college is uit dezelfde partijen samengesteld. In het nieuwe college claimt het CDA als grootste partij de belangrijkste portefeuilles. Volgens CDA-onderhandelaar W. van Gelder is de kans reëel dat de partijen er begin volgende week uit zullen komen.

● **Karaman**
Het gerechtshof in Amsterdam heeft gisteren de 23-jarige Zaandammer A.R. in hoger beroep wegens de moord op de Turkse vakbondsleider Nihat Karaman veroordeeld tot twaalf jaar gevangenisstraf. R. kreeg vorig jaar door de rechtbank een even hoge straf opgelegd, nadat hij zowel in het vooronderzoek als ter zitting bekennende verklaringen had afgelegd.

● **Verbod**
De Tanzaniaanse president Ali Hassan Mwinyi heeft gisteren alle oppositiepartijen verboden. Het verbod is een reactie op het verzet twee weken geleden van de oppositie tegen de eenzijdige samenstelling van een presidentiële commissie, die belast is met een herziening van de eenpartijstaat.

Vermist / Gevonden

Vermist: YORKSHIRE-TERRIER, zaterdag 9 maart plm. 14.00 u. in de Blondel-str. te Aken (bij C&A). Tegen beloning terug te bezorgen (DM 500,-). Tel 045-464756

Personeel gevraagd

All-round ZAKENVROUW zoekt interessante baan. Liefst leidinggevende functie Door mijn jarenlange ervaringen durf ik elke uitdaging aan. Br.o.nr. B-7434 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Hrl.

Akense Modelbouw markt
Zondag 24 maart 11.00-16.00 uur
Eurogress
Monheimsallee 52, Aken
Ruil, in- en verkoop van modelspoorwegen, model auto's, oud blikken speelgoed.
Inlichtingen M. & RP. Cremer, tel. 09-49.2103.51133 of 09-49.203.746327.

De Volkskrant en Trouw
Agentschap Heerlen zoekt voor direct
Bezorgers M/V
Voor Douve Weien. Voor de vroege ochtend tussen 06.00-07.00 uur. Inl. 045-724496, tussen 13.00-18.00 uur.

MEX HAARMODE vraagt
1e Kapper M/V
Part-time of full-time. Tel. 045-710634. Welterstuynstr. 9, Heerlen-Welten.

Metselaars, betontimmerlieden ijzervlechters, onderaannemers
gevraagd voor Duitsland.
Melden bij Dhr. J. Nieling, tel. 046-338441.

LAVOLD SCHOONMAAK
Vraagt voor het verrichten van schoonmaakwerkzaamheden enkele
Schoonmakers M/V
die bereid zijn om tussen 8.30-15.00 uur te werken. Het betreft een project in Simpelveld
Bent u 22 jaar of ouder dan verdient u ƒ 13,36 bruto p. u. Ook ontvangt u nog 8% vakantie-toeslag en 23 vakantiedagen gewoon doorbetaald.
Iets voor u!
Neem dan even contact op met onze vestiging in Maastricht. Tel. 043-633247
Lavold Schoonmaak BV is het 3de schoonmaakbedrijf in Nederland, heeft op dit moment plm. 8.000 mensen in vaste dienst en maakt deel uit van de Randstad Groep
LAVOLD SCHOONMAAK

Borghans & Zn
Vleesgrossiers BV
Borghans BV een vleesverwerkend bedrijf te Nuth zoekt
Slagers/uitbeners
ook leerling slagers/uitbeners
Aanvang werk: 07.00 uur.
Uw (telefonische) sollicitatie zien wij graag tegemoet tijdens kantooruren van 9.00 tot 18.00 uur. Tel. 045-242100. In het weekend 04748-2062, dhr. de Vries Borghans & Zn BV, Horselstr. 4, 6361 HC Nuth.

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt:
Medewerkers (m/v)
voor een confectie-atelier in de omgeving van Geleen. Wij zoeken een accurate machine-bediende (m/v) voor de doorvoer van stoffen en ervaren confectie-naaisters (m/v). Het betreft werk in dagdienst. Deze banen zijn voor langere periode.
Voor meer informatie:
046-756156, Mariëlle Schulgens
Geleen, Rijksweg Zuid 1a

De Volkskrant
zoekt voor Sittard
een Agent
Sollicitaties richten aan:
De Volkskrant, t.a.v. W.J. Vreeswijk, Geldropseweg 84, 5611 SK Eindhoven.
Telefoon: 040-121775.

Bejaarde alleenstaande dame zoekt
Nette werkster
Voor huishoudelijkwerk en om te koken.
Op woensdag en donderdag van 9.00-13.00 uur.
Geïnteresseerden kunnen zich persoonlijk voorstellen op dinsdag en vrijdag tussen 10.00-12.00 uur.
Schubertstr. 2, Kerkrade.

Voor direct gevraagd
Metselaars en timmerlieden
voor diverse projecten in Duitsland. Goede soc. voorz. Tel. 045-316784/09-49220354051.

Hodiamont Kerkrade BV zoekt op korte termijn
Strijkster
en een algemeen
Medewerkster
Sollicitatie: 045-453308.

Wij zoeken een allround
vrachtwagen-monteur
voor autobaan Aken-Keulen Moet zelfstandig kunnen werken. Vrachtwagenrijbewijs vereist. Loon Dm. 3.000 Tel. 09-49.2275-4561.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Full-time TAXICHAUFFEURS en chauffeurs voor groepsvervoer. Pers. aanm. Hompertsweg 12, Landgraaf

Privéhuis Michelle zoekt leuke MEISJES. Garantieloon, intern. mog., leuke sfeer. Tel. 045-228481.

Ingenieursburo K.H. Gehlen vraagt met spoed voor langdurige grote werken in Duitsland vakbekwame METSELAARS, ijzervlechters en betontimmerlieden (ook colonnes), hoog loon wekelijkse betaling; Duits verzekerd. Soll. tijdens kantooruren 045-229529 Trichterweg 125, 6446 AR Brunssum (Treebeek).

Club Bubbles vraagt met grote spoed enkele nieuwe MEISJES. Hoog gar. loon, werkt. in overleg. Rijksweg Zuid 131, Geleen. 046-742313.

Autoschade Hanneman Kerkrade, tel. 045-452696 zoekt op korte termijn een ervaren AUTOSPUITER die zelfstandig kan werken. Aanmelden na tel. afspraak (zonder ervaring onnodig te solliciteren).

Cafetaria/snackbar zoekt vr. part-time HULP. Leeft. 18-25 jr. Tel. 045-213451.

RECLAMEBEZORGERS gevr. voor Heerlen, Eikenderveld, Schaesberg, Sittard Welten. Tel. 045-257974.

CHAUFFEUR gevraagd voor internat. containervervoer, lft. plusm. 25 jr., ervaring gewenst. Info. ma. t/m vr. tussen 9.00 en 17.00 uur. Tel. 045-444510.

Aannemersbedrijf Belo vraagt ervaren BETONTIMMERLIEDEN, metselaars voor Duitsland. Hoog loon. Tel. 045-250930/250238.

Zelfst. FRITUREHULP gevr. met ervaring voor avonduren en weekend. Voor friture in Heerlen. Tel. 045-314715, na 15.00 uur.

Interessante BIJVERDIENSTE, u hoeft niet vroeg op en kunt u tijd zelf indelen met de bezorging van div. reclamebladen en div. kleine weekbladen voor in Voerendaal en Heerlen Nrd (Passart, Heerlerheide, Vrieheide, Rennemig, Beersdal) Aanm. en inl. maand. 9.00-12.00 en 13.00-16.30 uur, woensd. 9.00-13.00 uur dond. 13.00-16.30 uur, vrijd. 9.00-13.00 uur. Tel. 04405-3702.

MONTEUR gevr. wegens uitbreiding. Leeft. onbelangrijk. Wasserij Karreman te Geleen. 046-743654.

Gevr. ervaren TAXICHAUFFEURS part-time voor weekends. Pers. aanmelden Grootveld, Haefland 18, Brunssum.

Pretpark De Valkenier vraagt voor het seizoen 1991 MEDEWERK(ST)ERS. Leeft. 15-20 jr. Soll. na tel. afspr. tel. 04406-12289.

Pretpark De Valkenier vraagt voor het seizoen 1991 WEEKENDKRACHTEN, 18-19-20 jr. Soll. na tel. afspr. 04406-12289.

GASTVROUWEN gevraagd van hoog nivo, voor inschr. Bemiddelings buro Geleen. 046-748768.

Fulltime VERKOOPSTER gevr. voor onze van Meilk Slagerij voor W.C. 't Loon in Heerlen, lft. 17/21 jaar, liefst met verkoopverv. Bent u geïnteresseerd om in een gemotiveerd team te werken neem dan kontakt op met slagerij van Melik, of bel voor een afspraak. Slagerij van Melik, Apolloiaan 29/30, Heerlen. Tel. 045-718739.

Gevraagd: KINDEROPPAS voor plusm. 20 uur p.wk. (2 kind. 6-3½) zo spoedig mogelijk. 045-751085.

Wij zoeken een VERZORGSTER voor onze moeder voor maandag en dinsdag, dag en nacht. 045-412011.

Gevraagd voor Duitsland kolonnes BETONTIMMERLIEDEN en kolonnes metselaars voor omgeving Aken Tel. 045-230345, na 18.00 uur 045-310348.

HUISHOUDSTER bij bejaarde dame voor dag en nacht gevr., meerdere hulp aanw. Br.o.nr. B-7454. L.D. P.B. 2610, 6401 DC Heerlen

VAKANTIEHULP gevraagd tijdens Paasvakantie, 40 uur per week. Meric Fashion. Tel. 045-230290, tijdens kantooruren.

Met spoed gevr. erv. WERKSTER voor het schoonmaken van een zaak op maandag voor plm. 6 uur per week. Inl. na 19.00 uur 045-315072.

Part-time VERKOPERS (STERS) gevr. voor markt werkzaamheden in A.G.F. branche voor zaterdag. Tel. soll. na 18.00 uur 045-217420.

Dressuur africhtingsstal zoekt PERSOON met ervaring voor aantal dagen per week (dagen n.o.t.k.). Tel. 04906-1383.

FRITUREHULP gevr. voor 2 dagen per week. Lft. boven 20 jaar. Tel. 045-222790

New Beauty Shop need 5 HAIRDRESSER male of fem., need speak English. Call: from 10.00-18.00 uur. 04493-7312, ask for Louis

SNACKBAR vraagt voor direkt kok en frituurhulp. 't Cadetje, Grotestraat 5, Valkenburg. Tel. 04406-12795.

CHAUFFEUR internationale transporten, meerdaagse ritten. Tel. 045-451331.

Albert Heyn Spekholzerheide vraagt: jonge energieke klant-vriendelijke AFDELINGS-CHEF A.G.F. m/v. Wij bieden u een fulltime baan in een prettige werksfeer. Belangstelling? Stuur dan uw schrift. soll. naar: A.H. Spekholzerheide, Carboonstr. 65, 6466 CV Kerkrade. T.a.v. Dhr. Kleynen. Tel. 045-424334.

HULP in de huishouding gevraagd, voor 1x per week van 14.30-17.00 uur. Aanm. van 14.00-19.00 uur Vroenstr. 347, Bleyerheide.

Gevr. part-time TAXICHAUFFEUR voor overdag en 's-avonds. Tel. 045-241491 (alleen van 9.00-17.00 uur).

Gevraagd ervaren BABYSITTER, niet-rookster, van ma. t/m vr. halve dagen. Kennis van de Engelse taal vereist. Evt. huish. werk. 045-461258 na 19.00 uur.

2 zelfst. WERKSTERS gevr. voor zat., zondag of maandag, eigen vervoer mog. Landgraaf, voor direct. Inl. 045-463818 of 317032.

Metselbedrijf PAAS vraagt per direct metselaars en opperlieden, voor projecten omg. Maastricht. Tel. 045-325622 b.g.g. 257880.

KELNER gevraagd voor het seizoen. Tel. 04406-13737.

Spontane TELEFONISTE gevraagd voor privéhuis in Kerkrade, vast. gar. loon. Inl. 045-425100.

Dringend MEISJE gevr. voor goedl. en gezellig privéhuis in Kerkrade. 045-425100.

Gevr. OPPERLIEDEN voor regio Zuid-Limburg. Lewo Bouw, tel. 046-374824/045-230945.

Gevraagd HUISMEESTER voor ons project 39 woningen aan de Burgemeester Savelberglaan te Kerkrade voor enkele uren per week. Goed met huurders om kunnen gaan en bereid zijn kleine reparaties te verrichten is een vereiste. Inlichtingen: N.S.A.W., Mevr. Doomernik, tel. 073-120911.

Frituur Shoarma Lange Jan, Saroleastr. 67, Heerlen. Tel. 045-712200 zoekt MEISJE, liefst met ervaring in frituur.

Communie

Enkele nieuwe COMMUNIEJURKJES uit collectie '91, o.a. Sissi-model, maten 128-134, met toebeh. Uniek aanbod. ƒ 350,- p.st. Tel. 04493-4410 na 18.00 uur.

OG te huur

Te h. Loods met oprit, 225 m2 vloeropp., 150 m2 verdiepingsvloer, 5m. hoog. Ind: kantoor en w.c., ƒ 1.400,- p.mnd. in LANDGRAAF. Tel. 045-414188 / 045-314218

Kl. gemeub. ZIT/SLAAPK. Kerkraderweg 42, Heerlen.

Te h. ongemeub. BOVENVERDIEPING te Kaalheide (Kerkrade). 045-426094.

Te huur per 1-4-'91 APP. 2e verd. Ind.: hal, toilet, woonk., open keuken, 1 slaapk., badk. met v.w., douche en balkon, pr. ƒ 755,- incl. verwarming, gel. a/d Graafrokerweg, Heerlen. Inl. 045-723777 van 8.00-10.00 uur.

Te huur gevraagd

Te huur gevr. voor langere termijn, liefst vrijst. WOONHUIS, landel. gelegen met tuin. Hoge huur geen bezwaar. Omgeving Heerlen/Valkenburg 045-726569.

WOONHUIS te huur gevr. met garage of loods, omgev. Hoensbroek/Heerlen, of evt. te ruil. Tel. 045-727347.

Te huur gevr. landel. gel. HUIS met stukje grond. Renoveren geen probleem. 045-423068/217867.

*** Spaarhypotheken ***
ABN - AMRO - NMB - Postbank 9,7 %
BLG 9,5 % - ABP 9,5 % - GAK 9,4 %
Aktie 9,1 % bij wie u koopt
045-712255 's avonds/weekend J. Wetsels 045-440731.
Stienstra Hypothekenservice

Huis kopen of verkopen
Van Oppen B.V. Lindeplein 5, Brunssum. 045-254543.

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 046-742550
Geen Verkoop! Geen kosten

Lanaken-Smeermaas België
Op 5 min. van Maastricht te koop app. op plan 1-2 slpks., ruime woonk., keuken, badk., berg., gar. Vr.pr. v.a. ƒ 88.000,-. Tel. 09-3211-465882/09-3211-611622 na 19u.

BRUNSSUM, Maastrichterstr. 21
Halfvrijstaand woonhuis met garage, hobbyruimte, 3 grote slaapkamers. Vr.pr. ƒ 129.000,- k.k.
Van Oppen BV
Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de infofolder.

BRUNSSUM, Zandstr. 1
Halfvrijstaand woonhuis met garage, zeer grote woonkmr. (80 m2), luxe keuken met eiken aanbouw, 4 grote slaapkamers. Vr.pr. ƒ 129.000,- k.k.
Van Oppen BV
Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de infofolder.

SITTARD nabij centrum gelegen woonhuis met kamer verhuur en compl. verbouwde beneden woning met gr. tuin en kelder, uitstekend redement, ƒ 145.000,-k.k. Tel. 04492-2044.

VOERENDAAL, Jaques Schreursstr. 15, in jonge buurt gelegen woonhuis, 3 slpks., vaste trap naar zolder, ƒ 129.000,- k.k. Wijman & Partners, 045-728671.

Te koop halfvr. woonhuis met grote tuin, chalet en fruitbomen, gr. zonneterras, inpand. gar., geh. onderkelderd, open keuk., 3 slpks., gr. badk. met ligbad, binnen en buiten hardh. koz., dubb. glas, roll. ƒ 225.000,- k.k. Trichterweg 119, Brunssum. Tel. 045-218954.

Te k. HOEKHUISJE in Maastricht, gel. langs het water, moet wat opgeknapt worden. Vr.pr. plusm. ƒ 70.000,-. Inl. 06-52117918 of 046-379854.

Te koop halfvrijst. woonh., Vleugelmorgenstr. 28, STEIN. In mooie rustig gelegen straat ind: doorzonk., overdekterras, open aanbouwkeuken, 3 slpk., badk. met ligbad en 2e toilet, voor- en grote achtertuin en garage. Tel. afspr. 046-338138 b.g.g. 331607.

Bedrijfsruimte

WINKEL- of kantoorruimte, ca. 60 m2 in centr. van Heerlen te h. Direkt te aanv. 045-724690.

Kamers

Te h. omg. Kerkrade, gemeub. KAMER voor pers. ouder als 40 jr., met gebr. v. keuken en badkm. Aparte entree. 045-351294/310436

Gem. kleine 1 pers. KAMER voor net persoon te h. Hommerterweg 21 Hoensbroek. Tel. 045-415718 of 725053.

V. stud. of werkende 1-pers. kl. gemeub. KAMER. Kruisstr. 75, Hrl. 045-714330.

VALKENBURG, kamers te h. 3 min. van station, eig. opg., v.a. ƒ 200,-. 04406-12...

Te huur gemeub. KAMER met c.v, gebr. van keuken en douche, eigen opgang, ƒ 400,- p.mnd. 045-212755.

Hobby/D.h.z.

SCHUURTJES, tuinhuisjes, garage's, hondenhokken, vele afm. reeds v.a. ƒ 195,-. Houtbouw, Ubachs, Eygelshovergracht 39, 6464 GA Kerkrade. 045-460252

Vuren BALKEN, bijv. 5x7 cm ƒ 2,25 p.m., 15x5 cm ƒ 4,50 p.m., 16x6 cm ƒ 5,75 p.m., 17,5x7,5 cm ƒ 7,85 p.m. enz Panlatten ƒ 0,55 p.m. Houtcentrum Roelen. Heerlen. Nieuwe terrein Bouwberg, Brunssum. Tel 045-270585.

Bedrijven/Transacties

Lastraga Equipment B.V.
Reeweg 116, 6374 BZ Landgraaf
Open Huis 25/26 maart
*Demonstraties met de laatste ontwikkelingen op lasgebied
*Kwaliteit Aluminium lassen op U huidige mig machine, binnen 30 seconden omschakelbaar.
*Esab demo- trailer met inverters/computergestuurde pulslasmachines en plasmasnijapparatuur.
*Toortsafzuiging, punt- en ruimteafzuiging.
*Automatisering en brandsnijden.
*Lasopleidingen.

Cryogas B.V.
showt en demonstreert
MESSER GRIESHEIM technische gassen in bulk en cilinders
Een bezoek de moeite waard, blijf bij de tijd!!
Reeweg 116, Landgraaf, 045-326701 of verzoek sturen wij U gaarne meer gegevens.

Te k. AUTOHERSTELWERKPLAATS met verg. op goede lok. in Kerkrade, Incl. woonh. met 2 wooneenh. aparte entree, ruime parking grote achterpl. Koopprijs ƒ 350.000,- k.k. Br.o.nr. B-7461, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Landbouw en Tuinen

Te huur ruime PAARDENBOXEN met weidegang. Te koop Leyland tractor t. 270. Tel. 04451-1257.

Te k. nieuwe MARATHONWAGEN, voor paard en pony. Tel. 040-857209.

Uit voorraad leverbaar: Alle typen vaste tand cultivatoren. Weideslepen 4-5-6 m. ook hydr. opklapbaar en met banden. Lely rotorkopeggen en kunstmeststrooiers, nu zeer voordelig. Veewagens 2-4 koeien en 6-8 koeien tandem as. Maisschoffels nu voor halve prijzen. Landrollen 2,5 en 3 m. vulbaar met water. Gegalvaniseerde maisvoederdrinkbakken ook gedragen of op wielen met cv. hooirek en dak, 1500/3600 ltr. LMB. Jeans SPONS - Eysden 04409 - 3500.

TRACTOR Hanamag 60 pk, 3-schaar wentelploeg, kunstmest-strooier, 4-schaar stoppelploeg. 04498-54836, van 12.00-13.00 en 19.00-20.00 uur.

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Te k. gevr. vette VARKENS, zeugen, stieren en koeien. Veehandel Jan Heunen, Puth. Tel. 04493-1843.

Te k. voor liefhebber kleine, antieke Victoria KOETS met lederen kap en bekl. Tel. 045-444294.

HOENSBROEK te k. halfvrijst. huis ruim w. huis, Vr.pr. ƒ 134.000,- k.k. 045-222036

GELEEN, Torbeckestr. 30, eengezinswoning met tuin, achterom bereikbaar, ƒ 82.500,- k.k. Wijman & Partners, 045-728671.

Bouwen/Verbouwen

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! Tel. 045-411930.

Bouwmaterialen

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor elke bestaande deur en compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

KUNSTSTOF-ramen-deuren-serres, van fabrikant naar klant, nergens goedkoper. Tel. 045-327388.

BETONKLINKERS grys ƒ 17,48m2; cobbelstones ƒ 23,95m2. Alles incl. BTW. Creugers Beton, Economiestr. 46, Hoensbroek (bij station) Tel. 045-213877.

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Industrieterr. Abdissenboschlandgraaf. Tel. 045-314122 of autotel. 06.52.-98.13.50.

Koelkast, diepvries defect? Bel de VAKMAN Vroko, 045-441566 na 17 u 461658

MAGNETRON defect? Bel E en E Elektronica Brunssum. Tel. 045-231340.

REPARATIES zonder voorrijkosten met garantie van wasmachines, wasdrogers, koelkasten, diepvriezers. Bel Onderdelenshop Sittard van A tot Z, 046-519234.

REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 046-745230 Service binnen 24 u.

Geldzaken

SPAARBRIEFBEURS Eindhoven, 040-457080, (tussentijdse) verzilvering, hoogste waarde, discreet, contant, gratis goed advies voor daarna. Boschdijk 363.

Bel voor VAKKUNDIG invullen van uw belastingformulier. Fiscaal en juridischadviesburo Mr. A.J.F.M Gillissen Tel. 045-327613 of 312949.

Invullen BELASTINGFORMULIEREN vanaf ƒ 25,-. Tel. 045-210931.

Winkel/Kantoor

Grote keuze
Fax-apparatuur
vanaf ƒ 45,- p/m
Advies/Service/Installatie
T.E.S. Telecom 043-686616

Te k. jonge HENNEN tegen de leg. Tel. 04499-1341.

Te k. 14-mnd. oude Belgische witte dikbil-STIER, prima afst. gesch. voor nat. dekking, kl. geh. wit (vader galoupeur). 04492-2739.

Proficiat!

Eiko en Geeltje
Hoogstra-v.d. Veen
Proficiat met jullie 40-jarige huwelijksdag namens kinderen, aangetrouwde kinderen, en kleinkinderen. Vandaag ook op LD-TV!

Proficiat sch...
Als u ons voor 12 uur 's ... gens belt, staat uw PIC... LO de volgende dag al in Limburgs Dagblad. Tel. ... 719966.

Auto's

Kerp Inbouwcentrum
UW INBOUWSTATION VOOR:
autoradio's, boxen, antennes, cd-spelers, cd-wisselaars, versterkers, equalizers, alarmsystemen, etcetera.
Nu ook inbouw-autotelefoons en telefoonantennes.
Kerp Heerlen, uw vakspecialist als het om inbouwen gaat!
KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Telefoon: 045-716951.

Occasion Aktie
Tegen inlevering van deze advertentie, gratis RADIOCASSETTE-RECORDER bij aankoop van een gebruikte auto. Geldig van 20-3-'91 t/m 23-3-'91.

VOLVO
A Klijn
De koumen 5-7 Hoensbroek-Heerlen.
TEL: 045-220055.

Euroccasions tot ƒ 10.000,-

VW Polo Coupé	1986
Citroën Axel	1988
Nissan Cherry Diesel	1984
Lada Samara	1987
Fiat Uno 45	1986
BMW 318	1980
Fiat Panda 1000	1986

vanaf ƒ 10.000,-

Citroën BX 14 E	1986
Citroën AX 11 RE	1987
Subaru Justy	1897
Volvo 340 DL	1986
Citroën AX 10 E	1988
Citroën BX 14 RE	1987

vanaf ƒ 15.000,-

VW Golf 1.3	1987
Citroën BX 14 RE	1988
Citroën BX 16 TRi	1988
Citroën AX 11 TGE	1990
Citroën XM V6	1990

SONDAGH BV
De Koumen 34-36
Heerlen (Hoensbroek)

Te koop
Mercedes 200 Diesel
puntgave witte directie-auto, juni '88, Ned. kent., 85.000 km, electr. schuifdak, get. glas, radio/cass., kat.prijs. Tel. 09-32.11713147 bellen alleen tijdens kantooruren.

Autobedrijf Kompier presenteert
Saab
900 i 3-drs. '88
900 Turbo 5-drs. '87
900 4-/3-drs. '85/'86
9000i 5-drs. '86
99 2-drs. '83
Lancia
Thema IE airco '87/'88
Thema IE '86/'87
Prisma TD '88
Ypsilon Fire '85/'89
Diversen
Peugeot 405 GR '89
Mazda 626 coupé 2.2i '90
Renault 25 GTD '85
Peugeot 205 3-drs. '85
Kompier Heerlen
Tel. 045-717765
Kompier Maastricht
Tel. 043-632547.

SEAT
Autosport Brouns b.v.
Schelsberg 175, Heerlen
Marbella 3-drs '90; Ibiza 1.2 SX Demo 3 drs.'91; Ibiza 1.2 XL 3-drs. '90; Ibiza 1.5 GLX 5-drs. '86; Ibiza 3-drs. '90 '87; Ibiza 5-drs. 1.2 GL '87; Ibiza 3-drs. 1.2 GL LPG '88; Terra 4-drs. 1.3 Diesel '90; Terra 4-drs. 900 benz. '90; Daihatsu Sharade 1.0 TS 3-drs. '89; Ford Fiësta 1.1 3-drs. '85; Ford Sierra 1.6 3-drs. '86; Ford Escort 1.6 i 3-drs. '88; Ford Scorpio 2 i GL 4-drs. '88; Opel Kadett 1.3 N automaat '82; Opel Kadett 1.2 S caravan '82; Ford Escort 1.3 L 3-drs. '84; VW Golf 1.6 3-drs '87.
Tel 045-725507

OPGELET! In alle prijsklassen v.a. ƒ 500,- met spoed gevraagd voor export, personen-, bedrijfs- en vrachtauto's. Schade of defect geen bezwaar. Contant geld ook 's avonds en zondags. Tel. 045-723076 / 727742.

Te k. AUDI 100 CD, luxe uitvoering, bwj. '85, LPG, lichte zijschade, pr. ƒ 9.500,-. Tel. 045-211606.

Daihatsu dealer Ton Quadflieg
ANWB-gekeurde auto's
Porsche 944 1e eig. excl. mooi '85 kl. rookzilver
Honda Legend 2.5i aut. '88
Crysler Voyager 3.0i aut. '90
Audi 100cc kl. blauwmet. '87
Alfa Sprint 1.5 coupé '87
Daihatsu Charade 5-drs. D '89
Mercedes 190D '85
Mercedes 190E sport. '86
Mercedes 200D v. acc. '85
Mercedes 230E v. acc. '84
Sierra 1.6 CL Sedan '88
Sierra 5-drs. Laser 1.6 '87
Sierra 1.6 Laser '86
Escort 1.6 Ghia '83
Escort CL '87
Sunny coupé Twincam '87
Sunny coupé 1.6 SLX '88
Sunny coupé 1.6 SLX '87
Nissan Sunny D '86
Mits. Lancer 1.5 GLXi '89
Mits Lancer 12 GL '87
Mits. Cordia 1.6 SR '83
Ascona 16 S Sedan '87
Opel Kadett 1.3 LS '87
Kadett 1.3 GSI-uitv. '85
Opel Corsa 1.0S '87
Opel GT excl. uitv. '69
Opel Manta coupé 1BS '84
Opel Ascona 19S aut. '80
Suzuki Swift '87
VW Golf 1.3 CL '87
Toy. Corolla 1.8 D '85
VW Passat 1.8 CL '86
Volvo 340 GL '84
Volvo 740 GL LPG '85
Peugeot 505 SR '83
BMW 520i '82
Fiat Panda 34 '84
Fiat Panda 45 S '85
Lancia Y10 '87
Saab 900 Turbo '82
Renault 5 GTL '82
Combi's
Ford Sierra 2.0 CL '88
Toyota Carina D '83
Terreinauto's
Daih. Rocky 2.0 benz. '86
Div. inr. o.a. Mazda 323 aut.; Mazda 626; Nissan Cherry Golf diesel; Opel Kadett.
Reeweg 112, Landgraaf.
Telefoon: 045-321810.

AUSTIN Maestro 1.6L, 4-drs, blauwmetal., trekh., 1.st. v.nw., bwj. '85, ƒ 4.250,-. APK 11-'91, 045-323178.

Gevr. SCHADEAUTO'S v.a. '83, kontant geld en vrijwaring. 045-327789/226433.

Ford ESCORT 1.3 bwj. '85, 7-'83, i.z.g.st, APK, ƒ 5.900,-. Tel. 04405-1569.

Te k. voor liefhebber: Ford CAPRI I 1600 GTR, bwj. '73, blok '79, APK, motorisch 100 %, carosserie 90%, t.e.a.b. Tel. 04454-5887.

Opel REKORD 19 N, bwj. '80, i.z.g.st. met trekh., vr.pr. ƒ 1.650,-. 04492-4534.

Te koop MERCEDES 280 CE, automatic, vele extra's, bwj. '78, inr. automaat mog., vr.pr. ƒ 14.500,-. Tel. 043-636571, na 18.00 uur.

Te koop Ford FIËSTA bwj. '78, APK jan. '92, i.z.g.st. Tel. 04759-3095.

Te k. Opel ASCONA GLS, m. '85, 1ste eig., auto als nw. Vr.pr. ƒ 7.500,-. Lavendelstr. 4, Geleen. 046-753518.

Opel REKORD 20. S met LPG, bwj. 10-'83, APK 3-'92 auto verk. in nw. st. Tel. 045-228398.

CITROËN BX 14 E, bwj. 4-'88, 95.000 km, grijsmet., ƒ 10.000,-. Tel. 04405-2054

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Schamerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Te k. ALFA Gulia S 1600 cc, i.z.g.st. bwj. '69. Tel. 043-641321 na 16.30 uur.

Te k. GOLF GTI 1.6, APK gek., geh. uitgeb., sportvlgn, sportuitl., kl. rood, vr.pr. ƒ 2.250,-. Tel. 045-521659.

CONTAINER 12 meter lang, glad afgewerkt van binnen en buiten, met verlichting, 045-210715.

AUDI 80 GTE, 112 pk, nov. '83, zilvermet., ƒ 8.900,-, zeer mooie auto. Tel. 045-322030 tot 18.00 uur.

Te k. Mini 1100 Spec., bwj. '79, motor 100%, vele extra's. Tel. 04459-2120.

Te k. BMW 320i autom. '85, 125.000 km, alarm, stuurbekr., electr. spiegels, ƒ 16.000,-. Tel. 045-718380, na 18.00 uur.

BMW 315, met LPG-instal., APK 11-11-'91, bwj. '83, pr. ƒ 3.950,-. Ziet uit als nieuw. Tel. 045-323178.

Schadeauto. BMW 525i '84, zeer mooi, autom., ƒ 4.950,-. 045-327789 b.g.g. 226433.

BMW 316i, '89, 2-drs. Diamantzwart, 34.000 km, shadow-line, radio voorbereid, hoofdsteunen, achter get. glas, div. andere accessoires. ƒ 29.500,-. 045-319888, alleen bij ser. intresse.

Chevrolet CAPRICE coupé, bwj. '77, APK gek., i.z.g.st. pr. n.o.t.k. Tel. 043-644172.

Te k. CITROËN BX 19 TRS, aut., bwj. 8-'89, 35.000 km, luxe uitrusting, stuurbekr., velours bekl., electr. schuifdak, LPG-install., aut. Inl. 04450-2587.

Citroën VISA Super bwj. '82, pr.n.o.t.k. Tel. 046-527125.

Bovag-autobedrijf Loek SCHAEPKENS biedt te koop aan: Ford Sierra 1.6 Laser '87 ƒ 15.900,-; Escort 1.4 CL LPG '86 ƒ 13.500,-; Escort 1.3 Laser '85 ƒ 8.950,-; Transit vrachtauto met laadbak '83 ƒ 6.750,-; Taunus 1.6 GL ƒ 1.250,-; Fiësta 1.1 ƒ 1.750,-; Fiësta '84 ƒ 7.250,-; Taunus stationcar '82 ƒ 4.500,-; VW Golf diesel '86 ƒ 13.000,-; VW Golf special '80 ƒ 15.900,-; VW Golf '80 ƒ 2.950,-; Golf diesel Stayer '82 ƒ 6.500,-; Golf diesel LPG '83 ƒ 7.500,-; Golf 1.6 CL type '84 ƒ 11.900,-; Jetta Special '86 ƒ 13.900,-; Golf automaat '80 ƒ 3.950,-; Golf 1.3 Spec. '83 ƒ 6.950,-; Jetta Sport LPG '81 ƒ 3.950,-; Golf Sprinter 1.3 '81 ƒ 4.500,-; Audi 80 LS '81 ƒ 3.250,-; Audi 80 Turbo diesel type '84 ƒ 9.000,-; Golf diesel '84 ƒ 9.000,-; ƒ 15.250,-; Ascona 2.0 SR '80 ƒ 3.250,-; Kadett 1.3 LPG '81 ƒ 3.950,-; Manta A zeer speciaal uitgeb. ƒ 6.900,-; Manta S HB '80 ƒ 3.250,-; Kadett diesel '84 ƒ 7.900,-; Kadett automaat type '83 ƒ 6.500,-; Kadett stationcar LPG '83 ƒ 6.500,-; Kadett stationcar '82 LPG ƒ 5.500,-; Kadett 1.6 '78 ƒ 2.250,-; Opel Rekord stationcar '80 ƒ 1.950,-; Opel Ascona 1.6 ƒ 1.000,-; Nissan Cherry '82 ƒ 3.250,-; Mitsubishi Tredia '84 ƒ 6.900,-; Mitsubishi Colt GL '83 ƒ 6.900,-; BMW 316 LPG '82 ƒ 5.250,-; BMW 318 i '81 ƒ 4.950,-; BMW 525 '81 ƒ 3.950,-; Fiat Ritmo automaat '81 ƒ 3.950,-; Alfa Alfetta 2.0 '80 ƒ 3.950,-; Alfa Giulietta 1.6 '83 ƒ 5.500,-; Seat Ronda 5-drs. '84 ƒ 6.250,-; Renault 5 Alpine '80 ƒ 3.950,-; Renault 20 LS LPG '82 ƒ 2.500,-; Mazda 626 4-drs. '82 ƒ 3.500,-; Lada stationcar '86 ƒ 4.500,-; Mini 1000 '78 ƒ 1.000,-; Talbot Solara '84 ƒ 2.950,-; Daihatsu busje '83 ƒ 6.500,-; Bovaggarantie, APK-keuring, vlotte financiering. Klimmenderstraat 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Te k. CITROËN BX 16 ... bwj. 1985, 132.500 km, ... haak, ƒ 7.250,-. Rukke... 9, Heerlen. Tel. 045-41...

Datsun CHERRY bwj. '8... g.a.nw., ƒ 2.250,-; 4 ... met banden van BMW ... rie ƒ 250,-. Tel. 045-25...

Te k. Datsun SUNNY ... '80, gas, APK 5-'91. ... 423199.

AUTOCENTRUM Vo... daal: BMW 318i '89; ... 626 HB Limited '87; M... 323 1300 LX 5-drs. type ... Toyota Corolla 13 XL 3... '89; Toyota Corolla 1300 ... autom. '87; Ford E... 1400i 3-drs. '90; Ford E... 1300 laser '85; Ford O... 1300 GL '84; Opel K... Limited '87; Opel Recor... S GL '87; Opel Kadett ... '87; Volvo 340 GL 2... '86; Renault Nivea... '88; Fiat Uno autom. ... Lada Combi 1500 '87; ... 2105 1.5 '87; Lada 2105 ... '86; Zastava 65 GTL ... Nissan Cherry 1.2 GL ... Bovag garantie financ... mogelijk. Autocentrum ... rendaal Lada Dealer, ... kenburgerweg 13, 6367 ... Voerendaal, tel 045-752...

Fiat PANDA bouwjaar ... kl. rood, APK, ƒ 4.950,-. 045-751387.

Te koop Fiat UNO 55 ... versn., bwj. '85, zeer g... i.z.g.st. pr.n.o.t.k. Tel. ... 378895, b.g.g. 372330...

Te koop Fiat UNO 45 ... '82, pr.n.o.t.k. Tel. ... 376061.

Te k. Fiat RITMO 60, ... '84, APK 1-'92, i.z.g.st. ... 04405-2964.

Ford ESCORT 1.1 ... 1983, wit, alarm plus ... vlgn., i.z.g.st, ƒ ... 244047 na 17.00 uur.

Te k. Ford FIËSTA Fin... bwj. 12-'88, kl. mercury... km.st. 32.000, div. ex... vr.pr. ƒ 13.650,-. Zeer m... Tel. 045-423219.

Te koop Ford ESC... 1600 L wit, 5-drs., ... '83, APK '92, ... ƒ 6.250,-. Tel. 045-231...

Ford ESCORT 1.4 ... bwj. '89, schuif/kant... spoilers, 4 winterband... ƒ 20.000,-. Schleidenstr. ... Kerkrade.

Ford ESCORT Laser ... bwj. '86, te eig., i.z.g... 70.000 km. Tel. 045-456... va. 16.00 uur.

Te k. Ford FIËSTA 1... bwj. '87, km.st. 52.000, ... i.z.g.st. pr.n.o.t.k. kleur rood ... lefoon 045-423289

SIËRRA 1.6 Laser, 64... km, ƒ 7.500,-. Kerkra... weg 166, Heerlen.

Ford ESCORT 1300 GL ... '79, APK, ƒ 1.250,-. ... 726112.

Ford TAUNUS 1600 ... 3-'92. Tel. 045-258535.

Ford ESCORT Laser ... 5-speed als nieuw, ... 1984 ƒ 6.950,- weg... geval, 045-725763.

Te k. Honda INTEGRA ... bwj. '88, LPG, antraciet... sportvlgn. Tel. 04492-11...

Honda ACCORD ... bwj. '81, i.z.g.st., APK ... ƒ 2.400,-. 045-225685.

Weg. omstandigh. HY... DAI Scoupe GS rood, ... 8 mnd., ƒ 5.000,... nw.pr. ƒ 36.000,...

NISSAN Petrol Jeep bwj... grijsKent., soft-top, ... event. inruil mogelijk, ... ƒ 20.500,-. Broekstr. ... bicht. Tel. 04498-5582...

Te k. LADA 2107, bwj. ... pr.n.o.t.k. Tel. 04492-... na 16.00 uur.

Te koop MAZDA 626 ... bwj. '79, vr.pr. ƒ ... Tel. 045-452495.

Te k. Mazda RX7, SPO... WAGEN, gebruikt als ... vermetallic, in vrij goe... staat. motor. 100%, ... ƒ 7.500,-. Te bevr. Holz... 93, Kerkrade.

Te koop MAZDA 323 ... jan. '90, ƒ 28.000,- incl... Tel. 045-750785, alle... tussen 18.00-19.00 uur.

Te k. MAZDA 323 1.5 ... aut., bwj. '84, div. extra's ... mooi, vr.pr. ƒ 5.9... 045-753187.

Te k. Mazda 929 ... bwj. 4-drs., bwj. '84, ... keur, toegest., pr. ƒ 6.7... Piet Heynstr. 22, Geleen...

MERCEDES 190E ... '83, alle opties. Tel. ... 254416.

Te k. MERCEDES 190... bwj. '87, div. extra's, ... gunstige prijs. 046-33...

Te koop MERCEDE... TD, grijs kent., april ... trekhaak en extra's. ... ƒ 37.500,-. Tel. 045-31...

MB 200 T, bwj. '83, ... vermetallic, centr. vergr., ... APK, nw.st. 045-71154...

Voor Piccolo's zie verder pagina 6

Deskundigen: 'Wereld niet veiliger na einde Koude Oorlog'

LONDEN – Het einde van de Koude Oorlog heeft er niet toe geleid dat de wereld nu een stuk veiliger is, zeggen militaire deskundigen. Zij voorspellen dat de komende tien jaar gekenmerkt zullen worden door een serie beperkte, maar potentieel bloedige conflicten. De gruwelijke kracht van de moderne technologische wapens, die in de Golfoorlog duidelijk gedemonstreerd werd, leidt ertoe dat een oorlog tussen geïndustrialiseerde landen nu te gevaarlijk is om serieus overwogen te worden.

In plaats daarvan zal het aantal 'conflicten van lage intensiteit', in het jargon van defensiespecialisten, in de jaren 90 toenemen. „Er zitten veel lage intensiteitsconflicten in het systeem, zelfs zonder de Koude Oorlog zoals wij die kennen", verklaarde Jim Wyllie van het Britse 'Centre for Defence Studies' op een conferentie van de defensie-industrie in Londen.
Met het einde van de Koude Oorlog heeft Moskou zijn invloed op de satellietstaten in Europa en bepaalde landen daarbuiten verloren, waardoor eens onderdrukte conflicten nu op kunnen laaien, betoogde Wyllie.
Als mogelijke brandhaarden noemde hij Griekenland en Turkije, wegens hun geschil over Cyprus, Hongarije en Roemenië, die van mening verschillen over de behandeling van de Hongaarse minderheid in Roemenië, en Turkije en Bulgarije, wegens de vermeende discriminatie van de etnische Turken in Bulgarije.

Druk

Daarnaast staat het westen onder druk om bij conflicten militair in te grijpen, zoals het na de Iraakse invasie in Koeweit heeft gedaan. Wyllie denkt daarbij aan acties om pro-westerse regeringen te steunen of vitale economische belangen (als olie) te beschermen, maar ook aan maatregelen om westerlingen te evacueren als in een land een bloedbad dreigt.
De binnenlandse problemen met drugsverslaafden kunnen de Verenigde Staten nog extra onder druk zetten om militairen in te zetten om de handel in verdovende middelen te beperken, zoals Washington vorig jaar in Panama deed.
Voor dit soort operaties moeten de in te zetten troepen snel en mobiel zijn en over toereikende wapens beschikken. Zij moeten, volgens de militaire experts in Londen, bovendien op korte termijn teruggetrokken kunnen worden als hun inzet bij conflicten moreel of legaal niet langer verdedigbaar is.

Richard Clutterbuck, een voormalige Britse generaal, wees erop dat ook de eenwording van Europa in 1992 tot de nodige problemen kan leiden. De spanningen zullen volgens hem aanmerkelijk toenemen als miljoenen immigranten uit het Oostblok en Noord-Afrika de EG binnenstromen. „Ik denk dat wij daar nog de nodige problemen kunnen verwachten", voorspelde hij.

Bernard Crayon, defensie-adviseur bij de Franse marine, voegde daar ten slotte aan toe dat Parijs de groei van het islamitisch fundamentalisme, de onvrede onder de Afrikaanse en Arabische immigranten in Frankrijk en de economische crisis in bepaalde Afrikaanse landen beschouwt als mogelijke bedreigingen van de veiligheid.

Oud-vakbondsleider klapt uit school kort voor overlijden:

'Viermanschap maakte dienst uit in België'

BRUSSEL – Vier mensen, de eerste minister, diens kabinetschef, een vakbondsleider en een bankier, bepaalden begin 1982 de politieke en economische koers die in België gevaren moest worden. Dit wat verbijsterende beeld rijst op uit een vraaggesprek dat het Vlaamse weekblad Knack deze week publiceert.

Het gesprek werd op 22 februari gevoerd met Jef Houthuys, de voormalige leider van het Algemeen Christelijk Vakverbond (ACV). Houthuys overleed vorige week donderdag op 68-jarige leeftijd.
In 1982 was de Belgische economie er zo beroerd aan toe dat dringend maatregelen genomen moesten worden. Wilfried Martens, ook nu nog eerste minister, had eind 1981 de socialisten aan de kant gezet en een regering met de liberalen gevormd. Die rooms-blauwe coalitie werkte een herstelbeleid uit dat van iedereen in het land grote offers vroeg. De grondslagen voor dat beleid werden, aldus Houthuys, gelegd in het Waalse dorp Poupehan nabij Bouillon.
Alfons Verplaetse, nu gouverneur van de Belgische centrale bank maar toen kabinetschef van Martens, nodigde in zijn buitenhuisje in Poupehan drie mensen uit. Dat waren Martens, Houthuys en Hubert Detremmerie, voorzitter van de BAC, de coöperatieve spaarbank van de christelijke arbeidersbeweging. Het viertal kwam er na die eerste keer nog vele malen bijeen.


● WILFRIED MARTENS
...tegen zijn wil opnieuw premier...

'Vriendschap'

„In dat huisje is tussen ons een vriendschap ontstaan die sterker was dan wat ik ooit heb meegemaakt. We zijn daar al die crisisjaren bijeengekomen, elke keer opnieuw als er belangrijke maatregelen op til waren", aldus Houthuys.

Uit het relaas van de voormalige vakbondsleider blijkt dat 'het viertal van Poupehan' elke regeringsbeslissing vooraf besprak en later, ieder op zijn eigen terrein, er door drukte. Terwijl Martens de tegenstand in het parlement tegen de economische herstelmaatregelen overwon trok Houthuys zijn achterban over de streep. „Le Jef d'Etat", was de bijnaam die de vaak morrende ACV-afdelingen hem in die tijd gaven.
„Dankzij de kennis, de creativiteit en de behendigheid van Fons en Hubert hebben we het gered. Ik werd nooit voor voldongen feiten geplaatst. Ik wist steeds wat er ging gebeuren en wat er gepland was. In Poupehan spraken we ook de te volgen taktiek en strategie af. Konden de muren van dat huizeke van de huidige gouverneur van de nationale bank spreken, dan zou men weten wat een groots werk we daar hebben verricht."

Aarzelen

Houthuys vertelt ook hoe het kwam dat er in 1987 een eind aan de rooms-blauwe coalitie kwam. Men zag de samenwerking, vooral met de (liberale) begrotingsminister Guy Verhofstadt, kennelijk niet meer zitten. „De pretentie van hem konden we niet meer slikken. Dat stukske pretentie wilde van alles liberale overwinningen maken."
Houthuys doet ook uit de doeken waarom Martens, tegen zijn zin, begin 1988 toch weer de nieuwe regering ging leiden. De grondslag voor de nieuwe regering van christen-democraten, socialisten en Vlaamse nationalisten werd gelegd door de christen-democraat Jean-Luc Dehaene.

„Zonder aarzelen en met veel nadruk heb ik hem gezegd: ge moet het premierschap aanvaarden", zo zou Houthuys, volgens zijn eigen getuigenis, Martens hebben toegesproken.
Dat was overigens opnieuw in het bijzijn van de andere 'vrienden van Poupehan'. Dat gesprek vond plaats op zondag 17 april 1988. Maar dit keer was het viertal bijeen in het vakantiecentrum van de christelijke arbeidersbeweging, Zon en Zee in Westende. „'s Anderendaags was er het beslissende gesprek met de koning, waar hij 'ja' heeft gezegd."

Eenmalige uitkering voor aaw'ers

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Een groep van ongeveer 9000 mensen die op 1 juli hun uitkering Algemene arbeidsongeschiktheidswet (aaw) verliezen, zullen een eenmalige uitkering krijgen om het financiële nadeel te compenseren. Staatssecretaris Ter Veld (Sociale Zaken) heeft dit gistermorgen in de Kamer toegezegd tijdens een spoeddebat over de zaak. Zij kwam daarmee tegemoet aan een kamermeerderheid van PvdA en CDA.

De betrokken mensen verliezen hun uitkering, omdat ze niet kunnen aantonen dat er door de arbeidsongeschiktheid daarwerkelijk sprake is geweest van inkomensderving. Het gaat voornamelijk om gehuwde vrouwen.

Aktion-3 blijkt eveneens 'moordend patroon' te zijn

Nieuwe politiekogel weer fel omstreden

Van onze correspondent

DEN HAAG – Na jarenlange politieke discussies, proefnemingen en twaalf miljoen gulden aan ontwikkelingskosten, leek de Nederlandse politie nu eindelijk te worden uitgerust met de ideale kogel: een projectiel dat niet te snel doodt, geen al te grote verwondingen aanbrengt, maar de belager van een politieagent wel snel afstopt. Van de Aktion-3, ontwikkeld door de Duitse fabrikant Dynamit Nobel, zullen er per jaar tussen de acht en tien miljoen worden afgeschoten; het overgrote deel op schietbanen wel te verstaan.


● *Na de problemen met de stopkogel, werd volop geëxperimenteerd om uiteindelijk tot een ideale politiekogel te komen. Maar de nieuwe Aktion-3 blijkt ook een 'vernietigende' werking te hebben.*

De gemeentepolitie van Assen is een van de korpsen die als eersten instructie hebben gekregen over de effecten die de kogel op een doelwit heeft. „Ik ben daarvan geschrokken", zegt de Asser commissaris W. van Rhee. „Nu horen we dat hij bijna hetzelfde effect heeft als de beruchte stopkogel, die de politiek altijd heeft afgewezen omdat dat een echte moordkogel is. Zonder dat ze worden geraakt, blijken vitale delen van het menselijk lichaam een flinke klap te krijgen, als de Aktion-3 het lichaam binnendringt." Uiteraard is dat zeer schadelijk voor het slachtoffer, dat niet altijd een crimineel hoeft te zijn: ieder jaar worden ook onschuldigen, zoals collega-agenten, geraakt door per ongeluk afgevuurde projectielen.

Sinds de jaren '70 is de Nederlandse politie uitgerust met de Sintox-kogel, van het 9 millimeter kaliber. Van deze kogel is bekend dat hij relatief weinig schade aanricht. Simpel gezegd maakt hij een gaatje in het lichaam, waardoor iemand tijdens een gevecht vaak nog lang weerstand kan bieden. Er zijn gevallen bekend waarbij een arrestant pas na zeven treffers werd afgestopt. Politiemensen wilden dus een projectiel dat meer effect sorteert.

Dynamit Nobel introduceerde vervolgens de stopkogel, de Aktion-1. Deze patroon vervormde in het lichaam, waardoor er grote verwondingen werden aangericht. De politiek vond dit onacceptabel, waarna verschillende fabrikanten van munitie werden gevraagd een nieuwe kogel te ontwikkelen die wel een stoppende werking heeft, maar geen al te grote kwetsuren veroorzaakt. Uiteindelijk was alleen het Duitse bedrijf bereid de hoge kosten voor de ontwikkeling van het projectiel op te brengen en kwam, zeggen deskundigen, met een technisch hoogstandje, de Aktion-3.

Compromis

J. Hoekstra, lid van de bewapeningscommissie die het ministerie van Binnenlandse Zaken adviseerde over de invoering van nieuwe munitie, verbaast zich over de reactie van de Asser commissaris. „Na alles wat er te doen is geweest rond de nieuwe kogel, kan het niet zo zijn dat Van Rhee nu pas weet wat de effecten zijn van de Aktion-3. De nieuwe patroon vervormt nauwelijks of niet in het lichaam, maar hij stopt iemand wel af. De Aktion-3 houdt het midden tussen de oude Sintox en de stopkogel. Voor de Tweede Kamer was het een goed compromis."

De ideale patroon bestaat echter niet, voegt Hoekstra daar onmiddellijk aan toe. „De natuurkundige wetten laten het niet toe dat je iemand met een kogel meteen uitschakelt, zonder dat een minimaal letsel wordt aangericht. Om iemand snel af te stoppen moet de kogel een grote hoeveelheid energie overdragen op het doel. Dat geeft altijd grotere verwondingen. Er zijn echter geen nieuwe ontwikkelingen te verwachten, die een kogel opleveren waardoor beide eisen kunnen worden gecombineerd."

Arrestatieteams

Ook in Duitsland is de Aktion-3 uitgebreid getest. Volgens Hoekstra hebben speciale politie-eenheden inmiddels de conclusie getrokken dat het projectiel niet voldoet en laadt men de wapens met de stopkogel, de Aktion-1. Vanwege de omstreden karakteristieken van deze kogel wordt dit echter niet aan de grote klok gehangen. Commissaris Van Rhee is een absoluut tegenstander van de stopkogel, en de Aktion-3 zou hij alleen willen laten gebruiken door bijvoorbeeld arrestatieteams, die veel met vuurgevaarlijke criminelen van doen hebben.

Van Rhee: „Niemand kan mij de vraag beantwoorden of de oude Sintox-kogel zo slecht voldoet dat hij moet worden afgeschaft. Ik weet dat het een nadeel is dat je de Sintox in bepaalde omstandigheden meerdere malen moet afvuren, maar vallen er daardoor duidelijk meer slachtoffers onder de politie? Ik weet dat niet. Het liefst zou ik zien dat de gewone agent voorlopig nog wordt uitgerust met de Sintox, als blijkt dat de Aktion-3 te gevaarlijk is."

Door de opmerkingen van Van Rhee dreigt de discussie over de invoering van de nieuwe munitie nu, na tien jaar touwtrekken, weer op te laaien. PvdA-Tweede Kamerlid P. Stoffelen kondigde aan Kamervragen te stellen. Hij noemde het 'schokkend' dat de Aktion-3 toch een 'moordende' kogel zou blijken te zijn. Volgens Stoffelen moet er een nieuw onderzoek worden ingesteld en dient de bewapeningscommissie wederom haar licht te laten schijnen op het thema kogel.

Tot die tijd dient de politie, die in de loop van dit jaar wordt uitgerust met de Aktion-3, volgens de PvdA-politicus 'uiterst terughoudend' te zijn met het gebruik van vuurwapens. Van Rhee vindt dat een mooie gedachte: „Er is bij de instructie van mijn mensen, over het gebruik van de Aktion-3, nog meer dan vroeger op aangedrongen te richten op de benen van gevaarlijke tegenstanders. Daar ben ik het helemaal mee eens, maar in de praktijk heeft men daar helemaal geen tijd voor."

maurice wilbrink

Nieuwe Front zegt leger Suriname wacht aan

PARAMARIBO – Het Nieuwe Front (NF) zal niet toestaan dat de leiding van het leger van Suriname zich met partijpolitiek bezighoudt. „Het nieuwe front wil een rechtstaat waarin militairen niet boven recht en wet staan", aldus Fred Derby, een van de vier leiders van het NF op een persconferentie in Paramaribo.

Volgens Derby leeft in de gemeenschap 'ongerustheid over een herhaling van 24 december'. Het NF zal alles in het werk stellen om een nieuwe staatsgreep te voorkomen. „Wij moeten bereid zijn te sterven voor de democratische belangen van het volk", aldus Derby.

Een duidelijk antwoord op de vraag naar garanties, dat politici zich niet opnieuw 'als lammeren naar de slachtbank' laten leiden, hebben de NF-leiders niet gegeven.

„We moeten zoeken naar evenwichtige verhoudingen in de samenleving", zei Derby. Zijn collega MF-leider Jagernath Lachmon merkte op dat geen enkele correctie in de grondwet een staatsgreep kan voorkomen als het leger die wil plegen.

Erasmusprijs voor Bernhard Haitink lijkt op zoenoffer

HEERLEN – Dat de Nederlandse musicus Bernard Haitink (62) op dit moment van zijn loopbaan als dirigent de Erasmusprijs 1991 werd toegekend, kan niet helemaal worden losgezien van de uiterst merkwaardige wijze waarop ons land in 1988 afscheid nam van deze wereldberoemde Nederlandse dirigent. Haitink stapte in dat jaar op als chef-dirigent van het Koninklijk Concertgebouworkest, na jarenlang in onmin te hebben geleefd (over het gevolgde artistieke beleid) met de vroegere artistieke directeur van het ensemble, de onlangs overleden drs H.J. van Royen.

Hoewel de Nederlandse stichting die de prestigieuze Erasmusprijs telkenjare uitreikt, voor toekenning uitsluitend Europese vergezichten hanteert (op cultureel, sociaal en sociaal-wetenschappelijk gebied), kan niet helemaal aan de indruk worden ontkomen dat met de toekenning van de Erasmusprijs een diepe buiging richting Haitink is gemaakt. Het bestuur van de stichting Praemium Erasmianum, dat bevolkt wordt door lieden van praktisch dezelfde voorname maatschappelijke statuur als die van de het Koninklijk Concertgebouworkest, maakt hiermee in zekere zin goed wat in 1988 volstrekt verkeerd is gegaan: namelijk dat het Koninklijk Concertgebouworkest zich zomaar een chef-dirigent van wereldformaat liet ontglippen.

Haitink krijgt de Erasmusprijs, zoals dit nogal cryptisch is omschreven, omdat zijn werk 'zowel naar werk als naar intensiteit bepalend en richtinggevend is gebleken voor de opvattingen over en visie op het historisch cultuurgoed van de gevestigde repertoirevormen'. Oftewel, er valt bijvoorbeeld in de geschiedenis van de discografie geen orkestdirigent te bekennen die zo'n enorme hoeveelheid opnamen met zijn eigen orkest heeft gemaakt als Haitink. Hierin overtroeft Haitink zijn collega (wijlen) Herbert von Karajan zelfs in hoge mate.


● BERNARD HAITINK
...Erasmusprijs 1991...

Bernard Haitink is van oorsprong violist, maar bekwaamde zich in zijn Amsterdamse conservatoriumtijd ook in orkestdirectie. Tijdens zijn loopbaan als violist bij het Radio Filharmonisch Orkest volgde hij de Internationale NOS Dirigentencursus, waar zijn grote talent als dirigent werd opgemerkt door Ferdinand Leitner. In 1955 werd hij tweede dirigent van het RFO, in 1957 zelfs chef-dirigent. Haitinks internationale carrière begon toen hij Eduard van Beinum verving voor het symfonieorkest van Los Angeles. In 1960 werd Haitink aangesteld als chef-dirigent van het Concertgebouworkest, naast Eugen Jochum.

'No-nonsense'

Haitink bouwde de wereldfaam van het Concertgebouworkest echter gestaag uit. In 1966 werd hij benoemd tot eerste dirigent en artistiek adviseur (later artistiek leider). Haitink staat bekend als een 'no-nonsense' dirigent wat de omgang met orkestmusici aangaat en is een goed en effectief operend 'regisseur' tijdens de repetities met het orkest.

Deze, voor 'ster-dirigenten' nogal opvallende karaktereigenschappen, paart hij echter met een uiterst geladen visie op de muziek. Dat maakt hem bij uitstek geschikt voor composities uit de laat-romantiek (Wagner, Bruckner, Mahler), hoewel de dirigent zich van andere, ook Nederlandse muziek, nimmer afzijdig heeft gehouden.

Bernard Haitink is momenteel music director van de Royal Opera House in Londen en een graag geziene gastdirigent van de Berliner Philharmoniker en Wiener Philharmoniker.

jos frusch

Auto's

MERCEDES 190 automaat, schuifdak, get. glas, centr. vergr., stuurbekr., 2e auto, in nw.st. Tel. 04492-5670 b.g.g. 1574.

MERCEDES 190 E, automaat, bruinmet., '86. Fiat Klankstad, Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade. Tel. 045-413916.

Te k. Mitsubishi GALANT 1600 GL, i.z.g.st., APK 9-'91 bwj. eind 83, vr.pr. ƒ 4.500,-. Tel. 045-210036.

Te koop zeer mooie Mitsubishi GALANT 2.0 GLS bwj. 11-'86, orig. 21.000 km, APK 3-'92, iedere keur. toegest. Vr.pr. ƒ 12.500,-, inr. event. mog. 04754-85676.

MITSUBISHI Tredia 1400 DL, nw. model, 4-drs., bwj. '84, roodmet., trekhaak, LPG, APK 10-8-'91, i.z.g.st. ƒ 3.950,-. Tel. 045-323178.

Mitsubishi SAPPORRO 2.0 GL, 5-bak, bwj. '81, nw.m., APK tot '92, kl. rood, i.st.v. nw., ƒ 2.850,-. 045-323178.

Mitsubishi CORDIA, bwj. '83 nwe. uitl. en bnd. licht met. velgen. 045-322741 na 18u.

Te koop Mitsubishi LANCER GLX, bwj. '80, nwe. banden, i.z.g.st. Tel. 045-320550.

Te k. KADETT 12 S Caravan bwj. '84, met LPG. Tel. 045-316364.

Te k. weg. omst. Opel VECTRA, 16 mnd., met veel extra's, vr.pr ƒ 32.000,-. Tel. 04450-3337.

Te k. Opel SENATOR 2.5 i, '85, 5-bak, div. extra's, bijz. mooi ƒ 9.750,-. 045-455778

Opel ASCONA 16i-E GLS, 4-drs. Sedan, nw.m. '88, div extra's, 1ste eig., schadevrij, in splinternw. st., ƒ 11.750,-. Rec. gekeurd. 043-254462.

Te koop Opel KADETT 1.3 4-drs., bwj. mrt. '87, APK mrt. '92, vr.pr. ƒ 14.700,-. Tel. 045-255321.

Te koop Opel CORSA, bwj. '86, GSi, uitgeb., inr. mogelijk. Asterstr. 5, Valkenburg.

Te koop Opel OMEGA, bwj. nov. '87, centr.vergr., schuifdak, metallic, ƒ 16.500,-. Tel. 046-372799

Zeer mooie Opel ASCONA 1.9, kl. rood, bwj. '79, pr. ƒ 1.950,-. Zeskant 17, Heerlen. Tel. 045-728862.

Te koop: Opel KADETT E1.8NV Hatchback, wit, Irmscher GSI, LM-velgen, Kennwood HiFi, bwj. 7-'88, km.st. 53.000, pr. ƒ 24.500,-. Tel. 043-625252 na 18 uur 04458-2694.

Te koop Opel KADETT bwj. 24-11-'81, ƒ 2.800,-. Tel. 045-227673.

Opel MANTA B 2.0, bwj. '80, APK nov. '91, spoiler, uitbouw en br. banden, vr.pr. ƒ 2.750,-. Tel. 045-314373.

Te k. Opel ASCONA 1900 gas, bwj. '81. 045-423199.

Te k. Opel ASCONA 13 S bwj. '82, kl. groen. Tel. 045-423199.

Te k. Opel CORSA TR 1.3S, type '84, km. 56.000, 5-gang. Tel. 045-412510.

Te k. mooie Opel ASCONA 1.6 S, m. '83, APK, pr. ƒ 5.250,-. Tel. 045-729043.

PEUGEOT 405 SRI, 8-'88, z. mooi, elektr. ramen enz., bahama-beige. 045-419432

PEUGEOT 104 i.z.g.st., 81.000 km gel., ƒ 800,-. Tel. 045-728116.

PEUGEOT 205, bwj. '88, kl. wit, 5-drs., km.st. 50.000, pr. ƒ 11.000,-. Tel. 046-338473

Te k. PEUGEOT 205 1.6 GTi, m. '87, wit, diverse extra's, 81.000 km, ƒ 16.500,-. 046-754508, na 18.00 uur.

PEUGEOT 205 GTi, 1.9, 130 PK, grijskent., sept. '87, ƒ 19.000,-. Tel. 045-441980 na 18.00 uur.

Te k. RENAULT 21 Nevada GTX stationcar 2.0, alle extra's, blauwmet. bwj. 6-'88, km.st. 57.000, 3 mnd. voll. Renault gar. lichte lakschade, vr.pr. ƒ 24.000,-. 045-426781.

Suzuki Swift '86; Suzuki Alto autom. GL '85; Ford Sierra Combi 2300 GLD '88; Ford Sierra stationcar 2.0 '86; Ford Sierra '85; BMW 318i '85; BMW 315 '83; BMW 520 '78; Citroen BX '87; Peugeot 309 '86; Nissan Sunny coupe '89 Mitsubishi Lancer '84; Mercedes 300 D '82; Renault 9 '82; Talbot Horizon '84; Datsun Stanza '83; VW Golf 1300 '80; Porsche 924 '77; Toyota Corolla Sedan met gas '87. Autobedrijf REUBSAET, Op de Vey 47-49, Geleen. Tel. 046-744944. Uw adres APK-keuringen. Alle auto rep.

Te k. TALBOT Samba cabrio, bwj. '83 met ANWB-keur i.st.v.nw. Tel. 045-417755.

Te k. Toyota LANDCRUISER bwj. '85, 1e eig., vr.pr. ƒ 19.000,-. 045-318849.

GOLF 1600 GLS 1e eigen., m. '80, APK 3-'92, ƒ 87,- wegenbel., verbr. 1 op 13, groen, zien is kopen, auto is techn. 100%, pr. ƒ 2.600,-. Tel. 045-221808.

VW GOLF m. '80 opendak, sportvelgen, trekhaak, sportief, zeer mooi, vr.pr. ƒ 2.950,-. Tel. 045-323576.

Te koop VW GOLF 1800 Manhattan, bwj. '87. Tel. 04492-3660.

Te k. GOLF GTI, m. '80, i.z.g.st. ƒ 5.750,-. Mgr. Lemmensstr. 36, Nieuwenhagen/Landgraaf.

Te k. mooie VW PASSAT CL Variant (stationcar), 5-drs., bwj. '83. Napoleonbaan 24 Nrd. Geleen (ook zondag te bezicht.).

Te k. VW POLO, bwj. '79, APK 2-'92, pr. ƒ 500,-. Tel. 045-415528.

Te k. VOLVO 66 bwj. '80, APK gek., ƒ 1.500,-. Te bevragen 045-721449.

Te k. aangeb. van part. VOLVO 340 DL, 5-bak, bwj. eind '84, LPG, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 6.500,-. 045-723775 na 18.00 uur. Kissel 27 Heerlen

VOLVO 345 GL automaat bwj. '81, APK tot '92, ƒ 3.250,-. Tel. 045-251485.

Te k. VOLVO 440 DL, bwj. mrt. '90, km.st. 23.000, tel. 045-425726.

LUCAR!!! kontant geld voor Uw auto, direkte afwikkeling. Tel. 045-456963.

INKOOP alle merken auto's vanaf ƒ 500,- tot ƒ 30.000,-. 045-411572 of 427671.

Gevraagd OPKNAPAUTO bwj. '81, en eiken slaapkamer. Tel. 04767-1883.

KADETT '80 ƒ 2.250,-; Ascona '80 ƒ 1.500,-; Datsun '81 ƒ 1.250,-; Kadett '79 ƒ 1.500,-; Taunus ƒ 1.250,-; Golf D '80 ƒ 2.450,-. Alles APK. 04499-5204.

Uw vertrouwde LPG INBOUW- en onderh.adres. 046-378463, J. Vluggen, Stationsstr. 43, Beek. Ook Uw APK- en auto-onderh.

ABC AUTOBEMIDDELING heeft meer dan 500 auto's in haar bestand. Bij koop of verkoop informeer eerst bij ons. 045-227395.

Renault 25 TX '88 ƒ 23.500,-; Peugeot 405 1.9 GR '87 ƒ 19.500,-; Ford Sierra 2.0 CL Sedan '88 ƒ 19.250,-; Ford Sierra 2.0 CL 5-drs. '88 ƒ 18.750,-; Ford Sierra 2.0 Laser 5-drs. aut. '85 ƒ 11.500,-; Ford Sierra 1.6 Sedan div. accessoires '89 ƒ 23.500,-; Ford Sierra 1.6 CL Sedan '87 ƒ 16.500,-; Ford Sierra 1.6 CL '87, ƒ 14.750,-; Opel Omega 2.0i LS '89 ƒ 25.500,-; Opel Omega 2.0i LS autom. '87; Opel Omega 1.8i LS, '87 ƒ 18.500,-; Opel Kadett 1.6i Club '88 ƒ 18.750,-; Opel Rekord 2.0 S '85, ƒ 9.750,-; Renault 25TS '88 ƒ 19.500,-; Renault 5 GTR '89 ƒ 16.000,-; Renault 21 TL '87 ƒ 13.500,-; Austin Maestro Magic '88 ƒ 12.500,-; Volvo 440 GL '89 ƒ 24.500,-; Volvo 340 3-drs. '87 ƒ 11.250,-; Lancia Y 10 '89 ƒ 13.750,-. Fiat Regatta 70 S '88 ƒ 12.750,-; Citroën BX 14 RE '88 ƒ 14.750,-. Inr. finan. en bovaggarantie bewijs. Autobedrijf en APK Keuringsstation P. v. DIJK & Zn., Hompertsweg 33, Landgraaf. Tel. 045-311729.

Te k. gevr. Alle merken AUTO'S, betalen hoogste prijs!! Tel. 045-416239.

Mercedes 190 D div. extra's rookzilver '86; Omega 2.0i zwartmet. '87; Manta GSI antr. '85; Ascona 1.6 4-drs. roodmet. '83 ƒ 6.900,-; Kadett 1.2 5-drs. zilvermet. '83 ƒ 6.900,-; Kadett caravan 1.2 4-drs. '82 ƒ 4.900,-; Sierra 1.8 CL 3-drs. antr. '87 ƒ 15.750,-; Sierra 5-drs. rookzilver '83 ƒ 7.500,-; Ford Escort 1.1 wit '84 ƒ 7.750,-; Escort 1.3 blauw '81 ƒ 4.750,-; VW Golf diesel rood '85 ƒ 11.500,-; VW Passat D zilvermet. '84 ƒ 7.500,-; Nissan Bluebird diesel 4-drs. '84 ƒ 7.750,-; Mazda 626 GLX coupé LPG antr. '83 ƒ 7.750,-; Mazda 323 4-drs. beige '83 ƒ 5.750,-; Fiat Panda 45 zwart, '83 ƒ 3.750,-. Inruil, financ. en garantie mogelijk. Autobedr. DOMINIKOWSKI, Kantstr. 48, Ubach o Worms Landgraaf. Tel. 045-326016

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

Mercedes 200 D zwartmet. extra's '87 ƒ 38.750,-; BMW 520i blauwmet. sportv. '84 ƒ 11.750,-; 316 groenmet. sportv. '83 ƒ 8.900,-; Mazda 626 coupé 2.0 GLX sportv. m.'88 ƒ 19.750,-; 626 Sedan 2.0 GLX '88 ƒ 19.750,-; 626 HB 2.0 LX '88 ƒ 19.500,-; 626 Sedan 2.0 LX '88 ƒ 19.250,-; 626 HB 2.0 LX '87 ƒ 14.900,-; Opel Omega 2.0i GLS 2x v.a. ƒ 21.750,-; Omega wit sportv. '87 ƒ 18.900,-; Kadett 1.8 S rood 5-bak. '88 ƒ 18.750,-; Kadett diesel '85-'86 v.a. ƒ 11.750,-; Ascona LS 5-bak '86 ƒ 11.750,-; Rover 820i schuifdak '88 ƒ 22.500,-; Fiat Regata weekend combi '88 ƒ 14.900,-; Regata 85 rood '86 ƒ 9.950,-; Panda 45 CL rood sportv. '88 ƒ 8.900,-; Renault 25 Monaco '87 ƒ 19.750,-; R 25 TS '84 ƒ 10.750,-; R 9 TXE rood '87 ƒ 14.200,-; R 11 TXE Electronic '84 ƒ 10.750,-; Nissan Bluebird 2.0 GL combi '87 ƒ 16.500,-; Bluebird 1.6 LX '88 ƒ 16.900,-; Audi 100cc 2.3 E '86 ƒ 21.750,-; Audi 80cc '85 ƒ 11.750,-; VW Passat Sedan '87 ƒ 14.900,-; Peugeot 405 GL 1.6 '88 ƒ 18.750,-; Alfa 33 1300 JR Alfa-rood '89 ƒ 18.900,-; Citroën BX 1.6 TRI rood get. gl. '88 ƒ 18.750,-; Toyota Celica 1.6 ST coupé '84 ƒ 11.900,-; Starlet special "Van" '87 ƒ 8.900,-; Corolla HB diesel '85 ƒ 10.750,-; Mitsubishi Galant 1.8 GL '88 ƒ 18.750,-; Galant 1.6 GL '85 ƒ 7.500,-; Lancer 1.5 GLX '88 ƒ 16.900,-; Colt 1.5 GLX turbo-uitv. '86 ƒ 12.900,-; Pajero Turbo D '86 ƒ 29.000,-; Ford Scorpio 2.0i GL st.bekr. schuifd. '87 ƒ 19.750,-; Sierra 2.0i "S" zeer apart '87 ƒ 21.500,-; Sierra 2.0i Ghia combi '86 ƒ 19.750,-; Sierra 2.0 special zwart get. gl. schuifd. '88 ƒ 20.750,-; Sierra diesel combi stuurbekrachtiging '87 ƒ 18.750,-. Inruil en discrete financiering tot 100% mogelijk. Uw vertrouwd adres "AUTO LIMBURG", Mauritsweg 126, Stein. Telefoon: 046-338474.

AUDI 100 Avant CD bwj. '85 Quattro uitv., blauwmet., veel extra's, ƒ 1.7000,-; Audi 100 CC bwj. '85, LPG zeldz. mooi, ƒ 12.500,-; Datsun Cherry 14 GL Coupé bwj. '80, ƒ 1.250,-. Panhuisstr. 12, Hoensbroek.

3x Mercedes 190E '84, Mercedes 190 D '85; Mitsubishi Galant 1800 GLS '89; Opel Corsa 1200 S TR '86; Seat Ibiza 1200 '89; VW Golf Sprinter '80. Te bevr. VIDEOTHEEK De Anjelier, Anjelierstr. 54, Heerlen, na 16.00 uur.

Te k. Fiat Panda '81; Renault 14 LS '80; Renault 18 '79 automaat. Koopjes, alles gek. Garage P. De La Roy & Zn., Hoofdstr.114, Hoensbroek. Tel. 045-212896.

Renault 25 TS type '89 ƒ 21.000,-; Audi 80 S '87 ƒ 23.750,-; Opel Kadett Club '87 ƒ 14.900,-; Ford Sierra 1600 '87 ƒ 16.750,-; Ford Sierra 2.0 Sedan LPG '88 ƒ 19.850,-; BMW 525i '84 ƒ 11.000,-; Ford Escort diesel stationcar '88 ƒ 16.500,-; VW Golf '86 ƒ 12.950,-; Opel Kadett 1600 S automaat '87 ƒ 15.750,-; Ford Sierra 1600 '85 ƒ 10.750,-; Ford Taunus Caravan '81 ƒ 3.250,-; Opel Rekord diesel '86 ƒ 11.000,-; Ford Taunus 1600 '80 ƒ 1.500,-; Opel Ascona 1600 type '83 ƒ 5.500,-. WEBER Autobedrijf, inr. fin. Bovag-gar. Baanstr. 38, Schaesberg. Tel. 045-314175.

F. v. OPHUIZEN autohandel biedt aan: Suzuki Samurai cabrio '89; Ford Escort 1.4 Bravo div. extra's '88; Honda Prelude EX nw. m. '83; Renault 11 TL 5-drs. LPG '84; Citroën BX 16 TRS '83; Honda Prelude '81; Opel Kadett 1.3 '80; Opel Kadett 12 S Combi '83; Opel Ascona 1.9 '81; Renault 5 Alpine turbo '82; BMW 520i autom. schuifd. '82; Renault Fuego GTS i.z.g.st. '82; Renault 4 GTL '84; Mazda 323 5-drs. autom. '82; 2x Opel Kadett 12S coupé '79 '77; VW Jetta 4-drs LPG '81; Datsun Cherry '82; Ford Capri 2.3 S '79; VW Scirocco GT voor liefheb. '77; Hyundai Pony 1e eig. '80; Opel Kadett 16S '78; BMW 1502 i.z.g.st. '76; Ford Taunus 1.3 '80. Alles ƒ 900,-. Inkoop, verkoop financiering, div. inruilers. Akerstraat Nrd 52C Hoensbroek 045-224425. Geopend van 10.00-19.00 uur. Zaterdag 10.00-17.00u.

VW JETTA '85, LPG, 1ste eigen., ƒ 9.750,-; Escort Bestel '83, ƒ 3.500,-; BMW 730 autom., '79, ƒ 2.750,-; Fiat Uno 45, schade, ƒ 2.500,-. Inruil mogelijk. Tel. 045-211071. Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

Te k. BMW 316, i.z.g.st., bwj '84, ƒ 11.250,-. Tel. 045-214846.

Te koop BMW 320, bwj. '78, sportvelgen, APK, kl. rood, i.g.st. Tel. 045-751375.

I.v.m. auto v.d. zaak te k. BMW 316, bwj. '86, 4-drs., t.e.a.b. Tel. 045-414693.

Te k. BMW 320 aut., '79, zilvermet., alu.velgen, nw. banden, i.g.st., ƒ 2.500,-. Tel. 04499-1278.

Te k. weg. omstandigh. CITROËN Visa Laeder, bwj. type '87, auto is in nw.st., Koningsplein 16, Koningsbosch. Tel. 04743-2428.

Te k. Citroën MEHARI, bwj. '74, geh. nw. onderstel. Tel. 04459-1853 na 18.00 uur.

KOOPJE Datsun Cherry coupé, bwj. '81, ƒ 1.800,-. Tel. 045-411467.

Te k. Fiat RITMO 60 L, bwj. 8-'85, i.g.st. Tel. 046-752641 na 18.00 uur.

Te k. mooie FIAT 127, APK 6-'91, pr. ƒ 1.400,-. Tel. 045-256115.

Te k. Ford FIËSTA 11 S, bwj 11-'79, pr. ƒ 1.500,-, APK 1-'92 Jonkerstr. 25 Heerlen

Te k. Ford ESCORT XR 3, uitgeb. 5-bak, '82, ƒ 6.500,-. inr.mog. 046-581649.

Te koop Ford ESCORT 1600 diesel, 4-drs, bwj. '86, div. extra's. Arnoldenstr. 21, Stein.

Honda CIVIC, '80, APK 8-'91, 5-drs, i.z.g.st. Dahliastr. 1B, Geleen.

Te k. MAZDA 323, '80, 3-drs zeer mooi, ƒ 1.500,-. 045-218925.

Te k. MAZDA 626, diesel, 2.0, bwj. '85. Pr. ƒ 7.950,-. Met alle extra's 04499-3721

Te koop Opel Kadett 1300 HB, AUTOMATIC, i.st.v.nw., bwj '81, pr.n.o.t.k. Torenstr. 27, Oirsbeek, 04492-4553.

Opel CORSA 1200S, TR, 2-drs, APK, kl. zilvermet., 1e eig., deze auto is in nieuw staat, bwj. '84, ƒ 5.950,-. 045-323178.

Te k. Opel KADETT 16 I, station, bwj. '89. Tel. 045-218562

Te k. Opel RECORD 23 D Traveller Combi, bwj. '86, 90.000 km, geel kent., i.z.g. st., Breinder 9B in Schinnen.

Te k. Opel KADETT Hatchb. 13 S, blauwmet., km. 68.800 met serviceboekje, schadevrij, ƒ 8.950,-.046-747737.

Te k. PEUGEOT 205 donk. blauw, bwj. '87, 60.000 km, APK ƒ 10.500,- 04459-1770

Renault 5 ALPINE, originele Alpine motor, APK 3-'92, 5 versn., brede 60 serie band. ƒ 1.750,-. Dahliastr. 1B, Geleen.

SUBARU '81, APK 9-'91, 4-drs, i.z.g.st., ƒ 1.500,-. Dahliastr. 1B, Geleen.

Te k. SUBARU 1.3DL Hatchback, bwj. '84, i.z.g.st., schuifdak, ƒ 4.000,-. Tel. 045-451926 na 10 uur.

SUBARU minibus grijs kent. bwj. '86 high roof met ramen i.g.st., ƒ 4.800,-. Broekstr. 8 Obbicht. Tel. 04498-55824.

Te k. VOLVO 340, 4-drs, bwj. '85, km. 49.000, ƒ 6.900,-. Tel. 04499-3721.

Sloopauto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel 045-254049.

RAPIE Stiba lid vraagt loop- sloop- en schadeauto's, met vrijwaringsbewijs. Locht 70, Kerkrade. Tel. 045-423423.

Wij geven U de HOOGSTE prijs voor Uw auto, sloop- en schade-auto. 045-228398.

Te koop gevr. sloop- en SCHADE-AUTO'S de hoogste prijs van Limburg. Tel. 046-519637/046-512924

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Te koop gevraagd loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. 046-528311.

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

Onderdelen/acc.

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN van jonge schade-auto's, tevens gewoon gebr. auto's met schade. Deumens, Haefland 20 Brunssum, 045-254482.

Ink./verk. goede gebruikte AUTOBANDEN met gar., 10" t/m 16". Passartweg 39, Heerlen. 045-222675.

Te koop Mercedes Benz ACCESSOIRES voor type 124 o.a. alu-vlgn., reflextor en trekh. Tel. 045-417775.

Motoren

Cross-motoren
en schademotoren.
Tel. 043-434935.

Te k. YAMAHA XS 400, bwj. '80, km.st. 1.150, vr.pr. ƒ 5.950,-. Tel. 045-725677.

Te koop YAMAHA 1100, bwj '78, i.st.v.nw. Tel. 045-417775.

Te koop SUZUKI 750 GT, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 2.750,-. Irmstr. 57, Simpelveld.

Te k. MAICO GS 490 Alpha met kent., bwj. '83, zeer snel i.g.st., vr.pr. ƒ 1.900,-. Odasingel 22, Sittard. Tel. 046-513645.

Te k. KINDERMOTORTJES 4 wieler Quad, merk Suzuki, 50 cc, autom.; PW Yamaha 50 cc autom. met zijspan. Tel. 045-214244.

Te k. BMW R 100 RS, i.z.g st. bwj. '80, ƒ 6.450,-. Tel. 045-728829.

(Brom)fietsen

Tijdelijk ƒ 100,- terug voor uw oude fiets bij aankoop van een nieuwe fiets (geen kinderfietsen). Keuze uit plm. 100 merkfietsen. Tweewieler-speciaalzaak TYPHOON. Marisstr. 14, Geleen-zuid.

Te k. gebruikte FIETSEN, z.g.a.nw. Anjerstr. 8, Schinveld. Tel. 045-256719.

Te k. Vespa CIAO, i.z.g.st. pr. ƒ 700,-. Tel. 045-418240

Te k. HONDA MT5, i.z.g.st., pr.n.o.t.k., rood/wit, vele extra's. Tel. 04498-52267.

Te k. prof. RACEFIETS (nieuw nog niet gebr.) mt. 58-60, merk Moser, afgemonteerd met Campagnolo Rekord, pr. ƒ 1.750,-; tev. 8 stel reservewielen voor een achter. Spotprijs. Wilhelminastr. 11, Nieuwenhagen. Tel. 045-320550.

Te koop VESPA, vr.pr. ƒ 350,-. Tel. 045-222101.

Te k. Maxi PUCH, kl. blauw, 1 jr. oud, vr.pr. ƒ 800,-. Tel. 045-216749.

Te koop DAMESFIETS, ƒ 75,-, i.z.g.st. Hofpoelstr. 2, Brunssum.

ZUNDAPP CS 50 laatste mod., 3-versn., bwj. '81, m. sterw., vakk. gerev. Vaste pr. ƒ 650,-. Na 17.00 uur 045-230671.

Te k. z.g.a.nw. 1 HERENFIETS, 3 versn.; 1 damesfiets, 3 versn. ƒ 225,- p. st. Tel. 045-753154.

Te k. MT5, zwart/rood, als nw., vr.pr. ƒ 1.500,- met HELM en verz. Tel. 045-419260.

Rens Janssen heeft nieuwe collectie SNORBROMMERS-scooters met electr. starter v.a. ƒ 1.190,-; Bromfietsen v.a. ƒ 1.225,-. Fin. mog. v.a. ƒ 40,- p.mnd. Ganzeweide 54-56, Heerlerheide. Tel. 045-211486.

Te k. weg. omst. PUCH Maxi met sterwielen, rood/grijs, bwj. '89, 100% in orde, vr.pr. ƒ 650,-. E. Casimirstr. 2, Kakert, Landgraaf.

Watersport

Te k. WET-SUIT voor waterski, merk Waterworks, mt. L. Nieuwpr. ƒ 1.250,- ½ jr. oud, nog nooit gedragen! Vr. pr. ƒ 900,-. Tel. 045-323171

Sport & Spel

Te koop BILJARTTAFEL, 3-band, toernooi-tafel met verwarming. Tel. 09-49. 2473.6373, na 19.00 uur.

Vakantie

FORELDORADO Gulpen nu elke dag viswedstrijd, 10-16 uur. Tel. 04450-3215. Recreatiepark open va. mei.

LUXEMBURG prachtig gel. vak. woningen te huur te Wilwerwiltz. Inl. 045-410071

Te huur VAKANTIEHUISJE 6 pers., Oost-Kapelle (Zeeland), 10 min. van strand, voor- en naseizoen. Tel. 01184-79210 of 18858.

Te huur: VAKANTIEWONINGEN 4-8-pers. Vrouwenpolder/Veere t/m 19-7 en na 16-8. Tel. 01181-1517 na 18.00 uur.

Caravans

Te k. div. CARAVANS va. ƒ 700,-, vouwwagens va. ƒ 500,-. Mauritspark 4, Geleen. Tel. 046-754302.

Bouwen, verkoop, huur en verhuur KAMPEERWAGENS. Gebr. Jacobs, Hommerterweg 278, Amstenrade. Tel. 04492-2942.

Te k. 5-pers. KIP caravan 510 de Luxe, div. acc. verk.i. st.v.nw. Tel. 045-457643.

PAASVAKANTIE? Campervrijheid super aanb. 6-pers. ƒ 999,- p.wk; 4-pers ƒ 895,- p.wk; 2-pers ƒ 695,- p.wk. Ned. grootste Camperorg. 03495-72737/71308.

Nu of nooit camper VERKOPEN? Niet wachten, nu! bellen! schrift. info. 03495-71308/72737.

5 à 6 pers. TOURCARAVAN Beurstner Flipper 450, kachel, ijskast, doucheruimte, bwj. '80, ƒ 2.750,-. Tel. 045-323178.

Te k. TOURCARAVAN Tabbert Princess 4.70 mtr., met rondzit en vaste slpkmr, doucheruimte, ijskast, ringverwarming, nw. voortent, bwj. '84, ƒ 7.950,-. Tel. 045-323178.

5 à 6 pers VOUWWAGEN Concorde Conreay De Luxe, met vaste keuken, i.z.g.st., bwj. '84, ƒ 1.950,-. Tel. 045-323178.

HOBBY Prestige T495 23-6-'88, z.g.a.n., veel extra's, ƒ 15.500,-. Inr. auto mog. 045-722932.

Te k. houten STACARAVAN op camping de Bousberg te Landgraaf. Vrij Goede Vrijdag t/m Pasen. 072-151205.

Te k. CARAVAN Hobby 610 TFM Prestige, 1989, 6 pers. z.g.a.nw.(6 wkn gebr.) nw.pr ƒ 28.000,- vr.pr. ƒ 22.000,-. Tel. 045-455405 of 460940

Te koop CAMPER Dodge, spec. uitv., met losse unit, bwj. '78, LPG en benzine, 8-cyl., 5-pers., vr.pr. ƒ 32.500,-, inr. kl. automaat mog. Tel. 043-636571, na 18.00 uur.

MERCEDES 207 D, '79, Camper te k. of te r. voor 4-pers. caravan. 046-742064.

ADRIA 400, 1987, 4-pers. met koelk., gaskachel, rondzit, ƒ 6.750,-. Bez. na 18 uur Telefoon: 043-470328.

Te k. Chateau 364, 4 pers., koelkast, verwarming, nw. voortent en luifel, ƒ 7.000,-. Tel. 045-311448.

Te k. i.z.g.st. WILK-tourcaravan 4-5 pers. 3.80m met wasruimte en alle toebeh. vr.pr. ƒ 6.200,-. 045-322741

Te k. VOUWCARAVAN Casita met vaste wanden, autom. opklapb., nw. voortent, ƒ 3.500,-. Tel. 045-460278.

Te k. caravan ADRIA met voortent, ijskast, 3-pers. ƒ 1.750,-. Tel. 045-412510.

(Huis)dieren

Honde-, kippen- en KONIJNENHOKKEN vanaf ƒ 195,-. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Tel. 045-460252.

Te koop gevraagd PAPEGAAIEN, Kakatoes en Ara's Tel. 046-375359.

Dierenartsenpraktijk Nuth steril. POES ƒ 55,-, enting va. ƒ 26,-. Tel. 045-244247.

CHINCHILLA Speciaalzaak biedt aan Chinchilla's va. ƒ 50,-, div. kleurmutaties in voorraad. Ook voor vakkundig advies. 10% korting op alle acc. voor honden en katten. Dierenspeciaalzaak Joke, Kasteellaan 106, Meezenbroek-Heerlen. Tel. 045-726176.

Te k. echte boeren FOXJES en gekruiste bobtailpups, 8 wkn., ingeënt en ontwormd. Tel. 09-3211.863809.

DWERG-TECKEL pups, heel klein en mooi. Oude Schoolstr. 37, Ubachsberg.

HANGOOR-DWERGKONIJNTJES en cavia's. Dierenspeciaalzaak De Vogelshop, Benzenraderweg 118, Heerlen. Tel. 045-719254.

Gevraagd PAPEGAAIEN, parkieten en kanaries. Tel. 045-351340.

Te k. BEAGLE, 1 jr. oud, teef. Tel. 045-456283.

Te k. lieve PONY, 1.40m, 8 jr. L-spr. plus L. dres. incl. zadel en hoofdstel. ƒ 2.400,-. 04492-5564.

Regelmatig te k. KIPPEN, kalkoenen, mestkuikens, broedkasten enz. Henk Ploemen, Broekhuizenstr. 53 B, Rimburg. Tel. 045-320229, maandag gesloten.

SCHARRELKIPPEN te k. Moonen, Einighauserweg 4a, Guttecoven 046-524401

PAPEGAAIENKWEKER biedt aan baby-grijze Roodstaarten en sprekende handtamme enz. Inr. mog. Tel. 046-749517 b.g.g. 746529.

Te k. van part. zeer mooie Golden RETRIEVERPUP, 9 wkn. oud, ingeënt, ontw. plus stamb. 04132-64736.

Te koop nest blauwe KEESHONDJES, 6 wk. oud. Tel. 045-720200.

In/om de tuin

SIERBESTRATING, tuinmaterialen, betonwaren, Vijvermaterialen, blokhutten, tuinverlichting. Gebroeders Creugers, Economiestr. 46 Hoensbroek (bij station) Tel. 045 - 213877.

KINDERKOPPEN, betere prijs dan in Nederland. Hoogstr. 74, Zutendaal (B). Tel. 09-32.11.611290.

Te k. blauwe CONIFEREN 1.10 tot 1.30 mtr. hoog ƒ 10,- per st. 04492-2258.

1e soort GRASZODEN ƒ 3,50 p. m2 va. 50 m. gratis thuisbezorgd. Ook hele tuinaanleg goedkoop. Ook voor uw sierbestrating en opritten. Bel voor 'n vrijblijvende offerte. Tel. 045-323178.

Te k. plm. 40m2 STRAATKLINKERS, rood en zwart, vr.pr. ƒ 400,-. 045-221808.

Rijles

Bovag-rijschool Van Bentum, voor een complete 5/10-daagse of 10 weekse RIJ-OPLEIDING. Tel. 045-217487.

Opleidingen

Binnen 8 dagen uw rijbewijs op de Ned. Ant.
Vertrek (25-3, 1-4, 8-4) na ontv. v. inschrijfformulier.
Bel v. infopakket:
Saba Driving Organisation.
Tel. 010-4373530 / 020-6163531 (24u/dg).

ANWB en Bovag erk. auto- en motorrijschool WISCHMANN & Zn, Europaweg-Zuid 340, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen en alle chauffeursopleidingen, vrachtautolessen in DAF 95 of DAF 2800 SpaceCap.

Te k. basis cursus ELECTRONICA van PBNA compl. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-728586.

Lessen in ASTROLOGIE en numerologie. Tel. 046-511998.

Goed gerichte STUDIEBEGELEIDING in Heerlen en Hoensbroek verzorgd door 'n ervaren team van docenten. Bijles v.a. ƒ 15,00 p. uur in Heerlen en in Maastricht. Inl. Educatief Centrum De Horizon. 045-741102

Baby en Kleuter

Te koop 3 in 1 KINDERWAGEN merk Teutonia. Tel. 045-271923.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Huwelijk/Kennismaking

Alleenstaande man, 57 jr. rookt en drinkt niet, oprecht en eerlijk, geniet graag van het dagelijks leven, zoekt gaarne en relatie van 45-60 jr. Br.o.nr. B-7392, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Vrouw 61 jr. 1.70m. zoekt leuke eerl. MAN tussen 60-70 jr. voor een vaste rel. Br. o.nr. B-7452, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Jonge intelligente MAN, 24 jr. (Marokaanse nat.), student, frans en arabisch sprekend, (goudsmit ontwerper), zoekt ser. contact voor huw. Adres: Ait Salah Ahmed p/a Bahoos Cambriumstr. 76, 6412 DH Hrln.

Vrijd. en zat. gez. DANSAVONDEN in café de Pijp, Maastrichterlaan 4 U.O.W. (Landgr.) 045-312912.

Wonen Totaal

Nieuw tapijt of gordijnen
Elk tapijt bij Hatéma gekocht, wordt GRATIS gelegd.
Elk bij ons gekocht gordijn, wordt GRATIS gemaakt.
Hatéma
Spoorsingel 40, Heerlen. Tel. 045-720741.

Te koop HENRI-DEUX eethoek met 6 stoelen. Tel. 046-379390.

Te k. gevraagd ANTIEKE meubels etc. P.Cortenraad, Riemst (B). 09-3212261156

Te k. donker eiken WANDMEUBEL plus salontafel, eik. eethoek met 6 stoelen. Tel. 045-220870.

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Te k. eiken BANKSTEL, velours bekled. 3-2-1, plus salontafel; teak eettafel; 1 pers. bed; vitrinekast. Tel. 045-213089.

Bij de MEUBELBEURS, z.a.nw. inruilmeubels nu voor spotprijzen. Mooie bankstellen nu va. ƒ 350,-; eiken salonkasten nu va. ƒ 250,-; complete eetkamers met 6 stoelen nu ƒ 350,-; moderne 3-2 bankstellen z.g.a.nw. ƒ 495,-; moderne salontafels nu ƒ 150,-; eiken salontafels nu ƒ 175,-. Restpartij slaapkamers met 3-drs spiegelkast, bed, ombouw en 2 nachtkastjes ƒ 1.295,-. Grote partij vloerbedekking va. ƒ 29,50 per strek. mtr. 10% extra korting meeneemprijs. Meubelbeurs Akerstraat 250-252, Tel. 045-212854, H'broek.

Te koop Mechelse kast, BROODKASTJE; kloostertafel 2.05 m en 6 stoelen. Tel. na 19.00 uur 045-315072.

Gevr. voor inbreng in komende VEILINGEN, kunst, antiek, inboedels. Veilinghuis drijf Lamber, ma. t/m vr. 9.00 tot 17.00 uur. 043-620649.

Te k. excl. vol eiken DRESSOIR, nw. ƒ 3.500,- nu voor ƒ 750,-. Tel. 045-720810.

Pracht zwaar eiken BANKSTEL als nieuw, vr.pr. ƒ 675,-. Tel. 045-323830.

Te k. eiken BANKSTEL, kast. Alles als nieuw. Past bij elkaar. Reinierstr. Dentgenbach, Kaalheide.

Te koop BANKSTEL, kleur bruin, i.z.g.st., ƒ 325,-. Tel. 04493-1077.

Bel de Vakman

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, kappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Hans LIPS voor timmerwerk, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies offerte. Bel 045-453818.

Voor vakbekw. BEHANG- en schilderwerkzaamheden Tel. 045-210020.

Gepensioneerd SCHILDER voor witten en behangen. Tel. 046-510033.

Voor alle BESTRATINGEN, oprit of terras. Bel 045-728932, vrijbl. prijsopg.

Voor Piccolo's zie verder pagina 14

Sterke daling hypotheken

[UTR]ECHT – De markt voor wo[ning]hypotheken is in 1990 met 13 [proc]ent gedaald. In dat jaar zijn er [bij h]et Kadaster 213.000 nieuwe wo[ning]hypotheken ingeschreven te[gen o]ver 243.500 in 1989. De drie gro[te ba]nken – Rabobank, ABN AMRO [en N]MB Postbank – hebben hun [positi]e als belangrijkste marktpar[tijen] versterkt. Dit is vooral ten kos[te] gegaan van de spaarbanken, de [verz]ekeringsmaatschappijen en de [pensioen]fondsen. Deze gegevens blij[ken] uit een onderzoek van Rabo[bank] Nederland.

[In d]e periode 1986-1989 is er sprake [geweest] van een stabiele markt. In [die j]aren vonden er steeds zo'n [250.]000 nieuwe inschrijvingen [plaat]s. Aan die stabiele periode is [vorig] jaar een eind gekomen. De [oorz]aken voor de sterke daling in [1990] zijn de rentestijging en het af[neme]n van het vertrouwen bij de [consu]ment in de toekomstige eco[nom]ische ontwikkeling.
[De i]deeën over het huurwaardefor[fait] en de enige tijd heersende on[duid]elijkheid over de beperking [van] de aftrek van hypotheekrente [hebb]en eveneens aan de daling bij[gedr]agen.
[De] Rabobank verwacht dat de wo[ning]hypothekenmarkt dit jaar glo[baal] gelijk zal zijn aan die van 1990.

[B]ritish Airways [v]erloot tickets

[LO]NDEN – De Britse luchtvaart[maa]tschappij British Airways (BA) [hou]dt een loterij waarbij 50.000 re[tourt]ickets te winnen zijn. BA wil [op] deze manier passagiers lokken. [Gist]eren verklaarde topman Lord [King] dat angst voor terroristische [aans]lagen en de recessie ertoe heb[ben] geleid dat de activiteiten van de [maa]tschappij met dertig procent [zijn] verminderd.

[H]et gaat om retourtickets op de in[ter]nationale vluchten op 23 april. [Op] die dag zijn dan alle plaatsen in [de] BA-toestellen gratis. Wie voor [die v]lucht op die datum al een tic[ket] heeft gekocht, krijgt zijn geld te[rug]. De datum van de terugvlucht is [vrij].

[Van]daag maakt BA de belangstel[lend]en attent op de loterij via een [grot]e advertentiecampagne. De [winn]aars hebben elk recht op twee [tick]ets. Begin april maakt de lucht[vaart]maatschappij de namen van de [gel]ukkigen bekend.

[I]MF leent landen [O]-Europa vijf miljard dollar

[WAS]HINGTON – Het Internationa[al M]onetaire Fonds (IMF) leent de [land]en van Oost-Europa dit jaar ze[ker] vijf miljard dollar. In de komen[de j]aren zijn er ook aanzienlijke [bedr]agen beschikbaar, zo heeft IMF-[voorzitter] Michel Camdessus in Was[hing]ton gezegd. Hij verwacht dat de [lenin]gen van het IMF de weg vrij[make]n voor meer leningen van an[dere] instellingen.

[De k]omende jaren hebben de Oost[-Euro]pese landen veel hulp nodig bij [de] hervormingen, aldus Camdes[sus]. Hij verklaarde redelijk tevre[den te] zijn over de eerste resultaten [van] die hervormingen, maar gaf toe [dat er] ook grote problemen zijn. De [indu]striële produktie is sterk ver[min]derd en de inflatie is nog steeds [hoog].

Overeenkomst Sony en Michael Jackson

LOS ANGELES – De Japanse elektronicagigant Sony en popster Michael Jackson hebben een overeenkomst gesloten voor het maken van zes albums, enkele bioscoop- en tv-films en een nieuw platenlabel. Het is de eerste maal dat de dochterondernemingen van Sony die actief zijn in de amusementssector gezamenlijk in zee gaan met een artiest. Sony wilde niet zeggen wat de overeenkomst waard is, maar er wordt gesproken van een miljard dollar.

De zes albums verschijnen op het Epic-label van Sony. Michael Jackson krijgt verder een eigen platenmaatschappij, Nation Records genaamd. De superster krijgt een produktiestudio op het terrein van Columbia Pictures, die enige tijd door Sony werd overgenomen. De andere dochteronderneming van Sony die aan de transactie meewerkt, is de voormalige CBS Records, nu Sony Music Entertainment geheten.

Het gaat de familie Jackson niet slecht. Kortgeleden ondertekende Janet Jackson, Michaels zuster, met het Britse Virgin Record een contract voor drie albums. Ze krijgt daarvoor 32 miljoen dollar.

Het contract is het meest lucratieve dat tot nu toe in de muziekindustrie is afgesloten. Door de overstap van Janet Jackson raakt de Amerikaanse platenmaatschappij A & M Records, onderdeel van Polygram, een van haar meest populaire en winstgevende popartiesten kwijt.

De naam Jackson is vrijwel altijd goed voor veel omzet, maar soms kan het fout gaan. Eind 1989 sloot Michael Jackson met L.A. Gear, een Amerikaanse sportschoenenfabrikant, een overeenkomst. De Michael Jackson-lijn van L.A. Gear, gekenmerkt door een groot aantal gespen, bleek nauwelijks te slijten te zijn.

Uitkering aan leden-veehouders daalt twaalf procent

Mager melkjaar voor Campina en Melkunie

Van onze redactie economie

DEN BOSCH – 1990 was een teleurstellend jaar voor de gefuseerde zuivelcoöperaties Campina en Melkunie. In het eerste gezamenlijke jaar heeft Nederlandse grootste zuivelconcern weinig aansprekende resultaten geboekt, meldde hoofddirecteur mr W. Overmars gisteren bij de presentatie van de voorlopige resultaten. De jaaromzet liep terug van 5 tot 4,6 miljard gulden. Dat heeft tot gevolg dat de aangesloten leden-melkveehouders gemiddeld slechts f 78,35 voor iedere honderd kilo geleverde melk krijgen. Dat is twaalf procent minder dan een jaar eerder.

Belangrijkste oorzaak van die forse daling was het grotere wereldaanbod aan melk, waardoor de melkprijs daalde. Bovendien daalde de boterconsumptie en werden uit Polen spotgoedkope melkhalffabrikaten in West-Europa gedumpt. Daarnaast had de nieuwe combinatie nog te kampen met veel fusiekosten.

Kaas

Van de verschillende onderdelen van Campina Melkunie deed Kaas (met het hoofdkantoor in Roermond en ondermeer een fabriek in Born) het nog prima. Vooral Monchou liep erg goed. De Mona-groep had eveneens een prima jaar. Met de groep Consumptiemelk ging het – door de dalende melkprijzen – steeds slechter naarmate het jaar vorderde. Overmars noemde de situatie in de Botergroep ronduit 'problematisch'. De afzet daalde met ongeveer eenvijfde door de gedaalde consumptie. Ook de exportdivisie United Dairymen deed het zeer matig, met name door de slechte economische situatie in de Derde Wereld en de crisis in het Midden-Oosten.

Ook de afzet van Industriële Zuivelprodukten bleef ver achter bij 1989. De verkoop van het melkeiwit caseïne, dat als grondstof wordt gebruikt in de farmaceutische- en voedingsmiddelenindustrie, werd gedwarsboomd door onverwachte concurrentie uit Polen. Omdat in het eigen land geen verwerkingsmogelijkheden waren en om zoveel mogelijk buitenlandse valuta te krijgen, exporteerden de Polen ruim 30.000 ton caseïne naar de EG. De Poolse caseïne was zo goedkoop, dat Campina Melkunie de concurrentie niet aankon.

Wereldwijd

Campina Melkunie maakte gisteren ook de overname bekend van het Amerikaanse eiwittenbedrijf Deltown Corporation. Het bedrijf heeft 95 mensen in dienst. Door de overname heeft Campina Melkunie de marktpositie in de Verenigde Staten versterkt. Het zuivelconcern wil wereldwijd een vooraanstaande rol spelen als producent van ingrediënten voor de voedingsmiddelen- en de farmaceutische industrie. Inmiddels zijn ondermeer eigen kantoren gevestigd in Hong Kong en in Japan. Met de 'gewone' zuivelprodukten wil Campina Melkunie een sterke marktpositie in Europa bereiken.

Voor dat doel is het nodig de schatkist flink aan te vullen. Het eigen vermogen bedraagt nu slechts 22 procent (Overmars: ''absoluut onvoldoende'), terwijl de concurrentie in de voedingsmiddelenindustrie gemiddeld een eigen vermogen van 40 tot 50 procent heeft. Campina Melkunie heeft veel geld nodig om de concurrentiepositie te verbeteren. Voor de overname van bedrijven en de introductie van merknamen is namelijk de komende jaren veel kapitaal nodig.

Om die reden heeft de directie gisteren een nieuwe financiering door de leden voorgesteld. Het plan is om ledenbewijzen uit te geven. Aangesloten veehouders die melk willen leveren moeten een ledenbewijs kopen tegen een prijs van 10 gulden per 100 kilo melk. Het ledenbewijs geeft vervolgens recht op een vergoeding van een gulden per 100 kilo per jaar. Campina Melkunie is de eerste zuivelcoöperatie die ledenbewijzen invoert. Bij akkerbouwcoöperaties bestaan dergelijke bewijzen al langer.

Programma tot beheersing kosten in gang gezet

Volmac moet tering naar nering zetten

Van onze redactie economie

UTRECHT – De martelgang voor het automatiseringsbedrijf de Volmac Software Groep in Utrecht om zich aan het einde der 'gouden tijden' aan te passen, lijkt nog niet voorbij. Anders dan voorgaande jaren durfde directeur G. Dohmen gisteren tijdens een toelichting op de jaarcijfers geen voorspelling te doen van de resultaten dit jaar. Dat is misschien maar beter ook, want deze moesten in vorige jaren telkens 'naar beneden worden bijgesteld'.

De 'Volmakkers', zoals Volmac-personeel zichzelf noemt, moeten nog meer dan al het geval is, de tering naar de nering zetten. En hoewel Volmac al bekend staat als een bedrijf waar veel wordt geëist van het personeel, moet er nog een schepje bovenop, zo was gisteren de boodschap van Dohmen.

Een van de gevolgen van dit proces is dat het personeelsverloop de afgelopen vier jaar bijna is verviervoudigd tot 12,5 procent vorig jaar. Ongetwijfeld speelt ook de val van het Volmac-aandeel in deze een rol. Veel personeelsleden bezitten deze of kregen als beloning opties op aandelen. In twee jaar tijd is het aandeel in waarde verminderd van 68 gulden tot pakweg 25 gulden.

Hoog

Overigens steeg het aandeel gisteren met guldens nadat de definitieve jaarcijfers bekend werden. De nettowinstdaling met 20,8 procent tot ruim 80 miljoen gulden, viel blijkbaar mee. De omzet steeg in '90 met 14,4 procent tot 622 miljoen gulden. De nettowinst bedraagt dus 13 procent van de omzet en dat is overigens, zelfs in de branche, nog steeds uitzonderlijk hoog.

De winstdaling werd voornamelijk veroorzaakt door de sterk gestegen bedrijfslasten van 112 tot 503 miljoen gulden als gevolg van de groei van het aantal medewerkers het afgelopen jaar met 274 stuks tot 3.655. De omzetstijging hield geen gelijke tred met deze groei.

Volmac haalt dertig procent van de omzet uit het verhuren (detacheren) van personeel voor het opknappen van automatiseringsklussen. Ook hier zit een beetje de klad in. Contracten worden steeds van kortere duur en opdrachtgevers stellen steeds hogere eisen.

Kostenbeheersing

Om de verhouding tussen personeelskosten en omzetgroei te verbeteren heeft Dohmen een 'programma tot kostenbeheersing' in gang gezet. Dit programma komt neer op zuinig aan doen en een stevige rem op het aannemen van nieuwe medewerkers.

Waar in ieder geval niet op bezuinigd zal worden is de posten salarissen en 'de auto van de zaak'. Ondanks dat deze twee posten het leeuwedeel van de kosten van Volmac vormen, zei Dohmen: „Als we dat doen vertrekken er straks nog meer mensen naar elders."

Schoenenbeurs loopt gesmeerd



● *Zaterdag en zondag snellen duizenden schoenherstellers naar Tiel waar in Motel Tiel de jaarlijkse vakbeurs wordt gehouden. Alle snufjes op het gebied van het lappen van schoenen en aanverwante artikelen zijn daar te zien. De organisatie van de beurs is in handen van de Federatie van Nederlandse Schoenmakersbonden, een organisatie die is ontstaan na fusie van twee concurrerende bonden.*

Koeweit dreigt geld van banken te halen

LONDEN – Koeweit heeft gezegd zijn rekeningen bij enkele Europese banken op te heffen, tenzij die banken een bedrag van in totaal vijf miljard dollar dat op geheime rekeningen van Irak staat, bevriezen. Koeweit zal de regeringen in Europa om hulp vragen bij het blokkeren van de gelden, zo heeft The Financial Times gisteren gemeld.

De bankrekeningen horen te vallen onder de VN-sancties tegen Irak, maar er is gewoon gebruik van gemaakt. Er zijn documenten boven water gekomen, waaruit blijkt dat het geld voor een deel is besteed aan de aankoop van nucleaire, chemische en militaire technologie in de periode voor de Iraakse invasie in Koeweit, aldus het Britse financiële dagblad. Het geld zou ook zijn gebruikt om terroristische activiteiten te financieren.

De ambassadeur van Koeweit in de Verenigde Staten, Saud al-Sabah, heeft de berichten bevestigd. Volgens hem is er informatie bekend van de overmaking van Iraakse gelden naar banken in Zwitserland en Groot-Brittannië. Barzan al-Takriti, halfbroer van Saddam Hoessein en ambassadeur van Irak in Washington, zou de militaire en financiële netwerken die van de rekeningen gebruik maakten hebben gecoördineerd.

Economische groei westelijk deel Duitsland

WIESBADEN – De sterke economische groei in het westelijke deel van de Bondsrepubliek heeft zich ook in het vierde kwartaal van 1990 kunnen voortzetten.

Het bruto national produkt (BNP) trok in de laatste drie maanden aan met 4,9 procent ten opzichte van de laatste drie maanden van 1989. Over heel 1990 groeide het bnp met een herziene 4,5 procent. In januari dit jaar werd de jaarlijkse groei op 4,8 procent geschat.

De economie werd in het laatste kwartaal gestimuleerd door de sterke binnenlandse vraag van de particuliere huishoudens. Ook het buitenland leverde in die periode een positieve bijdrage.

De groei van de 'buitenlandse afzet' was afkomstig van de inhaalvraag uit de nieuwe deelstaten.

Volgens de minister van economische zaken, Jürgen Möllemann, nam de werkgelegenheid in het westelijke deel van de Bondsrepubliek toe door de sterke economische groei.

beurs

[O]pgewekt

[AMS]TERDAM – De Amsterdamse [eff]ectenbeurs heeft donderdag op[gewe]kt hogere regionen opgezocht. [Slech]te cijfers van grote fondsen als [Hoog]ovens, DAF en Volmac kon[den] beleggers niet schokken. Zij [ware]n al verwacht en in het geval [van] Volmac en Hoogovens vielen ze [zelf]s nog mee. Dat tekent ook de [hui]dige stemming in Amsterdam, [waar] een zodanig optimisme aanwe[zig is] dat men zich weinig aantrekt [van] dalende buitenlandse beurzen [en] een afzwakkende dollarkoers. De [om]zetten zijn daarbij echter niet al[te] erg ruim.

De stemmingsindex trok in Amsterdam in enkele uren tijd een vol punt aan. Een hoger Wall Street zorgde voor een extra steuntje, waardoor de index 1,1 punt hoger eindigde op 93,5. De koersindex kon, extra gesteund door de hogere koers van Kon. Olie, 1,9 punt aantrekken tot 190,6. De omzet kwam uit op ruim f 1,2 miljard. Daarvan was f 610 miljoen voor de aandelen. De activiteit op de obligatiemarkt was met een omzet van f 503 gering. De koersen lieten hier fractionele stijgingen zien.

Beleggers schrokken niet erg van de slechte cijfers van Volmac. De koers ging zelfs meer dan f 3 omhoog, maar dat bleek te hoog gegrepen. Het slot kwam op f 30,50, een winst van f 1,80, waarmee echter Volmac relatief het sterkste fonds was bij de actieve waarden. Hoogovens was een soortgelijk geval. Hier kwam er na de koersstijging op woensdagmiddag nog eens f 2,30 bij op f 57,30. DAF ging 90 cent omhoog naar f 23,90.

Bij de internationals ging Akzo f 1,40 omhoog naar f 103,30 en Kon. Olie f 1,60 naar f 146. VNU steeg f 1,90 naar f 97,90.

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
ABN Amro	36,00	36,20
AEGON	120,30	120,70
Ahold	76,70	77,40
Akzo	101,90	103,30
Alrenta	174,80	175,40
Amev	55,30	55,20
Amro A. in F.	81,10	81,10
Bols	191,00	192,50
Borsumij W.	84,00	84,00
Bührm.Tet.	63,50	64,10
DAF	23,00	23,90
Dordt.Petr.	136,40	137,50
DSM	108,00	109,70
Elsevier	78,00	78,90
Fokker cert.	31,70	32,10
Gist-Broc. c.	35,30	36,00f
HCS Techn.	9,30	9,30
Heineken	146,50	148,50
Hoogovens	55,00	57,30
Hunter Dougl.	72,00	73,50
Int.Müller	77,00	76,50
Int.Ned.Gr.	47,80	48,80
KLM	26,10	26,30
Kon.Ned.Pap.	51,50	51,70
Kon. Olie	144,40	146,00
Nat. Nederl.	56,30	57,50
NMB Postbank	45,40	46,20
Nedlloyd	51,20	51,70
Océ	49,50	51,50
Pakhoed Hold.	187,80	190,00
Philips	26,90	27,20f
Polygram	36,20	36,40
Robeco	98,80	99,10
Rodamco	55,10	55,10
Rolinco	95,50	95,60
Rorento	63,70	63,60
Stork VMF	49,90	50,10
Unilever	157,00	157,40
Ver.Bezit VNU	96,00	97,90
Volmac Softw.	28,70	30,50
VOC	41,90	41,80
Wessanen	78,20	78,40
Wolters-Kluwer	53,00	53,40

Avondkoersen Amsterdam

Hoogovens 57,60 (57,30)
Kon.Olie 145,80-146,60 (146,00)
Philips 26,90-27,10 (27,20f)

Binnenl. aandelen		
Aalberts Ind	47,00	46,00
ABN AmroHld.prf.	5,61	5,61
ACF-Holding	38,50	38,80
Ahrend Gr. c	187,00	188,00
Air Holland	12,40	12,60
Asd Opt. Tr.	17,60	18,80
Asd Rubber	4,10	4,15
Ant. Verff.	400,00	–
Atag Hold c	112,50	112,50
Aut.Ind.R'dam	84,00	89,00
BAM Groep	82,00	84,00
Batenburg	124,00	124,00
Beers	115,00	116,00
Begemann	145,20	151,00
Belindo	361,00	361,00
Berkel's P.	1,88	1,89
Blydenst.-Will.	41,00	41,50
Bobel	4,30	4,80
Boer De, Kon.	260,00	260,00a
de Boer Winkelbedr.	78,30	79,00
Boskalis W..	15,95	15,80
Boskalis pr	18,00	18,30
Braat Beheer	32,80	33,00
Breevast	10,50	10,60
Burgman-H.	2800,00	2800,00
Calvé-Delft pr	850,00	850,00
Calvé-Delft c	1000,00	1000,00
Chamotte Unie	3,11	3,19
Cindu-Key	160,00	160,00
Claimindo	361,50	361,50
Content Beheer	26,20	26,20
Cred.LBN	37,00	37,00
Crown v.G.c	124,00	124,20
CSM	78,10	80,80
CSM nrc	79,30	82,00
Delft Instrum.	27,10	27,00
Desseaux	48,00	44,10
Dorp-Groep	46,10	46,30
Econosto	31,00	31,40
EMBA	243,00	243,00
Eriks hold.	100,20	102,00
Flexovit Int.	85,70	86,00
Frans Maas c.	83,00	84,00
Gamma Holding	97,80	99,00
Gamma pref	5,55	5,55
Getronics	31,30	31,60
Geveke	47,40	47,90
Giessen-de N.	131,00	132,00
Goudsmit	46,50	45,50
Grasso's Kon.	106,00	107,00
Grolsch	167,00	170,00
GTI-Holding	209,00	209,00
Hagemeyer	112,50	113,30
HAL Trust B	14,35	14,45
HAL Trust Unit	14,25	14,40
H.B.G.	190,00	189,00
Hein Hold	126,80	129,00
Hoek's Mach.	225,00	227,00
Heineken Hld	126,80	129,00
Holl.Sea S.	0,79	0,80
Holl. Kloos	558,00	550,00
Hoop Eff.bk.	6,60	6,70
Hunter D.pr.	3,00	3,10
IHC Caland	55,00	54,70
Infotheek	21,60	21,90
Kas-Ass.	43,60	43,00
Kempen Holding	12,30	12,50
kondor wessels	34,00	34,50
KBB	92,80	92,80
Kon.Sphinx	178,00	182,50
Koppelpoort H.	330,00	330,00
Krasnapolsky	212,00	214,00
Landré & Gl.	62,50	64,00
Macintosh	41,30	43,00
Maxwell Petr.H.	115,60	116,00
Medicopharma	54,00	53,50
Melia Int.	5,80a	5,50a
Moeara Enim	1169,00	1181,00
M.Enim OB-cert	15500,00	15450,00
Moolen Hold.	37,70	37,60
Mulder Bosk.	64,00	–
Multihouse	7,30	7,20
Mynbouwk. W.	388,50	388,50
Naeff	380,00	–
NAGRON	47,30	48,00
NIB	600,00	602,00
NBM-Amstelland	10,00	10,20
NEDAP	389,50	384,50
NKF Hold.cert.	248,00	248,70
Ned.Part.Mij	47,00	47,50
Ned.Springst.	11500,00	11500,00
Norit	32,90	33,30
Nutricia gb	116,70	122,00
Nutricia vb	123,70	130,00
Nijv.t.Cate	90,00	91,00
Omnium Europe	13,00	13,00b
Orco Bank c.	73,00	73,80
OTRA	259,00	258,00
Palthe	62,50	61,80
Philips div'91	26,30	26,40
Pirelli Tyre	22,00	22,30
Polynorm	127,00	128,00
Porcel. Fles	155,00	–
randstad	50,20	50,80
Ravast	37,00	37,00
Reesink	79,00	78,70
Riva	42,80	42,80
Riva (cert.)	40,50	41,00
Samas Groep	69,80	71,10
Sarakreek	19,00	19,00a
Schuitema	1655,00	1655,00
Schuttersveld	52,50	53,00
Smit Intern.	49,50	48,50
St.Bankiers c.	12,50	12,50
Stad Rotterdam c	43,40	43,50
Telegraaf De	94,00	94,20
Textielgr Twente	86,00	86,00
Tulip Comp.	35,60	36,00
Tw.Kabel Hold	130,00	130,00
Ubbink	89,00	89,00
Union Fiets.	73,60	73,50
Un.Dutch Group	7,20	6,70
Ver.Glasfabr.	392,00	395,00
Verto	51,30	54,00
Volker Stev.	79,50	79,00
Vredestein	12,90	12,80
VRG-Groep	67,00	67,20
Wegener Tyl	239,00b	247,00
West Invest	24,10	24,00
West Inv. wb.	94,00	94,00a
Wolters Kluwer	210,00	212,00
Wyers	36,80	36,80

Beleggingsinstellingen		
Aegon Aand.f.	31,80	31,80
Aegon sav.plus	5,20	5,20
ABN Aand.f.	72,00	72,50
ABN Beleg.f.	58,40	58,00
ABN Amro L.F.	153,60	153,60
ALBEFO	49,30	49,20
Aldollar BF $	23,40	23,40
Alg.Fondsenb.	232,00	232,00
Alliance Fd	9,70	9,70
Amba	45,80	45,80
America Fund	312,00	313,00
Amro Eur.F.	71,90	72,20
Amro Far E.F.	61,10	60,60
Amro Neth.F.	75,60	75,60
Amro N.Am.F.	65,80	66,40
Amro Obl.Gr.	164,10	164,20
Amvabel	71,10	71,30
AsianTigersFd	59,80	60,10
AsianSelFund	48,50	49,00
Austro Hung.F.	6,60	–
Bemco Austr.	49,90	49,00
Bever Belegg.	3,10	3,00
CLN Obl.Div.Fonds	104,20	104,20
CLN Obl.Waardef.	103,60	103,60
Delta Lloyd	44,50	44,30
DP Am. Gr.F.	30,30	30,00
Dp Energy.Res.	41,00	39,00
Eng-Holl.B.T.1	8,50	8,50
EMF rentefonds	62,00	62,00
Envir.Gr.Fnd	54,00	54,00
Eur.Ass. Tr.	6,90	7,00f
EOE DuStlnF.	284,00	287,00
EurGrFund	60,00	62,00
Euro Spain Fd	8,20	–
Florente Fund	106,60	106,70
Gim Global	52,50	52,50
Groeigarant	1,45	1,47
Hend.Eur.Gr.F.	168,00	168,00
Henderson Spirit	62,50	62,10
Holland Fund	71,00	71,00
Holl.Eur.Fund	46,20	45,90
Holl.Obl.Fonds	123,00	122,80
Holl.Pac.F.	109,00	108,00
Innovest	92,00	92,00
Interbonds	504,00	504,00
Intereffekt500	40,60	41,00
Intereffekt wt	235,30	244,80
Investa part	69,00	68,50
IS Himal. F.$	8,00	–
Jade Fonds	163,40	162,90
Japan Fund	22,70	22,00
Jap.Ind.Alpha Fd	8100,00	–
Japan Rot. Fund yen	6850,00	–
Korea Pac.$	8,50	–
Mal.Cap.F. $	7,50	7,40
Mees Obl.Div.Fonds	105,90	105,80
Mexico Inc.F.	21,50	–
MK Int.Vent.	19,20	19,20
Mondibel	71,50	71,30
Nat.Res.Fund	1300,00	1290,00
Nedufo A	116,50	116,50
Nedufo B	111,00	111,00
NMB Dutch Fund	40,90	40,90
NMB Global F.	45,10	45,10
NMB Oblig.F.	35,90	36,00
NMB Rente F.	109,70	109,70
NMB Vast Goed	38,80	38,90
New Asia Fund	6,50	–
Nomura Warr.Fund	4,00	4,20
Obam, Belegg.	226,80	230,20
OAMF Rentef.	13,20	13,20
Orcur.Ned.p.	48,00	48,50
Pac.Dimens.	99,00a	99,00
Pac.Prop.Sec.f.	37,50	37,40
Pierson Rente	107,10	107,10
Postb.Belegg.f.	53,90	53,90
Prosp.Int.High.Inc.	3,20	3,20
RG Divirente F.	48,50	48,60
Rentalent Bel.	140,00	140,30
Rentotaal NV	33,00	32,90
RG groen	50,30	50,20
RG blauw	47,40	47,30
RG geel	45,50	45,30
Rodin Prop.$	96,00	96,00
Rolinco cum.p	73,50e	–
Sci/Tech	14,70	15,00
Technology F.	17,80	17,80
Tokyo Pac. H.	225,00	228,00
Trans Eur.F.	78,00	79,30
Transpac.F.	387,00	388,00
Uni-Invest	46,00	46,50
Unico Inv.F.	77,50	77,70
Unifonds	30,20	30,80
VWN	63,70	63,70
Vast Ned	111,90	112,00
Venture F.N.	19,80	19,50
VIB NV	70,10	70,00a
VSB Mix Fund	51,00	50,90
VSB Rente F.	102,30	102,40
WBO Int.	66,60	67,00
Wereldhave NV	143,50	143,50
Yen Value Fund	89,20	89,20
ZOM Florida $	47,70	47,50

Parallelmarkt		
Alanheri	24,50	24,70
Berghuizer	53,30	55,00
Besouw Van c.	67,20	67,20
Biogrond Bel.	10,50	10,50
CBI Barin Oc. yen	1740,00	1740,00
Comm.Obl.F.1	101,40	101,40
Comm.Obl.F.2	101,10	101,10
Comm.Obl.F.3	101,50	101,50
De Drie Electr.	20,20	19,70
DeltaLl.dlr	57,70	57,50
DeltaLlEcu	54,70	54,70
DeltaLlMix	56,60	56,50
DeltaLlRente	53,40	53,40
DeltaLlVast	52,20	52,20
Dico Intern.	114,00	116,50
DOCdata	10,50e	10,60
Ehco-KLM Kl.	40,70	40,50
E&L Belegg.1	66,20	66,80
E&L Belegg.2	72,70	73,20
E&L Belegg.3	101,45	101,60
E&L Belegg.4	76,10	76,40
Free Rec.Sh.	30,70	30,50
Geld.Pap.c.	82,00	82,80
German City E.	52,00	53,00
Gouda Vuurv c	107,00	107,00
Groenendijk	46,00	45,40
Grontmij c.	230,00	234,00
HCA Holding	54,00	54,50
Helvoet Holding	48,00	48,00
Hes Beheer	43,30	43,30
Highl.Devel.	22,00	23,00
Homburg cert	3,20e	3,25
Interview Eur.	5,65	5,65
Kuehne+Heitz	47,00	47,40
LCI Comp.Gr.	14,00	14,20
Melle	298,00	303,00
Nedcon Groep	36,70	37,20
Nedschroef	112,00	111,00
Neways Elec.	7,10	7,20
New Eur.Htls DM	20,20	20,20
Newtron Hold	7,30	7,30
pan pacific	8,80	7,00
Pie Med.	9,75	9,80
Simac Tech.	15,00	14,90
Sligro Beh.	46,80	46,80
VHS Onr. Goed	6,45	6,55
Weweler	35,50	39,70

Wall Street	20/03	21/03
allied signal	29	29
amer.brands	45	46¼
amer.tel.tel	34	33¾
amoco corp	53¾	53
asarco inc.	28⅞	28½
bethl. steel	13½	13
boeing co	47⅛	47⅛
can.pacific	17⅞	17½
chevron	77⅞	78
chiquita	36	37
chrysler	14½	14
citicorp	14¼	14
cons.edison	24	24¾
digit.equipm.	70⅛	68
dupont nemours	36⅞	36¼
eastman kodak	41⅞	42½
exxon corp	57	57
ford motor	32⅞	32¼
gen. electric	66	66¼
gen. motors	37	37¼
goodyear	21⅞	22
hewlett-pack.	45¾	45½
int. bus.mach.	113⅞	111⅞
int. tel.tel.	54⅞	54⅞
klm airlines	14	14
mcdonnell	37¼	36¼
merck co.	103¾	103⅜
mobil oil	62	63¾
penn central	23	24
philips	14½	14
primerica	29	29¼
royal dutch	78	79¼
sears roebuck	33⅛	32
sfe-south.pac.	7¼	7¼
texaco inc.	62¾	63½
united techn.	48⅛	48⅛
westinghouse	29	28⅞
whitman corp	24	25
woolworth	31¼	31

Advieskoersen		
amerik.dollar	1,770	1,890
austr.dollar	1,35	1,47
belg.frank (100)	5,31	5,61
canad.dollar	1,530	1,640
deense kroon (100)	27,80	30,30
duitse mark (100)	110,10	114,10
engelse pond	3,16	3,41
finse mark (100)	45,65	48,15
franse frank (100)	31,50	34,25
griekse dr. (100)	0,91	1,11
ierse pond	2,83	3,08
ital.lire (10.000)	13,90	15,60
jap.yen (10.000)	128,50	134,50
joeg.din.t/m 100	05,50	10,50
noorse kroon (100)	27,25	29,75
oost.schill. (100)	15,75	16,25
port.escudo (100)	1,18	1,36
spaanse pes. (100)	1,72	1,88
turkse pond (100)	0,0400	0,0600
zweedse kr. (100)	29,15	31,65
zwits.fr. (100)	128,00	132,50

Wisselmarkt	
amerik.dollar	1,83945-1,84195
antill.gulden	1,0130-1,0430
austr.dollar	1,4133-1,4233
belg.frank (100)	5,4660-5,4710
canad.dollar	1,59125-1,59375
deense kroon (100)	29,335-29,385
duitse mark (100)	112,695-112,745
engelse pond	3,3040-3,3090
franse frank (100)	33,080-33,130
griekse dr. (100)	0,9940-1,0940
hongk.dollar (100)	23,4750-23,7285
ierse pond	2,9985-3,0085
ital.lire (10.000)	15,110-15,160
jap.yen (10.000)	133,770-133,870
nwzeel.dollar	1,0911-1,1011
noorse kroon (100)	28,855-28,905
oostenr.sch. (100)	16,0150-16,0250
saudi ar.ryal (100)	48,9250-49,1750
spaanse pes. (100)	1,8085-1,8185
surin.gulden	1,0110-1,0510
zweedse kr. (100)	30,820-30,870
zwits.frank (100)	130,820-130,870
e.c.u.	2,3120-2,3170

Index Amsterdam

CBS-koersindex (1983=100)		
algemeen	188,70	190,60
id excl.kon.olie	177,90	178,70
internationals	190,70	192,60
lokale ondernem.	188,50	190,50
id financieel	131,50	132,80
id niet-financ.	243,40	246,20

CBS-herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	258,00	260,70
id excl.kon.olie	231,20	233,50
internationals	270,90	273,50
lokale ondernem.	243,90	246,60
id financieel	184,00	185,80
id niet-financ.	300,20	303,70

CBS-stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	92,40	93,50
internation	77,70	79,00
lokaal	95,20	96,30
fin.instell	89,10	89,70
niet-financ	96,50	97,70
industrie	103,60	105,00
transp/opsl	89,30	89,90

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen op 21-03-1991 om 14.00 uur bij de fa. Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt f 21.140-f 21.740; vorige f 21.590-f 22.190; bewerkt verkoop f 23.340; vorige f 23.790 laten.

ZILVER: onbewerkt f 200-f 270 vorige f 205-f 275; bewerkt verkoop f 310 laten, vorige f 320 laten.

Dow Jones

Industrie 2854,45
−16,58

Optiebeurs

	serie		omzet	v.k.	s.k.
akzo	c apr	105,00	253	2,80	2,30
akzo	c jul	105,00	272	3,60	4,50
akzo	p jul	95,00	200	5,20	4,30
d/fl	c apr	175,00	210	12,00	9,50
d/fl	c apr	185,00	282	4,00a	3,40
d/fl	c apr	190,00	276	2,30	1,30
d/fl	c mei	185,00	225	5,40	4,00
d/fl	c jun	200,00	424	1,80	1,20
d/fl	c dec	165,00	801	23,00a	21,50
d/fl	c mrt	190,00	300	8,30	7,00
d/fl	p mrt	190,00	300	9,20a	9,70
dsm	p apr	110,00	539	3,80	6,50
eoe	c apr	250,00	305	17,50b	20,80
eoe	c apr	270,00	357	3,80	5,30b
eoe	c apr	275,00	451	2,30	3,20
eoe	c apr	280,00	265	1,10	1,80
eoe	c mei	270,00	303	4,80	6,20
eoe	p apr	260,00	230	3,10	2,10
eoe	p apr	265,00	433	5,00	3,40
eoe	p apr	270,00	265	7,50	5,40
eoe	p mei	260,00	310	6,00	4,70
gist	c apr	35,00	245	0,80	1,40
gist	c jul	30,00	270	5,80	6,00
gist	c jul	35,00	602	1,90	2,30
gist	c jul	37,50	720	1,00a	1,20
hoog	c apr	55,00	534	2,60	3,70
hoog	c apr	60,00	430	0,70	1,30
hoog	c jul	50,00	270	6,50b	8,00
hoog	c jul	55,00	904	4,00b	4,30
hoog	c jul	60,00	240	1,70b	2,20
hoog	p apr	50,00	722	1,20	0,70
hoog	p apr	55,00	221	2,40	1,80
hoog	p jul	50,00	679	4,70	3,20
ing	c jan	60,00	505	1,20	1,20
nlf	p mei	105,00	250	3,40a	3,05
nmbo	c apr	45,40	1851	2,30b	3,50
nno	c jan	60,00	361	1,20	1,20
phil	c o93	30,00	248	5,00	5,00
olie	c apr	135,00	531	10,40	12,00
olie	c apr	140,00	250	6,00	7,00
olie	c apr	145,00	229	3,00	3,80
olie	c apr	150,00	563	1,00a	1,40
olie	c jul	135,00	490	11,50	12,80
olie	c jul	140,00	286	7,00	8,80
olie	c jul	150,00	561	2,80	3,40
olie	c okt	105,00	295	38,00	41,90
olie	p apr	135,00	517	0,60	0,40
olie	p okt	125,00	215	2,00	1,50
top5	c apr	500,00	227	2,20b	3,00
unil	c apr	160,00	340	2,20	2,20

a=laten g=bieden+ex-div.
b=bieden h=laten+ex-div.
c=ex-claim k=gedaan+h
d=ex-dividend l=gedaan+g
e=gedaan+bieden vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten sk=slotkoers gisteren

Auto-Info

DE PEUGEOT 405 EXCLUSIEF van Autobedrijf Jasper BV

dakantenne · specíale car. striping · rechter spiegel · achterspoiler in kleur · radio cass. recorder · achterdekplaat in kleur · brede stootstrips · verstralers in bumper · sportieve lichtmetalen velgen · verlaagde aërodynamische carrosserie

Tijdelijk van 22 t/m 25 maart a.s. staat bij AUTOBEDRIJF JASPER BV een 6-tal wel zeer exclusieve Peugeots 405, alle uitgevoerd met een krachtige 1600 cc injectiemotor, uiteraard met geregelde 3-wegkatalysator en 5-versnellingsbak, maar ook met spoilers in de carrosseriekleur, achterdekplaat in kleur, radiocassetterec., stootstrips, rondom speciale bumper en carr. striping, afsluitbare tankdop, licht metallen wielen etc. U ziet wel, exclusiviteit in optima forma. Leverbaar in wit, donkerblauw of felrood, voor de exclusieve prijs van ƒ 31.750,-. Uw voordeel: liefst ƒ 3.450,-.

Dit alles alleen bij uw off. Peugeot-dealer

Autobedrijf Jasper BV

Windraak 29, gem. Sittard, tel. 04490-21944* TALENT IN TOPVORM

Auto Vencken b.v.

"Occasioncentrum"
Prins Mauritslaan 171
6191 EE beek
tel. 046-372882

KWALITEITS DEALER

"Occasionkelder"
Leyenbroekerweg 27
6132 CN Sittard
tel. 046-515777

Vencken Beek

Audi 100 cc 2.3 E ABS, schuifd., blauwmet.	1989
Audi 100 cc 2.0	1987
Audi 80 1.8 n, schuifdak, zilver	1988
VW Golf Sport 1.6, 5-bak, rood	1988
VW Golf LX 1100 beige.met.	1983
VW Golf Manhattan 5-drs., diesel, rood	1989
VW Golf GTI 16V zwartmet.	1987
VW Golf Manhattan 1.6 rood	1989
VW Polo coupé 1.3 rood	1986
VW Polo coupé wit	1988
VW Polo CC 3-drs., rood	1986
BMW 316i Shadowline, zwartmet.	1989
Volvo 340 Winner, lpg, rood	1984
Opel Corsa 1300 rood	1989
Audi 100 cc turbo diesel, grijsmet.	1987
Ford Escort 1400 Bravo, grijsmet.	1987
Nissan Sunny 1.6 SLX sedan, grijsmet.	1988
BMW 316, 4-drs. wit	1986
VW Golf diesel beigemet.	1986
Ford Sierra 1.8 CL, 3-drs., grijsmet.	1987
VW Golf CL 1800i, 5-drs., wit	1988
VW Golf 1300 Avance, grijsmet.	1988
VW Jetta Avance 1300, blauwmet.	1988
Ford Orion 1.8 diesel CL, wit	1989
VW Passat 5-drs., 1600 cc, zilvermet.	1987
Skoda 105S, wit	1986

Citroën XM 2.0 L inj. schuifd., alarm, trekhaak wit 20.000 km 1990

Vencken Sittard

VW Polo 3-drs. 12.000 km!! wit	1988
VW Polo 3-drs. groenmet.	1987
VW Polo Classic 1300, rood	1987
Opel Kadett 1.3 GL grijs	1986
Opel Kadett 1.2 S, wit	1986
Opel Kadett 1.3 S lpg, wit	1987
Peugeot 205 XE, rood	1987
Skoda 120L 28.000 km, wit	1987
VW Jetta CL 1800 cc, groenmet.	1987
VW Jetta 1600 cc, groenmet.	1986
VW Jetta 1600 cc, zilvermet.	1986
VW Jetta 1600 cc sportief, rood	1987
VW Jetta 1300 cc, blauw	1985
VW Jetta 1300 cc, wit	1986
VW Golf CL 1600 cc, groenmet.	1986
VW Golf CL 1600 cc, blauwmet.	1986
VW Golf 1800 cc, groenmet.	1987
VW Golf 1300 cc, roodmet.	1988
VW Golf 1300 cc, rood	1987
VW Passat 1600 cc 5-drs., zilvermet.	1984
VW Golf diesel, 5-bak, beigemet.	1986
Audi 80, 1600 cc, zwartmet.	1989
BMW 320i, groenmet.	1985

D1070

AUTOBEDRIJF KERRES

Dom. Mijnstraat 25
Kerkrade
Tel. 045-452424

Beersdalweg 97
Heerlen
Tel. 045-724200

RENAULT TOP OCCASION

KERKRADE

Renault	5 GTL LeCar	'84
	5 GTL	'85
	5 GTS	'85
	5 GTL 5-drs.	'86
	5 GTS	'87
	5 TR	'87
	5 SL 5-drs.	'88
	5 TR	'88
	5 GTS	'88
	9 TL Cheverny	'88
	11 TL Cheverny	'88
	11 GTX	'86
	19 TR 3-drs.	'89
	19 GTR 5-drs.	'89
	21 GTS	'87
	21 GTS Symphonie	'89
	R21 GTX Nevada	'88
	25 GTS	'86
	25 TX	'88
Citroën Visa 11 RE		'86
Ford Orion 1.6		'87
Honda Civic 3-drs.		'87
Opel Kadett 1.3 Sedan		'86
Saab 99		'86
Volkswagen Jetta 4-drs.		'87

AUTO VAN DE WEEK

Renault 5 GT Turbo zwart 1988

HEERLEN

Renault	5 GTL	
	5 GTD	
	5 SL	
	9 GTX	
	9 TL	
	9 GTL Cheverny	
	11 GTX	
	11 GTX	
	19 GTL Avenue	
	19 TR 3-drs.	
	21 GTS	
	21 TL Passenger	
	21 TL	
Citroën BX 16 TRS		
Citroën Visa Leader		
Citroën Visa 11 RE		
Hyundai Pony 100 GLS		
Opel Kadett 1.2		
Opel Kadett 1.6 diesel Caravan		
Opel Corsa 1.2 S		
Peugeot 205		
Seat Fura L		
Skoda 1300		
Skoda Favorit		
Volvo 360 GLT		

AUTO VAN DE WEEK

Renault CLIO 1.4 RN 5-drs., nov. 1[illegible]
groenmet., radio Renault, zonw.[illegible]

RENAULT-DEALER VOOR DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Vencken NR.1 IN OCCASIONS

NO RISK OCCASIONS

Kadett 1300 LS sedan '87-'89
Kadett 3-drs. div. uitv. '87-'88-'89
Audi 80 1.8 S '87-'88
Ford Sierra 2 ltr. CL sedan '88
BMW 316i shadowline '88
Nissan Sunny 1300 3-drs. '89
Peugeot 405 SR 1.9 div. extra's '87
[illegible]
Seat Ibiza 1.2 '89
Citroën TRD break turbo diesel, div. extra's '88
Fiat Uno 45 blauwmet. '88
VW Golf diesel '87-'88
Ford Escort 1600 CL bruinmet. '87
Opel Kadett 1.3 S 3-drs. zilvermet. '85
Volvo 360 2 l GL wit '86

V·A·G

Vencken B.V.

Peter Schunckstr. Heerlen, tel. 045-412641

auto A-Z PERSONENAUTO'S

...EEN NIEUWE ERVARING VOOR EEN INGEREDEN PRIJS...
...EXCELLENT MERCEDES-OCCASIONS...

Mercedes 300e, automaat	1989	Mercedes 260SE automaat	1987
Mercedes 190e	1989	Mercedes 230e automaat	1987
Mercedes 190D 5-bak	1989	Mercedes 2[illegible] weinig km	1987
Mercedes 190E schuifdak, etc.	1986	Mercedes 230E nw. model	1985
Mercedes 190D	1986	Mercedes 200T stationcar	1985
Mercedes 190E automaat	1987	Mercedes 190E schuifdak, etc.	1986
Mercedes 19[illegible] automaat	1985	Mercedes 190D 2.5 ltr	1987

[illegible] inruilauto's van diverse merken, waarbij wij goede garantie en nazorg een vanzelfsprekende zaak vinden, financiering afgestemd op uw budget.

[illegible] 290, Landgraaf, tel. 045-728484. Geopend 9.00-18.00 uur
AUTO A-Z IS EEN ONDERDEEL VAN UW ZUID-LIMBURGSE BMW-DEALERS.

316	4-drs, bord.roodmet.	'86
316	nerzbraun + sportvelgen	'87
316	lachssilber	'87
316i	lachssilber + sportvelgen	'88
316i	cabrio bauer diam.zwart	'88
318i	cirrusblauw	'87
320i	diamantzwart + BBS	'88
320i	touring lachssilber	'88
324	turbo diesel diamantzwart	'89
520i	bronzit + options	'89
525i	elektr. airco. + options	'88
524	TD automaat + options	'88
735i	automaat diamantzwart	'89

Kerkradersteenweg 5 - Kerkrade
tel. 045-452121

De 205 Plus. Met ondermeer van binnenuit verstelbare buitenspiegels, specifieke wieldoppen [illegible] bredere [illegible] vanaf 21.995,-. Uw voordeel 1.500,-

De 205 Accent. Biedt heel véél voor heel weinig. [illegible] vanaf 19.[illegible]

De 309 Magnum. Met voordeel waar u lang plezier van hebt. U krijgt de antraciet metallic lak en het [illegible] vanaf 2[illegible]

Een veilig gevoel. Dat zit bij de 205 wel goed. Want uit een Zweeds onderzoek uit 1990 bleek de 205 de veiligste [illegible] Met recht dus 'n sterk nummer.

Uit een onderzoek van de Consumentenbond van 1-1-'91 bleek dat de 205 één van de meest economische auto's in z'n klasse is. De Consumentengids ligt bij uw Peugeot-dealer.

De 205 Diesel Turbo. Wij noemen 'm Turbeau. U mag 'm de GTI onder de diesels noemen. Bovendien ziet hij er van binnen en buiten knap sportief uit. Stap gerust eens in voor een enerverende proefrit.

Lees even terug bij handen 4 en 5. Zouden dat de redenen zijn dat de 205 de best verkochte auto in z'n klasse is en de best verkochte Franse auto in Nederland? Of komt het door z'n uiterlijk? U mag het zeggen.

Ook de 309 kwam heel best uit de test. Lees het maar na in de Consumentengids. Als het gaat om afschrijving, onderhoud en brandstofverbruik is hij één van de meest economische auto's in z'n klasse.

Bijna vier miljoen 205's zijn er inmiddels in Europa verkocht. En eigenlijk is dat het beste bewijs dat de 205 een geweldige auto is. Voor iedereen.

Voor wat, hoort wat. Anders gezegd: als u nu een nieuwe Peugeot 205 of 309 aanschaft, dan kunt u rekenen op een extra hoge inruilprijs. Wat de overstap naar uw nieuwe Peugeot nog aantrekkelijker maakt.

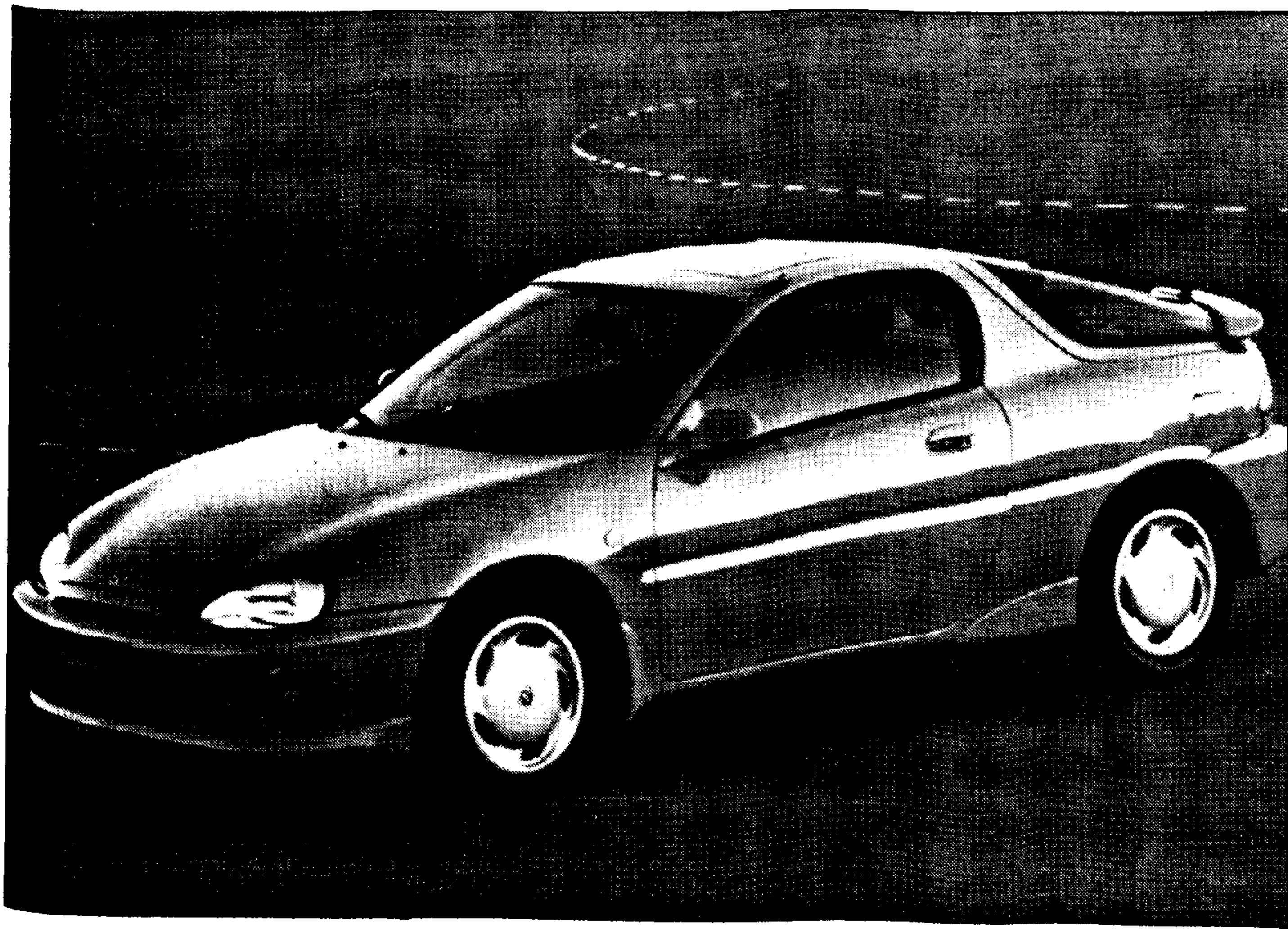
U KUNT OP UW VINGERS NATELLEN DAT U NU NAAR PEUGEOT MOET GAAN.

Wie op het punt staat een nieuwe auto aan te schaffen, kan het best op het punt staan naar Peugeot te gaan. Want maart is geld waard. Wat vooral te merken is aan de 205 Plus en Accent en de 309 Magnum. Maar er zijn meer redenen. Met een Peugeot rijdt u in een uiterst economische auto. Bovendien bent u zeker van een hoge restwaarde. En dat is ook heel wat waard. Heel wat geld waard, zelfs. Alles bij elkaar doet u er dus goed aan snel naar de dichtstbijzijnde Peugeot-dealer te gaan. Zijn adres vindt u in de Gouden Gids. **PEUGEOT**

BIJ PEUGEOT IS DE MAAND MAART GELD WAARD.

PEUGEOT. DYNAMISCH OP WEG.

PRIJZEN INCL. B.T.W. EXCL. AFLEVERINGSKOSTEN. WIJZIGINGEN VOORBEHOUDEN.


● De MX-3 in al zijn glorie.

Mazda imponeert met mooie MX-3

Dat Mazda binnen 12 maanden een belofte waar zou maken om vier nieuwe modellen op de markt te brengen is uitgekomen. Op de Salon van Genève is de laatste van het kwartet RX-7, MX-5, 121 en MX-3 gelanceerd. De MX-3 is een auto met duidelijke trekken van de bijzonder geslaagde cabriolet MX-5 en moet het in de 'niche-marketing' vooral op gaan nemen tegen de Honda CRX.

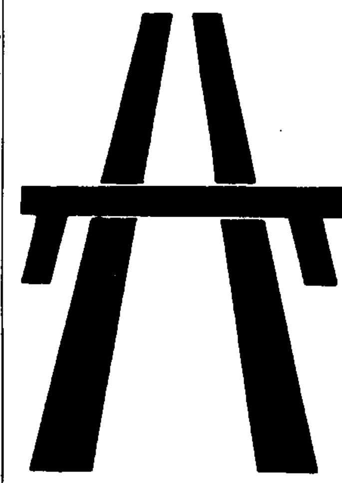
Het is een kleine 2+2-seater geworden die naar het uiterlijk te oordelen ook nog kan wedijveren met de Toyota Celica.

Met dat model vertoont hij door de grote kofferklep-achterruit en de forse B-stijl veel overeenkomst.

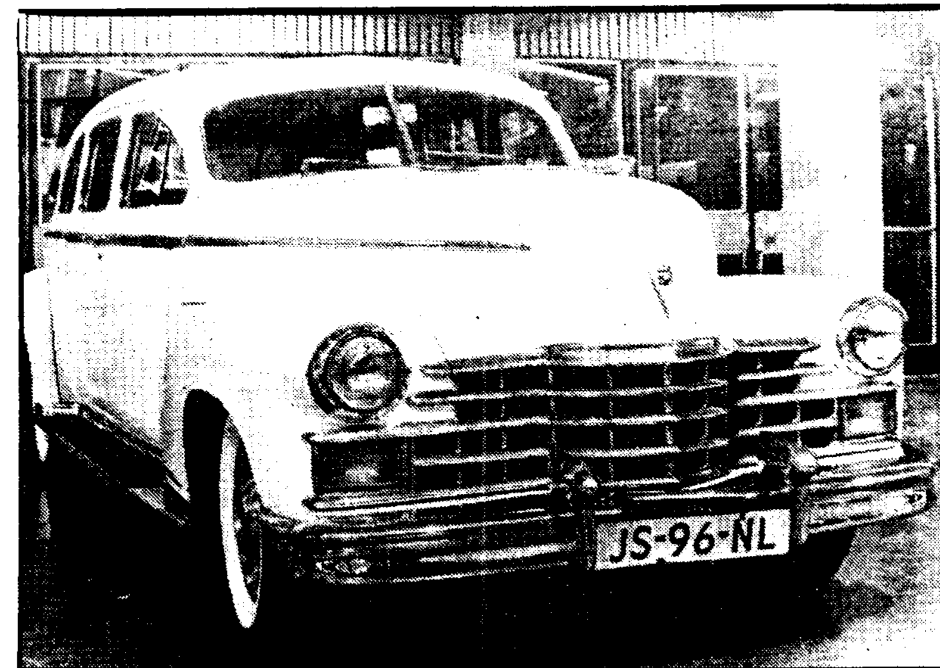
De snelle coupé uit de Honda Civic-serie komt echter meer in aanmerking als we naar de prijskaartjes van 39 en 48 mille kijken die Mazda op de twee leverbare modellen plakt.

Mazda heeft voor de nieuweling twee aparte motoren geconstrueerd. Een enkelnoks 16-kleps 1.6 ltr motor die 66 kW (90 pk) levert, en een viernoks V6-motor van 1.8 ltr die 100 kW (136 pk) vermogen afgeeft.

Mazda heeft al een V6-motor in de 626 staan, maar die meet 2954 cc en levert 123 kW (167 pk). Het duurste type MX-3 heeft standaard ABS, aluminium velgen, stuurbekrachtiging en een stel spoilers en side-skirts voor een optimale stroomlijn.



● *Cadillac Fleetwood Imperial Limousine uit 1948*



Mooi, Bijzonder, Superlatief: Mercedes Benz S-klasse

Schoorvoetend zal een groot deel der autorijdende natie het topmodel uit de nieuwe S-klasse betreden. Indachtig de prijs van deze 600 SEL heeft de eenvoudige rijbewijsbezitter gewoon al moeite om aan dit onbereikbare te denken. Iets eenvoudigers is er ook, maar nog ligt dat ver boven driemaal modaal. Niet een probleem waarmee dr Wolfgang Peter worstelt, de vrijwel onbetaalbaarheid van de nieuwe S-klasse voor de goegemeente.

Deze altijd enthousiaste baas van de ontwikkelingsafdeling bij Mercedes geeft toe een te grote auto voor het hedendaagse verkeer te hebben gemaakt. Met een lengte van 511 cm (SE) of 521 cm (SEL) en een breedte van 188 cm komen er wel even volumineuze sedans de bebouwde kom in rijden. Om de keus voor deze te grote auto - 'die relatief toch maar door weinig mensen wordt gekocht' - te vergoelijken, zegt Peter dat ze ook intensief bezig zijn met verkeerssystemen.

Een zelfde geluid horen we bij aartsrivaal BMW, die met de 7-serie een 20 cm korter model op de markt heeft. Daar is ir Dieter Frank als hoofd van de afdeling 'Verkehr und Umwelt' actief om te komen tot een coöperatief verkeersmanagement.

Maar laten we bij het nieuws blijven waarmee we uitgebreid kennis hebben gemaakt, dan moet je haast wel concluderen: Mercedes Benz S-klasse - Mooi Bijzonder Superlatief. Of het nog beter kan is zeer de vraag. Te oordelen naar de gretigheid van een jonge hond waarmee ontwikkelingsman dr. Wolfgang Peter alweer opnieuw op jacht is naar uitdagingen, moet het antwoord op die vraag toch 'ja' zijn.

Maar het is toch uitstekend zo? Dr Peter vindt van niet: „De techniek staat in dienst van de mensheid, het kan altijd beter. Ons probleem is de diversiteit in eisen en wensen van de mensen, daar moeten we een compromis voor vinden." Aan de nieuwste S-klasse wordt dus alweer hard gewerkt.

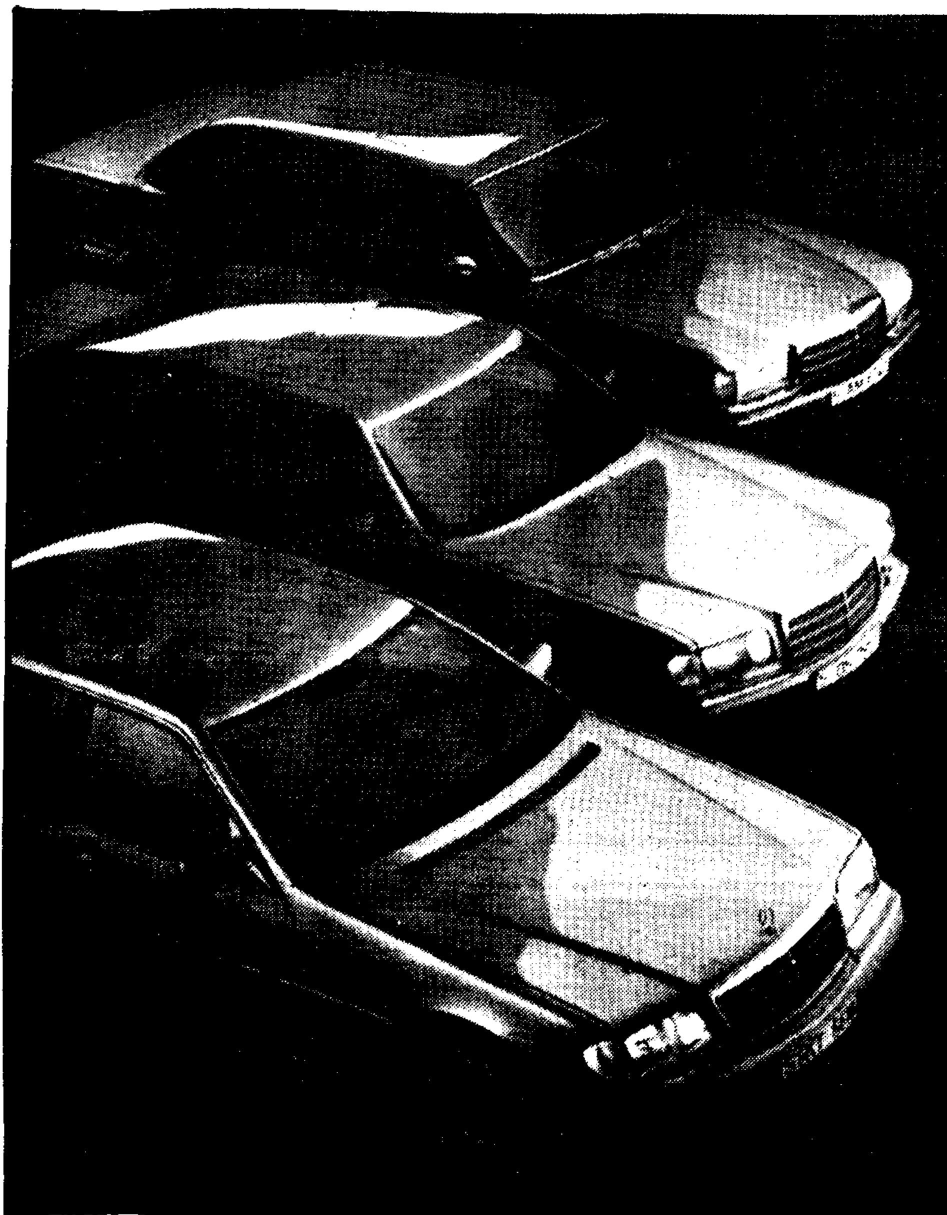
Ruim een week na Pasen zal het huidige volmaakt uitgebroede ei te bewonderen zijn. Ze kosten wel een paar centen: de simpelste 300 SE ongeveer f 150.000 en de 600 SEL kost tegen de f 350.000. Wij startten met een proefrit van de 500 SE, groeiden door naar de 600 SEL, en sloten af met een 300 SE. Dan is het wel 'behelpen' in die laatste versie, terwijl je voor honderdvijftigduizend gulden toch wel elektrisch verstelbare stoelen mag verwachten. Ook de 4-traps automaat, airco, lichtmetalen wielen, wortelnoten hout en nog wat zaken zijn slechts tegen bijbetaling verkrijgbaar.

Alles verkocht

Maar laten we niet ongerust zijn dat de firma weinig zou verkopen, de hele produktie van dit jaar is al verkocht. Als wij rond 11 april de S-klasse bij de dealer zien staan en er eentje bestellen, moeten we dus al gauw een jaar wachten eer hij wordt afgeleverd. Mercedes vindt een wachttijd van twee jaar nog aanvaardbaar.

In dat verband is het aardig om te horen van de concurrent dat de BMW-serie niet zo best verkoopt. Velen vinden hem toch te klein en stappen (weer) over op de Mercedes 190-serie. In de afgelopen twee maanden zou dat in Duitsland meerverkopen van 40 procent hebben opgeleverd voor de Mercedes 190. Ik hou het op levertijden van de toch echt niet krappe BMW. Om die tijd op te vullen stapt menigeen dan maar even in een Mercedes 190.

Mocht de nieuwe S-klasse, die een binnenruimte als van een orkestbak biedt, niet geaccepteerde levertijden ontmoeten, dan zal de BMW 7-serie weer enige opleving te zien geven. We mogen natuurlijk ook de Lexus


● *Mercedes 600 S, hele produktie al verkocht.*

LS400 als waardige tegenstrever niet uitvlakken. Nog geen imago opgebouwd, zal de tegenwerping luiden, maar hij biedt wel degelijk klasse, kwaliteit en kwantiteit.

Het rijden met de S-klasse is zonder meer een tot in de puntjes verzorgd feest. Een waslijst aan vernieuwende details zorgt bij ons 'en route' telkens voor waarderende knikjes. Vooral de stevige deuren en de achterklep die na een achteloos duwtje nog eens even zijdezacht maar zo safe als een kluis door een elektromotortje worden dichtgetrokken. Niet voor het broze typetje dat zoveel gewicht niet aankan, maar om 's avonds laat thuisgekomen nieuwsgierige buren of de familie niet te wekken. Zo luidt het antwoord op de veel gestelde vraag wat het nut van iets dergelijks is. Grapje natuurlijk, want Mercedes zoekt eerst jarenlang haarfijn uit of het zinvol en veilig is om een vondst toe te passen.

Zo ook het smalle metalen schuifje dat als een dienblaadje uit de kofferklep glijdt. Na het indrukken van het slot komt deze schoonblijvende handgreep gedienstig te voorschijn. Slim en ook veilig, er past beslist geen kindervingertje tussen. Weldadig is het ook als de stoelzitting apart naar voren kan schuiven - voor mensen met lange bovenbenen een weldaad. Verder zijn de hoofd- en lendesteun, de rugleuning en de stoelhoogte nog verstelbaar. Ook het stuur kan in hoogte en van voor naar achteren versteld worden. En als dat allemaal elektrisch gaat, is dat inclusief geheugens voor vier verschillende bestuurders wel heel aangenaam.

De verwarmde buitenspiegels zijn elektrisch te verstellen, met dezelfde knop op de met wortelnoten hout ingelegde middenconsole. Ook nog niet eerder gesignaleerd: een elektrisch verstelbare middenspiegel, je vorkomt er vette vingers mee op de spiegel. Het geheugen voor de stoel is gekoppeld aan de stand van de drie spiegels en het stuur.

Onnodig te zeggen dat je in de S-klasse supergoed zit. Moet de airco enig werk verzetten, dan hoor je die meer dan de 6-, 8- of 12-cilinder motor. Die laatste is het snoepje van 'Das Haus', waartoe het zich verplicht voelde tegenover Jaguar en BMW. Overigens heeft Mercedes pas volgend jaar deze motor voor de SL beschikbaar. De fenomenale trekkracht van de 48-kleps motor met een inhoud van 6 ltr. vereist bijna een elektrisch instelbaar dempingssysteem. Dat is wel een extra dat alleen in combinatie met de hydropneumatische vering wordt geleverd. Met dat ingeschakeld is het een genot om op smalle hobbelige Franse bergweggetjes de andere grenzen van deze imposante limousine te verkennen. Slechts zelden zullen de maximale krachten van deze V12 aangesproken worden. Die meerwaarde, zeg boven de 200 kW, zorgt dat de 600 SE/SEL, die in beladen toestand toch een kleine 2,5 ton voortstuwt, steeds een bijzondere superioriteit aan weggedrag kan etaleren.

De vormgeving van de S-klasse is over de gehele serie gelijk. Enkel een typeplaatje verraadt hoe vermogend de auto en de eigenaar is. Klanten zullen dat dus vast veelvuldig (tegen meerprijs!) niet meegeleverd willen zien. Want 2 ton prijsverschil tussen de 300 SE en de 600 SEL zie je alleen in het interieur en onder de motorkap.

uitlaatjes

VENLO is op 7 en 8 april het decor voor de Eerste Oldtimer en Classic Show. In het evenementencomplex 't Ven worden dan een groot aantal historische automobielen geëxposeerd, waaronder Ferrari, Mercedes-Benz en Rolls-Royce. Uitgebreide boeken- en miniatuur-autostands completeren deze show. Er wordt speciale aandacht besteed aan de auto's uit de 'fifties'. Roemruchte modellen van Cadillac, Chevrolet en Buick staan opgesteld. Ook oude Amerikaanse trucks van Chevrolet, Dodge en GMC zijn aanwezig. De openingstijden zijn op beide dagen van 09.00 tot 20.00 uur.

MITSUBISHI stuurt de Galant Limited Edition op herhaling. Deze nieuwe uitvoering wordt geheel compleet 'af fabriek' geleverd. Basis is de Galant 1.8 GLi Sedan. Het pakket omvat onderandere metallic lak, in kleur gespoten bumpers, mistlampen, elektrisch bedienbare buitenspiegels, centrale portiervergrendeling, elektrische ramen, stuurbekrachtiging, wissers met variabele interval, een in hoogte verstelbare bestuurdersstoel, hoofdsteunen voor en achter etc. Deze zeer luxe uitvoering is beperkt leverbaar voor een catalogusprijs van 34.495 gulden.

LANCIA DEDRA 2000 TURBO is de naam van deze sportieveling. De Dedra 2000 Turbo koppelt klasse aan sportiviteit en technisch raffinement aan een luxueuze uitrusting. De tweeliter-turbomotor is uitgerust met een geheel nieuw elektronisch systeem voor de continue regeling van de turbo-vuldruk. De 165 pk. sterke motor stuwt de Dedra naar een top van 215 km./uur, 0-100 km./uur duuurt slechts 8,3 seconde. Om het hoge motorvermogen op de weg te brengen is deze Dedra standaard voorzien van een zelfblokkerend differentieel. Het interieur ademt luxe en sportiviteit uit. De stoele zijn bekleed met een combinatie van alcantara en stof. De Italiaanse sportlimousine kost 57.995 gulden.

VOLKSWAGEN beschikt over een nieuwe zescilinder motor. Het motorengamma beperkte zich tot nu toe tot viercilindermotoren. Binnenkort wordt een zespitter voor de Volkswagen Passat leverbaar. Met een cilinderinhoud van 2792 cc. hoort de VR6, het vlaggeschip uit Wolfsburg, thuis in de tegenwoordig zeer actuele klasse van drie literzescilinder motoren. Bij een toerental van 5800 t/min. komt een vermogen vrij van 174 pk. De motor is gebouwd volgens het V-principe.

Sportieve versie maakt belofte waar

Peugeot 205 diesel turbo 'GTI onder de diesels'

Dat een dieselmotor het nog eens zou brengen tot een krachtbron voor een zeer sportieve versie van een bepaald model, was niet zo lang geleden nog ondenkbaar. Maar dat de dieselmotor zich tegenwoordig voor zijn prestaties niet meer behoeft te schamen is al langer bekend. De hoogtoerige, vaak kleine diesels, wisten meteen al van opschieten. Ooit verbaasde de oer-VW Golf diesel vriend en vijand met zijn prestaties. Peugeot doet dat nu met de 'GTI onder de diesels', de Peugeot 205 Diesel Turbo.

De kleinste Peugeot is vanaf zijn geboorte in 1983 een succesnummer geweest. In totaal zijn er 3.838.900 exemplaren van geproduceerd, zodat de Franse firma vermoedelijk nog voor de zomervakantie een feestje rond de vier miljoenste kan organiseren.

Kort geleden werd de sportieve turbogeladen diesel aan de modellenserie toegevoegd. De motor is de bekende 1769 cc XUD-motor die in de reeds bestaande 205 dieselmodellen 60 DIN pk levert. Aangevuld met de turbolader komt deze motor tot 78 DIN pk en dat is goed te merken. Tijdens een uitgebreide proefrit op de Duitse Autobahn wees de teller 186 kilometer per uur aan. De fabriek geeft overigens een top op van 175 kilometer per uur.

Opvallend is dat het wagentje met zo'n tempo safe en strak blijft sturen. Ook het remvermogen is uitstekend.

Sportiviteit

Alles in de auto ademt sportiviteit. De Diesel Turbo beschikt over de uitrusting van de 205 XS/GT, inclusief voorspoiler met geïntegreerde verstralers, XS-velgen, getint glas en aparte striping. Binnen zijn antracietkleurige velours kuipstoelen uit de GTI gemonteerd. Het dashboard beschikt uiteraard over een toerenteller. Kortom, het is een echte sportversie met dieselmotor.

Wie uren achtereen topprestaties van een sportieve motor vergt, mag er van uitgaan dat dit veel brandstof vraagt. Maar de verklaring 'het moet ergens vandaan komen' lijkt bij deze 205 niet van toepassing op het brandstofverbruik. Wij noteerden een dieselconsumptie van 1 op 13,6 op een traject van 650 kilometer. Bij 120 kilometer per uur geeft de fabrikant op 1 op ruim 14,3.

Ten opzichte van de gewone dieselsis zijn de Diesel Turbo de overbrengingen van de eerste twee versnellingen gewijzigd. De eerste is korter en de tweede is langer.

Het remcircuit is dubbel kruislings gescheiden, een veilige constructie die meer wordt toegepast. Voor zijn schijfremmen gemonteerd en achter trommels.

Peugeot verkoopt de 205 Diesel Turbo in driedeursuitvoering voor 33.495 gulden. De vijfdeursversie kost 34.245 gulden. Tegen meerprijs is stuurbekrachtiging leverbaar.

Stijlvol schuifdak snel ingebouwd

Een schuifdak, standaard ingebouwd, tref je in het algemeen alleen aan bij auto's in de duurdere prijsklasse. Dit comfort staat echter ook op het verlanglijstje van veel autobezitters die het moeten doen met een middenklasser, of daaronder. Vandaar dat er een levendige handel is in schuifdaken die achteraf ingebouwd kunnen worden.

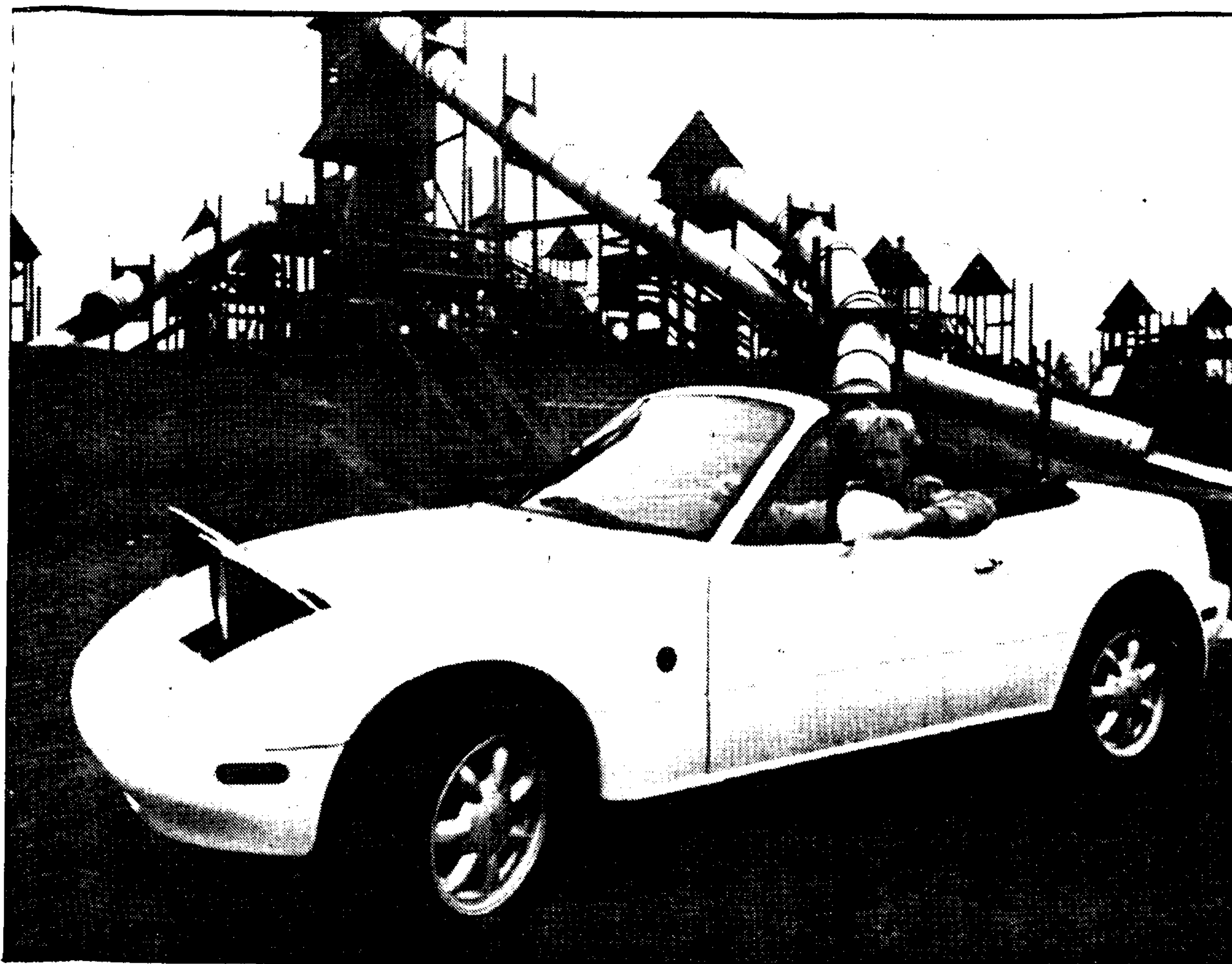
De Nederlandse fabrikant Vermeulen Hollandia heeft een nieuw type (Tilt Vent Slide, kortweg TVS) ontwikkeld dat enkele bijzondere kenmerken heeft, zowel wat comfort als styling betreft.

Het is uitgerust met een 'stille' elektrische aandrijving die het dak naar keuze in spoiler- of geheel open stand zet. Daarbij klapt tegelijkertijd een aerodynamisch windscherm op.

De bediening kan ook gekoppeld worden aan de centrale deurvergrendeling, zodat bij het afsluiten van de portieren het kantel-schuifdak automatisch gesloten wordt. Dat is voor vergeetachtigen een waarborg tegen diefstal... en een nat geregend interieur. Bij de montage wordt de binnenhemel niet ontsierd, dank zij de fraaie randafwerking.

De TVS kan in vrijwel elke auto worden ingebouwd, en dat duurt één à twee dagen, voor een prijs van 1875 gulden.

Voor adressen: Vermeulen Hollandia, Haarlem, 023 - 327470.



Cabrio-show in Autotron

Om op de verwachte zomerse temperaturen ook automobiel voorbereid te zijn, is een bezoek aan het Autotron heel aardig en nuttig. Daar in Rosmalen staan ruim zestig cabriolets of open uitvoeringen van (terrein)auto's bijeen.

Van een mooie hier in Nederland omgebouwde Mini Cabrioni tot en met de kwart miljoen kostende cabriolet Mercedes Benz SL is er van vandaag tot en met zondag te bewonderen.

Bijna ieder merk is vertegenwoordigd op deze Cabrio '91, waar tevens een expositie van 25 jaar Alfa Romeo Spider te zien is.

Het attractiepark zelf is nog niet open, wel is een deel van de collectie - Amerikanen van 1902-1980 - te zien.

De entree is f 10,-; kinderen van 4-12 jaar betalen f 7,50. Vandaag is Cabrio '91 open van 14.00-21.00 uur en in het weekeinde van 10.00-17.00 uur.

Auto-Info

Voor de ogen van 'Godfather'



● *Italiaanse modeshow bij de galapremière van 'Godfather III' in de Heerlense Royal-bioscoop.* Foto: FRANS RADE

HEERLEN – Glitter, een lokale 'peetvader', geld en applaus. In deze sfeer vond gisteravond in Heerlen de galapremière van 'Godfather III', het mafia-epos van Francis Ford Coppola.

Heerlen is een van de vier steden, uitverkoren voor een meer in Hollywoodstijl aangeklede landelijke première. In Royal, een van Nederlandse mooiste bioscopen, werd dan ook eerst een Italiaanse modeshow gehouden. Voor de ogen van 'Godfather' toonden mannequins en dressmen van Philips Couture uit Maastricht en Initio uit Heerlen met verve de laatste mode.

Even later mocht Heerlens loco-burgemeester Hub Savelsbergh een envelop met inhoud overhandigen aan de heer Dado uit Brunssum, collecteleider van het Diabetes Fonds Nederland. Van de vier bioscopen waar de gala-première is gehouden, namelijk Amsterdam, Haarlem, Heerlen en Eindhoven, ontvangt dit fonds namelijk in totaal een gift van 25 mille.

Daarna kon de bijna gevulde zaal gedurende tweeëneenhalf uur meeleven met het gekwelde leven van de even machtige als schietgrage mafia-familie Corleone. Na de gala-voorstelling was het nog lang 'onrustig' op de aansluitende glitter & glamour gala-party.

Veronica start campagne na forse teruggang

'Hilversum' wil luisteraar terug

Van onze rtv-redactie

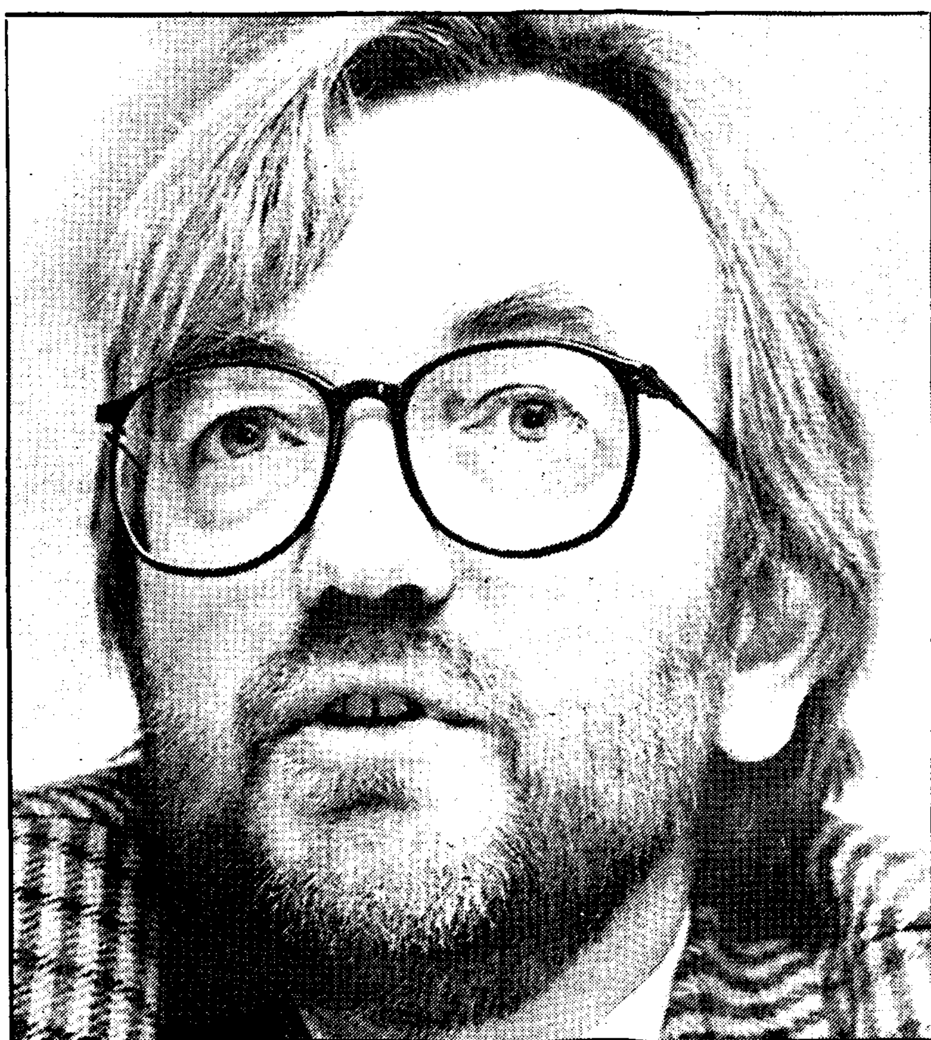
HILVERSUM – 'Veronica, het hart van de Nederlandse radio'. Met deze slogan voert Veronica de komende maanden campagne om radio, en speciaal radio-Veronica onder de aandacht te brengen. De campagne wordt gevoerd via radio, televisie en het Veronica-omroepblad. Ook via een tv-spotje in STER-zendtijd wordt aandacht gevraagd voor de radio.

Verder heeft Veronica een geheel nieuw jingle-pakket. Aanleiding tot de campagne is de forse teruggang van het aantal luisteraars naar de Hilversumse radiozenders. Ook Veronica, dat nog steeds goed scoort op de radio, heeft met die terugloop te maken. Zelfs Radio 3, traditioneel de best beluisterde radiozender in Nederland gaat qua beluistering hard achteruit. Vroeger trok de Top Veertig zo'n 35 procent van de luisteraars, nu is dat nog maar 14 procent. Veronica-radiodirecteur Lex Harding wijt dit verschijnsel aan de zeer slechte structuur op de Nederlandse radio. „Op Radio 3 bijvoorbeeld hebben alle omroepen totaal verschillende opvattingen over muziekradio. Sommigen maken van radio 3 een jongerenzender in plaats van een muziekzender. Discjockeys krijgen geen gelegenheid zich te ontplooien wanneer je maar eenmaal per week een programma mag maken en de rest van de tijd iets anders moet doen."

Twee zenders

Veronica hoopt met haar radiocampagne een bijdrage te leveren aan een hernieuwde aandacht voor het medium radio. Veronica en de TROS moeten in de nabije toekomst op de radio samen twee zenders vullen. Eén met nieuws en actualiteiten en één met muziek. Deze twee zenders zouden in de lucht moeten komen naast de al bestaande vijf radiozenders, die door de andere omroepen (minus Veronica en TROS) gevuld moeten worden. Dat is het plan van Veronica's radiodirecteur Lex Harding. Het plan, in de Hilversumse wandelgangen inmiddels als het 'Vijf-plus-twee Plan' bekend, zou in januari 1993 van start kunnen gaan.

De twee radiozenders van Veronica en TROS moeten de 'kostwinnerszenders' voor de publieke radio worden. Op televisie gaat Nederland 2 met TROS, Veronica en EO het geld verdienen voor de twee andere netten. Volgens Harding is uitvoering van zijn plan dringend gewenst om een halt toe te roepen aan het drastisch teruglopen van het aantal luisteraars naar de Hilversumse radiozenders.



● *Lex Harding: „Vroeger trok de top veertig op radio 3 nog zo'n 35 procent van de luisteraars, nu is dat nog maar 14 procent."*

Dat de teruggang inderdaad enorm is, blijkt uit de meest recente cijfers van de afdeling Kijk- en Luisteronderzoek van de NOS. Op Radio 4 en 5 na, waar toch al weinig naar geluisterd wordt, kampen alle Hilversumse radiozenders met een (forse) daling van de belangstelling. Grootste verliezers zijn Radio 2 en 3, die in één jaar tijd vier procent van de luisteraars zagen verdwijnen. Winnaars zijn de Belgische, Duitse en regionale omroepen en commerciële stations als Sky Radio en Radio 10.

Lex Harding wijt het 'naar beneden gieren' van de Hilversumse cijfers aan de grote onduidelijkheid in de programmering. „Als ik Sky Radio aanzet, weet ik wat ik krijg. Op Radio 3 kan dan van alles zijn." Met voldoening in zijn stem constateert Harding, wijzend op de cijfers, dat Veronica het zo slecht niet doet.

De problemen rond de teruglopende beluistering van de Hilversumse radiozenders heeft Lex Harding tot de overtuiging gebracht dat er 'iets wezenlijks moet gebeuren. Doen we niets dan zijn de uitzichten somber'. Harding voorspelt dat het aantal satellietzenders dit jaar zal verdubbelen. Bovendien wordt het via een verandering in de Mediawet wellicht mogelijk om legale Nederlandse commerciële radio te maken. Als de luistercijfers blijven dalen zet dat ook de reclame-inkomsten via de STER zwaar onder druk.

Zenderkleuring

Harding zegt niet meer te geloven in de nu gehanteerde zenderkleuring op de radio. „De praktijk heeft uitgewezen dat zo'n kleuring met zoveel verschillend denkende omroeporganisaties niet te realiseren is." Het plan om TROS en Veronica op een zesde en zevende radiozender 'het geld te laten verdienen' voor de publieke radio kan volgens Harding de oplossing bieden voor de niet onaanzienlijke problemen waarmee de radio kampt.

De twee zenders die hij op het oog heeft zijn een middengolfzender, die nu als steunzender van Radio 3 functioneert en het nieuw te bouwen FM-H net dat in januari 1993 klaar moet zijn. Deze zender is in oorsprong bedoeld voor de nieuws- en actualiteitenzender Radio 1, die nu een kwalitatief slechte AM-zender ter beschikking heeft. Volgens Harding is zijn plan 'bespreekbaar' in Hilversum, al moet partner TROS 'er nog aan wennen'. Moeilijk punt in het plan is dat Radio 1 tot en met 5 er twee concurrerende zenders bijkrijgen. Harding: „De andere omroepen zien concurrentie ontstaan, maar het is wel zo dat we mede voor hen gaan werken door geld binnen te halen." Harding voorspelt dat beide 'kostwinnende' radiozenders zo'n 50 miljoen gulden aan STER-inkomsten kunnen binnenhalen. De publieke radio haalt nu 112 miljoen gulden uit de markt.

Actrice over succes van Goede tijden, Slechte tijden

Van onze rtv-redactie

HEERLEN – Actrice Babette van Veen is op deze vrijdagavond te gast in de praatshow van Ursul de Geer, vanaf 22.09 uur op Nederland 1. Zij heeft het over het onverwachte succes van 'haar' RTL 4-serie Goede Tijden Slechte Tijden.

Voorts ontvangt NCRV-presentator Ursul de Geer ontvangt in zijn programma de 80-jarige diplomaat, journalist, voormalig parlementslid, reiziger en Oost-Europakenner Sir Fitzroy Maclean. Die praat over zijn leven, werk, en reizen. De bejaarde Brit was persoonlijk bevriend met staatshoofden als Churchill en Tito, en als Rusland-kenner adviseert hij Gorbatsjov.

Andere gasten zijn journaliste Doris Bremer, die voor Panorama een opzienbarend verhaal schreef over de kunstmaffia in Nederland en hardloopster Nelli Cooman vertelt over haar belevenissen in de sportwereld.

Carreras zingt op Spelen

BARCELONA – De Spaanse heldentenor José Carreras heeft officieel de leiding gekregen van het muzikale gedeelte van de openingceremonie van de Olympische Spelen in Barcelona.

De Catalaanse zanger verklaarde bij de aanvaarding van zijn functie, dat klassieke muziek en opera de belangrijkste muzikale bestanddelen zullen vormen van de openingsceremonie. Moderne muziek zal eveneens gebruikt worden.



● *José Carreras*

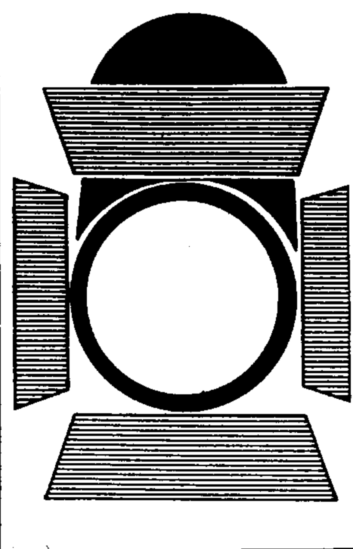
NOS biedt Belgische minister excuses aan

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – De NOS heeft een ruzie met de Belgische minister van binnenlandse zaken, de sociaal-democraat Louis Tobback, bijgelegd door excuses te maken voor een op 27 januari afgenomen interview. Tobback was zo verontwaardigd over het vraaggesprek in een extra uitzending over de Golfoorlog, dat hij weigerde nog langer Nederlandse tv-journalisten te woord te staan.

Volgens zeggen van de Belgische minister was hij door de NOS benaderd voor een interview over terreurbestrijding in België. Vanuit de Brusselse studio zou hij vragen van interviewer Hans Emans over dat onderwerp beantwoorden. Speciaal voor het interview ging de minister eerder weg bij een wedstrijd van zijn favoriete basketbalploeg om op tijd in de studio te zijn. Volgens Tobback begon Emans 'op zo'n wat-een-domme-Belgen-toontje', vragen te stellen over een affaire, waarover juist was afgesproken dat daarover geen vragen gesteld zouden worden. „Het tweede onderwerp ging vervolgens over de Belgen, die het in hun broek deden voor de Golfoorlog," aldus Tobback in een vraaggesprek in het Belgische blad Humo.

Tobback noemde de NOS-handelswijze na de uitzending 'maffiamethoden en nazi-technieken', en kondigde een boycot af van de Nederlandse tv-pers totdat de NOS excuses had aangeboden. Dat laatste is onlangs gebeurd. De NOS heeft zich verontschuldigd voor 'een onvolkomenheid in de organisatie', en vanwege 'een communicatiestoornis'.



TROS brengt muziekspektakel in vier etappes op het scherm

'Jeans' met onbekend talent



● *De groep Jeans, die na voorstellingen in het land nu ook op tv, voor een spectaculaire zang- en dansshow zorgt.*

Van onze rtv-redactie

HEERLEN – Elf swingende meisjes en jongens sieren vanaf vandaag (vrijdag) vier weken lang het TROS-scherm op de vrijdagavond. Het gezelschap vormt samen de groep Jeans. Jeans is geen musicalgroep, geen popgroep en geen theatergezelschap. Jeans is een verzameling van jongens en meisjes die aspiraties hebben in de muziek-en danswereld. Zij hebben twee jaar land in 150 theaters een show gebracht die zich moeilijk laat omschrijven. Misschien is 'musical zonder verhaal' de beste benaming. De Jeans-leden dansen en zingen liedjes uit de jaren zestig en zeventig. Al deze klassiekers die in een programma van twee uur werden gebracht, zendt de TROS in vier keer een half uur uit. De eerste aflevering van vanavond begint om 19.34 uur op Nederland 2.

Jeans is het perfecte voorbeeld van een theatershow die zonder allerlei ingewikkelde decors en technieken toch boeiend is. De elf jongens en meisjes brengen in hoog tempo songs van The Commodores, The Beatles, Pointer Sisters, Beach Boys, Roy Orbison, The Platters, Ike en Tina Turner, The Supremes en allelei andere grote sterren uit de jaren zestig en zeventig. Maar ook onvergetelijke Nederlandse liedjes worden niet vergeslagen. Zo brengt het gezelschap 'Brandend Zand' van Anneke Grönloh en 'Ik sta op wacht' van Joop de Knegt.

Opstap

Zang, dans en leuke kleren. Met die ingrediënten maakt Jeans een complete theatershow. Een niet mis te verstane prestatie. De zang is af en toe niet helemaal loepzuiver, maar dat is dan ook een hele opgave omdat er tijdens het zingen ook nog veel bewogen wordt. Toch zal Jeans ongetwijfeld voor enkelen een enorme opstap in de artiestenwereld betekenen. Dat is ook de bedoeling van het project volgens initiatiefnemer en producent Dick van den Ende. „We zijn in 1986 met Jeans begonnen. In eerste instantie niet als professionele onderneming. De resultaten waren echter zo goed en het publiek reageerde zo enthousiast dat we besloten van de workshop een stichting te maken die Jeans in de gelegenheid stelde het land door te reizen. Ik heb zelf 20 jaar in de sector amusement bij de NCRV gewerkt en was toen net met VUT gegaan. Ik vond het heel belangrijk dat jong talent een kans krijgt zich te ontwikkelen en een duwtje in de rug krijgt. Dat lijkt goed te lukken. We zijn in 1987 met Jeans 1 door het land getrokken en hebben dat programma twee jaar gespeeld. Na die twee jaar hebben we opnieuw audities gehouden voor nieuwe mensen. Uit tachtig aanmeldingen hebben we toen weer elf nieuwe mensen gekozen die Jeans 2 in de theaters hebben gebracht. Ook die show heeft twee jaar lang volle schouwburgen getrokken. De TROS zendt die voorstelling nu in vier delen uit. Momenteel zijn we weer bezig met de repetities voor Jeans 3. Vijf mensen van de vorige show zijn gebleven en zes nieuwelingen doen hun intrede."

Eén van de Jeans-leden die vanavond op het TROS-scherm zijn te zien is de Hilversumse Laura Vlasblom. Zij maakte deel uit van Frizzle Sizzle en heeft zich nu bij het enthousiaste gezelschap aangesloten. Hoewel Laura Vlasblom binnen de ploeg de meest ervaren zangeres is, krijgt zij geen grotere rol in de show dan de andere tien. Dick van den Ende: 'Nee, dat past niet in onze filosofie. Binnen de groep wordt er absoluut niet aan 'ster-vorming' gedaan. Gelijke monniken, gelijke kappen is ons motto. Dat moet ook wel, anders zou de sfeer binnen de groep enorm verpest kunnen worden'.

Peanuts bij AVRO

KERKRADE – De Limburgse en uit Kerkrade afkomstige formatie The Peanuts is vanavond te beluisteren in het AVRO-radioprogramma Hobbyvitaminen. In dit programma, van 20.04 tot 21.00 uur op Radio 2, brengen The Peanuts zowel de vocale als instrumentale versie van het nummer Jangula. Deze reggaesong, die ook op de cd 'Popinventarisatie' is verschenen, kreeg radio-airplay in Nederland, België en Duitsland.

Naast muziek van The Peanuts is er tevens een interview met Caroline van Maaren over de tekst van Jangula en de instrumentale versie, die op saxofoon wordt geblazen door Alwin Delnoye.

[Ne]derland 1

[N]RV
[2]0-13.05 Nieuws voor doven en [sle]chthorenden.
[..]5 (TT)Weg van de snelweg Ne[der]land. Vandaag: Zuid-Limburg.
[..]9 Rondom tien. Clowns, praat[pro]gramma over en met Nederlandse [cl]owns.
[..]7 Ja, natuurlijk extra. Natuurse[rie]. Afl.: The weaver's tale, natuurfilm [over] de wevervogel.
[..]4 Ander nieuws. Een nieuw be[...], portret van Aad en Klaas, ver[...]ald aan harddrugs en nu afgekickt. [(her]h.).
[..] (TT)Passage. Middagmagazine
[..] ●●Journaal.
[..]7 Winnie the Pooh. Afl.: Gejaagd [doo]r de wind.
[..] Disney Club. Gevarieerd teken[film]magazine.
[..] ●●Journaal.
[..]1 (TT)Weg van de snelweg [Eu]ropa. Afl. 3: Stiermarken, land van [..]en ruimte.
[..]6 Einstein. Quiz.
[..]5 't Torentje. Toekan Sir Geoffrey [..] lama François laten zien wat er [..] de hand is in Nederland.
[..] Jessica Fletcher. Amerikaanse [det]ectiveserie. Afl.: De dubbelganger.
[..] Dücker en Oudenrijn. Come[dy]serie. Afl.: De super-Ducker Talk & [S]how.
[..] [Ursu]l de Geer. Praatprogram[ma].
[..] De vooruitgang. Serie over so[ciale] vernieuwing. Vandaag: Leeu[..].
[..] Nocturne. Licht-klassieke mu[ziek].
[..].54 ●●Journaal.

17.30 ●●Journaal.
17.40 Kijk TV. Populair-wetenschappelijk programma.
18.10 De revolutie van het geneesmiddel. 50 jaar penicilline, documentaire over de ontwikkeling van geneesmiddelen. (herh.).
19.03 De TV dokter. Medische tips met dr. Ferdinand Zwaan. (herh.).
19.04 Jackpot. Spelprogramma.
19.34 Jeans. Zang- en dansshow. Choreografie: Adam Richens.
20.00 (TT+●●)Journaal.
20.27 (TT)Medisch Cetrum West. Serie. Afl.: Het dilemma. De internist Astrid Meeuwis heeft er geen vrede mee dat haar zoon Bobby een zware chemo-therapie moet ondergaan. De behandelende artsen denken daar anders over.
21.29 De TV Dokter. Medische tips door dr. Ferdinand Zwaan. (herh.).
21.30 De TROS tv-show. Gevarieerd praatprogramma.
22.22 Binnenlandse zaken. Satirisch programma.
22.50 TROS Hollywood boulevard. Gevarieerd magazine over de internationale film-, video- en televisiewereld.
23.20-23.25 Nieuws voor doven en slechthorenden.

Nederland 3

NOS
08.55 Nieuws voor doven en slechthorenden.
09.00 Huisje boompje beestje. Afl. 17.
09.30 English spoken. Groep 8, afl.8.
10.00 (TT)Nieuws uit de natuur. Afl. 18.
10.30 Computerjournaal. Afl. 7.
11.00 (TT)Schooltv-weekjournaal. Afl. 24.
11.30-12.00 Zoom, your English magazine. Afl. 8.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.

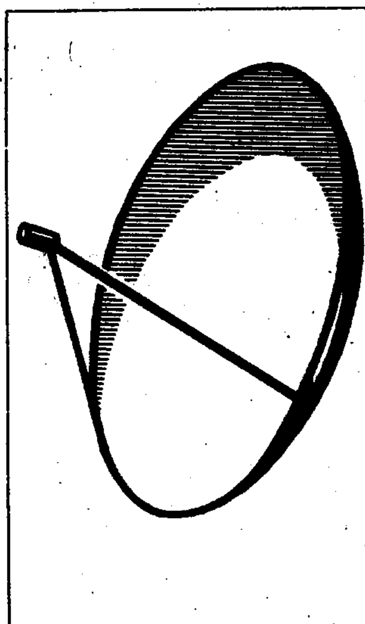
● *Farrah Fawcett in 'The burning Bed'. (RTL 4 – 22.50 uur)*

18.00 Paspoort. Magazine voor Turken.
18.30 Sesamstraat.
18.45 (TT)Jeugdjournaal.
18.55 (TT)Het klokhuis.
19.10 Moole Marian en haar vrolijke vrienden uit Sherwood. 6-delige serie voor de jeugd. Afl. 2.
19.39 Het gezicht van Nederland. Serie over Nederlandse gemeenten. Vandaag: Zeist.
19.54 P.P. Uitzending van de VVD.
20.00 ●●Journaal.
20.25 Sport Studio.
20.55 Geen C te hoog. Muziekprogramma.
21.35 Cinema 3. Filmrubriek.
22.00 ●●Journaal.
22.15 Studio Sport journaal.
22.30 NOS-Laat. Achtergrondinformatie met om 23.05 Gesprek met de minister-president.
23.20-01.00 De octopus. 5-delige Italiaanse serie. Afl. 2. Davide blijft infiltreren in de familie Linori. Silvia die om heel al andere reden hetzelfde doet, verdenkt Davide van maffiapraktijken en laat hem oppakken.

RTL 4

06.55 Nieuws. Presentatie: Jan de Hoop.
07.00 Mapletown. Tekenfilm. (herh.).
07.25 Nieuws. Presentatie: Jan de Hoop.
07.30 The Flintstones. Tekenfilm. (herh.).
08.00 Nieuws. Presentatie: Jan de Hoop.
08.05 The Bold & the Beautiful: Topmodels.
08.30 Nieuws. Presentatie: Jan de Hoop.
08.35 Soap. Amerikaanse serie. (herh.).
09.00 Nieuws. Presentatie: Jan de Hoop.
09.05 As the world turns. Amerikaanse feuilleton.
09.50 Ochtendprogramma.
12.00 Classique.
13.20 Moeder wat is het heet. Engelse serie. (herh.).
13.50 Porridge. Engelse serie. (herh.).
14.20 Sons & daughters. Australische serie.
14.45 Geraldo. Amerikaanse talkshow met Geraldo Riviera.
15.35 The bold and the beautiful: Topmodels.
16.00 Telekids.
17.00 5 uur show.
18.00 6 Uur Nieuws. Presentatie: Jeroen Pauw.
18.15 Prijzenslag. Spelprogramma.
18.50 Scrabble. Telefoonspel.
19.00 Goede tijden slechte tijden. Nederlandse serie.
19.30 Avondnieuws. Presentatie: Jeroen Pauw en Loretta Schrijver.
19.50 Weer. Presentatie: John Bernard.
20.00 Rad van fortuin. Quiz.

20.30 Mastermovie. Speelfilm van de week: Radio Days. Amerikaanse speelfilm van Woody Allen uit 1987 met Mia Farrow in de hoofdrol. 'Radio Days' is een eerbetoon aan de tijd dat waarin de radio centraal stond in het leven van de meeste Amerikanen.
22.10 Cops. Amerikaanse politie-serie.
22.40 Laatste Nieuws. Presentatie: Loretta Schrijver.
22.50 The burning bed. Amerikaanse speelfilm uit 1984. Op 9 maart 1977 wordt Francine Hughes gearresteerd wegens het in brand steken van haar huis waarin op dat moment haar exman Mickey lag te slapen.
00.40 Monsters. Horror-serie.
01.10 Nachtprogramma. Met o.a Rete Mia en Classique.



RTL Plus

06.00 Hallo Europa - Guten Morgen Deutschland. Met om:
08.35 Show-Laden. (Herh).
09.25 Mein Weg nach oben. Engelse speelfilm uit 1979 van James MacTaggart. Met: Warren Mitchell, Pat Heywood, Elaine Tylor e.a.
11.00 Riskant! Spelprogramma. (herh.).
11.30 Show-Laden.
12.00 Der Preis ist heiss. Spelshow. (herh.).
12.35 Polizeibericht. Serie. Afl.: Das Verhütungsprogramm.
13.00 Dirty dancing. Serie. Afl.: Zerschlagenes Glück. (herh.).
13.20 California Clan. Serie.
14.10 Die Springfield Story. Serie.
14.55 Die wilde Rose. Serie.
15.35 RTL aktuell.
15.38 Netto: Wirtschaft Heute.
15.50 Die Heimatmelodie. Volksmuziek met Marianne en Michael. (herh.).
16.40 Riskant! Spelprogramma.
17.10 Der Preis ist heiss. Spelshow.
17.45 Sterntaler. Spelshow.
17.55 RTL aktuell.
18.00 Der Sechs-Millionen-Dollar-Mann. Serie. Afl.: Die Übersinnlichen. (herh.).
18.45 RTL aktuell.
19.20 Zurück in die Vergangenheit. Serie. Afl.: Erste Liebe.
20.15 Airwolf. Serie. Afl.: Der Terroristenjäger.
21.05 Nordwestdeutsche Klassenlotterie.
21.15 Ein Schloss am Wörther See. Serie. Afl.: Liebesgrüsse aus Venedig. (herh.).
22.15 Anpfiff. Voetbalshow.
23.10 RTL aktuell.
23.20 Tutti Frutti. Erotische spelshow.
00.20 Köpfchen in das Wasser, Schwänzchen in die Höh! Duitse erotische speelfilm van Helmut Förnbacher.
01.45 Gefährlicher Auftrag. Amerikaanse speelfilm uit 1983 van Tony Zarindast. Met: Larry Finch, Gordon Mitchell, Bruce Miller e.a. (herh.).
03.20 Köpfchen in das Wasser, Schwänzchen in die Höh! Duitse erotische speelfilm. (herh.).
04.40 Zwei Schlitzohren heuen auf den Putz. West/Oostenrijkse speelfilm uit 1981 van Franz Novotny.

Blue Peter. 17.25 Home and away. 18.10 Top of the Pops. 18.40 Nieuws en Weerbericht. 18.55 Scene here. 19.20 Allo, Allo. 19.45 Coronation Street. 20.15 Surprise Surprise. 21.05 P D James. 22.00 Nieuws en Weerbericht. 22.30 Hale and pace. 22.55-00.25 The friday late film: The Whistle Blower.

BBC Europe

07.25 Today's Viewing. 07.30 Ontbijtnieuws. 09.50 Daytime UK. 10.00 Nieuws en Weer. 10.05 Kilroy. 10.50 Dish of the Day. 11.00 Nieuws en Weer. 11.05 Playdays. 11.35 Volgens aankondiging. 12.00 Nieuws en Weer. 12.05 People Today. 13.00 Nieuws en Weer. 13.05 After Noon. 13.20 Scene Today. 13.55 Nieuws en Weer. 14.00 Het Een Uur Nieuws. 14.30 The Vet. 15.00 The Bicycle. 15.20 Sport on Friday. 16.00 Nieuws en Weer. 17.00 Top gear. 17.35 Take Two. 18.00 Newsround Extra. 18.10 Gruey Twoey. 18.35 Landmarks. 19.00 Het Zes Uur Nieuws. 19.30 Top of the Pops. 20.00 World Service Television News. 20.30 Volgens aankondiging. 21.10 Secret. 22.00 Het Negen Uur Nieuws. 22.30 Boys from the Bush. 23.30 Newsnight. 00.15 Rory Bermner. 00.45-00.50 Saturday's viewing.

Eurosport

06.00 International business report. 06.30 European business today. 07.00 The D.J. Kat show. 08.30 Eurobics. 09.00 Britse F3 1990, ronde 16. 09.30 Worldcup langlaufen vanuit Holmenkollen, Noorwegen. 10.30 Concours Hippique: Volvo Worldcup dressuur vanuit Parijs. 11.30 Eurobics. 12.00 Atletiek: IAAF indoor vanuit San Sebastian. 13.00 Rodeo show. Deel 2. 14.00 Golf: PGA open golftoernooi van Catalonië, Spanje. 16.00 Motorsport: Terugblik op het seizoen 1990. 17.00 Marathon van Barcelona. 18.00 Steile wand-klimmen. Deel 2. 18.30 Concours hippique: Volvo Worldcup springconcours vanuit Parijs. 19.30 Eurosport nieuws. 20.00 Rodeo show. Deel 2. 21.00 WWF worstling. 22.30 Autosport: Grand Prix van Brazilië voor formule 1-wagens, trainingsronden. 23.00 Sterkste man ter wereld vanuit Gateshead, Engeland. Deel 2. 23.30 Volleybal: Nations Cup voor heren vanuit Modena, Italië. 00.30 Big Wheels! 01.00 Eurosport nieuws. 01.30-02.30 Ski report.

[Du]itsland 1

[..] Heute.
[..] Dallas. Afl.: Drama um Miss El[..].
[..] Medizin nach Noten III. Afl. 4.
[..] Heute.
[..] Leipzig: Filmportret van een [..] (herh.).
[..] ARD-Ratgeber. Vandaag o.a. [..] reizen in de zomer en vakanties [in] Oost-Duitsland.
[..] Heute.
[..] Ein Lied für Rom. Duitse voor[..]ezing voor het Eurovisie Song[festival 1]991.
[..]
[..] Wirtschafts-Telegramm.
[..]
[..] [Sesa]mstrasse. Kinderpro[gramma].
[..] Wildnis der Wisente. Natuur[film] over de Europese bizon in het na[tion]aal park van Bialowieza in Polen.
[..] Tagesschau.
[..] Papi. Was machts Du eigentlich [den] ganzen Tag?
[..] Walt Disney. Sie nannten ihn [..] Amerikaanse speelfilm [met] Lewis Foster.
[..] Tagesschau.
[..] WWF.
[..] Kojak - Einsatz in Manhattan. [Afl.:] Die Nacht von Piräus.
[..] Hier und Heute. Actualiteiten.
[..] Büro, Büro. Serie. Afl.: Die [..]atz-Ordnung.
[..] ●●Herzblatt. Spelprogramma.
[..] WWF.
[..] Programma-overzicht.

● *Roger [..] 'Sprengkommando Atlantik'. (Duitsland 1 – 20.15 uur)*

20.00 ●●Tagesschau.
20.15 Sprengkommando Atlantik. Amerikaanse speelfilm uit 1979 van Andrew V. McLaglen.
21.49 Tagesthemen-Telegramm.
21.50 Plusminus. Economisch magazine.
22.30 Tagesthemen. Actualiteiten met Bericht aus Bonn.
23.00 Golden Girls. Afl.: Brief an Gorbatschow.
23.25 [..]
23.50 Ein Fall wie Katz und Hund. Amerikaanse speelfilm uit 1935 van Robert Z. Leonard.
01.00 Tagesschau.
01.05-01.10 Zuschauen - Entspannen - Nachdenken.

Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk programma ARD/ZDF.
13.45 Euro. Europees nieuws.
14.20 Frauen sind doch bessere Diplomaten. Duitse speelfilm uit 1941 van Georg Jacoby.
15.45 Entdecken Sie Deutschland. Reportage over de Westfaalse Mühlenstrasse.
16.00 Heute.
16.05 Mein Name ist Hase. Tekenfilmserie.
16.30 Die Nervensäge. Serie. Afl.: Verlobung wider Willen.
16.55 Programma-overzicht. Met de gelukstelefoon.
17.00 Heute. Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 ●Tele-Illustrierte. Gevarieerd magazine.
17.50 ALF. Afl.: Ein schwieriger Patient.
18.25 Inspektor Hooperman. Afl.: Ein Bruch kommt selten allein. Aansl.: Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.30 Auslandsjournal. Reportages van buitenlandcorrespondenten.
20.15 Der Alte. Vandaag: Liebe und Tod.
21.15 Showfenster. Amusementsprogramma.
21.45 Heute-journal.
22.15 Aspekte. Cultureel magazine.
22.55 Die Sport-Reportage.
23.15 Accident - Zwischenfall in Oxford. Engelse speelfilm uit 1966 van Joseph Losey.
00.50 Heute.

Duitsland 3 West

08.55 Wer rastet, der rostet. Gymnastiek. Afl. 12.
09.10 Schooltelevisie.
09.40 Telekolleg II. Cursus scheikunde. Les 11. (herh.).
10.10 Schooltelevisie.
11.40 Teletekstoverzicht.
11.50 Die seltsamen Methoden des Franz Josef Wanninger. Afl. 2: Ein edler Tropfen.
12.15 Wissenschaftsshow. Die Kunst der Verführung (2). (herh.).
13.00 Fredy Knie. Portret van deze 70-jarige circusveteraan.
13.45 Die Montagsreportage. Nicht zur rechte Gesten. (herh.).
14.15 West 3 aktuell.
14.20 Linie K. Cultureel magazine.
[..]
[..] ins Feuer begibt, reportage over het nog steeds bestaande celibaat bij priesters.
16.00 Hallo Spencer. Afl.: Flohmarkt.
16.30 Schooltelevisie.
17.30 Telekolleg II. Cursus dataverwerking. Les 11.
18.00 Aktuelle Minute.
18.01 Kai Life. Show.
18.30 Sinha Moça. Die Tochter des Sklavenhalters. Afl. 97.
18.57 Programma-overzicht.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en Blickpunkt Düsseldorf.
20.00 Zu Gast bei... Minister van Binnenlandse Zaken Herbert Schnoor.
20.45 Geschichte/Zeitgeschichte.
21.30 West 3 Aktuell.
21.45 ZAK. Weekoverzicht.
22.30 Initiativen. Fröhlich auch im Krankenhaus, documentaire over de bezoekdienst voor kinderen in het ziekenhuis.
22.45 Chile - Rückkehr zur Demokratie. Documentaire over de afname van de macht van politici en militairen na 1990, gerelateerd aan het bloedige verleden.
00.00 West 3 aktuell. Aansl.: Linie K, culturele agenda.

Duitsland 3 SWF

08.15 Gymnastik im Alltag. Afl. 10.
08.30-09.00 Telekolleg II. Cursus informatica. Les 11.

16.00 This week. Nieuws in het Engels.
16.15 Actualités. Nieuws in het Frans.
16.30 Zoom. Your English magazine, cursus Engels.
17.00 Telekolleg II. Cursus informatica. Les 11. (herh.).
17.30 Wenn Riesen lieben. Beeldverhaal van Folke Tegetthoff.
17.59 Die Campbells. Afl.: Zeit für Abschied und Willkommen.
18.23 Philipp. Afl.: Ein Wintermärchen. (herh.).
18.26 Das Sandmännchen.
18.30 Das Südwest Journal. Aus Rheinland-Pfalz.
19.00 Service um Sieben. Vandaag over verre reizen en vakantie in Oost-Duitsland.
19.15 Das Rasthaus. Automagazine.
20.00 Die seltsamen Methoden des Franz Josef Wanninger. Afl. 20: Das fest der Mönche.
20.25 Auszeit.
20.30 Kulturkalender. Theater-, tentoonstellings- en boekentips.
21.00 Nieuws.
[..] Wer sich [..]
22.00 Don Siegel-cyclus. Die schwarze Windmühle. Engelse speelfilm uit 1973 van Don Siegel naar een roman van Clive Egleton.
23.45 Ohne Filter extra. King Snake Blues Caravan, popconcert.
00.45 Schlagzeilen.

RAI UNO

06.55 Gevarieerd ochtend- en middagprogramma.
16.15 Big!
17.35 Spaziolibero.
17.55 Oggi al Parlamento.
18.00 TG1 - flash.
18.05 Italia ore 6.
18.45 Piacere Rai Uno.
19.40 Almanacco del giorno dopo.
19.50 Che tempo fa.
20.00 Telegiornale.
20.40 I dieci comandamenti all'italiana.
21.40 Il cucciolo. Film della serie cinema insieme.
23.00 Telegiornale.
23.10 Il cucciolo. Vervolg.
00.00 TG1 Notte. En Che tempo fa.
00.20 Oggi al parlamento.
00.25 Mezzanotte e dintorni.
00.40 DSE le aventure di Jean Jacques Rousseau.

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1. 08.30 SAT. 1 Blick. 08.35 Nachbarn. 09.00 SAT. 1 Blick. 09.05 General Hospital. 09.50 SAT.1 – Teleshop. 10.05 SAT.1 Blick. 10.10 Bingo. 10.35 SAT.1 Sport. 12.20 Glücksrad. 13.00 Tele-Börse. 14.00 Nachbarn. 14.25 General Hospital. 15.10 Köpfchen, Köpfchen. 15.35 SAT.1 – Teleshop. 15.50 Paradise – ein Mann, ein Colt, vier Kinder. 16.45 T.J.Hooker. 17.40 SAT.1 Blick. 17.45 Programmaoverzicht. 17.50 Mr. Belvedere. 18.15 Bingo. 18.45 Guten Abend Deutschland. 19.15 Glücksrad. 20.00 Hardball. 20.55 SAT.1 Blick. 21.00 Frank & frei. 21.55 SAT.1 Blick. 22.05 Das Mörderische Paradies. 23.55 SAT.1 Sport. 02.00-02.10 Programma-overzicht.

SSVC

06.30 Sky Nieuws. 07.30 Ontbijtnieuws. 10.15 Tell the truth. 10.40 Families. 11.00 For Schools. 11.15 Mr. Ben. 11.30 Cartoon Time. 11.40 This Morning. 13.10 Playdays. 13.30 Nieuws en Weerbericht. 14.10 Neighbours. 14.30 Take the High Road. 14.55 Comedy Classic. 15.20 Countdown. 15.45 Children's SSVC. 16.00 Hokey Wolf. 16.10 Billy Webb's Amazing Story. 16.35 Count Duckula. 17.00

Super Channel

Voor 18 uur vanaf 9.00 tot 18.00 iedere uur nieuws, behalve om 13.00. 06.30 Victory with Morris Cerullo, religieus programma. 07.00 Daybreak. 08.30 Touristic Magazin. 09.10 The Mix. 13.00 Japanese Business Today. 13.30 The Mix. 16.00 Hotline. 17.00 On the air. 18.30 Blue Night. 19.30 Nieuws. 19.45 Time warp. 20.00 Music Night, met Hollywood Stars. 20.30 Chris de Burgh live in München. 21.30 Underground USA. 22.00 Nieuws. 22.15 Sports news. 22.20 Spin. 23.20 Late night concert special. 00.20 Nieuws en weerbericht. 00.35 Blue Night. 01.35 Time Warp. 01.45 Late Night Mix.

MTV Europe

07.00 Awake on the wildside. 10.00 The big picture. 10.30 Paul King. 15.00 Pip Dann. 17.00 Report. 17.15 News at night. 17.30 Greatest hits. 18.30 Prime. 19.30 Dial MTV. 20.00 Ray Cokes. 20.30 Yo! raps. 21.00 Ray Cokes. 22.00 Bootleg MTV. 22.30 The big picture. 23.00 Saturday Night Live. 23.30 Report. 23.45 News at night. 00.00 Greatest hits. 01.00 Pip Dann. 03.00 Night Videos.

CNN

24 uur per dag nieuws, met om: 07.30 Moneyline. 09.45 CNN Newsroom. 12.30 CNN Market Watch. 13.30 Business Day. 15.00 Larry King. 16.00 World Day. 18.00 Crossfire. 19.00 World News. 20.00 World Business Tonight. 21.00 The international hour. 22.00 World News. 23.00 World Business Tonight. 23.30 Showbiz Today. 00.00 The World Today. 01.00 Moneyline. 01.30 Crossfire. 02.00 Prime News. 03.00 Larry King. 05.00 Showbiz Today.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
●● = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE
Nederland 1: 5, 26 29, 46, 51, 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 28, 32, 34, 43, 48, 52 en 59
RTL 4: satelliet

Duitsland 1: 9, 14, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 33 en 37
Duitsland 3 (West): 35, 45, 46, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 26, 53 en 27
RAI Uno: Satelliet
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 23 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8
België/Télé 21: 28 en 42
TV 5: satelliet
RTL Plus: 7, 26, 36, 48 en satelliet
SAT 1: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 68
BBC Europe: satelliet
Eurosport: satelliet
Super Channel: satelliet
MTV Europe: satelliet
CNN: satelliet
LD-TV: Heerlen en Hoensbroek 59, Kerkrade 64

RADIO
Radio 1: 95,3 en 100,3 mhz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mhz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,6 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 4.00-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97,7 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

[Belg]ië/TV 1

[..] Schooltelevisie. Telescoop.
[..] Kunststoffen. Les 5.
[..] Esthetische opvoeding. Ab[..]? Les 2.
[..] Chemie. Les 34.
[..] Het Capitool: Afl. 188.
[..] Kwislijn.
[..] Nieuws.
[..] Tik Tak. Animatieserie. Afl. 21.
[..] Postbus X. Jeugdreeks. Van[..] De sollicitanten.
[..] TV 1 - Top 30. De 30 best ver[kochte] singles in Vlaanderen.
[..] Buren. Afl. 550. Mikes vriendin [..] wordt koel ontvangen in Ram[..] Daphnes baby vecht voor [..] leven.
[..] Mededelingen en programma-[overzicht].
[..] Nieuws.
[..] Kwislijn.
[..] De wonderjaren. Afl: 41.
[..] Jeremiah Johnson. Ameri[kaanse] speelfilm uit 1972 van Sydney [Pollack]. Met: Robert Redford, Will [Geer], Stefan Gierash e.a.
[..] Première film en video. Film[nieuws].
[..] Kunst-zaken. Aansl.: Paarden[..].
[..] Vandaag. Aansl.: Kwislijn.
[..] Tijd is geld. Programma over [..] en geld.
[..]5 Vrijdagnachtfilm. Vaarwel mijn

● *Robert Mitchum in 'Farewell my Lovely'. (België/TV 1 – 23.25 uur)*

lief. Engelse speelfilm uit 1975 van Dick Richards naar een novelle van Raymond Chandler. Met: Robert Mitchum, Charlotte Rampling, John Ireland e.a.
00.55-01.00 Coda. Hubert van Herreweghen leest voor uit eigen werk: De toren.

België/TV 2

18.30 Nieuwskrant.
18.35 Mooi en meedogenloos. Amerikaanse serie. Afl. 145.
19.00 Programma van de Socialistische Omroep.

19.25 Mededelingen en programmaoverzicht.
19.30 Nieuws.
20.00 De eindeloze reis. 6-delige natuurwetenschappelijke documentaireserie.
21.00 Unicef-documentaire.
21.50 Huizen kijken. Reeks over bouwen, verbouwen en wonen.
22.10-23.55 De dans ontsprongen.

België/RTBF 1

14.35 Vacataerebank. 14.55 Le monde silencieux de Nicholas Quinn, tv-film van Alastair Reid, Brian Parker en Peter Hammond naar de roman van Colin Dexter. 16.35 Clip à La Une. 16.40 Nouba nouba, kinderprogramma met Naturimage, Chocky, l'enfant venu d'ailleurs en Manu. 17.25 Jeu des étoiles, spelprogramma. 17.35 Rick Hunter, inspecteur Choc. Afl.: Investissement mortel. 18.25 Weerbericht. 18.30 Le dix-huit trente. 18.40 Marmots, spelprogramma. 19.00 Ce soir, actualiteiten. 19.20 Jeu des étoiles, spelprogramma. 19.23 Paardenkoersen. 19.30 Journaal en weerbericht. 20.05 Jeunes solistes, muziek- en theaterconcours. Gasten: De groep Joey Cass en Linda de Suza. 21.15 Hibernatus, Franse speelfilm uit 1969 van Edouard Molinaro. 22.35 Paardenkoersen. 22.40 Weerbericht en laatste nieuws. 23.00 Bourse, beursberichten. 23.05-23.15 Politieke uitzending: ecolo.

België/Télé 21

14.00-15.30 Schooltelevisie. 17.00 Ars Musica 1991: John Cage. (herh.). 18.00 Radio 21. (herh.). 18.30 Terre et soleil. 19.00 Radio 21. 19.30 Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. 20.00 Le retour des Khmers Rouges, 3-delige Britse documentaire over de Rode Khmer met o.a. interview koning Sihanoek. Deel 1. 21.00 Laatste journaal, weerbericht en beursberichten. 21.30 Retro 21: ■Je veux vivre, Amerikaanse speelfilm uit 1958 van Robert Wise. 23.25-00.40 Carré noir: Histoires de vidéo: Festival carré blanc sur fond blanc, twee documentaires. 1. L'âne de Buridan; 2. Plein la gueule.

TV5

16.05 Nieuws. 16.15 Au nom de la loi. (herh.). 17.15 Regards de femmes. 17.45 La cuisine des anges. 18.00 La constellation du radis en Iniminimagimo. 18.20 30 Millions d'amis. 18.50 Bons baisers des francofolies. 19.00 Nieuws en weerbericht. 19.15 Clin d'oeil. 19.30 Le 19/20. 20.00 Flashes cies. 21.00 Nieuws en weerbericht. 21.35 Tous à la une. 23.00 Nieuws. 23.15 Hôtel. 23.45 Interdits au moins de 20 heures. 00.15-00.50 Continents francophones.

radio

Radio 1
Ieder heel uur nieuws. 7.07 Het Gebouw, met om 7.07 Afdeling nieuws. (7.30 Nws); 8.10 De titel van NL; 9.05 Redactie binnenland; 10.05 Afdeling nieuws; 10.30 Standplaats Zuid-Afrika; 11.05 Het interview; 12.05 Afdeling nieuws (12.30 Nws); 12.52 Inform. voor de vissers. 12.55 Meded. t.b.v. land- en tuinbouw. 13.10 Hier en nu. 13.35 Kerk vandaag. 14.05 V.I.P.-roem. 16.05 Radio 1 vrijdagedities (17.30 Nws). 20.04 Bulletin. 21.04 Vrijdag-sport. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 Oh, Wat een nacht, met om 0.02 De stemband. 2.02 Oh, wat een nacht. 5.02-7.00 Ook goeiemorgen.

Radio 2
Ieder heel uur nieuws. 7.04 Echo. 7.10 Ontbijtshow. 7.50 Het levende woord. 8.04 Echo. 8.13 Ontbijtshow, vervolg. 8.50 Postbus 900. 9.04 Adres onbekend. 10.04 In antwoord op... 11.50 Postbus 900. 12.04 Alleen op vrijdag. 14.04 Rafel plus. 15.30 Binnenlandse zaken. 16.04 Gerard de Vries draait op verzoek. 17.04 Nederlands hitlijst. 18.04 Radiojournaal. 18.30 Hersengymnastiek. 19.04 Hollands welvaren. 20.04 Hobbyvitaminen. 21.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3
Ieder heel uur nieuws. 6.02 Rinkeldekinkel. 7.04 Ook goeiemorgen. 9.04 Goud van oud. 11.04 De leeuwenkuil. 13.04 D'Rob of d'ronder. 15.04 De top 40. 18.04 De avondspits. 19.04 Stenders en Van Inkel. 22.04-24.00 Countdown café.

Radio 4
7.00 Nws. 7.02 Vroeg ochtendconcert 1: Muz. voor luit. 8.00 Nws. 8.02 Vroeg ochtendconcert 2: Orkestmuziek. 9.00 Berliner Philharmoniker met cello. 9.20 Poolse muziek uit de 20e eeuw. 10.25 Strauss en Wagenaar. 11.15 Het internationale concertcircuit: Berliner Philharmoniker met koor en sol. 12.30 Jazz op vier - concert. 13.00 Nws. 13.02 Operette. 14.00 Orgelbespeling. 14.30 Songs of praise. 15.00 Klein bestek. 15.45 Uit de schat der eeuwen. 16.15 Crème du baroque: Orkestmuziek. 17.00 De psalmen. 17.20 Concertante: Vioolconcert. 18.00 Nws. 18.02 Studio 4. 19.00 Aspekten van de kamermuziek. Muz. voor cello en piano. 20.00 Nws. 20.02-24.00 Supplement: Indiase muziek.

Radio 5
6.30-6.50 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Asfaltmonden. 10.00 In gesprek. 11.00 Een leven lang. 12.00 Nws. 12.05 Toegift. 12.15 In gesprek. 13.00 Nws. 13.10 Het Gebouw, met om 13.10 Standplaats boerderij; 13.35 NL Buitenland/De briefing; 14.40 Het onderzoek; 15.00 Muz. uit het Gebouw; 15.30 Afdeling nieuws; 16.00 De actuele reportage; 16.36 Wetenschappelijke kringen. 17.35 Postbus 51 Radio-magazine. 17.55 Meded. en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Paulus de boskabouter.

18.20 Uitzending van de RPF. 18.30 Homonos. 19.00 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en het Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. 20.30 De bijbel open. 20.55 België totaal. 21.05 Schoolconcerts. 21.20 Zicht op Israël. 21.40-22.00 Theologische verkenningen.

Omroep Limburg
7.07 Limburg Aktueel. 8.00 Radio Euregio. 8.30 Limburg op vrijdag. 9.00 Licht Limburgs. 10.00 Op de Valreep. 12.00 Limburg Aktueel. 13.00 Oetsmöl Limburgs zender. 17.00 Limburg Aktueel. 18.00-[..] Het Podium.

België/Radio 2
6.00 Nieuws. 6.05 Dag en Dauw. Lichte muziek en de juiste tijd. 6.30, 7.00 Nieuws. 7.30 Nieuws en RVA-Berichten.) 8.00 Nieuws. 8.10 Het leven is mooi. 10.00 Nieuws. 10.03 Plaatenpoets met Luigert Simoens. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 Regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Goed op Vrijdag. 14.00 Het algemeen belang. 16.00 Abraham et gezien? 17.00 Radio 2 Regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitbarsters. Nostalgische klanken met Marc Brillouet. 20.00 Het eenzame hart. Romantische muziek en brieven. 22.00 Nieuws. 22.05

Country-side. Country- en western muziek. 23.30-6.00 Nachtradio. (24.00, 5.00 en 5.30 uur Nieuws).

België/BRF
6.35 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.30 Overpeinzing. 9.10 Musikexpress. 10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. (12.00 en 12.15 Veranstaltungskalender. 12.50 Landfunk. 13.00 Treffpunkt Frischauf. 14.05 Schulfunk. 14.[..] Musikzeit heute. 15.00 Nachmittagsradio. 16.05 Sportlight: Europa-Tops. 17.00 Oldieklub. 18.10 BRF-Aktuell + Sportvorschau. 19.40-20.05 Konzertabend.

RTL Radio
4.00 Frühstück. 6.00 Guten Morgen. 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 12.00 Life-Style. 15.00 Feierabend. 18.00 Zoff. 21.00 Je t'aime. 00.00-[..] 06.00 Nachtradio.

Duitsland WDR 4
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavillon. 12.07 Gut aufgelegt met das Schlusske Terzett. 14.05 Auf der Promenade. 16.00 Das Café Carlton. 17.00 Der Tag im WDR. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum träumen. 22.30-04.05 Nachtexpreß.

Bel de Vakman

Let op! Uw dak is ons vak! Dakdekkersbedrijf Peters, Groenstr. 21, Ubach over Worms. Tel. 045-325793, b.g.g. 045-311334. Tevens ZINKWERK en PVC-dakgootbekleding. Gratis offerte

Voor al Uw wand- en VLOERTEGELWERK. Bel 045-227028.

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 046-745230 Service binnen 24 u.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating. Ook tuinaanleg, vrijbl. prijsopgave. Tel. 045-324249.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Zonnebanken/Zonnehemels

Superbruiner:
Met Wolff snelbruinlampen en kantelstatief.
Nú de laatste 150 stuks voor ƒ 695,- p/st.
Alléén bij Van Erp.
AMCO-LID
Sittard, Limbrichterstraat 18. Tel. 046-513531.
Kerkrade, Hoofdstraat 12. Tel. 045-456999.

Huish. artikelen

Groots
Openingsfeest
Kom nu profiteren van onze
massale
magazijn
verkoop
Koelen-vriezen-wassen-hifi-stereo-kleuren tv-video's etc.
Witte Hal
Sittard
en
Maastricht
waar nieuwe, licht beschadigde of overjarige apparaten uit de Horn winkels worden verzameld en verkocht tot liefst
60% korting
elke dag nieuwe aanvoer
elke dag superlage aanbiedingen
Hier enkele voorbeelden uit onze duizenden koopjes:
Creda Droger
441, 5 kilo inhoud
geen ƒ 690,- of ƒ 498 maar
ƒ 379,-.
Ignis dubbeldeurs koel/-vrieskombinatie
270 liter
geen ƒ 1.098,- of ƒ 698,- maar
ƒ 549,-.
Bauknecht Magnetron
732 bruin, 750 Watt, 32 liter inhoud
geen ƒ 898,- of ƒ 448,- maar
ƒ 329,-.
Ruton Wasautomaat
703, met vrije temperatuurinstelling
geen ƒ 1.248,- of ƒ 998,- maar
ƒ 799,-.
Witte Hal
Sittard
Bergerwg 51-53
(Industrieterrein Bergerweg)
Tel. 046-518162.
Maastricht
Scharnerweg 66/70 (achter Horn Keukensuper)
Tel. 043-633162.

Kom nu
profiteren van
onze
massale
magazijn
verkoop
komplete
keukens en
keuken
inbouw-
apparaten
Bij Horn
waar nieuwe, licht beschadigde of overjarige keukens en keukeninbouwapparaten van alle bekende merken uit de Horn-keukenwinkels worden verzameld en verkocht tot liefst
60%
korting
Elke dag nieuwe aanvoer
elke dag superlage aanbiedingen
Hier enkele voorbeelden uit onze duizenden koopjes:
Zanussi inbouw gas- elektro kombinatie
Type HN 32/111
geen ƒ 1.539,- of ƒ 1.069,- maar nu slechts
ƒ 798,-.
Pelgrim inbouw afzuigkap
Type WA 70 geen ƒ 365,- of ƒ 298,-maar nu slechts
ƒ 198,-.
Philips elektro inbouw kookplaat
Geen ƒ 749,- of ƒ 529,- maar nu slechts ƒ 298,-.
Kom nu profiteren in Horn Keukensuper
Echt
Loperweg 8
Sittard
Bergerweg 51-53 (Naast Witte Hal) en keukenshowroom.

Computers

Computer LASER XT3, 640 kb, 360 drive en 720 drive, 30 mb, ega monitor, pr.n.o.t.k. Tel. 045-728586.

Kachels/Verwarming

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 046-513228.

OPRUIMING Kachels, Inzet haarden. Nieuw en gebruikt. De kachelsmid, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Te k. grote butagas BAD-GEISER en verwarmingselement. Dorpsstr. 19 Bingelrade.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 75,-; nwe. KTV vanaf ƒ 25,- per maand. Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Kleuren TV.'s 8-12 kan. v.a. ƒ 75,-. Afst.bed. v.a. ƒ 125,- oa. Philips. Radio/TV FRANK BV Bokstr. 33 Heerlerheide. Tel. 045-213432.

VIDEO'S VHS gevraagd, defect geen bezwaar, ook kl. TV's. Tel. 04406-12875.

Te k. videocamera (professioneel) SONY Super 8 AF met toebehoren, tev. te gebr. als videorecorder. Nw. pr. ƒ 5.695.,- nu voor ƒ 2.250,-. Wilhelminastr. 11, Nieuwenhagen 045-320550

Te k. KLEUREN TV weinig gebr. Orion, spotprijs. Wilhelminastr. 11, Nieuwenhagen. Tel. 045-320550.

Goede KLEUREN-TV's, zeer grote sort. Philips grootb. v.a. ƒ 125,-. Reeds 25 jaar het juiste adres. TV occasions. Centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

Muziek

STALMEIER MUSIC
de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045/214253 HOENSBROEK
(bij de markt). Donderdag koopavond!
Trompettisten opgelet!
Door speciale inkoop verkregen:
eenmalige partij Jupiter JTR 300 L Trompetten incl. koffer (2 jaar garantie) van ƒ 660,- voor ƒ 475,-. Een echt koopje!
Koop bij de man
die het ook bedienen kan!

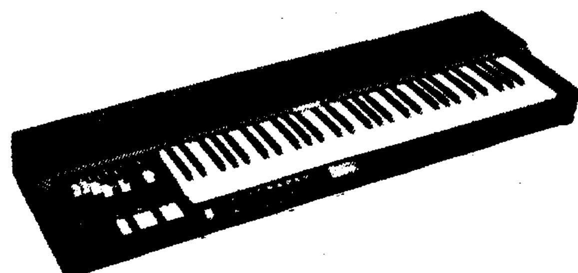
PIANO of vleugel? Kopen of huren? De grootste keuze bij Van Urk. Vraag offerte. Bel. 010-4363500. Van Urk, Westersingel 42, R'dam.

Te k. Wiener HARMONICA G-C-F-B-. Tel. 045-229764

Te koop ROLAND SH 101 synthesizer, met voeding, ƒ 400,-, zonder voeding ƒ 350,-. Tel. 045-323014.

Uw VERENIGINGSNIEUWS op LD-TV. Bel voor info 045-739296/97.

Keyboard- / orgel-liefhebbers opgelet!
Demo allernieuwste
HAMMOND
Door: Léon Kuijpers
Zaterdag 23 maart
van 10.00 tot 16.00 uur



Muziekhuis Guus Arons
Honigmanstraat 5-7-9, Heerlen.
Tel. 045-717155

Gevraagd met SPOED voor beroepsorkest solo-gitarist/zanger. Tel. 046-581113.

Te k. 4 kaartjes voor JAZZ-NIGHT in Casino Brunssum, voor 23-3-91. Tel. 04455-1217.

Foto/Film

PRACTICA B 200, met veel toebehoren, pr. ƒ 400,-. Tel. 045-461222.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Verzamelingen

Veiling van POSTZEGELS iedere 2e zaterdag v.d. maand. Interessant, ook voor verzamelaars van Nederland en België. Bezichtiging en verkoop vanaf 12.00 uur, veiling vanaf 15.00 uur. Informeert u naar onze maandelijkse aanbiedingen. Veilinghuis Arno Boddenberg, Dornkaulstr. 47, 5120 Herzogenrath Kohlscheid, tel. 09-49240718451.

Kunst en Antiek

Grote Paas-show
bij Wim Scheepers, Heel
Panheelderweg 28 en op Heerbaan 31
Zaterdag 23 mrt. 13.00-20.00 uur.
Zondag 24 mrt. 11.00-17.00 uur.
O.a. klokken, lampen, meubels, brons, koper, tin, enz.
Tel. 04747-1593

Mooie sortering Engelse, Franse en grenen MEUBELS en lampen, gespec. in Bretonse meubels. Tevens grote sortering eetkamers in alle stijlen. Donderdag koopavond tot 20.00 uur. Antiekhal Palmen-Heynen, Langs de Hey 9, Industriepark-Nrd. Sittard Tel. 046-510706.

Te koop ouderwets eiken HARMONIUM en grote bronzen godslamp, pr.n.o.t.k. Vinkerstr. 19, Kerkrade. Tel. 045-453482.

Mooie antieke TAFEL en 4 stoelen; rundlederen 3-zits bank, weg. verhuizing. Tel. 045-714763.

Ant. BOUWMATERIALEN Dohmen, Klimmenderstr. 65 Klimmen. Tel. 04405-2337. Tev. verkoop van klein antiek, tuindecoraties, marmeren schouwen en hekwerk.

Te k. gevraagd ANTIEKE meubels etc. P. Cortenraad, Riemst (B) 09-3212261156

Te koop gevr.

De hoogste prijs voor oude METALEN. Irik, oud papier- en metaalhandel, Pappersjans 36, Heerlerheide. Tel. 045-212913 (na 18.00 uur 045-253209).

Gebr. SWINKELS zijn verhuisd naar De Beitel 74, Heerlen. Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer/metalen. 045-422025.

Hoogste prijs voor goud, munten en POSTZEGELS. Stamps and Coins, Kasteellaan 102, Heerlen (Meezenbroek). Tel. 045-726789.

DIEPVRIES gevr. met laden en stereotorens. Tel. 04406-12875.

Verzamelaar zkt. COLLECTIES Engelstalige pop-LP's uit jaren '70 i.g.st. Tel. 045-218562.

Te k. gevr. KLEINGOED uit de jaren '50. Tel. 045-218562/230514.

Uitgaan

Gezellig een avond KEGELEN in café Romantica mogelijk met en zonder eten. Info 04406-13423.

Braderieën/Markten

Snuffel/Luiksemarkt Gronsveld
20-21 april 19991 in veilinghal 11 tot 18 uur 04408-1908.
Supportersclub Koninklijke Harmonie van Gronsveld

Diversen

Werkkleding
Overalls, broeken, jassen, truien, jacks, parka's, body-warmers, petten, sokken, laarzen, schoenen, ook met stalen neus enz. enz. Bij K. Stienstra en Zn., Wagenschutsweg 21 Palemig-Heerlen. Tel. 045-722334.

BEROEPSKLEDING en schoenen voor vele beroepen, o.a. horeca, verpleging, laboratorium, industrie, enz. enz. Limburgs grootste kollektie. Werkkleding Shop Wijzenbeek, Corneliuslaan 24-26, Heerlen Nrd - Heerlerheide. Tel. 045-220769, donderdag koopavond.

LUCHTCOMPRESSOR, 1000 liter, 2 cyl. 3-traps, merk Cremers, wegens overcompleet, 045-210715.

Gebit gebroken? TANDTECHNISCHE praktijk Hoonhout voor nieuwe gebitprothese en reparaties. Akerstraat Noord 328, Hoensbroek. 045-228211.

06-lijnen

Babbelbox
Bel de enige échte Babbelbox 50 ct.p.m.
06-320.330.02

Direkt apart
Zoek je een vriend of vriendin? Bel 06-320.330.46
Dat is flirten met ze tweeën tegelijk.

Gay Box
Rotterdam beter een hete buur dan een verre vriend
06-320.328.22 - 50 ct/pm

Homo live
Twee hete jongens gaan tot het uiterste
06-320.330.12 - 50 c/m

wendy ga liggen
ontspan je en doe met je handen wat Wendy je vraagt ... 06-320.331.03 - 50 ct p/m

SM Maniac.
Twee strenge, hete meesteressen. Lesbische SM-sex.
06-320.324.12 (50 ct. p/m)

Gay
voor 2
Limburg
06-320.329.80
Maak vrienden in je eigen omgeving! 50 ct p/m

Een prachtige vrouw vindt na al die gespierde boys waanzinnig geluk met een
knulletje....
06-320.340.25 - 50 ct p/m

Gay voor twee
06-320.329.80 (50 ct p/m) samen op 1 lijn, uw dromen worden nu werkelijkheid, smeriger kan niet!

Bisex Linda
Geniet van 2 kanten 50 cpm
06-320.320.14

Dame
Claudia pakt jongens Hitsig 50 ct p/m 06
320.320. 38

Excotica
Ik ben een sexy donkere vrouw al wat ouder maar wil jou: live opg. 50 ct p/m
06-320.320.91

Sex Meisjes
2 handen vol 50 cp. 06-
320.320.22.

TopSex
2 handen vol, 50 cm 06-
320.325.25

Meisjesporno
50 ct p/m 06-320.320.52

VOORJAAR 1991



SCHUNCK, UW KOMPLETE MODEWARENHUIS.

Een vlotte combinatie van RAVENS. Jasje in pol./wol **479,--**

Rok in pol./wol **239,--** Blouse in viscose/katoen **249,--**

Damesmode ook in onze speciaalzaak in Geleen.



Bij Schunck vindt u natuurlijk alle bijpassende mode-accessoires zoals tassen, paraplu's, ceintuurs, sjaals, byouterieën en modehorloges. Maar ook nachtmode, beenmode, schoenen, cosmetica en parfums.

Een zomers kostuum van DRESSMASTER met een uitstekende pasvorm **569,--**



Gebruik de Schunck klantenkaart- de kaart met de vele voordelen.

Infour

Schunck
promenade heerlen

d a a r w i n k e l j e v o o r j e p l e z i e r !

* Griekse *
P.O.R.N.O.S.E.X.
Ik draai me om! 50 cpm
06-320.320.62

Straatmeid
sexy ding voor 50 ct p/m
06-320.320.77

Ordinaire smerige tippelsex Porno. Obsceen 50 cpm 06-
320.331.23.

Lét op
Nederland!
Inderdaad, lét op Nederland want wat Marleen dagelijks uitspookt gaat héél er ver! Marleen (30) is een absolute Bi-Lesbo/Nimf, die niet vies is van de méést vergaande en banale porno/technieken!
340.350.15
06/50 cpm Red Ear Product!

Gezocht!!
Wie durft Lenie gratis thuis te bellen. Jij? Bel maar en geniet volop.
Via 06-320.324.97 (50 cpm)

Dit moet
(U) Lezen!
Het zijn super/sexkanjers en hebben een eigen 06/lijn in huis! Ze zijn ordinair, vulgair en bizar! Ze dragen alléén jarretels en wachten spier/haakt bij de telefoon op een lekker Livegesprek!
340.340.95
06/50 cpm Red Ear Product!

Direkt snel sexcontact de
live afspreeklijn
Bel 06-320.320.55 - 50 cpm

Mooie vrouwen zijn op zoek
Sexkontakten
Bel nu 06-320.321.44
50 ct p/m

100% Harde
Liveporno!
Nu heb je de kans om echt Live alles te doen wat in je eigen slaapkamer nooit gebeurd! Dus, als je boven de 18 jr. bent mag je kennis maken met de méést banale Live/Porno die er bestaat!
340.310.10
06/50 cpm Red Ear Product!

Weer vonden vurige bellers
van de orgiebox
nieuwe dingen uit om 't nog heter met elkaar te doen, alles op 06-320.324.40. De Sexbox daar draaien mannetjes en vrouwtjes niet om de pot die zeggen hoe ze het willen doen op
06-320.322.22 (50 ct. p/m)

Hetero Dating
Zoek je een sexrelatie?
Bel 06-320.320.44 - 50 cpm

Lesbisch
Het meisje dat haar nylons aandeed, laat een getrouwde vrouw eindeloos heet genieten !! 06-320.330.51 (50 ct.p.m).

De super-
contacten-box
De eerlijkste, eenvoudigste en snelste weg naar sexvrienden en vriendinnen. Probeer het maar op 06-320.324.30. Trouwens als je nog andere verlangens hebt dan is er de beste de Heetste Box van NL.
06-320.328.29 (50 ct.p/m)

De Griekse Sex
met Jan en haar man erbij was waanzinnig. Als Jan alleen langskomt, kan ze niet weigeren. Ze knielt!
06-320.321.30 - 50 ct p/m.

Bel voor sex-afspraakjes
Meisjeskontakt
06-320.328.00 - 50 ct p/m

Dame zkt. gave knul meisje wil contact met ervaren heer Ze vinden elkaar op de
Generatiebox
06-320.326.27 (50 ct. p/m)

Het leven begint bij de 40. Ook het sexleven. Op
de 40 Plus Box
fijn en ongedwongen met leeftijdsgenoten.
06-320.327.28 (50 ct. p/m)

Op de Bisexbox
vinden eerlijke mensen elkaar die weten dat er meer te koop is dan mannetje vrouwtje.
06-320.328.38 (50 ct. p/m)

Homo
Zoek je een lekkere jongen?
Gay Date Kontakt
Bel 06-320.330.18 - 50 cpm

Hetero-kontakt
De heetste Sexafspraken!!
06-320.325.80 - 50 ct p/m

Lifesex.
4 personen drinken veel vrij en woest, ze ruilen, ze doen Frans, een beetje S.M. en dan...Grieks!!
06-320.340.45 (50 ct.p/m)

De Triobox.
Nee, superjaloers moet je niet zijn als je vrienden en vriendinnen zoekt op dit nr.
06-320.327.37 (50 ct.p/m)

De douche kapot. Tommy mag best bij de buurman in bad. Kom knul, dan was ik je rug eens heeel lekker.
50 ct p/m Homo
06-320.321.33

De nieuwe
Life-Line.
Voor een gesprek apart met Chantal. De operator helpt u verder Chantal blond, sexy
06-320.327.88 (50 ct.p/m)

Voor Piccolo's zie verder pagina 24

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Vrijdag 22 maart 1991 ● Pagina 15

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363;



Stripfiguren



● Parkeergarages zijn, of ze nu onder de grond zijn gestopt of naar de hemel reiken, niet bepaald de gezelligste plaatsen om te vertoeven. Daarvoor zijn ze natuurlijk ook niet ontworpen. Ruijters Parking BV in Maastricht die in onze provincie negen van zulke garages exploiteert wil iets doen aan dat kille beton. Daarom heeft de onderneming een schildersbedrijf ingehuurd dat de wanden van de parkeerruimten opfleurt met de Gallische stripfiguren Asterix en Obelix. Deze populaire 'strippers' zullen u dus in het vervolg olijk aanstaren als u uit uw glimmend voertuig stapt. Of de parkeertarieven daardoor verhoogd worden? Hopelijk dient de zware steen die Obelix op z'n rug torst niet als symbool daarvoor.

Sollicitatie

● Even tussendoor. Een 'ambtenarenmop'. Tijdens een sollicitatiegesprek moeten drie kandidaten een teltest afleggen. Van een tot tien. De eerste, een astronaut, begint zoals hij het geleerd heeft: tien, negen, acht... zero. De tweede kandidaat, een postbode, doet het ook op z'n eigen wijze: twee, vier, zes, acht, tien. Wanhopig vraagt de personeelschef tenslotte aan de ambtenaar om het ook eens te proberen. Die begint vrolijk: twee, drie, vier, vijf, zes, zeven, acht, negen en met een zucht van verlichting...tien. 'Gaat u rustig verder', vraagt de personeelsman ter vergoeding van die gemiste een. 'Boer, vrouw, koning, aas...' telt de ambtenaar.

Beton

● Tussen het voetbalterrein van Bekkerveld en de autoweg heeft de gemeente Heerlen mooie struikgewassen geplant. Helaas, ze worden door onverlaten meteen als stortplaats gebruikt voor oude betonnen resten van een trap. „Ik ontdekte dat vanochtend, en dan vraag je je toch af wat dat voor mensen zijn. Er ligt een vrij breed pad en daardoor hebben ze het puin er waarschijnlijk met een oplegger naartoe gebracht," zegt een verdrietige Bekkerveldenaar.

Wegkruis

● Met veel vlagvertoon wordt zondag in de Kerkraadse wijk Gracht het wegkruis dat vroeger op de hoek Drievogelstraat/Kleinstraat stond, herplaatst aan de Hamstraat, hoek Baamstraat. Om 12.00 uur verzamelt de Grachter gemeenschap zich bij de kerk en gaat daarna in stoet naar de Hamstraat. Medewerking aan de herplaatsing en de feestelijke inzegening van het wegkruis - dat enige tijd geleden werd vernield, maar fraai is hersteld door de heer Van Goor - verlenen de harmonie St. Marie, het gemengd kerkelijk zangkoor St. Jozef en de schutterij St. Sebastianus. De heer Geurts heeft de geschiedenis van het kruis bestudeerd en zal deze ter plekke vertellen. De heer Scholtes heeft speciaal voor deze gelegenheid een gedicht geschreven 'Jedanke bij de krüts' en Monique Dinjens spreekt een gedachte bij de betekenis van het wegkruis uit. Voor pastoor Steijns is de feestelijke herplaatsing een waardig begin van de Goede Week.

Rust weergekeerd bij Brunssumse ambtenaren

Geen gedwongen ontslagen door splitsing buitendienst

Van onze verslaggever

BRUNSSUM - Het college van Brunssum heeft deze week ten overstaan van zo'n veertig ongeruste ambtenaren laten weten dat er geen gedwongen ontslagen zullen vallen door de reorganisatie (splitsing) van de buitendienst.

Zoals bekend wil de gemeente de buitendienst, die zich onder meer bezighoudt met onderhoud van de plantsoenen, het ophalen van huisvuil en gladheidsbestrijding, in het kader van een reorganisatie opsplitsen en onderbrengen bij respectievelijk de afdelingen Planrealisatie (vooral technische zaken) en VROM (met name milieuactiviteiten). Dit voornamelijk om de efficiëncy van de dienst te verbeteren. De gemeente hoopt met de verandering vooral de planning, uitvoering en controle van de werkzaamheden beter op elkaar af te stemmen.

Toen dit voornemen enkele weken geleden bij de buitendienstmedewerkers bekend werd, sloeg bij velen de angst toe. Tal van ambtenaren vrezen namelijk dat bij het mislukken van deze reorganisatie verschillende werkzaamheden zullen worden geprivatiseerd en dat meerdere banen daardoor op de tocht komen te staan. Vandaar ook dat de medewerkers van de buitendienst zich afgelopen week voornamen een petitie bij het college op tafel te leggen om lucht te geven aan hun ongerustheid. Zover kwam het echter niet, want voordat de petitie zou worden overhandigd, garandeerde het college de ambtenaren dat er geen banen verdwijnen.

Zelfs in het geval van privatisering, zo liet wethouder Van Dijk naderhand nog weten, zullen er geen mensen op straat komen te staan. „Het organisatieveranderingsproces is bedoeld om het ambtenarenapparaat van Brunssum bedrijfsmatiger te laten werken en niet om te bezuinigingen op personeelskosten, dat voorop gesteld. Ik garandeer dat iedereen die nu in de organisatie werkt ook in die organisatie aan het werk zal blijven. Daarnaast is het zo dat de gemeente, in het onwaarschijnlijke geval van privatisering, pas werkzaamheden zal gaan uitbesteden wanneer de betrokken ambtenaren via natuurlijk verloop, zoals de vut, uit de organisatie zijn verdwenen."

Deelnemersaantal fors boven schatting

Tweede 'tankslag' in Heerlen op til

Van onze medewerker

HEERLEN - In Heerlen gaat binnenkort een tweede 'tankslag' van start. Over een maand zal de gemeente de contractbesprekingen afronden met een gespecialiseerd bedrijf om oude brandstoftanks in de bodem te saneren. Ongeveer 350 deelnemers aan de actie maken gebruik van een verlaagd tarief dat ergens tussen de 500 en 600 gulden zal gaan bedragen.

Vorig jaar juli startte de gemeente een inschrijf-voorlichtingscampagne onder de bevolking. Met de mededeling dat het ministerie van VROM een wet in de maak had die eigenaren van oude brandstoftanks ertoe verplicht de tanks te laten saneren. Inschrijvers gaat Heerlen nu belonen met een subsidie, want de werkelijke kosten voor de sanering per tank liggen rond de duizend gulden.

De oorspronkelijke schatting dat er ongeveer 150 gegadigden zouden zijn die aan de actie zouden meedoen, bleek aan de lage kant. Het zijn er ruim driehonderd geworden. Dat is ook de reden voor de vertraging in de saneringswerkzaamheden. De doelstelling was om eind vorig jaar te starten met het onschadelijk maken van de brandstoftanks.

Onder sanering van de tanks wordt begrepen het onder hoge druk schoonspuiten van de tank en daarna opvullen met zand. Het is niet de bedoeling om de tanks uit de bodem te verwijderen. De kosten daarvan liggen aanzienlijk hoger en zullen door de eigenaar uit eigen zak betaald moeten worden. In 1982 was er in Heerlen ook al een dergelijk initiatief.

Auto over kop op autoweg

HEERLEN — Een Belg is gisterenmiddag met zijn auto over de kop geslagen, nadat zijn auto door een grote plas was gereden. Het ongeluk gebeurde op de A67 nabij Simpelveld. Niemand raakte gewond.
Het ongeluk was te wijten aan het gebruik van zgn. laagprofielbanden die alleen bij droog weer voldoen.

'Door verhuizing ontstaat verkeersgevaarlijke situatie'

Ouders Beersdal tegen school in Nieuw-Husken

Van onze verslaggever

HEERLEN - Het bestuur van de Frans Postmabasisschool in de Heerlense wijk Beersdal wil definitief een nieuwe school bouwen op een terrein aan de Rietveldstraat/Seelenstraat in de groeiwijk Nieuw-Husken.

De oudergeleding van de medezeggenschapsraad voelt echter niets voor die lokatie en houdt vast aan een terrein langs de Merwedestraat in de wijk Beersdal.

Nico Aarts, woordvoerder van de ouders, somt een aantal argumenten op waarom de nieuwe school niet in Nieuw-Husken gebouwd moet worden: „Het voedingsgebied van de Frans Postmaschool ligt in Beersdal. Op de school zitten 210 kinderen, waarvan er 170 in de Beersdal wonen. Als ons de school wordt afgenomen, is Beersdal op sociaal gebied volledig uitgehold."

Racebaan

„De wijk leeft nu al op een eilandje tussen twee gevaarlijke wegen in. De druk bereden Schelsberg en de Beersdalweg, die door veel automobilisten als racebaan wordt gebruikt. Als het bouwplan Nieuw-Husken doorgaat, moeten onze kinderen die gevaarlijke weg oversteken. Dat is onverantwoord ook al belooft het schoolbestuur dat daar in de toekomst een veilige oversteekplaats komt. Op zo'n weg waar met snelheden van gemiddeld 90 kilometer per uur wordt gereden, werkt ook een oversteekplaats niet."

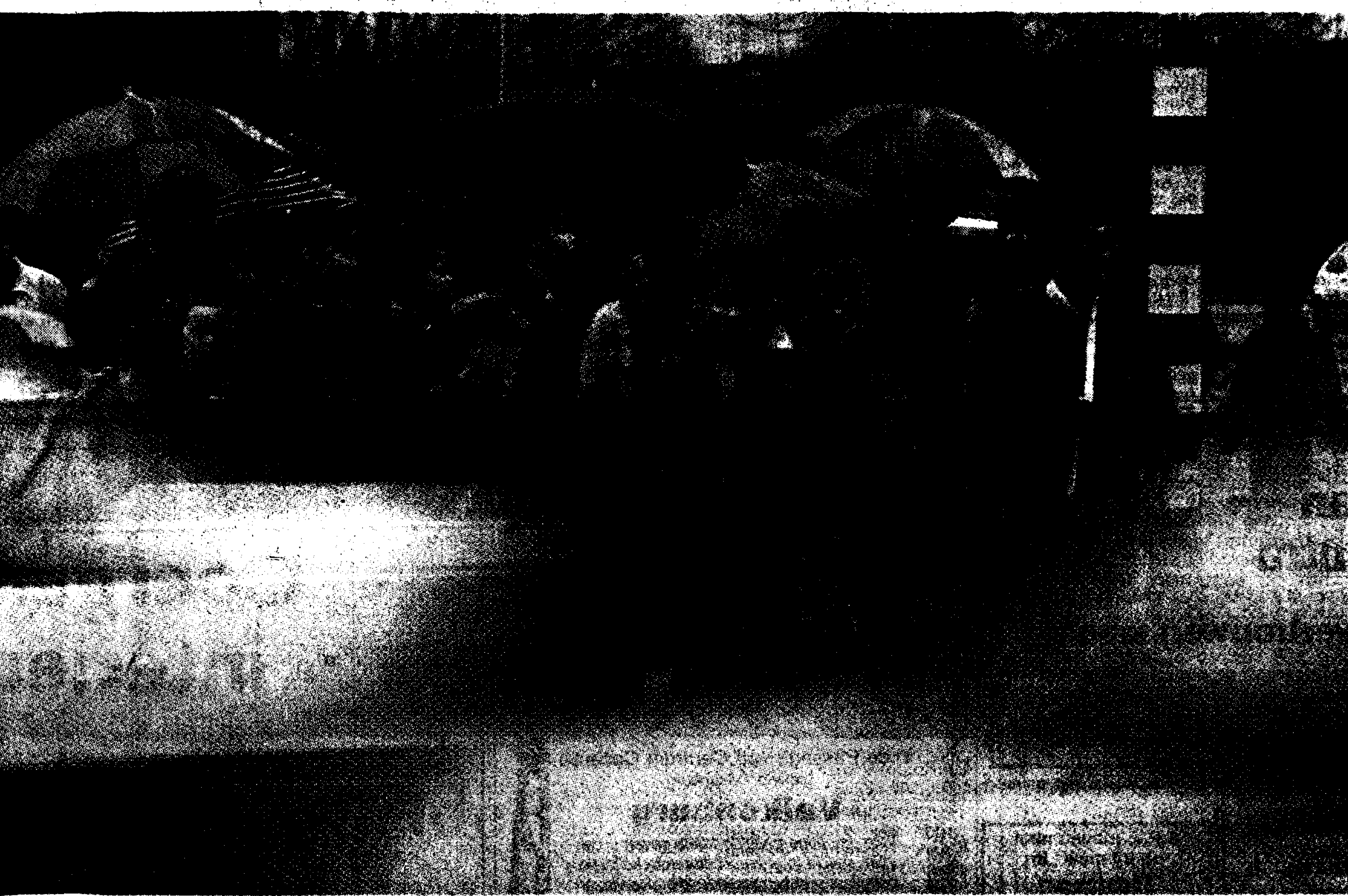
Mr J. Rauh, voorzitter van het schoolbestuur, geeft zijn visie waarom voor Nieuw-Husken is gekozen: „De lokatie bij de Rietveldstraat is veel beter omdat de school bij de Merwedestraat ingesloten raakt tussen de woonhuizen. Bovendien denkt het bestuur een stuk vooruit. In de wijk Nieuw-Husken wordt nu en in de toekomst veel gebouwd waardoor na verloop van tijd het aantal leerlingen uit beide woongebieden vrijwel gelijk zal lopen. De verkeersveiligheid heeft ook bij het schoolbestuur de volle aandacht.

Het is zelfs een vereiste dat er een verkeersveilige oversteekplaats moet komen op de Beersdalweg." Het schoolbestuur wordt in haar visie gesteund door leerling-inspecteur de heer Reinartz. Ook hij geeft de voorkeur aan Nieuw-Husken.

Neutraal

Schooldirecteur Riemersma en de leerkrachten zeggen zich neutraal op te willen stellen en onthouden zich van elk commentaar. De gemeente Heerlen heeft in deze kwestie slechts een adviserende taak. De uiteindelijke beslissing ligt bij het schoolbestuur van de Frans Postmaschool.

De oudergeleding houdt begin volgende week een handtekeningenactie. Nico Aarts: „De gemeente Heerlen bepaalt weliswaar niet de ligging, toch willen wij het college ons ongenoegen kenbaar maken door hen een protestbrief, vergezeld gaand met vele handtekeningen, aan te bieden."



● Met angst en beven wachten de kinderen op de stoep van de Beersdalweg in Heerlen. Auto's razen met hoge snelheden voorbij. Foto: DRIES LINSSEN

Bestuurder na valse aangifte zelf opgepakt

HEERLEN – Een 23-jarige Heerlenaar wilde woensdag de politie doen geloven dat zijn auto door onbekenden was beschadigd. Maar bij controle door agenten bleek dat de man eerder die ochtend zelf was doorgerden na een aanrijding. In een flauwe bocht op de Terhoevenderweg was hij tegen een auto van een 42-jarige Hulsbergse gebotst. Deze had het kenteken van de auto van de Heerlenaar genoteerd.

Raadsleden moeten naar de speeltuin

Van onze verslaggeefster

HEERLEN – De Sektie Speeltuinen Heerlen heeft de gemeenteraadsleden gevraagd de opening van het seizoen bij te wonen in een van de speeltuinen in de buurt. Zo wil de sektie de raadsleden warm maken voor het gemeentelijk beleidsplan 'Geïntegreerd Speelruimte-beleid', dat binnenkort in de raad wordt besproken.

In het beleidsplan, zoals dat eerder aan de speeltuinorganisatie ter beoordeling is voorgelegd, werd voorgesteld om naast een jaarlijks bedrag van f 57.000 een eenmalige bijdrage van een miljoen uit te trekken voor de renovatie van speeltuinen en -voorzieningen. Inmiddels hebben burgemeester en wethouders bekend gemaakt die extra bijdrage tot f 265.000 terug te brengen.

De Sektie Speeltuinen Heerlen vindt dit bedrag 'volstrekt ontoereikend om de problematiek van het speeltuinwerk op te lossen'. Bij hun bezoek aan de diverse speeltuinen, worden de raadsleden daarom uitgebreid geïnformeerd over het reilen en zeilen van de speeltuin. Daarbij komt met name de accommodatieproblematiek aan de orde.

Nachtclub Palma Palace snel open

HEERLEN – Heerlen krijgt snel weer een nachtclub. Als het aan de eigenaren ligt, gaat Palma Palace, dat op de hoek Kempkensweg-Willemstraat ligt, over enkele weken open. Al in december werd een vergunning aangevraagd om tot 's nachts vijf uur open te mogen zijn, maar deze werd door de gemeente geweigerd. Heerlen had twijfels of de opgegeven exploitant ook daadwerkelijk de leiding in handen zou gaan nemen.

In een nieuwe vergunningaanvrage wordt als exploitant de voormalige eigenaar van het Maastrichtse Maaspaviljoen opgevoerd, volgens een woordvoerder van Palma Palace een zeer ervaren en gerespecteerd uitbater. „We begrijpen dat de gemeente zeer zorgvuldig te werk gaat bij de toelating van de eerste nachtclub, maar we hebben de toezegging dat er nu op korte termijn duidelijkheid komt."

Bonnen voor te hoge snelheid

Van onze verslaggever

LANDGRAAF – Bij een snelheidscontrole in de gemeente Landgraaf van auto's en bromfietsen door de politie kregen 35 bestuurders een proces-verbaal. De hoogst gemeten snelheid voor auto's bedroeg 82 kilometer per uur.
In totaal werden 593 voertuigen door de politie gecontroleerd in de bebouwde kom van Ubach over Worms en Nieuwenhagen.

'Gemeenten en afnemers moeten tot een oplossing komen'

IVN bezorgd over tanend animo ophalen oud papier

Van onze verslaggever

HEERLEN - De IVN-afdelingen in de Oostelijke Mijnstreek zijn uitermate bezorgd over de ontwikkelingen rond de inzameling van oud papier. In een brief aan de colleges van alle gemeenten in Oostelijk Zuid-Limburg, alsmede het Streekgewest, dringen de natuurbeschermers aan op het verstrekken van een gemeentelijke vergoeding aan (particuliere) inzamelaars, voor zover dat nog niet het geval is.

„Wij hopen dat op deze wijze een dreigende patstelling wordt voorkomen en dat inzamelaars en overheid elkaar helpen om een eenmaal opgebouwd milieuvriendelijk gedrag niet verloren te laten gaan, maar juist te bevorderen. Wanneer de inzameling van oud papier tengevolge van het ontbreken van een vergoeding helemaal gestaakt wordt, zal het bijzonder veel tijd en moeite kosten om opnieuw te beginnen."

Indien het onmogelijk blijkt om het inzamelen van oud papier via een gemeentelijke vergoeding weer nieuw leven in te blazen, dan worden de gemeenten naar de mening van het IVN gedwongen zelf de handen uit de mouwen te steken. En dat gaat veel geld kosten. Veel te veel geld, volgens het IVN.

„Wanneer het voor particulieren niet meer lonend is om oud papier op te halen, zou dit separaat door de gemeentelijke reinigingsdiensten moeten gebeuren, zoals dat reeds in andere landen plaatsvindt. Dit betekent dat de gemeente extra kosten moet maken. Hoe hoog deze kosten zullen zijn, is moeilijk te berekenen. Wij zijn echter van mening dat deze kosten beslist hoger zullen uitvallen dan een redelijke vergoeding aan particuliere inzamelaars."

In het geval dat er geen regeling getroffen wordt - en ook daarover maakt het IVN zich ernstig zorgen - dan zal het oud papier gewoon in de vuilniszak en de container verdwijnen. De hoeveelheden op te halen huisvuil, maar ook de kosten van transport en storten, zullen dan drastisch toenemen. Volgens het IVN bestaat er dus amper een alternatief en is het van groot belang dat er via het verstrekken van een gemeentelijke vergoeding aan afnemers een oplossing geboden wordt voor het huidige oud papierprobleem.

Zoals bekend zijn de Limburgse Streekgewesten op zoek naar een uniforme regeling ter ondersteuning en instandhouding van het oud papier-ophalen. Een eerste voorstel voorzag in een subsidie van vijf cent per kilo, maar de papierhandelaren zeggen minstens tien cent nodig te hebben. Op dit moment gelden in de diverse gemeenten verschillende subsidieregelingen, terwijl bijvoorbeeld in Heerlen helemaal geen vergoeding wordt gegeven.

Valse melding van nekkramp

LANDGRAAF – Op basisschool An d'r Put in Landgraaf heeft een 4-jarig jongetje ongewild voor de nodige consternatie gezorgd omdat hij symptomen vertoonde die wezen op nekkramp.
Omdat begin deze maand bij één van zijn mede-leerlingetjes ook dezelfde besmettelijke ziekte was geconstateerd, werd het jongetje onmiddellijk opgenomen in het ziekenhuis. Onderzoek wees evenwel uit dat het patiëntje niet besmet was met de gevreesde bacterie.
Schooldirecteur Schroeder heeft onmiddellijk nadat het jongetje was opgenomen, de ouders van de leerlingen middels een brief op de hoogte gesteld. Hoewel daarin stond dat nog allerminst zeker was dat het jongetje nekkramp had, hielden enkele ouders uit voorzorg hun kind thuis. „Van paniek was evenwel geen sprake", aldus de directeur.

†

Bedroefd om haar heengaan, doch dankbaar voor alles wat zij voor ons deed en betekend heeft, geven wij u kennis, dat geheel onverwacht van ons is heengegaan, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Catharina Gerards

weduwe van

Nico Wijnants

Zij overleed op de leeftijd van 57 jaar.
Wij bevelen haar in uw gebeden aan.

Ubach o. Worms: Bep Ritzerfeld-Wijnants
Huub Ritzerfeld
Nieuwenhagen: Ria Wijnants
Leo Prikc
Alsdorf (D.): Lottie Sag-Wijnants
Fred Sag
Schaesberg: Theo Wijnants
Schaesberg: Jo Wijnants
Corina van de Wetering
Treebeek: Irmgard Wijnants
Albert Mulder
Schaesberg: Dolf Wijnants
en al haar kleinkinderen
Familie Gerards
Familie Wijnants

6371 AN Landgraaf, 20 maart 1991
Koninginneplein 13

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op maandag 25 maart as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Schaesberg-Veldstraat, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op het r.k. kerkhof aan de Hoefdstraat.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Avondmis zaterdag 23 maart as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen, dagelijks van 18.00 tot 18.15 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee hij ons heeft omringd, delen wij u mede dat, geheel onverwacht, van ons is heengegaan, mijn lieve man, vader, schoonvader, opa, onze broer, zwager, oom en neef

Sjef Eurlings

echtgenoot van

Jeannie Marcus

Hij overleed op 67-jarige leeftijd.
Wij bevelen hem in uw gebeden aan.

Brunssum: Jeannie Eurlings-Marcus
Brunssum: Gertie, Jan en Elena
Familie Eurlings
Familie Marcus

6442 AN Brunssum, 20 maart 1991
Mettebos 62

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden maandag 25 maart as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Joseph te Brunssum, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats aan de Merkelbekerstraat.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Avondmis op zaterdag 23 maart as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met grote verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van ons lid

Zef Eurlings

Zijn vriendschap, inzet en nauwkeurigheid zullen wij node missen.

Postduivenvereniging Hendrik

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdend zijn leven heeft gegeven, delen wij u mede dat, na een liefdevolle verzorging in het verpleeghuis Schuttershof te Brunssum, op 81-jarige leeftijd, toch nog onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze vader, schoonvader, oom en neef

Albertus Johannes Simmers

echtgenoot van

Johanna Westerhof

Brunssum: J. Simmers-Westerhof
Luik België: Johan en Annie Simmers-Cuypers
Familie Simmers
Familie Westerhof

6441 VR Brunssum, 20 maart 1991
Europalaan 553

Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum.
Avondwake vrijdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.
In de parochiekerk van de H. Geest, aan de Florence Nightingalestraat te Brunssum-Noord, zal de plechtige uitvaartdienst worden gehouden op zaterdag 23 maart om 10.00 uur.
De crematieplechtigheid vindt aansluitend plaats in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Samenkomst in de kerk, er is geen condoleren.

Voor de vele blijken van medeleven ons betoond bij het heengaan van onze lieve moeder en oma

Anna Dautzenberg-Diedenhofen

zeggen wij u hartelijk dank.

Kinderen en kleinkinderen

De zeswekendienst zal worden gehouden op Palmzondag 24 maart a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Hulp der Christenen te Nieuwenhagen.

Voor de vele blijken van medeleven en voor uw aanwezigheid bij de uitvaartdienst en de crematie van onze moeder, schoonmoeder en oma

Irene Trompetter-Mines

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 24 maart a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Spekholzerheide-Kerkrade.

Dankbetuiging

Voor uw blijken van medeleven bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Maria Gertrudis Jaspers-Severijns

betuigen wij u hierbij onze hartelijke dank.
Onze speciale dank gaat uit naar de verpleegkliniek (A) afd. 7, te Heerlen, in het bijzonder dokter Houben, hfd.verpl. Voncken en het gehele personeel, waar moeder een uitstekende verzorging heeft genoten, de laatste twee jaar van haar leven.

kinderen-, klein- en achterkleinkinderen Jaspers

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 23 maart a.s. om 18.00 uur in de H. Cornelius... nibertuskerk van Wahlwiller.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van medeleven en hartelijkheid, welke wij van u mochten ontvangen tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn vrouw, onze moeder en oma

Maria Erkens-Janssen

Willen wij u allen langs deze weg hartelijk danken voor de vele condoléances, h. missen en bloemen, alsmede voor uw aanwezigheid bij de begeleiding naar haar laatste rustplaats.

Familie W. Erkens en kinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 24 maart a.s. om 09.30 uur in de Cor... liuskerk te Heerlerheide.

†

Tot ons groot verdriet moesten wij toch nog onverwacht voorgoed afscheid nemen van onze dierbare zus, tante en nicht

To Smit

oud-hoofd kleuterleidster te Ohrsbeek

Zij overleed, gesterkt door de h. sacramenten, op de leeftijd van 82 jaar.

Heerlen: B. Janssen-Smit
neven en nichten

20 maart 1991
Huize Tobias, Heerlen
Corr.adres: Leienhoesstraat 57, 6413 CG Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op maandag 25 maart as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna te Bekkerveld Heerlen, waarna aansluitend crematie in het Crematorium te Imstenrade Heerlen.
Schriftelijk condoleren, achter in de kerk vanaf 10.40 uur.
To zal bijzonder worden herdacht tijdens de h. mis van as. zondag 24 maart om 10.00 uur in de Kapel van Huize Tobias.
To is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 16.00-17.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

† **Anouk Hoogmans**, 20 maart 1991, 20 maart 1991, kind van Frits en Petra Hoogmans. Beethovenstraat 359, 6044 PM Roermond.

† **Hendrik Reinders**, 87 jaar, weduwnaar van Lena Lind, Zwarte Molenweg 3, 6061 EK Posterholt. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 23 maart om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Matthias te Posterholt.

† **Anna Minkenberg**, 83 jaar, weduwe van Franciscus Cox, Heide 30, 6042 LN Asenray. De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden zaterdag 23 maart om 11.00 in de parochiekerk van O.L.V. van Goede Raad en de H. ... te Asenray.

† [illegible]

† [illegible]

† **Thy** [illegible]

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor uw vele blijken van medeleven en belangstelling na het overlijden en de crematieplechtigheid van

Jen Mestrini

willen wij u bij deze bedanken. In het bijzonder dr. Van der Wissel alsmede de medewerkers van het Gezondheidscentrum Kerkrade-West.
De bijdrage van de buurtbewoners heeft zijn bestemming gekregen bij het Nationaal Nederlands Rheumafonds.

Mevr. G. Mestrini-Bal en kinderen

Voor uw blijken van medeleven, ondervonden bij het plotseling overlijden en de begrafenis van mijn dierbare man en onze vader

Czeslaw Wojcik

betuigen wij u onze oprechte dank.

mevr. M.G. Wojcik-Geurts en kinderen

Pey, maart 1991

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zondag 24 maart 1991 om 11.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Pey.

Op 25 maart is het een jaar geleden, dat wij plotseling afscheid moesten nemen van onze onvergetelijke zoon en broer

René van Loo

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zondag 24 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw, ... plein te Valkenburg, waarvoor wij u ... uitnodigen.

Fam. Wouters-Huysman
Fam. Van Loo

Valkenburg, maart 1991

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven, ondervonden bij de begrafenis van onze broer, ..., oom en neef

Jan Hubert Jozef (Zef) Hetlen

willen wij u langs deze weg onze hartelijke dank betuigen voor de condoléances, h. missen en bloemen.

[illegible]

De zeswekendienst zal worden gehouden op ... maart a.s. om 10.00 uur in ...

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven ons betoond bij het overlijden en de uitvaart van mijn lieve man, vader, schoonvader en opa

Jan Franscoise

willen wij u langs deze weg oprecht bedanken voor de vele condoléances, h.h. missen en bloemen, alsmede voor uw aanwezigheid bij de begeleiding naar zijn laatste rustplaats.

Mevrouw Mien Franscoise-Custers
kinderen en kleinkinderen

De zeswekendienst zal gehouden worden op zondag ... om 10.30 uur in de ...

De plechtige eerste jaardienst voor de zeereerwaarde heer

Antoon Jos Gibbels

em. pastoor

zal worden gehouden op zondag 24 maart a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Theresia te Ransdaal.

Mejuffrouw M. Gibbels

Slachtoffers van mishandeling als daders gedagvaard

Van onze verslaggever

TONGEREN – Het echtpaar Dick en Ingrid de Graaf uit Bussum dat eind 1989 in de Belgische Ardennen het slachtoffer zou zijn geworden van een zeer ernstige mishandeling, is door de Tongerse rechtbank gedagvaard. Tot hun beider verontwaardiging moeten ze zich volgende week donderdag allebei verantwoorden voor mishandeling van twee jachtopzieners terwijl nou net de twee jachtopzieners op die zondagochtend in october 1989 het Bussumse echtpaar sloegen en schopten, zodanig zelfs dat Dick de Graaf voor tien procent invalide verklaard is.

Dick is nu echter gedaagd als dader van een mishandeling tegen de twee boswachters, zijn vrouw Ingrid is opgeroepen als getuige. Niet als getuige à décharge maar nota bene als getuige die een belastende verklaring over haar man zou moeten afleggen. Maar dat is ze pertinent niet van plan, zei Ingrid de Graaf gisteren.

Het begon allemaal op een hele vroege zondagochtend in oktober 1989. Ingrid en Dick liepen door de bossen van Marche en Famennes in de Ardennen om te kijken en te luisteren naar de parende edelherten. Die happening duurde echter niet erg lang.

Opgeschrikt

Ze werden opgeschrikt door twee – volgens het echtpaar – zeer agressieve boswachters die iets in het Frans vertelden en vervolgens aan Ingrid zouden zijn gaan trekken en duwen. Er ontstond een handgemeen waarbij vervolgens de metgezel van de jachtopziener Dick bijna letterlijk een oog uitstak met een stok. In ieder geval was de verwonding zo ernstig dat hij achteraf gedeeltelijk invalide verklaard is.

Beide Bussumers wisten te vluchten en hun auto te bereiken. Die vonden ze in elkaar geramd terug. Later op de zondag konden ze pas aangifte doen waarna een juridisch steekspel van vele maanden volgde dat uiteindelijk geresulteerd heeft in de merkwaardige dagvaarding die begin deze week bij de familie De Graaf in de bus viel.

De lezing van de Belgische officier van justitie is geheel anders dan die van het Bussumse echtpaar. Hij beweert dat De Graaf zich op verboden terrein bevond, met vechten is begonnen en zelf met zijn oog in de stok is gevallen. Nadat hij de mannen zou hebben afgetuigd, zou hij nog een paar keer met zijn auto op de boswachters zijn ingereden.

Reactie

„Het is te gek voor woorden", zei Ingrid de Graaf gisteren als reactie op de telastelegging en de mededeling dat zij onder ede een verklaring als getuige zal moeten afleggen tégen haar man. „Kennissen hebben me al gewaarschuwd. Ze zeggen dat ik bovendien moet oppassen wat ik allemaal vertel, want voor ik het weet word ik ook nog opgesloten wegens meineed", vertelt Ingrid die weinig of geen ervaring heeft in contacten met politie en justitie.



CDA-macht

De teerling is geworpen, de zetels zijn verdeeld en in Limburg is D66 afgegaan door de zijdeur. De grote winnaar van de verkiezingen in deze provincie maakt geen deel uit van de brede coalitie van CDA, PvdA en VVD, die hier weer vier jaar de macht in handen heeft. Dat D66 buitenspel is gebleven is niet zo verwonderlijk gezien de afwijkende opvattingen van de democraten ten aanzien van bij voorbeeld de aanleg van de Oost-westbaan en de grindwinning. D66 is daar een verklaard tegenstander van.

Om de werkelijke machtsverhouding – per slot van rekening haalde het CDA bijna de helft van de beschikbare zetels in Provinciale Staten – te vertalen werd het nodig geacht het aantal GS-zetels uit te breiden van zes naar zeven. Daarvan bezet het CDA er vier, de PvdA twee en de VVD een. Een dure oplossing, zo'n anderhalve ton op jaarbasis, want in feite is die extra gedeputeerde helemaal niet nodig. Er zal werk voor hem moeten worden verzonnen, en dat alleen om twee zetels voor de PvdA te behouden.

De bewering dat een gedeputeerde extra gewenst is, omdat Limburg nieuwe, zware taken wacht in het kader van Europa na 1992, is dan ook een doorzichtige drogreden.

De coalitie beschikt over een comfortabele meerderheid van 49 van de 63 zetels, maar het is vooral het CDA dat de boventoon voert en echt alle touwtjes in deze provincie in handen heeft. Want behalve de vier zetels in het college – en dus de absolute meerderheid – is ook de voorzitter, gouverneur Mastenbroek, van CDA-huize. De oppositie zal bestaan uit D66, Partij Nieuw Limburg en Groen Links, die samen veertien zetels innemen en dus geen machtsfactor van betekenis is. Deze ontwikkeling zal de democratische rechtsgang niet ten goede komen. Bovendien kun je je afvragen welk belang er nog moet worden gehecht aan de discussies in Provinciale Staten, als toch duidelijk is dat de dienst elders wordt uitgemaakt.

P.S.

Door extra opleiding straks enige verlichting problemen

Nog steeds tekort aan kraamverzorgenden

Van onze verslaggever

HEERLEN – Er zijn nog altijd te weinig kraamverzorgenden in zuidelijk Limburg om alle hulpbehoevenden voldoende zorg te verlenen. De problemen zijn het nijpendst in de oostelijke mijnstreek, er is hier momenteel een tekort van dertien verzorgers. De dienst kraamzorg in deze streek zou acht dagen moeder en kind moeten begeleiden, maar door de onderbezetting kan er maar zeven dagen dienst aangeboden worden. Dit zegt Francine Frencken, hoofd van de dienst kraamzorg in de oostelijke mijnstreek. Vandaag werd op een internationaal congres in Den Bosch over verloskundige zorg bekend dat één op de vijf vrouwen in Nederland niet de kraamverzorging krijgt waarvoor ze heeft gevraagd.

Het tekort aan personeel is minder groot in het district Heuvelland en de westelijke mijnstreek. Maar in deze streken is de bevolking kleiner, dus is automatisch het aantal aanvragen voor thuiskraamzorg kleiner, zo redeneert Frencken.

De voornaamste oorzaak van alle problemen blijft de te lage instroom van leerlingen vanuit de huidige opleiding voor kraamverzorging, de MDGO vz (verzorging). Volgens Frencken blijft het probleem met deze opleiding, dat er vier verzorgingsrichtingen zijn, bejaarden -, gezins-, gehandicapten en kraamzorg. „Maar het is duidelijk dat hier vier wergevers in dezelfde vijver vissen. Ongeveer 25% van het totaal aantal leerlingen volgt momenteel de kraamzorgopleiding. Van de afgestudeerden hebben wij momenteel 12 sollicitaties lopen. Dat is niet veel omdat veel afgestudeerde leerlingen doorstromen naar de HBO-verpleegkunde." Ook het bijzonder lage aantal leerlingen op de hele opleiding is een voedingsbodem voor de tekorten. „Er studeert nu een groep leerlingen die na 1970 is geboren en het is een gegeven dat deze groep een heel laag geboortecijfer kent", weet zij.

Instroom

Toch is het niet alleen kommer en kwel. Het Hoofd kraamverzorging benadrukt dat door het Project Tweede Kans Onderwijs voor langdurig werkloze vrouwen straks in augustus, door de instroom van enkele vrouwen die momenteel de extra cursus volgen, de tekorten voorlopig worden opgelost. „Maar als we die eigen opleiding niet van stal hadden gehaald, waren we in grote problemen gekomen. Het is natuurlijk vreemd en triest dat we naast de officiële opleiding een eigen project moeten opzetten om de tekorten enigzins het hoofd te bieden", mort mevrouw Frencken. Ze verzekert dat er in augustus 29 nieuwe kraamverzorgers haar dienst zullen instromen, waardoor ze voorlopig even vooruit kunnen. Toch blijkt dit niet helemaal afdoende. Frencken weet dat in September opnieuw het voornoemd project van start gaat, in samenwerking met de Gemeentelijke Arbeidsbureaus in Heerlen en Maastricht.

Op het internationale congres over de verloskundige hulp, vandaag en morgen, vergelijken meer dan 200 wetenschappelijke onderzoekers uit meer dan 15 landen elkaars systemen van zorgverlening. Vandaag werd al duidelijk dat Nederland voor alle geïndustralialiseerde landen een groot voorbeeld is wat betreft de thuiskraamzorg. De thuisbevalling is in alle andere landen vrijwel geheel van het toneel verdwenen, terwijl in Nederland nog één op de drie bevallingen thuis plaats vindt. Op het congres werd de Nederlandse kraamzorg uitgebreid geroemd. Uit onderzoek blijkt dat kraamvrouwen erg positief oordelen over de kwaliteit van de kraamverzorging, ondanks de nijpende personeelstekorten.



● *De vrachtauto kwam in een weiland op de zijkant terecht.*

Foto: JAN PAUL KUIT

Gekantelde truck legt verkeer stil

Van onze verslaggever

BORN – De rijkspolitie en twee bergingsbedrijven hebben gisteren urenlang handen vol werk gehad aan een gekantelde vrachtauto op de snelweg ter hoogte van Born. In alle vroegte was een koelwagen, die in zuidelijke richting reed, in de berm beland. Pogingen het voertuig in de loop van de dag te bergen, gingen aanvankelijk echter mis. De combinatie versperde daardoor de volledige snelweg richting Maastricht; een kilometerslange file was het gevolg.

Door nog onverklaarbare omstandigheden raakte de vrachtauto van distributiebedrijf Deni uit Harderwijk even voor zes uur gisterochtend van de weg af. De truck was geladen met circa acht ton aan diepvriesprodukten.

Het ongeval veroorzaakte 's morgens al opstoppingen op de snelweg. Maar in de loop van de dag ondervond het verkeer veel meer last, toen de berging met behulp van twee kraanauto's mislukte: het achterstel van de truck draaide weg, waardoor het gevaarte opnieuw kantelde. De koelwagen kwam midden op de beide rijstroken terecht. De doorgang was nu volledig geblokkeerd.

Daardoor was een kilometerslange file ontstaan tot voorbij de afslag Roosteren. Het verkeer uit de noordelijke richting, dat vóór die afslag stond, kon via Susteren en Nieuwstadt worden omgeleid. Na de eerste bergingspoging kon het resterende verkeer via één, inmiddels vrijgemaakte rijstrook, langs de vrachtauto door rijden.

De tweede berging lukte wel – de lading van de koelwagen was ondertussen gelost – en toen pas was de snelweg weer vrij begaanbaar; ongeveer twaalf uur nadat de vrachtauto was gestrand.

De bergingswerkzaamheden trokken veel bekijks. Sommige chauffeurs aan de andere kant van de snelweg, richting Eindhoven, letten minder goed op hun eigen weghelft. Dat leidde in de namiddag nog tot een botsing, waarbij vier personenauto's waren betrokken. Twee ervan raakten zodanig beschadigd, dat ze moesten worden afgesleept. Ook de koelwagen zelf was total-loss.

Vaticaan zwijgt over audiëntie mgr Gijsen

VATICAANSTAD – Bisschop Gijsen van Roermond is gisteren door paus Johannes Paulus II in privé-audiëntie ontvangen. De perszaal van het Vaticaan verstrekte zoals te doen gebruikelijk geen mededelingen over de onderwerpen van het gesprek.
Bisschop Gijsen heeft woensdag de congregatie voor het katholieke onderwijs geïnformeerd over de ontwikkeling aan het pauselijk instituut voor huwelijk en gezin, dat in het bisdom Roermond is gevestigd.
Volgens goedgeïnformeerde kringen in het Vaticaan heeft mgr Gijsen geen plannen om af te treden en zal hij het bisschopsambt uitoefenen zoals hij dat de afgelopen jaren deed, dus inclusief de wijding van diakens en priesters. Daarover is volgens de perschef in het bisdom nog niets bekend.

Vlotte 'Mattheus' mist expressie

MAASTRICHT – Met de teloorgang van de Mattheuspassie-traditie is in Maastricht blijkbaar tevens de belangstelling voor 'de passiemuziek der passiemuzieken' verdwenen. Bij een poging van de Heerlense Oratorium Vereniging en het Toonkunst-Oratoriumkoor Roermond om deze traditie weer in ere te herstellen zaten er woensdagavond in het Staargebouw althans minder toehoorders in de zaal dan uitvoerenden op het podium. Dat is vroeger wel eens anders geweest!
Een uitvoering met een eigentijds karakter, dat wel. Geen sombere, gedragen vertolking van Bachs meesterwerk, zoals voor jaren terug, en waarbij het 'Wir setzen uns mit Tränen nieder' bijna letterlijk opgevat moest worden. Nee, in de visie van Fritz ter Wey verliep de Matthäus Passion soepel en in een vlot tempo. Toch ging dat veelal ten koste van de expressie, de muzikale beleving. De sopraanaria 'Blute nur' en de altaria 'Können Tränen' bijvoorbeeld klonken beslist te vlak; Hanneke Kaasschieter en Léonie Korff kregen te weinig tijd om iets van muzikale emotie in hun respectievelijke aria's te leggen. Daarbij ging evangelist Christopher Gillett als een scheermes door de partituur. Wat de aria's betreft had alleen Charles van Tassel geen problemen met het vinden van een compromis tussen tempo en nuancering.
De korencombinatie, in het begin- en slotkoor van het eerste deel attent bijgestaan door de Mechelse Botterblumkes, toonde zich partijvast in de koralen; in de polyfone gedeeltes – en vooral bij de gesplitste koren – verwerd het contrapuntisch breiwerk soms tot muzikaal brijwerk. Het uit jonge musici bestaande Orchester der Kölner Kammermusiker musiceerde zeker niet op hetzelfde niveau als de avond tevoren in Verdi's Requiem.

Alhoewel in het programma uitdrukkelijk 'Geen applaus s.v.p.' vermeld stond, kunnen sommige mensen het blijkbaar niet laten. Of niet lezen. 'Ach, meneer,' zei een oudere dame na afloop, die de ergernis van mijn gezicht aflas. 'Maastrichtenaren zijn net Hollanders. Die geven geen tweevijftig uit aan een programmaboekje.' Toch wil het er bij mij niet in dat, zelfs in een profane ruimte als de Staarzaal – met of zonder programma – na het lijden van Christus volgens Mattheus en Bach muzikaal meebeleefd te hebben, je hiervoor gaat applaudisseren. Voor veel gelovige mensen wordt het niet echt Pasen zonder de Matthäus Passion. De Pasen, die Maastricht verdient, is er eentje 'mit Blitze und Donner'.

peter p. graven

Kritiek Raad van State op provincie over ontgrindingen

'Trage besluitvorming frustreert rechtsgang'

DEN HAAG/HEEL – De provicie Limburg is gisteren voor haar beleid ten aanzien van de grindwinning nabij Panheel sterk bekritiseerd door de Raad van State. Dit bleek gisteren bij de behandeling van het beroep van de Limburgse milieufederatie tegen de vergunning voor de ontgrondingen uit 1982.

Kernpunt van de kritiek is dat de provincie door een trage handelwijze bij het verlenen van een nieuwe vergunning en de behandeling van de bezwaren de rechtgang gefrustreerd heeft. „Is dit nog wel behoorlijk bestuur en had u niet eerder een besluit kunnen nemen", vroeg staatsraad Drop van de Raad van State zich af. Hij doelde daarmee op de omstandigheid dat de grindwinning nog steeds plaats heeft onder de voorwaarden van een vergunning uit 1971. De vergunning had aanvankelijk een geldigheidsduur tot 1976. Omdat de nieuwe vergunning uit 1982 nog geen rechtskracht heeft gekregen, is de vergunning uit 1971 door middel van het overgangsrecht nog steeds van kracht.

Zwak punt van de provincie is dat zij zes jaar van 1976 tot 1982 nodig had om een nieuwe vergunning af te geven. Vervolgens was zij medeverantwoordelijk voor de trage voorbereiding van de procedure, die gisteren voor de Raad van State behandeld werd.

Bewust vertraagd

Woordvoerder H. Vijverberg van de Limburgse milieufederatie verweet de provincie gisteren dat zij de beroepsgang tegen de ontgrondingen in Panheel bewust heeft bemoeilijkt en vertraagd, waardoor het project ongehinderd door kon gaan. „Nu de onderhavige ontgronding bijna is gerealiseerd, is de schade aan natuur en landschap en de leefbaarheid in het gebied niet meer ongedaan te maken", zei Vijverberg gisteren. „Waar de bezwaarmakers verontwaardigd over zijn, is dat zij geen mogelijkheden hebben gehad om hun belangen bij een onafhankelijke instantie als de uwe te bepleiten".

Vertegenwoordiger Hermans van de provincie verklaarde de trage handelwijze uit onzekerheid van de provincie over de inrichting van het gebied en het landelijk grindwinningsbeleid. „Ook de complexiteit en de omvang van deze ontgronding en de daarbij betrokken belangen alsmede de drukke werkzaamheden van de betrokken provinciale afdelingen hebben een langere behandelingsduur in de hand gewerkt". Hermans gaf echter ook toe dat de provincie de behandeling van de vergunning geen „extra prioriteit" heeft gegeven. In dat geval had in twee à tweeenhalf jaar een beslissing over de vergunning genomen kunnen worden.

Staatsraad Drop noemde de verdediging van de termijn, die de provincie nodig had om tot een besluit te komen „erg zwak". „Het is de vaag of deze projekten, die het sociale of het leefklimaat aantasten of vernietigen mogen gebeuren onder de overgangsbepalingen" zei Drop. De provincie zei echter dat zij in de vergunning uitvoerig aandacht heeft besteed aan de belangen van de streek.

Stopzetting

De provincie is voorstander van een geleidelijke stopzetting van de grindwinning. De vergunning uit 1982 is bedoeld tot 1989. In de huidige omstandigheden verzoekt de provincie de geldigheidsduur echter te verlengen. De grindwinning in de zogenoemde fase B ten zuiden van de Daalzichtweg behoort volgens de provincie al op 31 december van dit jaar te worden stopgezet. Fase C moet op 31 december 1992 gereed zijn en de ontgronding ondr de Daalzichtweg zelf moet op einde 1993 voltooid zijn. De Raad voor de Waterstaat adviseert in haar ambtsbericht grindwinning tot 1 januari 1996. Deze termijn is voor de provincie niet acceptabel omdat daardoor de aanleg van een spaarbekken in fase C vertraagd kan worden.

De gemeente Heel is tegenstander van dit voorstel van de provincie. „Een verlenging van de vergunning moet via de normale procedure in de ontgrondingenwet worden aangevraagd", zei burgemeester J. Simons. „De gemeente dient de gelegenheid te krijgen via de normale weg van bezwaar en beroep haar mening te geven". De gemeente wil dat de ontgronding zo snel mogelijk beeindigd wordt. Bij voortgang van de ontgrondingen vreest de gemeente negatieve gevolgen voor de bouw van 500 vakantiebungalows. Bovendien komt een subsidie van een half miljoen gulden voor de aanleg van wegen en andere voorzieningen in gevaar. Dit bedrag is volgens de perspectievennota aan het Maasplassen toegekend maar moet voor het einde van dit jaar geinvesteerd worden.

De baggeraars zelf willen nog enige ruimte om zeven miljoen ton grind en acht miljoen ton industriezand te winnen. Volgens advocaat Marres kost het het extra tijd om een dikke kleilaag te verwijderen. Door de grindschaarste is het nu aantrekkelijk om diepere lagen te ontginnen. De baggeraars hebben inmiddels een nieuwe aanvraag voor een vergunning ingediend en willen graag tot 1 januari 1996 doorgaan met de grindwinning.

De afdeling voor de geschillen van bestuur doet over enige tijd uitspraak.



expositi es

● HEERLEN

Stadsgalerij, Raadhuisplein 19. Tentoonstelling met tekeningen van Gustave Moreau. Van 23/3 t/m 16/6, open di t/m zo van 10-17 uur. **Galerie Signe,** Akerstraat 82a. Expositie van Karin Peulen en Tonn Prins. Van 24/3 t/m 28/4, open do t/m zo van 14-17 uur. **NMB,** Bongerd 13. Expositie van M. vd Zalm-Philippens. T/m 26/4, open ma t/m vr van 9-16 uur. **Galerie De Konfrontatie,** Putgraaf 5 (naast de Luciushof). Expositie met beelden van Margot Habets en schilderijen van Paul Sour. T/m 31/3, open za en zo van 14-17 uur. **ABP,** Oude Lindestraat 70. Werk van José Fijnaut, Maria Stams en Francis von Wahlde. Open 24/3, 14-17 uur.

HEERLERHEIDE

Galerie 't Vinkentouw, Bokstraat 63. Expositie van de Maastrichtse kunstenares Francoise Villerius. T/m 29/3, open di t/m vr 13-17 uur en za 10-17 uur.

SCHINVELD

Galerie Wunnik, Eindstraat 58. Expositie van maria Serafinowicz en Piotr Schneider. Van 28/3 t/m 4/4, dagelijks geopend van 13.30-17 uur.

● LANDGRAAF

Galerie Ipomal, Kerkberg 2. Expositie van de Poolse kunstenaar Piotr Kiepuszewski. T/m 27/3, open do t/m zo van 13-17 uur. Expositie van de Zweedse kunstenaar Lennart Kärrabo. Van 24/3 t/m 21/4, open do t/m zo van 13-17 uur.

● BRUNSSUM

't Kijkraam, Akerstraat 124. Expositie van collectie 'Kwasi'. T/m 1/4, di-zo 14-18 uur.

● UBACHSBERG

Atelier Ben Bonke, Hunsstraat 58. Expositie van Ans Lemmens. 24/3, open 14-18 uur.

● MAASTRICHT

Galerie Artisart, Grote Gracht 43. Expositie van Roger en Jef Scheffers. Van 30/3 t/m 4/5, open di t/m za 13.30-17.30 uur. **Galerie Wanda Reiff,** Rechtstraat 43. Expositie van Cindy Sherman, Lydia Schouten, Rosemarie Trockel en Annette Messager. T/m 28/4, open di t/m za van 11-17 uur. **Perroen Aktuele Kunst,** Vrijthof 29. Expositie van Andries Hoogenraad en Erik J. de Jong. Van 23/3 t/m 20/4, open wo t/m vr 13-18 uur en za 13-17 uur. **Kamer van Koophandel,** Het Bat 2. Expositie van Loe in de Braekt. T/m 6/5, open tijdens kantooruren. **Galerie La Dependance,** O.L. Vrouweplein 24. Expositie van Jon Marten. Van 1/4 t/m 5/5, open do t/m zo van 12-17.30 uur. **Boekhandel De Tribune,** Kapoenstraat 8-10. Expositie 'Meisjeskostscholen in België' met foto's van Annie van Gemert. **Galerie Amarna,** Rechtstraat 84. Expositie van Jutta Arndt, goudsmidse en Tjikkie Kreuger, beeldhouwster. T/m 28/3, wo t/m vr 11-18 uur do tevens tot 21 uur. Expositie 'Inspiratie uit het land van de rijzende zon', met Nederlandse en Duitse kunstenaars. Van 1/4 t/m 11/5, open di t/m vr 11-18 uur, do tot 21 uur en za 11-17 uur. **Galerie Anny van den Besselaar,** Tafelstraat 6a. Expositie met keramische beelden van Berry Dohmen. T/m 31/3, open do t/m zo 13-17.30 uur. **Galerie Simera,** Bogaardenstraat 40 b. Expositie van Ella Joosten. Van 23/3 t/m 27/4, open wo t/m za van 13.30-18 uur. **Schuwirth & van Noorden,** Rechtstraat 64. Sculpturen en tekeningen van Hub Bruls. T/m 30/3. **Galerie Henn,** St. Nicolaasstraat 26c. Expositie 'Bron', sculpturen en tekeningen van de Berlijnse kunstenaar Ulrich Schuster. T/m 30/3, open wo t/m za van 16-20 uur. **Het Natuurhistorisch Museum,** De Bosquetplein 6-7. Expositie van aquarellen van inheemse orchideeën van E. Klopfenstein uit Brussel en dierenschedels van de gebroeders Bouten uit Venlo. T/m 14/4, open ma t/m vr van 10-12.30 uur en van 13.30-17 uur, za en zo van 14-17 uur. **Galerie Fah,** Brusselsestraat 80. Expositie van Frank Porcelijn, Erwin Hauters en Jiri Anderle. T/m 8/4, open vr t/m zo van 13-17 uur. **Bonnefantenmuseum,** Dominikanerplein 5. Expositie van Malcolm Morley. T/m 1/5, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 11-17 uur. **Galerie Wolfs,** Hoogbrugstraat 69. Expositie van Frits van der Zander. T/m 31/3, open wo en vr 14-18 uur, do 18-20 uur, za 10-17 uur en zo 13-17 uur. **Gouvernement.** Expositie 'Kasteel Oost en de Kunst'. Van 23/3. **Galerie In Situ,** Aylvalaan 10. Tentoonstelling van Thomas Grünfeld. Van 23/3 t/m 27/4, open wo t/m za 14-18 uur. **Jan van Eyck Akademie,** Academieplein 1. Expositie van Paul Devens en Miranda Rikken. Van 25/3 t/m 5/4, open dagelijks van 10-17 uur.

● MARGRATEN

Galerie Keramiek, Groot Welsden 48. Permanente expositie van Natascha Rieter en Siegfried Gorinskat. Open di t/m zo 13-17 uur.

● CADIER EN KEER

Galerie De Keerder Kunstkamer, Kerkstraat 10. Expositie met recent werk van Jannel. Van 24/3 t/m 5/5 open vr, za en zo van 13-17.30 uur.

● NOORBEEK

Galerie Anne Visser, Dorpstraat 19-21. Tentoonstelling 'Limburgse kunstenaars over Limburg'. Met werk van Hannie vd Bosch, Blandina v Rijsewijk, Marcel Sprooten, Jef v Montfort, Jos Brink, Thérèse Stuurman en anderen. Openingstijden vr, za en zo van 10-17 uur.

● VALKENBURG A/D GEUL

Instituut Driekant, Geerlingshof, Broekhem 114. Permanente expositie, hommage aan Jan Hanlo.

● VAALS

Kopermolen, Van Clermontplein 11. Wat aarde bewaarde, archeologische vondsten. Permanente expositie. Sculpturen en grafiek van Vadim Sidur. T/m 21/4. Geopend van di t/m zo van 14-17 uur. **Galerie Sint Petersburg,** Bergstraat 8. Sculpturen en schilderijen van acht buitenlandse kunstenaars. Vanaf 16/3, open vr en za 15-17, zo 12-14 uur.

● EYS-TRINTELEN

Galerie SiO2, Eyserweg 4. Expositie van Johan van Geert, Fritz Rossmann, Peter van rijswijck en Susanne Silvertant. Van 23/3 t/m 22/4, open do t/m zo van 14-17 uur.

● GELEEN

Liassgebouw. Elisabethstraat 9. Tentoonstelling van J. Heymans uit Montfort. T/m 11/4, geopend tijdens kantooruren. **NMB bank,** Markt. Aquarellen van Marlou van der Zalm-Philippens. Open tijdens kantooruren. **Galerie de Hanehof,** Groenstraat 44. Expositie van twaalf amateur kunstenaars van het Regionaal Kreatief Centrum. T/m 23/3, open di t/m vr van 17-20 uur en za en zo van 14-17 uur. Tentoonstelling 'Licht en Kleur', van 30/3 t/m 20/4, open di t/m vr van 17-20 uur, za en zo van 14-17 uur.

● ELSLOO

Maaslandcentrum, Burg. Maenenstraat 45. Expositie met schilderijen van Harry van de Boel. T/m 24/3, open ma t/m vr van 13-18 uur, za en zo van 11-18 uur.

● URMOND

Terpkerk, Grote Straat 26. Expositie van Charles Russel. T/m 2/4, open wo t/m zo 14-17 uur.

Marechaussee gaat voortaan incidenteel controleren

Permanente bewaking grens Vaals afgeschaft

Van onze verslaggever

VAALS - De koninklijke marechaussee staat niet meer 24 uur per dag aan de grensovergang Vaals om personen die passeren te controleren. Tot nu toe was dat wel het geval. Het gemeentebestuur van Vaals, dat vorige week telefonisch van de nieuwe regeling op de hoogte is gesteld, is niet gelukkig met deze vorm van grensbewaking.

„We zijn overgestapt op flexibele grensbewaking bij het Vaalserkwartier. Dat houdt in dat de grenspost wordt bezocht door een zogenoemde patrouillegang die ook andere grensposten aandoet. Het kan dus zijn dat er 24 uur achtereen niet gecontroleerd wordt, maar op een andere dag kunnen we bijvoorbeeld driemaal één uur komen", aldus luitenant Van Bakel, commandant van de afdeling grensbewaking van de marechaussee-brigade Heerlen.

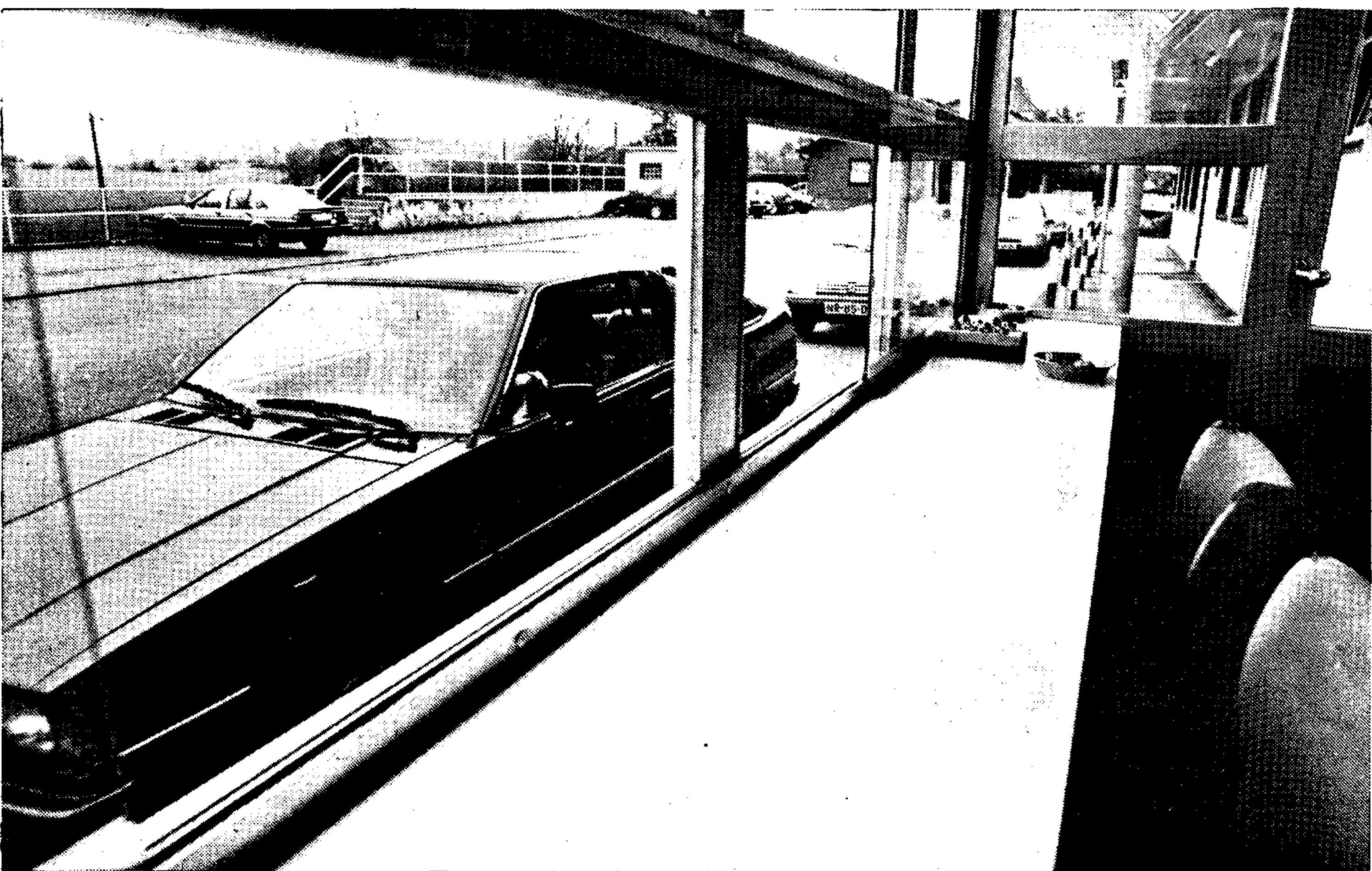
Proef

De marechaussee doet een proef met deze nieuwe vorm van grensbewaking. „Bij de douane is men ook overgestapt op een flexibele bewaking. Daar loopt men enigszins vooruit op het akkoord van Schengen. In overleg met de douane hebben wij onze bewaking nu ook aangepast. Op niet vaststaande tijdstippen wordt er gecontroleerd door een patrouille die een aantal doorlaatposten afgaat", brengt Van Bakel naar voren.

Zorgen

Burgemeester Rien Damen van Vaals is allerminst gelukkig met deze 'sporadische grensbewaking'. „Wij maken ons zorgen. Het weghalen van de controle aan de grens betekent dat ook ongewenste activiteiten de grens kunnen passeren en ik denk dan met name aan drughandel. Er is verschil van opvatting over het drugprobleem aan weerszijden van de grens. Dat betekent dat er wel degelijk consequenties zijn verbonden aan het weghalen van de controles. Het gaat daarbij ook om zaken als openbare orde en veiligheid. Ik vind het dan ook jammer dat dit besluit door de marechaussee genomen is zonder overleg met de lokale autoriteiten."

Damen is van plan zijn collega's in de regio Zuid-Limburg te vragen wat men vindt van deze incidentele grensbewaking en hij wil bij die gelegenheid ook zijn zorg uitspreken over deze beslissing. „Ik hoop dat er nog iets aan te doen is, want het zou een slechte zaak zijn als het hier al om een definitieve beslissing gaat. Ik denk dat het heel goed is als we nog eens met de korpsleiding van de marechaussee hierover praten."



● *De grensovergang bij Vaals staat niet meer onder permanente bewaking van de koninklijke marechaussee.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Weinig behoefte aan massale opvang bewoners Heisterberg

Situatie Akkerweide aanzienlijk verbeterd

HEERLEN – Door het afsluitbaar maken van ingangen, het aanstellen van een huismeester en camerabeveiliging is het woonklimaat in het Akkerweide-complex in Noord-Hoensbroek aanzienlijk verbeterd. Volgens een woordvoerder van woningvereniging Hoensbroek is de drugscriminaliteit verdwenen en is het aantal leegstaande appartementen gedaald van 40 naar 15.

„De politie heeft vorig jaar een inval gedaan, waarbij huisdealers werden opgepakt. Voorwaarde was dat wij een aantal verbeteringen zouden aanbrengen. Dat heeft gewerkt, er heerst sociale controle en de bewoners zijn zeer tevreden. Een totaal andere situatie dan pakweg een jaar geleden."

De kans dat in het complex een flink aantal bewoners van het mannenpension Heisterberg wordt ondergebracht, moet klein worden geacht. De stichtingen die verantwoordelijk zijn voor het Slaaphuis, het Crisisopvangcentrum en de Heisterberg werken samen aan een project 'begeleid wonen', waarbij Heisterberg-bewoners prioriteit krijgen. Hierbij wordt ook gedacht aan de Akkerweide.

De lokatie Akkerweide, een gedeeltelijk leegstaand complex in het noorden van Hoensbroek, werd eind februari door CDA-voorzitter De Waal genoemd als mogelijk nieuw onderkomen voor een groot aantal Heisterberg-bewoners. Als alternatief noemde hij ook een gebouw naast het huidige pension.

De woordvoerder van woningvereniging Hoensbroek: „We zijn best bereid om een aantal mensen te accepteren van de Heisterberg of het Crisisopvangcentrum die vrijwel zelfstandig kunnen leven. Maar nu het zo goed gaat met Akkerweide ligt het niet voor de hand om daar grootscheepse veranderingen toe te passen."

Afbouw

Vanwege de afbouw van het mannenpension Heisterberg moet nog dit jaar onderdak gevonden worden voor 80 mannen. Een commissie onder leiding van voormalig wethouder Sträter uit Kerkrade is bezig voor ieder van hen vast te stellen waar ze straks het best ondergebracht kunnen worden, bijvoorbeeld in een bejaardenhuis, zelfstandig in een appartement, in een psychiatrische inrichting of semi-zelfstandig via begeleid wonen.

Herbouw clubhuis

LANDGRAAF - De Landgraafse Rotary Club heeft 8.000 gulden bijeengebracht voor de herbouw van het clubhuis van Jong Nederland in Landgraaf.

Onlangs is het clubhuis afgebrand. Jong Nederland zelf bleek niet in staat voldoende middelen vrij te maken voor de wederopbouw. Daarom startte de Rotary Club een fondsenwervingsactie. Op 25 maart zal in het restaurant van de golfbaan Brunssummerheide het geld aan Jong Nederland worden aangeboden.

Jeugdtoneel in Heerlen

HEERLEN – 'Karton' is de naam van het toneelstuk voor de jeugd dat zondagmiddag vanaf 14.30 uur te zien is in de Stadsschouwburg van Heerlen. Het Utrechtse Theaterplatform verzorgt de voorstelling die bedoeld is voor kinderen vanaf zeven jaar. Wie de toegangsprijs van f 7,50 betaalt, kan met eigen ogen zien hoe het kartonnen, saaie leven van een echtpaar verandert in een kermis vol magie en avontuur.

Inbrekers waren slechte koks...

MAASTRICHT – De bewoonster van een flatwoning in de wijk Mariaberg in Maastricht stelde dinsdagnamiddag vast dat onbekenden op de eerste etage waren binnengedrongen door het openen van het bovenlicht van de keukendeur. Er bleek niets te zijn gestolen, maar de insluipers hadden zich wel tegoed gedaan aan een taart. Ook hadden zij geprobeerd een potje te koken, maar slaagden daar niet in.

De gekapte populieren in Landgraaf. Een woordvoerder van de gemeente heeft laten weten dat er te zijner tijd nieuwe groenvoorzieningen voor in de plaats zullen komen.



Populieren wijken voor nieuwbouw

Van onze correspondent

LANDGRAAF – Vier grote populieren die aan de Landgraafse kruising Op de Heugden - Beethovensingel stonden, sneuvelden gisteren onder de zaag van werklieden.

Binnenkort zullen op deze lokatie 24 vrije-sectorwoningen gebouwd worden. Voor het kappen van de bomen is vergunning verleend door het Landgraafse college.

De bomen waren volgens een woordvoerder van de gemeente kaprijp. „Bovendien is in het bestemmingsplan Op de Kamp nieuwe groenvoorziening gepland", aldus de zegsman. Behalve de nieuwe woningen in het plan komt er ook een zogenaamde ventweg die parallel aan Op de Heugden geprojecteerd is.

Twee voorstellingen in Wijngracht

Ballet op zoek naar 'gezond aards plekje'

KERKRADE – De Valkenburgse Balletschool onder leiding van Joke de Backer geeft twee middagvoorstellingen in het Wijngrachttheater in Kerkrade. Het optreden van de balletschool vindt plaats in samenwerking met het Wereld Natuur Fonds en wordt afgewerkt op zondag 24 en zaterdag 30 maart. Aanvang telkens om 15 uur.

De voorstelling draagt de naam: Een gezond plekje aarde? Een zaadje van een vuurrode bloem in een tropisch regenwoud krijgt de opdracht van de moederbloem om een gezond plekje op aarde te zoeken. De lange zoektocht eindigt op een vuilnisbelt.

Er zijn 270 verschillende rollen, gedanst door kleuters, basisschoolleerlingen en jonge studenten van de balletschool van De Backer met hulp van het Poppentheater Piep Muis van Gerda Tekstra in Hulsberg.

klein journaal

oostelijke mijnstreek ☎ redactie: 739282

Heerlen

● Het IVN houdt zondag een lentemiddagwandeling voor het hele gezin in de omgeving van Eys. Deelname is ook voor niet-leden gratis. Men vertrekt om 14 uur vanaf de parkeerplaats bij de kerk in Eys. Voor informatie: ☎710526.

● Gymnastiekvereniging Fides houdt zaterdag van 18 tot 20 uur ouderavond in sporthal De Varenbeuk. De leden geven demonstraties. Iedereen is welkom en de entree is gratis.

● Vereniging Flos Carmeli houdt zondag van 11 tot 14 uur het jaarlijkse Frühschoppen in het verenigingslokaal aan de Nijmegenstraat 1. Tussendoor vindt de trekking van de paastombola plaats. De muziek wordt verzorgd door Die Gleisländer.

● De AbvaKabo houdt maandag vanaf 19.30 uur de algemene ledenvergadering in het afdelingskantoor aan de Lokerstraat 40 te Heerlerheide.

Schaesberg

● In de Overste Hof nabij het Draf- en Renbaancomplex wordt zaterdag vanaf 20.30 uur een countryfestival gehouden. Voor informatie: ☎418295.

Kerkrade

● De harmonieëen St Gregorius Haanrade en St Agatha Eys-Wittem geven zondag om 18 uur een voorjaarsconcert in harmoniezaal 't Trefpunt, Meuserstraat 133. Beide korpsen komen uit in de afdeling superieur en staan onder leiding van J. Otten. De entree is vrij.

Hoensbroek

● In Ons Huis, St Josephstraat 21, wordt maandag van 14 tot 16 uur spreekuur voor ex-mijnwerkers gehouden.

Brunssum

● In café 't Schachtwiel, Rumpenerstraat 12, wordt zaterdag vanaf 20 uur een kwajongconcours gehouden. De kosten van inschrijving bedragen vijf gulden per persoon.

Simpelveld

● Fanfare Eendracht Huls en het mannenkoor St David geven zondag vanaf 11 uur een koffieconcert in zaal Van de Kroon.

Bocholtz

● In de harmoniezaal aan de Dr Nolensstraat wordt zondag vanaf 10.45 uur een voorjaarsconcert verzorgd door fanfare St Cecilia Bocholtz en harmonie De Berggalm uit Klimmen.

Voerendaal

● In herberg De Pintelier exposeert Jenny Maas-Göbbels tot eind ,mei onder de titel 'Bloemen in aquarel'. Belangstellenden kunnen er dagelijks vanaf 12 uur terecht. Op woensdag is de Pintelier gesloten.

weekend- agenda

APOTHEKEN

De avond-, weekend- en zondagsdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.
BRUNSSUM - SCHINVELD.
Lindeplein, Rumpenerstraat 2a Brunssum, ☎254233.
HEERLEN.
Heerlerbaan, Caumerboord 31, ☎412647. B.g.g. TIGH ☎711400.
LANDGRAAF.
Nieuwenhagen, Bernhardstraat 52, ☎312294. Voor spoedgevallen dag en nacht bereikbaar.
KERKRADE - EYGELSHOVEN.
Van Wersch, Hoofdstraat 41, ☎452010.
KERKRADE-WEST.
Maussen, Akerstraat 79, ☎415440.
BLEIJERHEIDE.
Bleijerheide, Bleijerheiderstraat 52, ☎460923. Zaterdag van 10.30 tot 16 uur en zondag van 12 tot 13 uur en van 18 tot 19 uur. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.
SIMPELVELD - BOCHOLTZ.
Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, ☎441100. Zaterdag van 11 tot 15 uur en zondag van 14.30 tot 15 uur. Voor spoedgevallen kan men terecht van 22 tot 22.30 uur.
HOENSBROEK - HEERLERHEIDE.
Heerlerheide, Corneliusplein 2, ☎211377.
NUTH.
Voor spoedgevallen eigen apotheek (bgg TIGH ☎711400).

TIGH - HEERLEN.
☎711400
(Informatie over avond- en weekeinddiensten van artsen, tandartsen, apothekers en het Groene Kruis.)

GROENE KRUIS

HEERLEN.
Wachtdienst voor spoedgevallen tijdens avond en nacht vanaf 18 tot 8 uur. Weekenden 24 uur doorlopend ☎713712.
NUTH - VOERENDAAL - SIMPELVELD
Wachtdienst voor spoedgevallen ☎04405-2995.
BRUNSSUM - SCHINVELD - JABEEK.
Wachtdienst voor spoedgevallen ☎259090.
HOENSBROEK - MERKELBEEK - BINGELRADE.
Wachtdienst voor spoedgevallen ☎225588.
KERKRADE.
Voor spoedgevallen is de dienstdoende verpleegkundige bereikbaar onder ☎459260.
EYGELSHOVEN - LANDGRAAF.
Wachtdienst voor spoedgevallen ☎323030.

ARTSEN

HEERLEN.
Voor spoedgevallen TIGH (brandweercentrale) bellen ☎711400.
BRUNSSUM - HOENSBROEK.
Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-WEST.
Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
SCHIMMERT.
Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-OOST.
Tot zaterdag 12 uur vlg. telefoonbeantwoorder van eigen huisarts. Voor spoedgevallen éérst telefonisch contact opnemen met de dienstdoend arts. Van zaterdag 12 uur tot zondagmorgen 10 uur Schiffers, ☎452176. Van zondagmorgen 10 tot maandagmorgen 8 uur Uiterwaal, ☎453059.
SIMPELVELD - BOCHOLTZ.
Vrijdag en zaterdag Schiffelers, Froweinweg 50 Eys, ☎04451-1500 en zondag Schepers, Baneheiderweg 5 Bocholtz, ☎045-441213
SCHAESBERG.
Zaterdag Ypenburg, Lichtenbergerstraat 30, ☎322072 en zondag Eussen, Muhlenbergstraat 3, ☎320660.
UBACH OVER WORMS - NIEUWENHAGEN.
Eigen huisarts bellen.
VOERENDAAL.
Praktijk Raadhuisplein 4 Tel. 751322.

Patiënten gezondheidscentrum Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen, ☎214821.

TANDARTSEN

HEERLEN - HULSBERG - VOERENDAAL.
Straus, Zandweg 8, ☎410584. Spreekuur zaterdag en zondag van 11 tot 12 uur. B.g.g. TIGH ☎711400.
KERKRADE - UBACH OVER WORMS - SCHAESBERG - NIEUWENHAGEN - EYGELSHOVEN.
Van Hoeven, Akerstraat 152 Kerkrade, ☎416130. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 19 tot 19.30 uur.
SIMPELVELD - BOCHOLTZ - GULPEN - VAALS - WIJLRE - WITTEM.
Schijns, Prins Bernhard 1 Vaals ☎04454-2607. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.
BRUNSSUM - SCHINVELD - NUTH - HOENSBROEK - SCHINNEN.
Durlinger, Burg. Pijlsstraat 2 Schinnen, ☎04493-3986. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

SOS-HULPDIENST

Dag en nacht bereikbaar, ☎719999.

Geslachtsziektenbestrijding: 24-uurs infolijn ☎740136.

DIERENARTSEN

Raadpleeg uw eigen dierenarts. U wordt eventueel doorverwezen.



Overleden man krijgt uittredingsbericht

Ombudsman tikt ABP op vingers

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG – Het ABP in Heerlen krijgt een tik op de vingers van de Nationale Ombudsman in diens gisteren gepubliceerde jaarverslag 1990. Van de veertien klachten die in 1990 werden ingediend over de werkwijze van het pensioenfonds, achtte de Ombudsman er twaalf gegrond. De klachten betroffen vooral de traagheid van werken van het ABP, terwijl ook de tussentijds verstrekte informatie aan personen vaak te wensen overliet.

De Ombudsman geeft in zijn jaarverslag een voorbeeld van een pijnlijke vergissing van het fonds. Een vrouw kreeg al sinds het overlijden van haar man op 9 november 1988 het weduwenpensioen van het ABP. Het pensioenfonds zond echter op 5 maart 1990 een aan haar al overleden man gerichte uittredingsbevestiging. Door administratieve veranderingen was een jarenlange vertraging opgetreden bij het verzenden van het bericht.

Als oorzaken van de vertraging in de behandeling van brieven of bezwaarschriften worden verschillende verklaringen gegeven. Dat zijn het niet op tijd beschikken over informatie die bij andere instanties moet worden aangevraagd, het beschikken over tegenstrijdige informatie en het opnieuw in overweging moeten nemen van een eerder ingenomen standpunt.

Minister Ien Dales van Binnenlandse Zaken heeft de Ombudsman naar aanleiding van een van diens aanbevelingen laten weten dat het ABP zal proberen de behandeling van bezwaarschriften binnen een redelijke termijn af te handelen. Als dat niet mogelijk is, krijgen betrokkenen dat tussentijds te horen.

Topscorer

Het ministerie van Binnenlandse Zaken was in 1990 overigens topscorer wat het aantal terechte klachten betreft; dat was in 36 van de 39 uitgebrachte rapporten van de Ombudsman het geval.

De ombudsman heeft in het jaarverslag ook kritiek geuit op het feit dat sommige politiekorpsen stelselmatig de wettelijke regel negeren dat arrestaties in beginsel alleen mogen worden verricht in opdracht van de officier van justitie. De bepaling uit het wetboek van strafvordering is bij die korpsen tot een dode letter verworden, aldus mr drs M. Oosting.

Het kan betekenen dat de politieman of -vrouw, die de verdachte aanhoudt, niet rechtmatig zijn werk uitoefent. In zo'n geval kan de politiefunctionaris zich schuldig maken aan wederrechtelijke vrijheidsberoving en kan er sprake zijn van onrechtmatig vergaren van bewijsmateriaal.

De politie mag alleen eigenmachtig een arrestatie verrichten bij het betrappen op heterdaad. Bij andere arrestaties is een opdracht van de officier van justitie vereist. Bij wijze van uitzondering kan in spoedeisende gevallen een hulp-officier van justitie (dat is een politieman) de opdracht geven. Met name in de grote steden is deze werkwijze geen uitzondering, maar regel.

Kritiek Bukman op vorming AOC Limburg

Garanties minister voor school Horst

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG – Minister Piet Bukman van Landbouw heeft de Tweede Kamer gisteren toezeggingen gedaan voor het behoud van het tuinbouwonderwijs in Horst. Hij deed dat tijdens een mondeling overleg met de Vaste kamercommissie voor Landbouw over de vorming van Agrarische Opleidingscentra (AOC's) in Nederland. Bukman uitte daarbij weer kritiek op de gang van zaken in Limburg.

In Limburg ontstaat per 1 augustus een AOC met Roermond als hoofden Horst als nevenvestiging. In 1993 moet echter volgens al bestaande plannen één AOC voor Oost-Brabant en Limburg tot stand komen. De Kamer vreest dat dan de nevenvestiging in Horst al snel in gevaar komt. Er komt alleen een afdeling tuinbouw. Dat vindt met name het Limburgse PvdA-Kamerlid Servaes Huys een zeer smalle basis. 'Horst' heeft maar iets meer dan 200 leerlingen, de opheffingsnorm voor nevenvestigingen. Bij een grotere fusie komt er vlakbij, in Helmond, nog een nevenvestiging met een afdeling tuinbouw, maar ook met een afdeling veehouderij.

Als er dan een nevenvestiging moet verdwijnen zal dat Horst zijn, zo vreest de Tweede kamer. Vrijwel ale fracties vroegen de minister dan ook bij de besturen van de te fuseren AOC's Oost-Brabant en Limburg garanties te eisen voor het voortbestaan van Horst. Dat wordt noodzakelijk geacht gezien het grote belang van de opleiding voor de landbouw in Noord-Limburg.

Bukman kwam gisteren aan de wens van de Kamer tegemoet. Hij zal alleen instemmen met een toekomstige fusie van beide AOC's als in de plannen daarvoor voor Horst een 'goede positie' is ingeruimd.

Kritiek

De minister uitte weer kritiek op het resultaat van het fusieproces van de landbouwscholen in Limburg. „Ik was niet dolgelukkig toen ik op het departement zag wat zich in Limburg had afgespeeld," zei Bukman gisteren.

Volgens de bewindsman had eigenlijk de middelbare landbouwschool in Horst, die hij een 'belangrijk kenniscentrum voor de landbouw in Zuid-Nederland' noemde, hoofdvestiging van het AOC-Limburg moeten worden en niet Roermond.

Bukman respecteert echter de keuze van het huidige bestuur van de fuserende landbouwscholen in Limburg, de Vereniging voor Voortgezet Onderwijs in Limburg (VVOL). Huys uitte vorige week forse kritiek op VVOL, dat volgens hem niet al tijd even verstandig met de belangen van het onderwijs omgaat. De VVD-fractie uitte vorige week, tijdens het eerste deel van het mondeling overleg, kritiek op de ontmanteling van de middelbare tuinbouwschool in Venlo. Daar zou van moeten worden afgezien, zoals ook Horst alsnog hoofdvestiging zou moeten worden. Aan die eisen hield de VVD gisteren niet vast.

Rijk en provincie oneens over landbouwbeleid

Akkoord over Peel nog ver verwijderd

Vervolg van pagina 1

Over de ontwikkelingen rond het natuurgebied de Peel (Noord- en een deel van Midden-Limburg) zijn het rijk en de provincie Limburg nog ver verwijderd van een overeenkomst. In dat gebied en in delen van Brabant zal het rijksbeleid grote gevolgen hebben voor de landbouw. De Peel dreigt als gevolg van die landbouw uit te drogen, terwijl ook het grote mestoverschot voor een sterke milieuvervuiling zorgt.

Het rijk wil daar een einde aan maken. Dat heeft grote gevolgen voor de landbouwers. Bedrijven zullen moeten worden verplaatst en mestopslagplaatsen gebouwd. De landbouw krijgt gewoon minder mogelijkheden. De bedoeling was dat het rijk en de provincies Limburg en Brabant een overeenkomst (convenant) zouden opstellen waarin de problemen in het gebied worden aangepakt.

Alders kon deze week echter geen garantie geven aan GS dat Limburg voorrang krijgt bij het verkrijgen van rijkssubsidies voor het uitvoeren van het in de Vierde Nota uitgezette beleid voor de Peel. De in Limburg uit te voeren projecten zullen daarvoor moeten concurreren met die in andere provincies.

Onder die omstandigheden achten GS een convenant nu niet zinvol, aldus de provinciewoordvoerder. 'In een convenant moeten rechten 'en verplichtingen zijn geregeld.' GS willen voorlopig niet verder gaan dan een intentieverklaring. GS willen in de komende tijd bekijken hoe het met een aantal 'proefprojecten' loopt: wie het uitvoert, hoe dat gebeurt, wat zijn de kosten en wie betaalt er aan mee en hoe groot is de acceptatie ervan in de regio. Afhankelijk van de uitkomst daarvan zou over anderhalf jaar een convenant gesloten kunnen worden, aldus de provinciewoordvoerder.

Grind

VROM heeft wel toegezegd duidelijk te maken hoe de toekomstige grindwinning in Limburg in overeenstemming is te brengen met natuurontwikkeling in het Maasdal. VROM is voorstander van dat laatste, maar tegelijkertijd moet er in Limburg krachtens een overeenkomst met het rijk nog 35 miljoen ton grind worden gewonnen. Daarvoor zal met name in het Maasdal grind gewonnen moeten worden.

VROM zal nu bekijken hoe delfstoffenwinning en natuurontwikkeling met elkaar in overeenstemming te brengen zijn. Dat zou bij voorbeeld kunnen door een gebied na beëindiging van de grindwinning in te richten tot natuurgebied.

Op provinciaal niveau wordt daar overigens ook al op gestudeerd. Bekeken wordt of een plan van de PvdA haalbaar is. De PvdA wil langs de Maasoevers grind winnen. Die winning zou ondiep moeten zijn. Na afloop zouden die gebieden dan makkelijk kunnen worden ingericht tot natuurgebied. De CDA-fractie in Provinciale Staten voelt hier niets voor; er zou een te groot gebied mee gemoeid zijn en uiteindelijk zou veel landbouwgrond verloren gaan.

CLBvP last wedvlucht Modave af

HEERLEN – De Centrale Limburgse Bond van Postduivenhouders (CLBvP) heeft de wedvlucht vanaf Modave wegens te verwachten slechte weersomstandigheden afgelast. De duiven zouden zaterdag worden gelost.



● Aandachtige luisteraars op het congres over transculturele psychiatrie in Venray. Foto: JAN PAUL KUIT

CAO bij KNP

Van onze redactie economie

MAASTRICHT – Bij KNP Fine Paper in Maastricht en Nijmegen en bij KNP Services is een nieuw CAO akkoord nabij. De Industrie- en voedingsbond CNV is gisteren in principe akkoord gegaan met een salarisverhoging van 3 procent per 1 april en 1 procent eind augustus. Het ziet er naar uit dat ook de Industriebond FNV zich achter dit resultaat schaart.

De CAO behelst verder een dag extra verlof, een belastingvrije winstuitkering en een iets hogere ploegentoeslag. Daarnaast stopt KNP een kwart miljoen in een werkgelegenheidsproject voor langdurig werklozen, etnische minderheden en herintredende vrouwen.

Veel weerstand tegen betalen politie-inzet

Van onze verslaggevers

HEERLEN/DEN HAAG – De KNVB is vierkant tegen het betalen van de politie voor extra diensten bij voetbalwedstrijden. Dat verkondigt de voetbalbond al jaren. Maar Jan Masman, vice-voorzitter, ziet nu in het voorstel van de ministers Dales (Binnenlandse Zaken) en Hirsch Ballin (Justitie) ook een klein lichtpuntje: als er een wettelijke regeling komt om de extra kosten van politie-inzet bij grote evenementen door te berekenen aan de organisatoren, zijn niet alleen de voetbalclubs de klos. Ook de organisatoren van bij voorbeeld popconcerten. Maar het beginsel van 'gelijke monniken, gelijke kappen' is het enige wamrmee de KNVB tevreden is.

Maar volgens de directeur van het popconcerten organiserende Buro Pinkpop in Geleen is dat in het geheel niet aan de orde. „De extra onkosten die de overheid moet maken voor evenementen als Pinkpop, kopen wij altijd bij voorbaat af", zegt Jan Smeets. „Ten onrechte zijn we daarvoor vaak door andere Nederlandse organisatoren van popconcerten op de vingers getikt. Ze vinden dat we de boel voor hun verknoeien. Maar de kosten die wij vergoeden hebben helemaal niets te maken met doorberekende politiekosten. We hebben justitie op onze dienst. Bij Pinkpop is er geen vak C waar de ME komt te zitten. We maken in het geheel geen gebruik van extra politiediensten. Want als ik goed geïnformeerd ben, dan is er geen sprake van het doorberekenen van normale kosten die gemaakt worden ten behoeve van het handhaven van de openbare orde en veiligheid."

Belang

Dales en Hirsch Ballin willen extra politiekosten inderdaad alleen dan doorberekenen als de inzet van de politie een bijzonder particulier belang dient. Daarmee volgen beide ministers een advies dat in 1989 is uitgebracht door een werkgroep onder leiding van mr Th. de Graaf van het ministerie van Binnenlandse Zaken. Die werkgroep verklaarde dat het de wettelijke taak is van de politie om de openbare orde te handhaven tijdens voetbalwedstrijden, maar dat er ook taken worden uitgevoerd die met de handhaving niets van doen hebben.

De werkgroep noemde ondermeer het begeleiden van supportersgroepen naar en van het stadion. Daarvoor moeten vaak honderden mensen worden ingezet. Een deel van die kosten moet worden verhaald op de organisatie. Nadere uitwerking van de voorstellen, die door de ministers zijn overgenomen, moet nog komen. Een woordvoerder van Binnenlandse Zaken wil daarom niet ingaan op de vraag waar de grens komt te liggen tussen handhaving van openbare orde en eventuele extra taken, waarvoor betaald dient te worden.

De haren van manager Jacques Opgenoord van voetbalclub Fortuna Sittard gaan recht overeind staan als hij het voorstel hoort. „Het is een zorgelijke ontwikkeling als organisatoren moeten opdraven voor de onkosten die de politie maakt. Dat zal enorm oplopen. Je zult je als organisator moeten afvragen of je dat moet doorgaan met het laten voortbestaan van evenementen. De overheid zou eens iets moeten doen aan het bestrijden van de directe oorzaak van de overlast. Wat is er terecht gekomen van het snelrecht? Niets!", aldus Opgenoord.

Belasting

Volgens Jan Smeets van Pinkpop is er nog een ander argument tegen het doorberekenen van de kosten. „Alleen vorig jaar al hebben we al Pinkpop 250.000 gulden uit de entree-opbrengst aan de belastingen afgedragen. Het is toch zeker de bedoeling dat er ook iets met die belastingcenten gebeurt", vraagt de Pinkpop-directeur zich hardop af.

De Algemeene Christelijke Politiebond in Woerden vindt het 'profijtbeginsel' van de politie in de meest voorkomende gevallen niet gewenst. Voetbalwedstrijden zijn volgens de bond een zaak van de openbare orde, waarbij de politie ten dienste staat van de gemeenschap. Mocht het profijtbeginsel toch op de een of andere manier worden ingevoerd, dan zou de ACP het een slechte zaak vinden als organisatie rechtstreeks een bedrag aan de politie zouden gaan betalen. Wel kunnen, bij inzet van politie bij een popconcert, bij de aanvraag van de vergunning bij voorbeeld de legeskosten verhoogd worden.

Moderne psychiatrie biedt onvoldoende antwoorden

Migranten vaak niet te helpen

Van onze verslaggever

VENRAY – Wat moet een maatschappelijk werker met een Turk die zegt dat er wormpjes in zijn hoofd zitten? Wat moet een psychiater met een Marokkaan die voortdurend een stem hoort, die zegt 'it's all right, it's beautiful'?

Op een drukbezocht congres over psychiatrie in niet-Westerse culturen bleek deze week in Venray dat veel Nederlandse hulpverleners niet goed weten wat ze moeten doen met de psychische problemen van migranten. De moderne psychiatrie zoals die in het Westen ontwikkeld is, biedt vaak onvoldoende antwoorden.

Het Psychiatrisch Centrum Venray organiseerde het congres, omdat het naast de taak als ziekenhuis ook in informatievoorziening en bijscholing van psychiatrisch personeel wil voorzien.

Maar de grote opkomst was ook voor de organisatoren een verrassing. Toen er 350 aanmeldingen binnen waren, moest de inschrijving gesloten worden. Waar kwamen al die mensen op af?

Jolanda Gerritsen uit Meppel werkt in het algemeen maatschappelijk werk, vooral met allochtonen: „In mijn omgeving, zeg maar het maatschappelijk werk in het noorden van het land, wordt er pas sinds heel kort openlijk gepraat over de mogelijkheid dat onze psychiatrie geen antwoord heeft op de ziektebeelden van migranten. Mensen worden bij wijze van spreken tien keer heen en weer verwezen, van RIAGG naar ziekenhuis, van huisarts naar maatschappelijk werk. Hun klachten zijn niet zichtbaar te maken. De verhalen die ik hier nu hoor, zijn heel nuttig als je geconfronteerd wordt met die gevallen."

Vader

De verhalen waar Gerritsen op doelt, werden op het congres bijvoorbeeld verteld door drs. D.M. Sterman, psychiater bij het Santpoortcentrum in Velsen. Hij haalde onder andere het bovengenoemde voorbeeld aan van de 19-jarige Marokkaan, die bij alles wat hij deed het commentaar hoorde 'it's all right, it's beautiful'. De jongen vernielde spullen in huis en trok zijn vaders schoenen aan om daarmee 's nachts over straat te lopen. Zijn vader dreigde hem te vermoorden als de jongen nog vaker overlast zou veroorzaken.

Sterman maakte duidelijk hoe de Westerse psychiatrie dit ziekelijke gedrag poogt te verklaren. Hij typeerde de situatie in veel Marokkaanse gezinnen als traumatisch door de migratie. Het verlies van culturele patronen, heimwee, angst en teleurstelling ondermijnen met name de positie van de vader. Hij immers heeft het gezin in deze toestand gebracht. Maar meer dan in Westerse culturen is het gezag van de vader voor het gezinsleven van levensbelang. Het wegvallen van dat gezag kan ernstige gevolgen hebben.

Het is echter alleen de Westerse psychiatrie die geneigd is dit soort overwegingen te maken om ziekelijk gedrag te verklaren.

De ouders en de jongen zelf zijn opgevoed in de Berbercultuur en droegen als mogelijke oorzaak aan de bezetenheid van de jongen door een vrouwelijke demon, die wilde voorkomen dat de jongen zou trouwen. De aanname de stem van buiten afkomstig is, heeft tot gevolg dat de Berbers veel meer geneigd zijn te letten op de boodschap van de stemmen dan de Westerse medische wetenschap. Naast geesten is er in de Berbercultuur sprake van wormen in het hoofd of psychische ziekten door een val.

Bijgeloof

„Je kunt je er niet mee afmaken door te zeggen dat het allemaal bijgeloof is. Ook al heeft het voor ons Nederlanders alle kenmerken ervan," zegt Jolanda Gerritsen. Haar collega Nadin Sayim uit Leerdam - ze kennen elkaar via een opleiding - werkt vooral met Turken en is zelf ook afkomstig uit Turkije. „Toch heeft het te maken met geloof," zegt hij, „ikzelf bijvoorbeeld geloof er niks van." Hij vertelt over de 'cin' (het Turkse begrip voor geesten en wormpjes) en over de wijzen waarop ook nu nog op het Turkse platteland de 'cins' bestreden worden, met priesters die de zieken amuletten omhangen, processies organiseren en andere rituelen verrichten.

„Het gebeurt dat Turken, na een jarenlange gang langs de Nederlandse gezondheidszorginstellingen, teruggaan naar hun geboortegrond om daar behandeld te worden door de locale geestelijkheid. Ook al zijn die praktijken in Turkije na de eerste wereldoorlog officieel verboden."

Ruilbeurs postzegels

ECHT – Postzegelvereniging IV Philatelica afdeling Echt en omstreken houdt zondag 24 maart een grote postzegelruilbeurs. Naar verwachting zullen talrijke handelaren uit Nederland, België en Duitsland met hun collecties aanwezig zijn. De beurs wordt gehouden in het Bisschoppelijk College Edith Stein aan de Populierstraat 1 in Echt en duurt van 9 uur tot 17 uur. De entreeprijs bedraagt anderhalve gulden; kinderen mogen gratis naar binnen.

Inwonertal Limburg stijgt

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Het aantal inwoners van Limburg is in 1990 met 5.448 gestegen tot een totaal van 1.109.369. De groei is te danken aan een geboorte-overschot van 4158 en een positief vestigingssaldo van 1290. Met 558.046 nemen vrouwen een meerderheidspositie in tegenover 551.323 mannen.

Limburg telde vorig jaar 12.994 geboorten en 8.836 overlijdens. Er vestigden zich 43.613 personen en er vertrokken er 42.323. In de rij van steden kende Sittard de grootste toename door met 482 te groeien naar 45.883. Het inwonertal van Heerlen nam met 295 toe tot 94.341, dat van Kerkrade steeg met 153 naar 53.280, met een winst van 189 bereikte Maastricht het totaalcijfer 117.197, Roermond ging met 277 in de lift naar 38.941 en de burgerlijke stand van Geleen sloot dankzij een 'plus' van 161 het jaar af met 33.827 inwoners.

Poll tax nu officieel van de baan

LONDEN – De Britse regering heeft gisteren het vlaggeschip van ex-premier Thatcher, de poll tax, getorpedeerd. De hoofdelijke belasting wordt vervangen door een soort onroerend-goedbelasting. In een volgepakt Lagerhuis zette minister Heseltine van Milieu uiteen dat de nieuwe belasting 'eerlijker' zal zijn.

Oppositiewoordvoerder Gould (Labour) sprak van een 'volledige capitulatie'. Hij drong bij de regering aan op 'verontschuldigingen voor twaalf jaar arrogantie'. De hoogte van de nieuwe aanslagen zal worden bepaald door de waarde van het huis en het aantal volwassenen dat daarin woont. Volgens Heseltine zullen mensen met hogere inkomens (die in duurdere huizen wonen) meer gaan betalen. De poll tax was, binnen een bepaalde gemeente, voor iedere volwassene gelijk.

Dit werd zo oneerlijk gevonden, dat miljoenen mensen eenvoudig weigerden te betalen. Onder hen was ook een aantal Lagerhuisleden van de Labour Partij. De achterstallige betalingen aan gemeentebesturen in het land belopen 1,8 miljard gulden.

Veel vragen bleven gisteren echter nog onbeantwoord. Zo kon Heseltine nog niet zeggen hoe hoog de gemiddelde aanslag zou uitvallen.

Eindbod NS: vier procent

UTRECHT – De cao-onderhandelingen voor de spoorwegen zijn gisterochtend om vier uur afgerond. Er ligt een eindbod van de Nederlandse Spoorwegen voor een loonsverhoging van vier procent, waarvan 3,5 procent structureel en een eenmalige december-uitkering van 0,5 procent.

De bonden gaan verdeeld terug naar hun achterban. De Vervoersbond FNV wijst het eindbod af, de Vervoersbond CNV en de Federatieve Spoorwegvakvereniging leggen het positief voor aan hun besturen en leden. De Vereniging van Hoger Spoorwegpersoneel (VHS) staat neutraal tegenover het eindpakket.

Euregionaal zakendoen op vakbeurzen in MECC

MAASTRICHT – In het MECC vinden van maandag 8 tot en met woensdag 10 april twee nieuwe vakbeurzen plaats voor en over zakendoen in de Euregio: MECC Business en MECC Sale. MECC Business richt zich op financiële en zakelijke dienstverlening, automatisering, office management, telecommunicatie en personeel & opleiding. Bij MECC Sale ligt de nadruk op marketing- en communicatie-diensten, salespromotion, relatiegeschenken, direct marketing en relatiebeheer. De duovakbeurs is bedoeld voor de manager, de zakenman en -vrouw in de Euregio, van het midden- en kleinbedrijf tot multinational.

Naast de vakbeurzencombinatie wordt een veertiental gratis seminars georganiseerd die het zakendoen over de grens als basisthema hebben. De vakbeurzen zijn gedurende de drie openingsdagen op uitnodiging gratis te bezoeken, van 10.00 uur tot 17.00 uur in het MECC in Maastricht.

Hoogleraar wil Limburgs informatica-laboratorium

Van onze verslaggeefster

MAASTRICHT - „Ik vraag me af waar het optimisme bij de automatiseringsbranche vandaan komt. Niet alleen voor de Limburgse bedrijven zal de markt 1992 opengaan; de Duitsers en Belgen staan net zo goed te springen om hun marktaandeel te vergroten. En deze bedrijven zitten met hun producten op hetzelfde niveau als de Limburgse. Daarom pleit ik voor het opzetten van een laboratorium voor informatietechnologie. Daar kan onderzocht worden met welke bestaande automatiseringssystemen de concurrentiepositie van de Limburgse bedrijven kan worden versterkt," stelt prof. Th. Mulder, die als buitengewoon hoogleraar Bestuurlijke Informatiekunde aan de Rijksuniversiteit Limburg in Maastricht is verbonden.

Het IT-laboratorium zal ondernemers die moeten innoveren om te kunnen overleven, kunnen helpen met gespecialiseerde kennis over informatie-technologie. Mulder noemt daarbij als voorbeeld het onderzoeken van sofwarepaketten op het gebied van multi-mediapresentaties, executive informatiesystemen en case tools. Hij legt nadruk op het feit dat de hoogwaardige technologische kennis die de RL aan het laboratorium zou leveren, niet gebruikt zou worden om nieuwe systemen te ontwikkelen. Bestaande technologie zou worden getest en kunnen worden afgestemd op de specifieke bedrijven.

Daarnaast zou het IT-lab ook het voortouw moeten nemen bij het geven van cursussen en zo aan de basis staan van innovatie op dat gebied. Binnen enkele jaren zouden het midden- en kleinbedrijf in Limburg hiervan de vruchten kunnen plukken.

Plannen

De plannen liggen al op tafel bij de provincie, die middels een startsubsidie het groene licht kan geven voor het laboratorium. De informatie-technologie, produkten moeten dan gratis of tegen kostprijs door de computerservice-industrie worden aangeleverd. Verdere bijdragen moeten verwacht worden van het bedrijfsleven. De kennis zal voornamelijk door wetenschappers van de RL aangedragen worden. Zoals de gesprekken nu verlopen, verwacht prof. Mulder dat volgend jaar een dergelijk laboratorium geëffectueerd kan worden.

De hoogleraar zal dit op een persconferentie ter gelegenheid van de MECC business en sale vakbeurzen die van 8 tot en met 10 april worden gehouden in het MECC in Maastricht.

Vermoeden van abortus blauw in België

HASSELT – De varkensziekte abortus blauw, die tot nu toe alleen in Nederland en Duitsland is gesignaleerd, is vermoedelijk ook opgedoken in België. Bij tien Vlaamse bedrijven zijn de dieren mogelijk besmet, zo heeft het staatssecretariaat van landbouw in Brussel gisteren bekendgemaakt.

Abortus blauw heerst al enige maanden in Duitsland en Nederland, maar onduidelijk is hoe de Vlaamse bedrijven zijn besmet. Sinds 4 maart mogen vanuit een groot deel van Duitsland en Nederland geen fok- of mestvarkens meer worden uitgevoerd. De varkens die wel het land uit mogen, moeten aan bepaalde voorwaarden voldoen. Zo moeten ze vergezeld zijn van een door een dierenarts afgegeven gezondheidsverklaring.

De bedrijven die mogelijk besmet zijn, liggen volgens de zegsman alle vrij dicht bij de grens met Nederland, in de provincies Limburg, Antwerpen, Oost- en West-Vlaanderen en Vlaams-Brabant. Naast de tien verdachte bedrijven onderzoekt het staatssecretariaat materiaal van zo'n dertig varkenshouderijen.

De Belgische varkenssector heeft vorig jaar zwaar te lijden gehad van varkenspest. Meer dan een miljoen dieren moesten toen worden afgemaakt. De export uit de besmette gebieden werd volledig stilgelegd. De kosten, los van de gederfde exportinkomsten, bedroegen acht miljard frank (ruim 400 miljoen gulden). De EG betaalde daarvan vijf miljard, de Belgische regering nam de resterende kosten voor haar rekening.

Abortus blauw is minder besmettelijk dan varkenspest, maar wat de ziekte precies veroorzaakt, is onduidelijk. Bij het Centraal Diergeneeskundig Instituut in Lelystad is onderzoek gaande. Abortus blauw veroorzaakt abortus bij dragende zeugen, die dan blauwe oren krijgen hetgeen de naam verklaart, en leidt tot verhoogde sterfte onder pasgeboren biggen.

Aantal langdurig werklozen daalt niet

De Vries niet tevreden over arbeidsvoorziening

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Het aantal langdurig werklozen, mensen die langer dan een jaar zonder baan zitten, is de laatste twee jaar nauwelijks gewijzigd. Minister De Vries (Sociale Zaken) heeft dit de Kamer gisteren bericht. De totale werkloosheid is de laatste twee jaar gedaald van gemiddeld 420.000 naar 345.000.

Volgens de bewindsman bestaat er nauwelijks zicht op het aantal werklozen dat langer dan een jaar zonder werk zit. De gegevens bij de arbeidsbureaus zitten vol fouten, hoewel talloze arbeidsbureaus (elk op een andere wijze) pogingen ondernemen om die cijfers beter te krijgen. Het is daarom nauwelijks meer na te gaan hoeveel kortdurende werklozen jaarlijks in de groep langdurig werklozen terecht komen.

Vanwege de slechte informatievoorziening valt ook niet na te gaan in hoeverre het beleid van de arbeidsbureaus dat erop gericht is langdurige werkloosheid te beperken, succesvol is. De officiële cijfers geven aan dat de organisaties die actief zijn op het terrein van de arbeidsvoorziening in 1989 bijna 35.000 langdurig werklozen aan een baan hebben geholpen. Over 1990 was dat cijfer ongeveer gelijk. Voor dit jaar wordt gemikt op 41.500.

De Vries toont zich niet erg tevreden over de arbeidsvoorziening. Tussen 1989 en 1990 nam het aantal geregistreerde vacatures met 7.500 toe tot 246.500. Daarentegen liep het aantal vacatures dat door bemiddeling van de arbeidsvoorziening opgevuld kon worden terug van 131.000 in 1989 naar 127.500 in 1990. Gezien deze ontwikkeling acht De Vries een verplichte vacaturemelding voor het bedrijfsleven niet erg zinvol.

Subsidieregeling

De Vries erkent dat een door zijn collega Andriessen (Economische Zaken) gestarte subsidieregeling scholing van werknemers in het bedrijfsleven niet goed werkt. De regeling is gericht op het midden- en kleinbedrijf. Gebleken is dat veel branches nog niet met de regeling zijn bereikt omdat zij geen scholingsmogelijkheden hebben. Voor de regeling is 20 miljoen gulden [illegible] getrokken.

De arbeidsvoorzienings-organisatie heeft inmiddels de taakstelling [illegible] mensen uit etnische minderheden aan werk te helpen verlaagd [illegible] 12.300 naar 10.700, aldus De Vries. Het aantal mensen uit minderheidsgroepen binnen het totale aantal werklozen is 16 procent. De 10.700 wordt een reëele taakstelling geacht.

Om werklozen die niet direct [illegible] baan kunnen krijgen daar toch [illegible] allerlei programma's toe te brengen, is per regionaal bestuur arbeidsvoorziening inmiddels 220.000 [illegible] den beschikbaar. Hoeveel mensen daarmee geholpen kunnen worden, zegt De Vries niet.

Heerlense KvK zet bedrijven in computer

Van onze verslaggeefster

HEERLEN – De Kamer van Koophandel in Heerlen gaat een informatie-systeem ontwikkelen, waarin 800 bedrijfsprofielen worden opgeslagen. Naast handelsregisterinformatie zijn daarin onder andere gegevens opgenomen over produkten, contactpersonen en exportomvang. Dit Handelsvoorlichtings-informatiesysteem (HIS) vergemakkelijkt de handelsvoorlichting [illegible] name voor eigen gebruik. De[illegible] naast versnelt het het geven van telefonische inlichtingen aan derden. Dertien Kamers gebruiken het systeem al. Opname in het bestand is kosteloos. Gebruikers daarentegen betalen f 550,- per inlichting. Binnenkort worden nieuwe tarieven ingesteld, variërend van gratis [illegible] eenvoudige informatie tot f [illegible] voor uitgebreide inlichtingen.

Koppeling aan het Duitse Kammer Informations System (KIS) en [illegible] ontwikkeling zijnde Euregio ondernemingsdatabank is op korte termijn niet te verwachten. De [illegible] nen daarvan zijn telematica-problemen met het Duitse systeem en te geringe diepgang bij de databank.

De kosten bedragen het eerste jaar f 52.696, daarna f 9.875 per jaar.

Krantleeskwis voor de schooljeugd 5

Vraag 1: In de Sovjetunie is een referendum gehouden. De burgers mochten zeggen of zij zelfstandige republieken in hun land willen of een unie van republieken (verenigd) willen blijven.
Waar heeft de meerderheid van de bevolking voor gekozen?

Sovjet-referendum

- ☐ Unie van republieken
- ☐ Zelfstandige republieken
- ☐ Eén grote republiek

Vraag 2: Op de voorpagina van het Limburgs Dagblad staat linksonderaan, onder het weerbericht, altijd een tekening met een korte tekst. Hoe noemen we zo'n tekening?

Motorrijders met ruim 200 km over provinciale weg

„Dat was 100 km per persoon!"

- ☐ Karikatuur
- ☐ Mop
- ☐ Cartoon

Vraag 3: Op 20 mei is het weer zover. Het Pinkpopfestival zal zich dan op de Landgraafse draf- en renbaan afspelen. Dit jaar zijn er weer bekende groepen als An Emotional Fish en Happy Mondays gecontracteerd. Ook onderstaande groep Living Colours zal van de partij zijn. Dit heb je kunnen lezen in de krant van dinsdag 19 maart.
Hoe vaak is op pinkstermaandag dit festival al geweest?

- ☐ Tweeëntwintig keer
- ☐ Twintig keer
- ☐ Eenentwintig keer

Vraag 4: Er is in deze kwis al eens een vraag gesteld over LD-TV, de kabelkrant van het Limburgs Dagblad. Misschien kijk je wel eens naar een uitzending. Geschreven nieuws, afgewisseld met leuke rubrieken, advertenties, foto's en mededelingen uit Heerlen, Kerkrade, Hoensbroek en omgeving. Altijd stilstaand beeld. Er is in Nederland namelijk een wet waarin staat wat men bij kabeltelevisie mag en niet mag. Daarin is bepaald dat kabeltelevisie voorlopig stilstaand beeld uitzenden. Hoe heet deze wet?

Heerlen — Hoensbroek 59 — Kerkrade 64 — 045-739300

- ☐ R en T-Wet
- ☐ Uitzendwet
- ☐ Mediawet

Vraag 5: Lezers kunnen ook zelf in het Limburgs Dagblad schrijven, in de rubriek LEZERS SCHRIJVEN worden hun brieven afgedrukt. Onder deze tekening staat met kleine letters welk soort brieven niet gepubliceerd worden. Een anonieme brief (zonder naam van de afzender) bijvoorbeeld, plaatst de redactie die in de krant?

postbus 3100

- ☐ Ja
- ☐ Alleen wanneer ze over ernstige zaken gaan
- ☐ Nee

Vraag 6: In Roermond wordt op het ogenblik een proces gevoerd tegen vier Ieren. Zij worden ervan beschuldigd twee Australische toeristen vermoord te hebben. De moordenaars zagen deze mensen voor Engelse militairen aan. Van welke verboden organisatie zijn deze verdachten misschien lid?

Alibi van Harte zo lek als een mandje

- ☐ RAF
- ☐ IRA
- ☐ PRA

Vraag 7: Vaclav Havel is op het ogenblik op staatsbezoek in België en zal daarna ons land bezoeken. Hij is president van één van de eerste Oosteuropese landen dat een democratische regering installeerden. Welk land is dat?

- ☐ Hongarije
- ☐ Tsjechoslowakije
- ☐ Roemenië

Vraag 8: Op woensdag 20 maart staat in de rubriek PUNT UIT een artikel over een zekere Gavin Spencer. Hij is in Australië één van de beste spoorzoekers. Hij behoort tot het volk dat oorspronkelijk Australië bewoonde. Hoe heet dit volk?

punt uit

- ☐ [illegible]
- ☐ Aboriginals
- ☐ Tasmaniërs

Vraag 9: De omvang van de olieramp in de Golf is nog niet te overzien. Een Nederlands reddingsteam keerde met dit bericht terug uit Saoedi-Arabië. Zij hebben heel wat vogels gered, maar vrezen het ergste als straks de grote vogeltrek begint. Er moet volgens hen een permanent vogelopvangcentrum komen in de kustplaats Jubail. Deze vogel is slachtoffer van de milieuramp, het is een...

- ☐ Albatros
- ☐ Jan van Gent
- ☐ Aalscholver

Vraag 10: Op 1 november zal er een nieuw Reglement Verkeersregels en Verkeerstekens (RVV) in werking treden. Sommige regels zijn namelijk erg verouderd. Op deze foto zie je hoe een fietser één van de nieuwe regels al toepast. Het licht staat voor de fietser op rood, maar toch stopt ze niet. Vanaf 1 november mag dat dus echt. Welke regel past dit meisje al toe?

- ☐ Rechts afslaan mag, zonder hinderen van het verkeer, ook bij rood licht
- ☐ Rood licht telt niet meer voor fietsers
- ☐ Bij oversteekplaatsen doorfietsen

Letter 14 van vraag 10	
Letter 3 van vraag 1	
Letter 8 van vraag 7	
Letter 8 van vraag 3	
Letter 2 van vraag 5	
Letter 1 van vraag 1	
Letter 4 van vraag 8	
Letter 3 van vraag 6	
Letter 1 van vraag 4	
Letter 10 van vraag 1	
Letter 10 van vraag 9	
Letter 7 van vraag 2	

Krantleeskwis no. 5

Oplossing: ....
Naam: ....
Adres: ....
Postcode: ....
Plaats: ....
Telefoon: ....
Leeftijd: ....

Wordt de oplossing klassikaal ingezonden, vul dan ook in:

School: ....
Adres: ....
Docent: ....
Groep: ....

Doe weer mee aan de spannende krantleeskwis met leuke prijzen ...

Deze week publiceren we nog één maal de KRANTLEESKWIS. Dit is dus je laatste kans om één van de vijf weekprijzen in de wacht te slepen. Probeer het maar; test je kennis van het nieuws en van andere zaken, die de afgelopen week weer in het Limburgs Dagblad hebben gestaan. Ontdek dat de krant er ook voor jou is!

Deelnemers

Het aantal schoolkinderen dat aan deze kwis meedoet is groot. Zo'n negentig scholen hebben de oplossingen steeds gebundeld ingezonden en vrijdag 29 maart zullen we bekendmaken welke school de winnaar is van de extra prijs:

een bezoek aan het Limburgs Dagblad.

Voor vervoer wordt gezorgd en het wordt een morgen (of middag) met verrassingen.

Krantleeskwis 5

Ook in deze vijfde en laatste KRANTLEESKWIS worden er weer meerkeuzevragen gesteld. Van de drie gegeven antwoorden is slechts één goed en die moet je aankruisen. Uit die goede antwoorden neem je de gevraagde letter en zet die op de bon. Zo krijg je het woord dat de oplossing is van deze vijfde kwis.

Stuur nu de bon VOLLEDIG INGEVULD naar:

LIMBURGS DAGBLAD
KRANTLEESKWIS
AFD. PR EN PROMOTIE
POSTBUS 3100
6401 DP HEERLEN

Alle deelnemers maken nog één keer kans op een van de vijf weekprijzen: een cadeaubon van: f 60,-, f 50,-, f 40,-, f 30,- of f 20,-.

Hier volgen de winnaars van deze week.

Oplossing + winnaars

Oplossing van KRANTLEESKWIS 4:
ADVERTENTIE
Dit zijn de winnaars
CADEAUBON f 60,–
Kim Backes
Lavendelstraat 5
6101 ME Echt
CADEAUBON f 50,–
Jessie Neffke
Baneheide 43
6353 AK Bocholtz
CADEAUBON f 40,–
D. van Roekel
Kasteellaan 135
6415 HR Heerlen
CADEAUBON f 30,–
Jos Duker
Staakijzerstraat 19
6129 JR Urmond
CADEAUBON f 20,–
Ronald Quadvlieg
Pr. Irenelaan 4
6301 VS Valkenburg
PROFICIAT!

Voor de laatste keer aan de slag

Veel succes bij het vinden van de juiste oplossing. Die oplossingen moeten woensdag 27 maart aanstaande in ons bezit zijn. Op vrijdag 29 maart zullen we dan voor de laatste keer de winnaars vam de KRANTLEESKWIS bekend maken. En in datzelfde bericht kunen jullie dan ook de naam lezen van de school die de extra prijs heeft gewonnen.
Succes dus allemaal.

Limburgs Dagblad

sport

Knoeiend Feyenoord verspeelt opnieuw een kostbaar punt

SVV vindt lek in de Kuip

ROTTERDAM – Wim Jansen was gisteravond de enige winnaar in de Kuip. De oud-international verdiende met de vlakke remise (1-1) tussen Feyenoord en SVV twee punten. Eén voor zijn feitelijke baas, één voor zijn tijdelijke werkgever.

Voor Jansen moet de pikante semi-derby een vreemde ervaring zijn geweest. Amper twee weken geleden was hij als technisch directeur nog werkzaam bij SVV. De sportieve crisis bij Feyenoord lokte hem naar de Kuip. Vóór 15 april moet Jansen aan voorzitter John van Dijk kenbaar maken wat zijn toekomstplannen zijn. Het is niet uitgesloten dat de oud-prof ook het volgende seizoen als trainer bij Feyenoord fungeert.

Een overwinning was Jansen ook in zijn derde competitiewedstrijd in Rotterdamse dienst niet gegund. De slappe openingsfase van de prestigestrijd beloofde niet veel goeds.

SVV begon met vertragen, Feyenoord met knoeien. Beide ploegen speelden met drie spitsen, die in het eerste half uur echter nauwelijks aan de bal kwamen.

Omstreden

Een omstreden doelpunt van Van der Laan in de dertigste minuut brak de wedstrijd open. Voorstopper De Wolf speelde de behendige spits, die op de rand van buitenspel balanceerde, door het centrum aan. Met dank aan Fräser, die de bal attent liet lopen, kon Van der Laan zijn zevende competitietreffer produceren. Feyenoord had in de laatste 601 competitie-minuten niet gescoord.

De Schiedammers protesteerden vergeefs bij grensrechter Wegereef en arbiter Uilenberg. Doelman Hiele kreeg voor zijn weigering de bal uit het net te halen de gele kaart. Voor de tweede keer binnen vijf dagen voelde SVV zich bestolen. Afgelopen zondag in het duel met FC Groningen (0-1) keurde scheidsrechter Egbertzen een duidelijke buitenspel-treffer van Djurovski goed.

Hoekschop

Met Breetveld voor de falende Cooke en Gorré voor de anonieme Trustfull vergrootte Advocaat in de tweede helft de offensieve kracht van zijn ploeg, die minst produktieve van het betaalde voetbal. De gelijkmaker viel uit de hoekschop.

Lukukay bereikte Van der Net, die ongehinderd van dichtbij raak kopte, 1-1.

De wedstrijd zakte daarna naar een bedenkelijk niveau. SVV, dan na rust met zes ex-Feyenoorders speelde, beperkte zich voornamelijk tot het consolideren van de gelijke stand. Feyenoord miste de macht Hiele voor de tweede keer te passeren.



● *Een enkele politieman houdt het supportersvak van Rode Ster in de gaten. Het Europacupduel tussen Dresden en Rode Ster moest woensdag worden gestaakt wegens rellen op de tribunes. De politie heeft toegezegd voortaan meer manschappen bij wedstrijden te zullen inzetten.*

Meer politie bij voetbal in Dresden

DRESDEN – De politie van de Duitse deelstaat Sachsen wil voortaan meer manschappen inzetten bij voetbalwedstrijden. Dit als reactie op de onregeldheden, die zich ondermeer woensdagavond bij de Europese wedstrijd Dynamo Dresden - Rode Ster Belgrado voordeden.

De maatregel werd mede getroffen onder druk van de regering in Bonn. Politie-commissaris Mayer verklaarde in staat te zijn de problemen zelf op te lossen.

„Bonn hoeft ons hierbij niet de weg te wijzen. We zullen zelf een oplossing vinden." De voormalige DDR wordt ook bij reguliere competitie-duels geregeld geplaagd door vandalisme.

Mayer zei verder het niet eens te zijn met de kritiek, dat het uit 1200 man bestaande politiekorps woensdagavond te laat had ingegrepen. „Hadden we dat gedaan, dan was de zaak misschien veel eerder geëscaleerd. Bovendien wilden we zo lang mogelijk wachten om te voorkomen, dat onschuldige toeschouwers het slachtoffer van charges zouden worden."

Hermann Neuberger, voorzitter van de Duitse voetbalbond (DFB), had reeds dinsdag schriftelijk bij de regering van Kohl aangedrongen op politiek ingrijpen bij de ongeregelheden rond voetbalduels in de voormalige DDR.

Minister Schäuble van Binnenlandse Zaken riep op tot overleg van alle betrokkenen: de sportbonden, de politiek en de politie. Hij zei dat de regering bereid was mee te helpen. „We kunnen niet toestaan dat categorisch wordt geprobeerd de rechtsgang in ons land te ontregelen."

Bij de rellen in het stadion van Dresden raakten woensdagavond vier agenten gewond. Er werden 26 arrestaties verricht, tegen twee vandalen wordt een gerechtelijk onderzoek ingesteld. Eén Joegoslaaf moest in een Duitse cel achterblijven, omdat hij met een breekijzer een politie-agent te lijf was gegaan.

Het duel werd in de tweede helft gestaakt. De scheidsrechter achtte de situatie te gevaarlijk.

Rode Ster, dat eerder thuis met 3-0 had gewonnen, stond op dat moment met 2-1 voor.

AC Milan ziet af van protest

BERN – AC Milan accepteert de nederlaag (1-0) bij Olympique Marseille. De verslagen Europese bekerhouder zal bij de UEFA geen beroep aantekenen tegen de uitslag.

Marseille - Milan werd woensdagavond een minuut voor tijd bij de stand 1-0 gestaakt. Aangezien het eerste duel in Milaan in 1-1 geëindigd was, was tweevoudig bekerhouder AC Milan zo goed als zeker uitgeschakeld. Manager Galliani verbood zijn spelers de wedstrijd uit te spelen, nadat een van de lichtmasten tijdelijk was uitgevallen en fotografen, verslaggevers en ordebewakers het veld betraden.

„Wij hebben een fax van Milan ontvangen, waarin de club verklaart dat het geen protest zal indienen en dat het Marseille als winnaar accepteert", zei de woordvoerder. In het tumult had Galliani de Turkse UEFA-waarnemer Erzik laten weten, dat hij formeel beroep zou aantekenen en dat hij zou eisen dat de wedstrijd zou worden overgespeeld. Galliani, de tweede man in het imperium van Berlusconi, is kennelijk tot bezinning gekomen. Door geen protest in te dienen of beroep aan te tekenen hoopt hij bij de tuchtcommissie van de UEFA, die op 27 maart bijeenkomt, op enige verzachting van de strafmaatregelen.

De Europese Voetbal Unie (UEFA) zal zich vandaag buigen over de gestaakte wedstrijden Olympique Marseille - AC Milan en Dynamo Dresden - Rode Ster Belgrado. Vóór de loting, vanmiddag om 12.00 uur, zal de UEFA haar bevindingen bekend maken.

Tien maanden cel voor Renze de Vries

Van onze sportredactie

GRONINGEN – De rechtbank in Groningen heeft Renze de Vries (60), de ex-voorzitter van FC Groningen, wegens belastingfraude veroordeeld tot een gevangenisstraf van vijftien maanden waarvan vijf voorwaardelijk. De voormalige penningmeester Siebe van der Pruik en de voormalige vice-voorzitter Wubbo de Boer werden ieder veroordeeld tot een gevangenisstraf van twaalf maanden, waarvan vier voorwaardelijk. Ex-penningmeester Jan Dolfing werd veroordeeld tot een voorwaardelijke gevangenisstraf van zes maanden.

Over Renze de Vries zegt de rechtbank dat hij „persoonlijk op een actieve wijze opdracht en feitelijk leiding heeft gegeven aan het op grote schaal plegen van belastingfraude waardoor de samenleving voor een bedrag van ruim 2,2 miljoen gulden is benadeeld".

Tegen De Vries en De Boer had de officier van Justitie twee weken geleden een gevangenisstraf van twee jaar geëist. Raadsman mr. W. L. R. Schuurmans kondigde aan dat hij namens zijn cliënten De Vries, De Boer en Van der Pruik in beroep zal gaan.

BARNES TEKENT – John Barnes heeft voor een jaar bijgetekend bij Liverpool. De international gaat in dat seizoen 8000 pond sterling per week, ongeveer 28.000 gulden, verdienen.

Sabatini weer te sterk voor Graf

KEY BISCAYNE – Gabriela Sabatini ontwikkelt zich steeds meer tot een plaag voor Steffi Graf. De eens zo machtige Duitse verkeek zich in Key Biscayne voor de vierde achtereenvolgende maal op de Argentijnse. Na een overweldigend begin verloor Graf in de halve finales toch nog met 6-0 6-7 1-6. Sabatini treft in de eindstrijd de winnares van het duel tussen de Joegoslavische Monica Seles en de Amerikaanse Mary Joe Fernandez.

Alles wees er aanvankelijk op dat Graf met een strafexpeditie bezig was. Getergd door de nederlagen in de voorgaande drie confrontaties, speelde de 21-jarige tennisster uit Brühl als in de nog niet zo ver achter haar liggende beste dagen. Als een soort bijgeloof had Graf haar toevlucht genomen tot een trucje: ze speelde op schoenen, die ze al twee jaar niet meer gedragen had.

Ruim 10.000 toeschouwers constateerden in de eerste set, dat de 'oude' Graf terug was. Daar was weer de eens zo gevreesde forehand. Sabatini was niet bij machte iets terug te doen. Met 6-0 had Graf de eerste set supersnel te pakken.

Wie gedacht had dat Sabatini na deze ontluisterende ervaring de moed volledig zou opgeven kwam bedrogen uit. De Argentijnse liet zien zich niet voor niets onderworpen te hebben aan een geduchte psychologische training. Ze schudde de tegenslag van zich af alsof er niets gebeurd was en begon gewoon met een nieuwe wedstrijd. Weg was de onzekerheid, terug kwam het zelfvertrouwen en daarmee ook het ritme. Ze won de tweede set na een tiebreak (8-6). Daarna was Sabatini niet meer te houden: 6-1. Een duidelijk gedeprimeerde Graf: „Toen ik de tiebreak in de tweede set af moest geven, raakte ik het vertrouwen in mezelf kwijt".

Start bij Sankt Gallen met drie overwinningen en een schorsing

Zwitser Pierre Blättler stelt zich neutraal op

door fred sochacki

FLAWIL/HEERLEN – Het forensenstadje Flawil op vijftien kilometer van Sankt Gallen heeft er sinds kort een bezienswaardigheid bij: Pierre Blättler. Spelverdeler van Zwitserse origine, getogen in Bleijerheide en grootgebracht bij Roda JC. Zijn voetbalkennis wordt sinds begin dit jaar belegd in een van 's werelds hardste valuta's, de Zwitserse Frank. En Blättler vaart er wel bij. Niet alleen verdient hij met zijn hobby veel geld; hij oefent zijn beroep uit op een plek waar menigeen geld zou willen neertellen om er de vakantie door te brengen. Enkele kilometers ten zuiden van de Bodensee probeert hij Sankt Gallen te laten zien dat goede, degelijke Nederlandse voetbalwaar in huis is gehaald. Daarnaast bestaat zijn dagelijkse leven uit het onder de muts krijgen van het zwitserduits, het vervolmaken van de inrichting van z'n appartement en de voorbereidingen van het huwelijk met vriendin Jacqueline.

Uiteraard bestrijdt Pierre Blättler dat zijn komst naar Sankt Gallen heeft geleid tot meteen drie overwinningen van zijn ploeg. Chiasso, Fribourg en Basel werden geconfronteerd met de overlevingsdrang van Blättler c.s. in de promotie/degradatie-competitie. „Zes punten uit drie wedstrijden is natuurlijk geen slecht begin," zegt Pierre Blättler, „maar als ploeg uit de Serie A start je in zo'n competitie als medefavoriet. We zijn deze resultaten aan onze stand verplicht."

Sankt Gallen miste de play-offs en werd met drie lotgenoten uit de Serie A ondergebracht in de reeks die beslist over promotie en degradatie. „Het zijn twee poules waar naast twee serie A-clubs zes ploegen uit de serie B worden gevoegd. De eerste twee uit beide competities spelen volgend seizoen in de hoogste klasse." Chiasso en Wettingen zijn de voorspelde promovendi, vandaar ook dat Sankt Gallen uit het huisje was toen de ploeg met debutant Blättler uit met 3-0 won bij de favoriet. „Over die eerste twee wedstrijden was ik bijzonder tevreden, althans wat mijn prestatie betreft. Tegen FC Basel ging het minder."

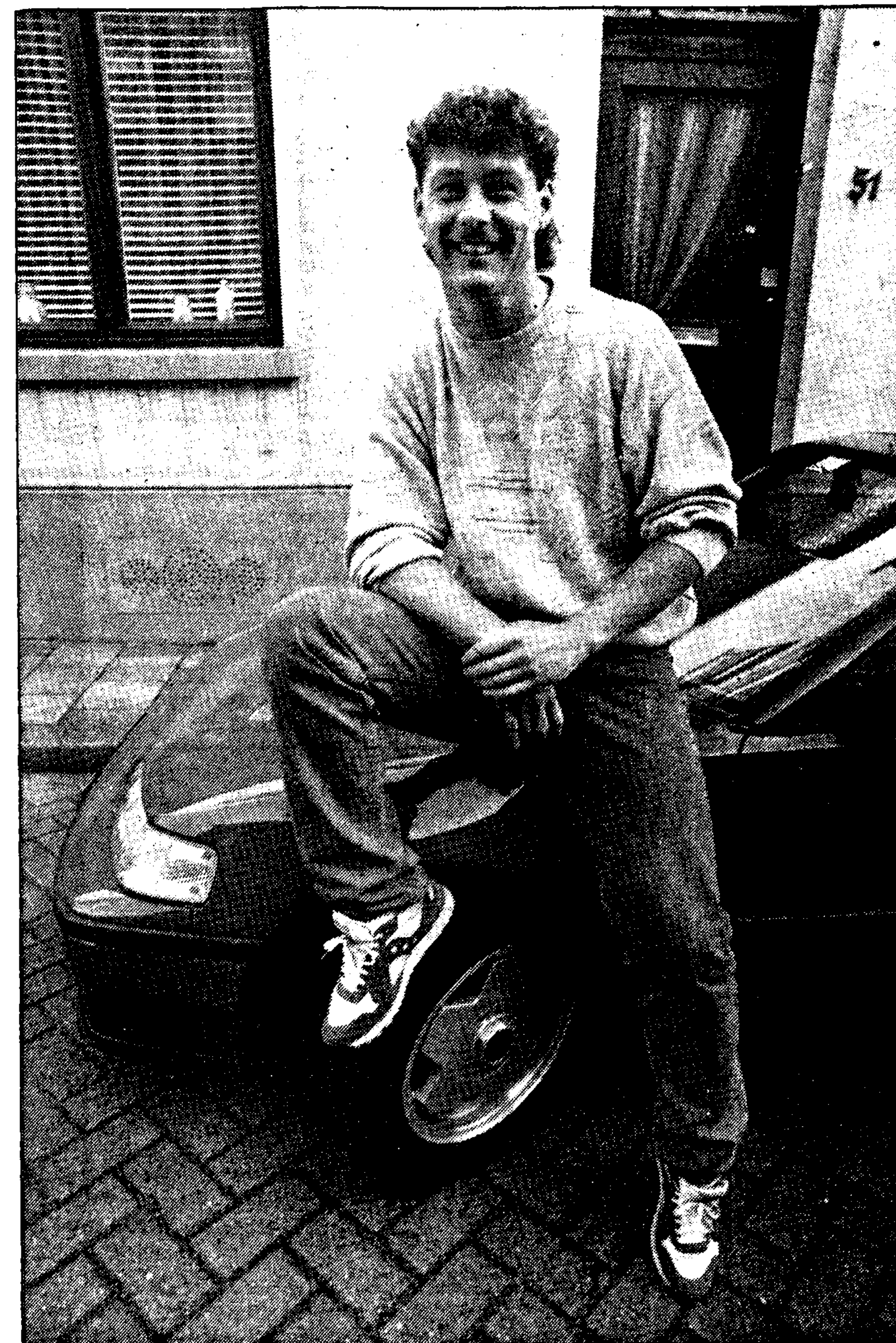
Rode kaart

Daar kwam de Kerkradenaar voor 't eerst in aanraking met de normen die de arbiters daar hanteren. „Ik kreeg twee gele prenten te zien en moest dus het veld ruimen," aldus Blättler, die bij Roda JC zeker niet als kaartenverzamelaar bekend stond. „Het waren ook ongelukkige zaken. Een stomme handsbal en een ongelukkige overtreding. De scheidsrechter gaf voor beide geel en dat betekent hier automatisch een wedstrijd schorsing. De bekerwedstrijd tegen de amateurs van Frauenfeld gaat daardoor langs mijn neus."

Sankt Gallen kan, volgens Pierre Blättler, de vergelijking met Roda JC aan. „Met dien verstande dat mijn huidige ploeg draait met een begroting van omgerekend zes miljoen gulden. De Kerkraadse mentaliteit van hard werken vind je hier ook, al spelen er een paar buitenlanders die daar wel ens anders over denken. In januari hebben we een oefenstage in Oostenrijk gehad. Die stemming daar heeft me het karakter van 'n kennismaking in vakantiestemming. Mijn Zwitserse ploeggenoten zijn uitstekende skiërs. Vervolgens zijn we op Malta serieus aan de voorbereidingen van het tweede deel van de competitie begonnen. Met o.a. een 3-1-overwinning op de nationale ploeg, die verleden week in Rotterdam met 1-0 van Nederland verloor."

Huwelijk

Na een verblijf van enkele weken bij Roda-contactman Hans de Ridder viel de keuze op een volgens Blättler 'schitterend appartement' in Flawil. Daar ook trouwen de 25-jarige middenvelder en vriendin Jacqueline volgende week. Aanpassingsproblemen zijn er niet; integendeel. „Ik heb me vanaf het begin hier op mijn gemak gevoeld. We zijn hier bij Sankt Gallen aan een nieuwe episode begonnen. Een nieuw plakboek is er voor aangeschaft. We zien wel wat er allemaal in komt."



● *Pierre Blättler zit op z'n gemak in Zwitserland.*

Foto: DRIES LINSSEN

Waddle in roes naar ziekenhuis

MARSEILLE – Chris Waddle kon zich gistermorgen niet meer herinneren dat hij voor Olympique Marseille tegen AC Milan het enige doelpunt had gemaakt. De Britse international werd wakker in het La Timone-ziekenhuis in Marseille. Hij was er na afloop van het hectische duel per ambulance heengebracht. De aanvaller had een lichte hersenschudding overgehouden aan een botsing met Milan-verdediger Maldini. In verdoofde toestand had hij de wedstrijd uitgespeeld.

Fusie tussen Laura en Hopel in de maak

EYGELSHOVEN – De voetbalverenigingen Laura en Hopel, welke beide het domicili aan de Anselderlaan in Eygelshoven (gemeente Kerkrade) hebben, groeien steeds meer naar elkaar toe. Zo komen de B- en C-jeugd momenteel al in competitieverband uit onder de naam VV Eygelshoven en is er een gemeenschappelijke oprijlaan naar de velden gerealiseerd. Laura-secretaris Terpstra: „Opnieuw een bewijs dat er iets groeit tussen ons". Er lijkt een fusie op komst, ofschoon Terpstra dit niet wil bevestigen. „Daarvan is momenteel geen sprake. Ik sluit overigens niet uit dat het er in de toekomst misschien van zal komen".

Dordrecht stuurt tien spelers weg

DORDRECHT – Dordrecht'90 heeft tien spelers gezegd dat ze het volgende seizoen geen deel meer zullen uitmaken van de selectie. De voetballers die niet meer voor een nieuwe verbintenis in aanmerking komen zijn Braaf, Van Campenhout, Charité, Delebout, Van de Graaf, Martens, Pruymboom, Saaman, Voll en Van der Zwan.

Ford Cannerweg kampioen

ULESTRATEN – Biljartclub Ford Cannerweg versloeg in haar thuishome 'Walk Inn' te Ulestraten Holland Casino met 8–0. Door deze overwinning werd BC Ford Cannerweg ongeslagen kampioen in de tweede divisie, hetgeen automatisch promotie betekent naar de eerste divisie. Het kampioensteam bestaat uit de spelers Jean Bessems, Johan Ekkerink, Charley de Boer en Pierre Debats.

● SITTARD – De handbaldames van Hellas hebben de finale bereikt om de afdelingsbeker van het Nederlands Handbal Verbond. Tegen Sittardia/DVO 2 werd een 14-11 (6-5) zege behaald. In de finale, op 12 mei, speelt de ploeg uit tegen Margraten.

GEZELLIG UIT

goed voor u... UIT

Wekelijkse wegwijzer voor uw bezoek aan bar - café - dancing - disco - braderie - bioscoop

Inlichtingen over adverteren op deze pagina: ☎ 045-739383 Els Swaans

Het doek gaat voor u open...

VRIJDAG 22 MAART	
Heerlen	Stichting Orpheus: Die lustige Witwe **uitverkocht!**
Heerlen	Première De Vrouwen van Troje, tragedie van Euripides door Volkstheater Heerlen; regie: Jos Prop - 20.30 u. (Kleine Zaal)
Kerkrade	Frühling in Wien, door Johann Strauss Orkest o.l.v. André Rieu
Sittard	Requiem van G. Verdi, door Limburgs Concertkoor met het Groot Symphonie Orkest Keulen; Passieconcert
ZATERDAG 23 MAART	
Kerkrade	Seth Gaaikema: Elke-avond-tòch-anders-show
Kerkrade	Marinekoor van de Zwarte Zee 20.15 u. (Rodahal)
Sittard	Harrie Jekkers: Het gelijk van de koffietent, soloprogramma
ZONDAG 24 MAART	
Heerlen	Theater Platform: Karton (vanaf 7 jaar) - 14.30 u.
Heerlen	Studium Chorale: Passieconcert - 15.30 u. (Pancratiuskerk)
Heerlen	De Vrouwen van Troje - 20.30 u. (Kleine Zaal) zie 22 maart
Kerkrade	Musica Mosa m.m.v. Annelie Man, clavecimbel. Wereldpremière clavecimbelconcert van Stolwijk
Kerkrade	Wereld Natuur Fonds: jeugdmatinee - 15.00 u.
MAANDAG 25 MAART	
Heerlen	Het Zuidelijk Toneel: Ajax/Antigone, twee tragedies van Sophocles
Heerlen	De Vrouwen van Troje - 20.30 u. (Kleine Zaal) zie 22 maart
DINSDAG 26 MAART	
Heerlen	Het Zuidelijk Toneel: Ajax/Antigone, twee tragedies van Sophocles
Heerlen	De Vrouwen van Troje - 20.30 u. (Kleine Zaal) zie 22 maart
Kerkrade	Passieconcert, door Limburgs Concertkoor
Sittard	Djazzex Modern Jazz Dance Compagnie: Jazz Exchange
WOENSDAG 27 MAART	
Heerlen	Het Nationale Ballet. Programma: Violin concerto - Pas de deux de chimaera van L.A. - Monument voor een gestorven jongen - Adagio Hammerklavier
Heerlen	De Vrouwen van Troje - 20.30 u. (Kleine Zaal) zie 22 maart
Kerkrade	Kuifje en de Zonnekoning, kinderfilm - 14.00 u.
Kerkrade	Trop belle pour toi, film
DONDERDAG 28 MAART	
Heerlen	Studio Peer: Mozart, poppentheater. Familievoorst.
Heerlen	De Vrouwen van Troje - 20.30 u. (Kleine Zaal) zie 22 maart
Sittard	Paasconcert, door Limburgs Symphonie Orkest o.l.v. Salvador Mas Conde
ZATERDAG 30 MAART	
Kerkrade	Wereld Natuur Fonds: jeugdmatinee - 15.00 u.

Aanvang voorstellingen 20.00 uur, tenzij anders vermeld.

Het Nationale Ballet op 27 maart in Heerlen

Wij zien u graag in de schouwburg!

stadsschouwburg heerlen — Tel. kassa: 045-716607

wijngracht-muziektheater kerkrade — Tel. kassa: 045-454141

'de stadsschouwburg' sittard — Tel. kassa: 046-510616

Bij beschikking d.d. ... maart 1991 van de arrondissementsrechtbank Maastricht is **Maria** ...sen, e.v. **Römers**, geboren op 27 februari 1916, wonende te Geleen aan de Nachtegaalstraat nr. 57A ... verblijvende te Sittard ... het Maaslandziekenhuis aan de Walramstraat nr. ... onder curatele gesteld, ... benoeming van Johan... Laurens Römers, wonende te Geleen aan de Nachtegaalstraat nr. 57A tot curator en Maria Johanna Elisabeth Budé-Römers, wonende te Sweikhuizen, gemeente Schinnen aan ... Bergstraat nr. 84 tot toeziend curatrice.

Mr. J.A. Moonen
Advokaat en prokureur,
Mauritslaan 6B
6161 HV Geleen



Heerlense in Oranje

HEERLEN – De Heerlense hockeyster Nicole Koolen is doorgedrongen tot de selectie van het Nederlands dameshockeyteam. De zeventienjarige Koolen is al bij enkele oefenduels in actie gekomen voor de regerend wereldkampioen. De jonge rechtsachter speelt bij de eersteklasser HCC Heerlen en zal de oefencampagne van Oranje voor de Olympische Spelen in Barcelona in zijn geheel meemaken, omdat zij deel uitmaakt van de laatste zestien speelsters.

Service VCH sloopt Oikos

HEERLEN – De volleybalsters van VCH hebben de regionale eindstrijd van het toernooi om de NSW beker bereikt. De Heerlense equipe won de derby tegen Henzo/Oikos afgetekend met 3-1 (15-9, 15-6, 11-15, 15-3) en heeft riante uitzichten op het bereiken van de nationale finale, met als laatste sta-in-de-weg tweede divisionist Were Di uit Gemert.

Blok en service van de thuisploeg, aangetreden zonder de verhinderde Miriam Muermans, beheersten in de eerste twee sets het strijdtoneel. Oikoscoach Ton Croese trachtte het tij te keren door spelverdeelster Gemma Haenen te vervangen door Sonja Baetsen. Een maatregel die weinig opleverde want onder het servicegeweld van Erena Spijkers en Esther Haremaker bleef de Roermondse pass onder de maat. In het laatste bedrijf maakte VCH het karwei vanuit het servicevak af: 15-3.

Handbalsters gemakzuchtig

CASSANO – De Nederlandse vrouwen handbalploeg heeft op het WK-kwalificatie-toernooi de eerste nederlaag geleden. De ploeg van interim-coach Bert Bouwer verloor van Portugal, 8-9.

Consequenties had de nederlaag niet. Oranje was al zeker van de eerste plaats in de poule en had zich bovendien al gekwalificeerd voor de wereldtitelstrijd, volgend jaar in Noorwegen.

Het eerste verlies na vier opeenvolgende overwinningen was dan ook te wijten aan gemakzucht. De Nederlandse vrouwen, die in de finale van het toernooi uitkomen tegen Tsjechoslowakije of Hongarije, waren te weinig geconcentreerd. Portugal was agressiever.

MVV-reserves medekoploper

MAASTRICHT – MVV 2 is door een 2–0 zege op NEC op gelijke hoogte gekomen met VVV, dat echter twee wedstrijden minder heeft gespeeld. In een niet op hoog tempo staande wedstrijd was het in de zesde minuut Frits Nöllgen die de Maastrichtenaren op voorsprong zette: 0–1. NEC probeerde via lange trappen naar voren de aanvallers in stelling te brengen, maar de MVV-defensie was op zijn hoede. Vlak na rust was het wederom Frits Nöllgen die 0–2 liet aantekenen en daarmee de verdiende zege veilig stelde.

● BORN – Behalve halve marathon die zondag om 13.30 uur start houdt Unitas ook nog een 10.5 km die om 13.00 uur, waarvoor Mark Jaspers de favoriet is. Om 13.05 uur is er ook nog een gezinsloop over 3 kilometer. Start en finish van alle onderdelen van de 5e Graetheideloop zijn het Marktplein in Born, waar ook het secretariaat is gevestigd.

Tapie: 'Dit was primitieve poging feest te bederven'

Italië schaamt zich voor Milan

MILAAN – Alleen vanwege een krantenstaking is AC Milan verschoond gebleven van felle kritiek. Op de sportredacties is de verontwaardiging over het gedrag van de onttroonde wereldkampioen zeer groot en ook op straat namen de roodzwarte fans het niet voor hun idolen op. „AC Milan heeft ons land te schande gemaakt. We waren trots op de prestaties van de ploeg, maar op het glorieuze tijdperk is nu de smet van een slechte verliezer gekomen", meende hoofdredacteur Candido Cannavo van La Gazzetta dello Sport. Voor het duel had hij nog op de voorpagina geschreven dat hij zijn hoed zou afnemen voor AC Milan, ook al ging de ploeg ten onder in Marseille. „Daar zie ik nu maar van af", aldus de Siciliaan.

„Een nationale schande", is een veelgehoorde omschrijving voor de tumultueus verlopen slotfase. Een saillant detail is dat de tv-ploeg van Berlusconi's zender Italia-1 als een van de eersten het veld opkwam bij het vermeende eindsignaal. AC Milan riskeert volgens insiders van de UEFA een uitsluiting van een seizoen voor de weigering om de wedstrijd te hervatten. Olympique loopt waarschijnlijk wel tegen een geldboete op.

In Italië is men vooral gepikeerd omdat het niet de eerste keer is dat Milan zich een slechte verliezer toont. Vorig seizoen, toen de landstitel op een haar werd gemist, werden in het cruciale duel bij Verona drie spelers (waaronder Van Basten en Rijkaard) en trainer Sacchi van het veld gestuurd. Voorzitter Berlusconi nam het toen nog voor zijn spelers op, maar of hij dat nu weer zal doen is maar de vraag. Zijn imago heeft uiteraard last van het wangedrag van de Milan-spelers.

In Marseille is bitter gereageerd op de provocatie van AC Milan. Dit einde misstaat een club als AC Milan", zei Franz Beckenbauer, in naam technisch directeur van Marseille, in de praktijk loopjongen van trainer Goethals. „Als Berlusconi erbij was geweest, had het ook niet gebeurd." De eigenaar van AC Milan had wegens zakelijke beslommeringen de trip naar Marseille afgezegd.

„Milan is ooit eens gered door de mist. In Belgrado mochten ze toen overspelen en haalden ze alsnog de volgende ronde. In Marseille hebben ze vergeefs naar mist gezocht", meesmuilde aanvoerder Papin.

Tognoni, perschef van de FIFA, bekritiseerde het gedrag van AC Milan. „De club heeft de goede reputatie van het Italiaanse voetbal in diskrediet gebracht." Hij voorspelde dat de club voor een jaar wordt uitgesloten van Europees voetbal.

Bernard Tapie, de schatrijke eigenaar van Olympique Marseille, zong na het duel het hoogste lied. „Dit was een primitieve poging om ons feest te bederven".

Reglementen blokkeren overgang van PSV'er naar Zaragoza

Transfer Chovanec van de baan

Van onze verslaggever

EINDHOVEN/ZARAGOZA – De transfer van Jozef Chovanec naar Zaragoza lijkt van de baan. „Ik denk niet dat het doorgaat", aldus een teleurgestelde Chovanec. De KNVB-reglementen, die elke transfer na de eerste vrijdag van maart tot juli verbieden, laten geen enkele dispensatie toe.



● *Archieffoto van Chovanec in duel met zijn huidige ploegmaat John Bosman (destijds Mechelen).*

PSV en Zaragoza doen nog wel pogingen een uitzondering toe te staan. PSV-manager Ploegsma: „Wij hebben vandaag een uitgebreid verzoekschrift ingediend met alle denkbare argumenten. Formeel hebben we geen kans, maar we proberen het toch. Het is een kans voor die jongen, je moet ook meewegen dat de competitie niet vervalst wordt, dat hij al 30 is en zo voorts".

In Spanje is Ploegsma's collega Velasquez van Zaragoza ook in de weer. „We hebben de Spaanse voetbalbond ingeschakeld. Die moet contact opnemen met de Nederlandse voetbalbond en druk uitoefenen. Ik weet dat het om artikel 53 gaat van het Nederlandse reglement, maar iedereen is gebaat bij een transfer van Zaragoza: wij, PSV en Chovanec".

Velasquez zegt tot dinsdag te wachten op een definitief standpunt van de KNVB. Daarna heeft de Spaanse middenmoter geen belangstelling meer. Chovanec: „Ze wilden me zondag tegen Vallodolid opstellen. Nu is het nog interessant, met nog twaalf wedstrijden te spelen".

Deze week was Chovanec in Zaragoza. Hij werd er medisch getest en trainde woensdag mee met de selectie. „Dinsdagavond heb ik een contract getekend voor drie maanden met de clausule dat de KNVB toestemming zou geven. In het contract stond ook dat Zaragoza voor 15 mei zou laten weten of ik ook volgend seizoen onder contract zou staan. Maar ja, ik denk dus niet dat het nog doorgaat. Hartstikke jammer voor mij natuurlijk".

Het artikel 53, waarover Velasquez sprak, regelt de overgang van spelers tijdens het seizoen. Lid 2 zegt dat spelers die tussen de eerste vrijdag van maart en 1 juli van dat jaar een contract tekenen niet speelgerechtigd zijn gedurende die periode.

Die beperking is twee jaar geleden toegevoegd aan het reglement, herinnert zich voorzitter Mr. Hulshuizen van de Reglementscommissie.

„We kregen toen een vraag van Feyenoord. Joop Hiele was geblesseerd geraakt en Feyenoord wilde voor enkele maanden de Zweedse keeper Moller aantrekken. Die zou dan even na de eerste vrijdag van maart terugkeren naar Zweden en daar de competitie weer beginnen. Op basis van die vraag is toen het reglement aangepast, want er was wat onduidelijkheid op dat punt. Nu kan het dus niet meer, na de eerste vrijdag van maart nog voor een andere club gaan spelen, ook niet in het buitenland".

Weliswaar gaat het in het geval Chovanec om een reserve die niemand kwaad doet, in theorie kan er inderdaad sprake zijn van competitievervalsing als er zonder beperking kan worden verkocht. Hulshuizen: „Daarom is er ook niet voorzien in dispensatie op die regel. Ik denk dus dat het sectiebestuur niet om het reglement heen kan".

Chovanec resten nog ruim drie maanden op de bank bij PSV, in de hoop dat hij in de zomer alsnog weg kan. De bijna 70-voudige international is inmiddels ook zijn plaats kwijt in de nationale ploeg. „Tegen Frankrijk was ik er nog bij. Volgende week speelt Tsjechoslowakije vriendschappelijk tegen Polen, maar ik ben niet geselecteerd, ik heb helemaal geen kontakt meer met de bondscoach. Ik speel niet, dus dat is ook logisch."

On Patrol in Lente-prijs

SCHAESBERG – De Heat-draverij om de Lente-prijs trekt vanavond de meeste aandacht op de draf- en renbaan in Schaesberg. Twee keer komen de tien deelnemers aan de start, waarbij het er om gaat in totaal de snelste tijd neer te zetten. Favoriet is de snelle Amerikaan On Patrol van Hennie Grift. Hij stelde in Nederland twee keer teleur, maar zijn trainingsresultaten wekken vertrouwen. De hengst werd de afgelopen drie weken tussen de koersen door gereden en toonde daarbij vrij gemakkelijk een tijd van 1.18.0 minuten over 2.000 meter. De wat kortere afstand zal ongetwijfeld in zijn voordeel zijn. Een gevaarlijke outsider is Abado R. die een paar keer beneden zijn niveau presteerde door een slecht koersverloop. De eerste koers start om 19.00 uur.

tips:

New York-prijs: 1. Downwyn Star; 2. Ginny Fizzs; 3. Folie d'Once. Outsider: Eiswein.
Ohio-prijs: 1. Supberb Force; 2. Charismatic; 3. Dragon Crown.
Lente-prijs: 1. On patrol; 2. Abbado R; 3. Brigitta R. Outsider: Keystone Pompeii.
Nebraska-prijs: 1. Entasis Royal; 2. Jessy Kosmos; 3. Evert. Outsider: Diederik.
Indiana-prijs: 1. Dollarbird R; 2. Delgadotranss R; 3. Dutch Oldeson. Outsider: Bep de Bloomerd.
Florida-prijs: 1. Fritsy van Weert; 2. Chrisbarray; 3. Fadina. Outsider: Flamingo Majo.
Lente-prijs: 1. On Patrol; 2. Abbado R.; 3. Crack S. Outsider: Keystone Pomeii.
Chicago-prijs: 1. Elvia Rita Star; 2. Beauty Queen S; 3. Davidof Groenhof. Outsider: Radiant Glow.
Las Vegas-prijs: 1. Esperado N; 2. Hills Mr Brown; 3. Cartier Regina. Outsider: NcCarthy.

Prijzengeld voor B-spelers

van onze tennismedewerker

SITTARD – De teruglopende belangstelling van de Limburgse B-spelers voor de Limburgse Winterkampioenschappen is voor de commissie wedstrijdtennis aanleiding geweest om naar de oorzaak te gaan zoeken. Voor voorzitter Wil Salden is het duidelijk. „We moeten het volgend jaar de spelers niet alleen een beker geven. Er zal ook prijzengeld moeten komen." Even heeft men er over gedacht om deze Indoorkampioenschappen van de kalender af te voeren. Dit zal zeker niet gebeuren. Voor volgend jaar overweegt de commissie wel om naar een kleinere hal te gaan, waar dan alleen de B-spelers in een weekeinde zowel de dubbels als singles spelen. Als de capaciteit het toelaat, wil men eventueel ook de C-1 spelers laten deelnemen. De andere categorieën komen in een ander weekeinde aan bod.

Vanavond MVV-FC Den Haag

Vergoossen verlangt naar de ommekeer

van onze sportredactie

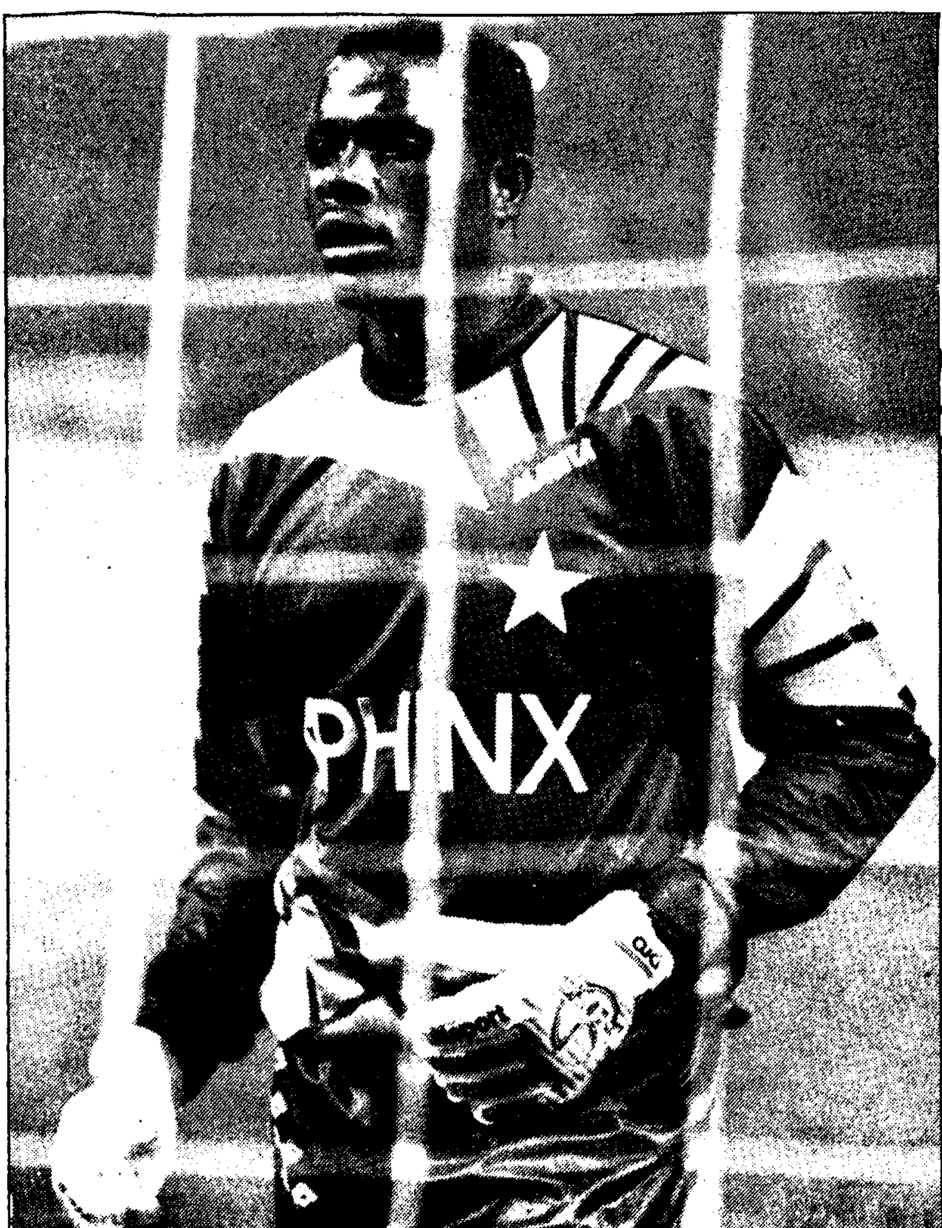
MAASTRICHT – Ondanks drie achtereenvolgende nederlagen (tegen Heerenveen, RKC en Roda JC) en de niet al te rooskleurige stand op de ranglijst (voorlaatste) weigert MVV te wanhopen. Vanavond - aanvang 20.00 uur - treedt de Maastrichtse eredivisionist in eigen huis aan tegen FC Den Haag. Trainer Sef Vergoossen hoopt dat zijn team er tegen deze goede middenmoter eindelijk in slaagt het tij te doen keren.

„Wie de tegenstander is, interesseert me op dit moment eigenlijk niet," merkt Vergoossen op. „Het zijn allemaal moeilijke tegenstanders. Belangrijker vind ik, dat alle MVV'ers optimaal en maximaal bezig zijn om de huidige situatie om te buigen. Als er iemand bij zou zijn, die het niet meer ziet zitten, zet ik hem meteen uit de selectie. Maar dat is absoluut niet het geval. De jongens geloven er nog steeds in."

Sef Vergoosen hoopt dat de ommekeer vanavond tegen Den Haag ingeluid zal worden. „Iedereen realiseert zich goed hoe de situatie van MVV op dit moment is. Moeilijk, maar niet hopeloos. Tegen Heerenveen, RKC en Roda hebben we telkens met 1-0 verloren. Als het in die wedstrijden een beetje had meegezeten, hadden we er twee of zelfs drie punten uitgehaald. Het zit gewoon niet mee in deze fase. Je moet ook geluk hebben. Dat moeten we afdwingen. Tegen Den Haag krijgen we nieuwe kansen. We moeten nu punten pakken."

Vergoossen kan tegen Den Haag eindelijk weer op een nagenoeg complete selectie rekenen, derhalve met Hans Vincent en Edwin van Berge-Henegouwen, die beiden vorige week tegen Roda aan de kant moesten blijven. „Alleen weet ik nog niet zeker of Lanckohr en Verhoeven fit zullen zijn," zegt Vergoossen.

„Lanckohr heeft tijdens de training een teen gekneusd en Verhoeven liep een spierblessure in de heup op. Als een van beiden uitvalt, voeg ik Dikstaal aan de selectie toe."



● *MVV-aanwinst Alloy Agu moet tegen Den Haag zijn doel schoon zien te houden.* Foto: DRIES LINSSEN

Leiderstrui Catalaanse Week voor Roche

Claudio Chiapucci slaat tweemaal toe

AVIA – Claudio Chiapucci heeft de vierde etappe van de Catalaanse Week op zijn naam gebracht met een dubbele overwinning. 's Ochtends was de Italiaan de snelste van een grote groep, die na een minikoers van 49 kilometer de prijzen mocht verdelen in een sprint bergop. Later op de dag was Chiapucci ook de beste in een individuele klimtijdrit over elf kilometer. De Ier Stephen Roche werd de nieuwe leider in het algemeen klassement.

Het eerste gedeelte van de etappe leverde afgezien van het massasprintje en de winnaar, die Olaf Ludwig versloeg, niets gedenkwaardigs op. Het tweede onderdeel deed dat des te meer. De complete rangschikking werd door elkaar gegooid. De persoonlijke opdracht op de bergweg van Avia naar het hemels klinkende Alt del Santuari de Nostra Senyora de Queralt leek geschikt voor een Colombiaanse ronde. Op een gegeven moment voerden zes in de Andes geharde Zuidamerikanen het voorlopige klassement aan, gevolgd door klimmers van de koude grond als Eric van Lancker, Eddy Bouwmans en Luc Roosen.

De kopstukken moesten toen echter nog komen, met Chiapucci voorop en Roche in zijn kielzog. De Ier gaf zeven seconden toe, evenveel als de Colombianen Rincon en Herrera. Hun landgenoot Nestor Mora, drager van de leiderstrui, raakte dat trifast aan Roche kwijt door bijna een minuut te verspelen.

Beste Nederlander werd Bouwmans uit de ploeg Post. De jonge prof met kwaliteiten in beklimmingen eindigde als vijftiende op 55 seconden van Chiapucci. In het klassement staat hij nog twee plaatsen hoger.

De overige Nederlanders schitterden voornamelijk in de achterhoede. Jacques van der Poel reed op een lekke achterband omhoog en kwam te laat binnen. Ook Henk Lubberding, die na een griepaanval met conditionele problemen kampt, haalde de limiet niet en werd uit de strijd genomen. Matthieu Hermans kwam totaal uitgeput boven de streep, maar was op tijd. De sprinter in Spaanse dienst, die klaagt dat hij niet behoorlijk van een inspanning kan herstellen, bezet in de algemene rangschikking de laatste plaats. Hermans komt volgende week naar Nederland voor een uitgebreid doktersonderzoek.

scorebord

eredivisie

Feyenoord - SVV 1-1

Vandaag 20.00 uur:
MVV-FC Den Haag

PSV	20	14	5	1	33	54-12
Groningen	21	11	9	1	31	42-19
Ajax	19	10	8	1	28	44-14
Utrecht	21	9	6	6	24	24-24
Roda JC	20	10	3	7	23	26-25
Vitesse	19	8	6	5	22	27-17
Willem II	21	9	3	9	21	37-33
Den Haag	19	8	4	7	20	29-32
Twente	20	7	5	8	19	22-23
RKC	21	6	7	8	19	26-30
Volendam	19	6	6	7	18	24-27
Fortuna Sittard	20	6	6	8	18	21-29
SVV	20	5	7	8	17	14-18
Feyenoord	20	3	10	7	16	22-29
Sparta	19	3	8	8	14	21-40
NEC	20	2	10	8	14	14-35
MVV	19	4	3	12	11	19-38
Heerenveen	20	3	4	13	10	16-37

eerste divisie

Vandaag 19.30 uur:
Zwolle - Helmond Sport

Feyenoord - SVV 1-1 (1-0). 30. Van der Laan 1-0, 64. Van der Net 1-1. Scheidsrechter: Uilenberg. Toeschouwers: 8710. Gele kaart: Hiele, Boessen (SVV).
Feyenoord: De Goey; Scholten, Metgod, De Wolf en Nortan; Sabau, Fräser en Witschge; Kiprich, Van der Laan en Blinker.
SVV: Hiele; Boessen, Ridderhof, Vonk en Mulder; Trustfull (46. Breetveld), Luhukay en Van der Net; Jerry Simons, Keur en Cooke (52. Gorré).

mvv-den haag

Vanavond 20.00 uur
MVV (selectie): Agu, De Haan, Linders, Driessen, Vincent, Armand Benneker, Dikken, Verhoeven, Quaden, Libregts, Van Berge-Henegouwen, Delahaye, Hofman, François, Lanckohr, Smeets.
Den Haag (opstelling): Stam, Gentile, Purvis, Van Oosten, Schellevis, Adam, Danen, Van Eijkeren, Valk, Otto, Hoekman.

oefenvoetbal

RKONS-Fortuna 2 3-2

toto

HEERLEN – Uitbetalingen **toto 11a** eerste prijs: geen winnaar. Tweede prijs: 2 winnaars, elk bruto 1.749,90. Derde prijs: 32 winnaars, elk 273,40. **Cijferspel 11 en 11a.** Vaste prijzen. Zes cijfers goed: geen winnaar. Vijf cijfers goed: 4 winnaars. Vier cijfers goed: 18 winnaars. Drie cijfers goed: 253 winnaars. Twee cijfers goed: 2.313 winnaars.

sport in cijfers

TENNIS

Key Biscayne, vrouwen, 1,275 miljoen gulden, halve finales: Sabatini - Graf 0-6 7-6 6-1. Mannen, 2 miljoen gulden Dubbelspel, achtste finale: Flach/Seguso - Haarhuis/Davids 6-4 7-5; kwartfinales: Wheaton - Caratti 6-7 6-2 6-0, kwartfinale: Edberg - Emilio Sanchez 6-2 7-6. Vrouwen dubbel, achtste finale: Adams/Kelesi - Bollegraf/Reggi 6-2 6-1, Schultz/Fairbank - Zvereva/Savtsjenko 3-6 6-4 6-2, kwartfinales: Pfaff/Stubbs - Hetherington/Rinaldi 7-6 6-1.

BADMINTON

Helsinki Finnish Open mannen enkelspel, eerste ronde: Van Dijk - Segercrantz 15-4 15-9, Magnusson - Bruil 15-11 15-4. Vrouwen enkelspel, eerste ronde: Van der Knaap - Dahlberg 11-1 11-1, Rybkina - Van der Heuvel w.o., Bengtsson - Coene 1-11 11-7 11-4.

HANDBAL

Cassano WK-kwalificatie-toernooi vrouwen, vijfde ronde, groep B: Portugal - Nederland 9-8 (6-2). Doelpunten Nederland: Kleintjens 3, De Kok 2, Thorsen, Mouton en Van de Velden 1.

PAARDESPORT

Zürich CSI. Springconcours, tabel A, 1.40 m: 1. Rodrigo Pessoa Paper Doll 0 strafpunten, 36,51 seconden, 2. Skelton, Grand Slam 0-36,65, 3. Michael Whitaker, Gipfelstürmer 0-37,41, 7. Lansink, Accord 0-41,83, 8. Jensen (Den) 0-44,77. **Antwerpen** jachtspringconcours: 1. Billington, Wallonin 50,15, 2. Philippaerts, Vanna 51,14, 3. John Whitaker, Fonda 52,25, 11. Hendrix, Decision 56,09, 13. Van den Broek 57,21, 14. Willemsz-Geeroms, Winnetou S 57,24.

SKIËN

Waterville Valley laatste reuzenslalom, wereldbeker: 1. Tomba 2.26,56 (1.16,30-1.10,26), 2. Furuseth 2.26,57 (1.15,98-1.10,59), 3. Nierlich 2.26,94 (1.16,08-1.10,86), 4. Wallner 2.28,01, 5. Kunc 2.29,14, 6. Salzgeber 2.29,35, 7. Pieren 2.29,51, 8. Knöri 2.29,53, 9. Polig 2.29,55, 10. Feutrier 2.29,56. Wereldbeker reuzenslalom: 1. Tomba 152, 2. Nierlich 101, 3. Girardelli 84, 4. Kalin 64, 5. Nyberg 52, 6. Furuseth 44. Algemene wereldbeker: 1. Girardelli 242, 2. Tomba 202, 3. Heinzer 199, 4. Nierlich 181, 5. Furuseth 156, 6. Skaardal 153.

WIELRENNEN

Catalaanse week, vierde etappe, eerste gedeelte: 1. Chiapucci 49 km in 1.01.07, 2. Ludwig, 3. Moreda, 4. Gutierrez, 5. Gaston, 6. Farazijn 7. Redant, 8. Mora, 9. Manzani , 10. Roche; Nederlanders: 17. Bouwmans, 52. Van de Vin, 69. Jac van der Poel allen z.t. als Chiapucci, 117. Vink op 1.25, 119. Jan Siemons, 128. Beuker, 131. Dekker, 135. Suykerbuyk allen z.t. als Vink, 146. Hermans 4.29, 150. en laatste Lubberding 4.58.
Tweede gedeelte, klimtijdrit: 1. Chiapucci 11 km in 21.31, 2. Roche op 0.07, 3. Rincon z.t., 4. Herrera z.t., 5. Fuerte 0.10, 6. Llach 0.13, 7. Cardenas 0.22, 8. Cubino 0.28, 9. Buenahora 0.33, 10. Gorospe z.t.; Nederlanders: 13. Bouwmans 0.55, 62. Van de Vin 2.37, 73. Suykerbuyk 3.06, 102. Beuker 3.56, 123. Dekker 4.36, 125. Vink 4.38, 135. Hermans 5.04, 140. en laatste Siemons 5.18. Van der Poel 7.32 en Lubberding 8.45 buiten de tijd, Ekimov niet gestart.
Algemeen klassement: 1. Roche 14.54.56, 2. Fuerte 0.03, 3. Llach 0.06, 4. Chiapucci 0.14, 5. Cubino 0.21, 6. Rincon 0.26, 7. Herrera z.t., 8. Gaston 0.44, 9. Gorospe 0.52, 10. Mora 0.56; Nederlanders: 13. Bouwmans 1.35, 75. Suykerbuyk 14.19, 89. Van de Vin 18.21, 100. Beuker 21.51, 125. Vink 29.17, 130. Dekker 32.42, 133. Siemons 33.31, 140. en laatste Hermans 48.46.

Provincie Limburg

Uitvoering Wet Personenvervoer

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend dat zij bij hun besluit van maart 1991 voor onbepaalde tijd vergunning hebben verleend tot het verrichten van taxivervoer, binnen en vanuit het vervoergebied Limburg aan – de heer P.M.M. ... – L.J. van der Burgt-Bidlot B.V. ... Maastricht ... Meerssen ... Limbricht ... Tegen deze beschikking staat voor degene, die door de beschikking rechtstreeks in zijn belang wordt getroffen, beroep open binnen een termijn van dertig dagen na de openbaarmaking. Het beroepschrift dient te worden gericht aan het College van Beroep voor het bedrijfsleven, Postbus 20021, 2500 EA 's-Gravenhage (artikel 66 Wet Personenvervoer). Indien het beroep ... in afwachting van de beslissing in hoofdzaak bij met redenen omkleed verzoekschrift van de Voorzitter van dit College een voorlopige voorziening vragen (artikel 65 Wet administratieve rechtspraak bedrijfsorganisatie).



Baanbeheerder Berendse: 'Negatief imago is onterecht'

Op bres voor schietsport

door hans straus

VAESRADE – Naar binnen lopen en knallen is er niet bij. Voor dat er ook maar één schot wordt gelost op de schietbaan in Vaesrade moet aan diverse waterdichte veiligheidsmaatregelen worden voldaan. Niet in het minst voor de veiligheid van de schutters en toeschouwers, maar vooral ook om de sport uit de negatieve sfeer van illegaliteit en onderwereld te halen. „Wij doen er alles aan om het schieten in een ander daglicht te stellen," aldus beheerder Jos Berends van de Schietbaan Hommert te Vaesrade.

Een eerste stap in die richting zette Berends bij de opening van de baan, afgelopen zondag. „Door de plaatselijke notabelen en de burgemeester uit te nodigen bij de opening hoopten wij wat meer begrip te kweken voor de sport. Dat is aardig gelukt."

Opening

Burgemeester Coenen van Nuth vuurde zelf het eerste schot af. En dat terwijl de eerste burgeres aanvankelijk zeker niet positief stond ten opzichte van de baan. „In de onderhandelingsfase bleek dat mevrouw Coenen niet echt blij was met ons initiatief, maar daar de baan in een behoefte voorziet en aan alle voorwaarden voldoet, kon ze er niet omheen. Bovendien wordt hier al vanaf '87 geschoten en is de baan door ons overgenomen van de vorige eigenaar Custers. Mijn partner Marjo Janssen en ik baten de zaak nu sinds januari uit."

De baan in Vaesrade is uniek in Nederland. Zestig meter lang en overdekt. Bovendien ligt er een drie meter dikke berg zand aan het eind van de 'range' die het mogelijk maakt met zwaar kaliber vuurwapens te schieten in de orde van grote van een .357 magnum. Het wapen dat beroemd werd door Clint Eastwoods 'Dirty Harry'.

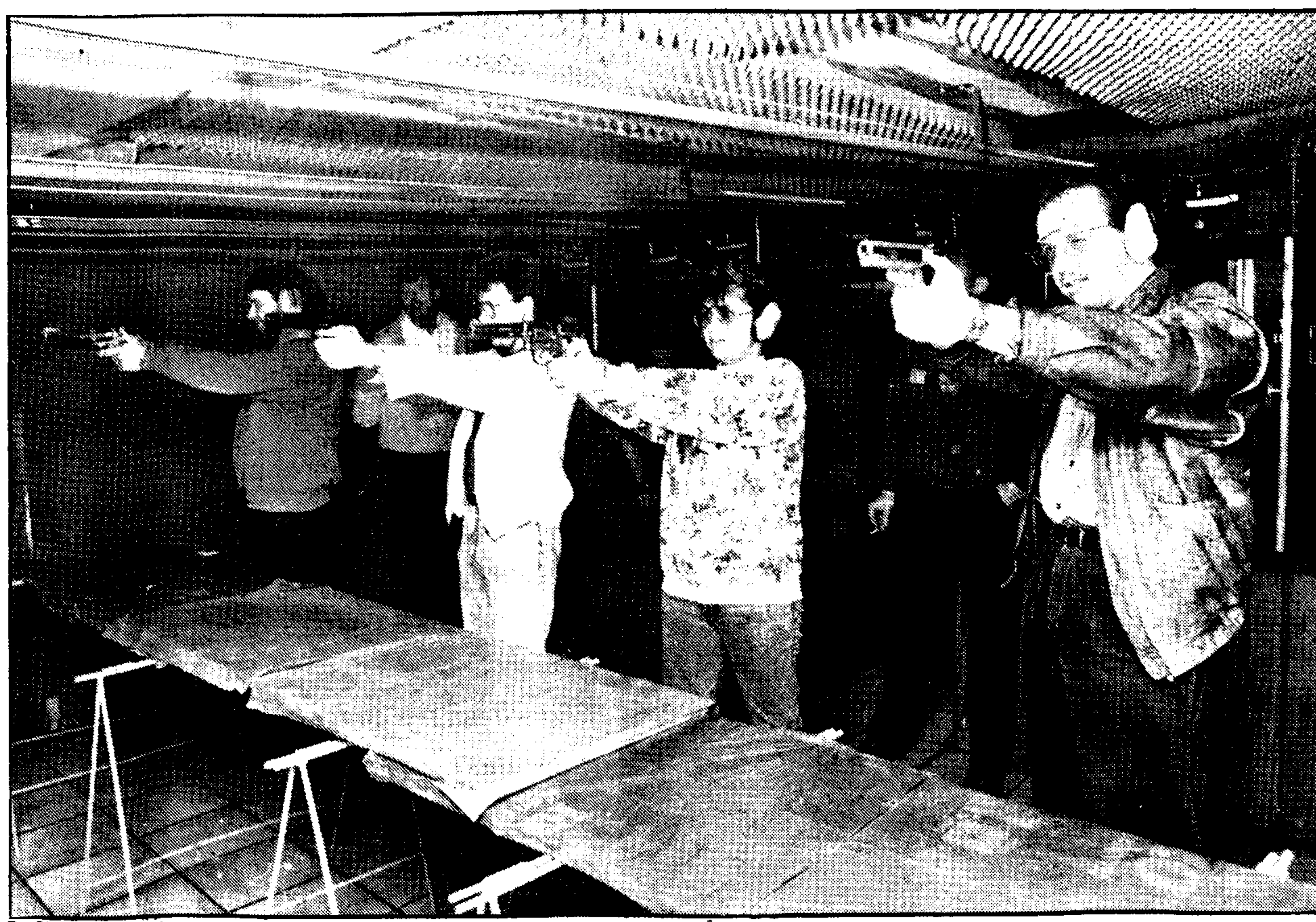
Het is dan ook niet voor niets dat er al zeven verenigingen actief zijn op de Hommert, waar May Theunissen, regerend Nederlands kampioen licht kaliber, ooit begon. De vijf banen met 'auto-target' garanderen een veilig verloop. Niemand hoeft de baan op om de doelen te bekijken, ze komen elektrisch bediend naar de schutter toe.

Regels

De veiligheid is ook anderszins gewaarborgd. Niemand doet maar wat of knalt er zomaar op los. Alles is streng aan regels gebonden. „Je begint als aspirant, altijd onder begeleiding," vervolgt Berends. „Eerst schiet je met een licht-kaliber wapen. Na drie maanden bekijkt men je resultaten en kun je met een zwaarder kaliber gaan schieten. Pas als je een jaar lid bent, kom je in aanmerking voor een eigen wapen.

Dat kun je pas kopen als je een bewijs van goed gedrag kunt overleggen aan de wapenhandelaar. Daarna kies je een vuurwapen, de gegevens daarvan leg je weer aan de politie voor en dan pas mag je het kopen."

Als de sportschutter het wapen in bezit heeft, is het met de beperkingen nog niet gedaan. Het pistool of geweer moet in de kluis, apart van de munitie worden bewaard. Na het bezoek aan de baan moet de schutter met het wapen via de kortste weg naar huis. Gescoten wordt met bril en oorbeschermers. „Met al die regels moet de schietsport uit de illegale sfeer gehaald worden. De mensen die ons in die hoek plaatsen, vergeten dat het een zuivere concentratie-sport is, waarbij geschoten wordt op een roos. Ik schiet zelf ook en ik weet zeker dat tachtig procent van de Nederlandse bevolking graag eens zou schieten. Het is een onbeschrijflijk gevoel, het ontzag voor een machtig wapen."



● *Schieten is concentratie. Het vuurwapen van een sportschieter gaat bij de geringste druk op de trekker al af.* Foto: CHRISTA HALBESMA

agenda

MORGEN

Volleybal, Heerlen, sporthal Kaldeborn, 14.30 uur: VCH-Geevers/VCL, VCH 2-Facopa/VC Weert (dames), 16.45 uur: VCH-Tonegido/Voorburg (dames), VCH 3-Bach SV (dames) en VCH 2-Geevers/VCL 2. Landgraaf, sporthal Baneberg, 16.30 uur: Geevers/VCL- Rooyse VK (dames).

Trimloop, Kerkrade. 'Sjtoekke I Kirchrao' rondom Craneweyer. Aanmelden vanaf 09.15 uur. Start om 10.00 uur. Info onder ☎ 045-467533.

Opening Cooperbaan, Landgraaf-Nieuwenhagen. 13.30 uur, Schachtstraat te Nieuwenhagen. Aansluitend receptie kantine TCN.

amateurs op zondag

Hoofdklasse C
Baronie-TSC
Wilhelmina-Geldrop
Halsteren-Venray
Volharding-Panningen
EHC-TOP (zaterdag 19.00 uur)
Longa-BVV
DESK-SV Meerssen

Eerste klasse F
Caesar-RKVCL
Limburgia-SVN
Wilhelmina'08-SCG
Waubach-Chevremont
RKONS-Sittard
FC Vinkenslag-Heer

Tweede klasse A
Bunde-MKC
Almania-Geleen
Miranda-Eijsden
Heerlen Sport-Schuttersveld
RKVVL-Haslou
Vaesrade-Leonidas

Derde klasse A
Scharn-RKHSV
RVU-SC WVV'28
Polaris-SV Berg'68
Kluis-Standaard
SVM-Voerendaal
SVME-LHB/MC

Derde klasse B
VKC-Groene Ster
Hopel-Kolonia
Bekkerveld-Minor
Heerlen-Heilust
Heksenberg-Vijlen
Weltania-RKSNE

Vierde klasse A
Iason-SC Caberg
RKBFC-Rapid
Amicitas-Schimmert
Willem I-St. Pieter
RKASV-SV Hulsberg
Vilt-Walram

Vierde klasse B
Simpelveld-RKMVC
Keer-Lemirsia
Mheerder Boys-Klimmania
Wit Groen VC-Banholtia
SV Nijswiller-RKVVM
Gulpen-Sportclub'25

Vierde klasse C
Nieuw Einde-RKSVB
Stadbroek-Waubachse Boys
KVC Oranje-Abdissenbosch
RKHBS-FC Hoensbroek
RKBSV-Laura
SVK-FC Gracht

Vierde klasse D
IVS-RKDFC
Sanderbout-Helios'23
SV Treebeek-KEV
Mariarade-Langeberg
GVCG-Centrum Boys
Coriovallum-GSV'28

Volleybalsters VC Voerendaal aanwinst voor derde divisie

Debuut met lach en traan

Van onze medewerker
PAUL DEMELINNE

VOERENDAAL – Aan het eind van het vorige volleybalseizoen sloeg VC Voerendaal een dubbelslag. Zowel de damesselectie als de herenhoofdmacht veroverde het kampioenschap in de hoogste districtsklasse en promoveerde naar national speelniveau. Het debuutjaar in de derde divisie bracht naast een lach ook een traan. Waar de damesploeg zich ontpopte als een regelrechte aanwinst voor deze klasse, viel op vijf speeldagen van het competitie-slot definitief het degradatiedoek voor de heren.

Na mislukte pogingen in 1986 en 1989 blijkt de Voerendaalse damesselectie in de derde aanloop een blijvertje. „We hebben dit keer de zaken beter en doordachter aangepakt. Het zou een regelrechte afgang zijn als we er nu weer waren uitgevlogen," stelt trainer/coach Huub Didderen. De directeur van een basisschool in Chevremont heeft voor het vijfde jaar de VCV selectie onder zijn hoede.

„We staan momenteel op een gedeelde vierde plaats. Een bewijs dat we zonder meer in deze klasse thuishoren," concludeert Didderen terecht. De ploeg, aan het begin van het seizoen versterkt met de ervaren Karin Rietbroek en de getalenteerde jeugdspeelster Mariëlle Truien, verkeert sedert de winterpauze in een bloedvorm. Hub Didderen wijst daarvoor verscheidene oorzaken aan: „De ploeg vormt een evenwichtig collectief en is bovendien eindelijk overtuigd geraakt van de eigen kwaliteiten. Met als gevolg dat er niet meer krampachtig, maar vrijuit gespeeld wordt. Bovendien is het blessureleed deze keer binnen de perken gebleven. Alleen Dominique Bud'e en Regina Sangen zijn er een aantal weken uit geweest."

Direct na het laatste competitieduel gaat Didderen - met het vizier gericht op het volgende seizoen - aan de slag met een brede selectie. „Uitgangspunt daarbij is het eigen speelsterspotentieel. Het huidige team blijft intact, maar wordt uitgebreid met een aantal beloftevolle jongeren. Uit die groep wordt de ploeg voor het seizoen 91/92 geselecteerd,' aldus de keuzeheer.

Het herenteam van VC Voerendaal werd voor de competitiestart achtereenvolgens geconfronteerd met het vertrek van aanvalskanon Joep Peters en speler/trainer Harrie Berben. „Die grote aderlating aan kwaliteit en routine liet ons van meet af aan weinig kans op klassebehoud," geeft coach Hub Partouns aan. De in Hulsberg woonachtige oefenmeester nam een ploeg over die nauwelijks voorbereid aan de start kwam. Partouns:„De omschakeling naar divisieniveau is vooral voor de jongere spelers te snel gegaan. Zij moesten onmiddellijk aan de bak en kregen geen kans om te acclimatiseren," Zijn voornaamste taak lag in het mentale vlak. „In een aantal wedstrijden waren we minimaal gelijkwaardig, maar ontbrak het aan een beetje mazzel. Fnuikend voor het zelfvertrouwen. Met veel praten hebben we de frustraties min of meer kunnen opvangen."

Degradatie

Het debuut is mislukt, maar volgens Huub Gerner, naast speler in de hoofmacht ook voorzitter van VC Voerendaal, is er geen man over boord. „Natuurlijk was er aanvankelijk enige hoop dat we het toch nog zouden kunnen redden. Vergeefs, zoals snel bleek. De degradatie heeft gelukkig geen weerslag op de groep. Die bestaat uit eigen kweek en is hecht. Geen gekanker, de volgende keer beter. We kunnen een voorbeeld nemen aan de dames. Hun schitterend seizoen vormt een pleister op onze wonde," aldus de VC Voerendaal praeses.

Prins Hendrik in bloemetjes



● *SCHAESBERG – De turners van de Gymnastiekvereniging Prins Hendrik uit Schaesberg houden vanavond een receptie. De gymnasten worden in de bloemetjes gezet voor hun uitstekende prestaties bij het NK groepsspringen in Nieuwegein waar ze Nederlands kampioen werden. De receptie vindt van 20.30 tot en met 21.30 uur plaats in Het Streeperkruis te Landgraaf.*

Hoofdtrainer Math Schaepkens; 'Begeleiden van jeugd is plicht'

Jeugdkamp SVN geprolongeerd

Van onze medewerker
HENK SPORKEN

NIEUWENHAGEN – De voetbalvereniging SVN uit Nieuwenhagen besteedt niet alleen aandacht aan de senioren. Integendeel, ook de junioren spelen voor het bestuur een zeer belangrijke rol. De jeugdafdeling komt momenteel met vijftien teams in competitieverband uit. Een gegeven waarop men terecht trots is. Toch blijven de bestuurderen niet stil staan. Vandaar ook dat ter gelegenheid van het 50-jarig bestaansfeest van de jeugdafdeling een voetbalkamp voor de C-, D-, E- en F-jeugd werd georganiseerd. Net als vorig jaar overigens, toen het eerste kamp een sportief succes bleek.

Het initiatief hiertoe was van hoofdtrainer Math Schaepkens die bekend staat om het feit dat hij de jeugd een warm hart toedraagt. „Ik vind het prachtig om met jongens van pakweg zes tot en met veertien jaar om te gaan. Ik beschouw dit echter ook als plicht. Er bestaat een spreekwoord dat luidt: 'Wie de jeugd heeft, heeft de toekomst'. Dat is geen loze kreet. Je moet de jeugd koesteren. Het is voor de vereniging belangrijk dat ze iets naar buiten uitstraalt en dan moet je aan de basis beginnen."

De eerste editie van het voetbalkamp werd een groot succes. Liefst 140 deelnemers, waarvan enige tientallen van buiten Landgraaf, genoten volop van de oefenstof die aangereikt werd. Diverse positieve reacties volgden, hetgeen het jeugdbestuur de impuls gaf om het festijn te prolongeren van dinsdag 2 tot en met vrijdag 5 april. Wat houdt het in, wat is het programma gedurende de vier dagen? Op die vraag kan jeugdsecretaris Jos Steinen een exact antwoord geven.

„De deelnemers - meisjes en jongens - worden verdeeld in groepen van ongeveer tien personen. Elke groep heeft twee vaste vaste begeleiders. Dat zijn SVN-leden. In groepsverband wordt iedere dag een circuit bestaande uit tien trainingsstations afgewerkt. Bij elk station wordt onder leiding van een gediplomeerde oefenmeester een bepaald onderdeel geoefend, waana de kennis door middel van een spel in praktijk wordt gebracht. Deze trainingen zijn van 10.00 tot 12.00 uur en van 13.00 tot 15.00 uur, waarna tot ongeveer 16.00 uur partijtjes worden gespeeld. Tijdens de middagpauze ontvangen de deelnemers een uitgebreide lunche in de kantine. Bovendien krijgt iedereen een T-shirt. Dit alles zit inbegrepen in het inschrijfgeld dat voor leden 40 en voor niet-leden 50 gulden bedraagt".

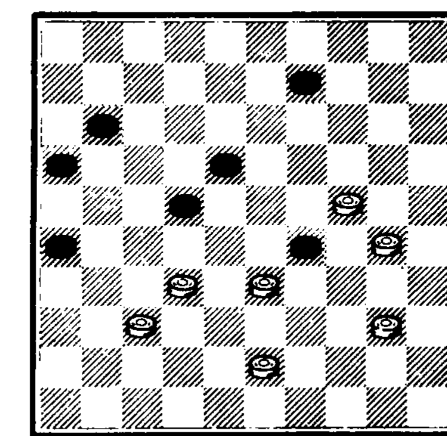
Alles gebeurt onder deskundige leiding van trainers als Math Schaepkens, Piet Hirsch (Leonidas) en Dick Zuidema (Schuttersveld). Informatie over inschrijving bij Jos Steinen ☎ 045-322897.

dammen

met john van den borst

Morgen begint in Drachten het persoonlijk kampioenschap van Nederland met als favorieten titelverdediger Clerc, Van der Wal, G. Jansen en Scholma. Er zijn twee debutanten, de Fries Rein van der Wal (27) en Peter Hoopman (24) uit Wierden. De eerste miste in 1989 al eens op het nippertje de finale, de tweede is wat minder bekend. In de halve finales maakte hij echter een goede indruk en zijn plaatsing was zonder meer verdiend. Hier een fraaie winst van hem op Ron Heusdens, momenteel Neerlands meest veelzijdige denksporter. (De Schiedamse meester won de afgelopen twee keer de denktriatlon).

Heusdens-Hoopman
H.F.,K.v.Ned.'91 1. 33-28 18-23 2. 39-33 17-21 3. 31-26 11-17 4. 35-30 12-18 5. 30-25 17-22 6. 26×17 22×11 7. 36-31 20-24 8. 44-39 16-21 9. 31-27 21-26 10. 37-31 26×37 11. 42×31 14-20 12. 25×14 9×20 13. 41-37 4-9 14. 46-41 10-14 15. 41-36 8-12 16. 34-29 23×34 17. 40×29 18-23 18. 29×18 12×23 19. 49-44 5-10 20. 47-42 2-8 21. 31-26 24-29 22. 33×24 19×30 Het valt op dit moment niet te zeggen of deze manier van slaan al of niet goed is. Het zorgt in ieder geval wel voor meer tekening in de strijd. **23. 28×19 14×23 24. 27-21 10-14 25. 21-16 11-17 26. 37-31 14-19 27. 39-33** Ik vind 38-33 evenwichtiger.
27. ...20-25 28. 31-27 15-20 29. 42-37 20-24 30. 37-31 30-35 Dit speltype met een wederzijdse korte vleugelaanval kom je niet vaak tegen. **31. 33-28 24-29 32. 27-21 8-12!** Zwart zorgt eerst voor een ondoordringbare verdediging en concentreert zich vervolgens op de andere kant van het bord. **33. 48-42 25-30 34. 31-27 9-14 35. 42-37 3-9 36. 36-31 6-11!** En dit patroon is helemaal zeldzaam. Een beroemd precedent van een dergelijke korte vleugelopstelling is Andreiko-Gantwarg, k.v.U.S.S.R. 1967. Andreiko zou deze partij op magistrale wijze winnen.
37.44-39 29-33! 38. 38×18 13×44 39. 50×39 30-34! 40. 39×30 25×34 Hoopman dunt het materiaal terecht zo veel mogelijk uit, van de overblijvende witte schijven gaat totaal niets meer uit. **41. 32-28 9-13 42. 27-22** Anders natuurlijk (13-18) **42...24-29** Om 28-23 tegen te gaan. **43. 43-38** Aardig is 43-39 (19-24) 45-40(29-34)! enz... **43. ...19-24 44.31-27 24-30 45. 37-32 30-34 46. 38-33 29×38 47. 32×43 14-20 48. 43-38** Het is verschrikkelijk voor Heusdens. **48. ...34-39 49. 45-40 20-25 50. 40-35 39-44 51.38-33 44-50 52. 33-29 13-18** en wit gaf op.



Om zelf op te lossen het diagram, een miniatuurtje met een grappig eindspel. Oplossing volgende week. (Wit speelt en wint.)

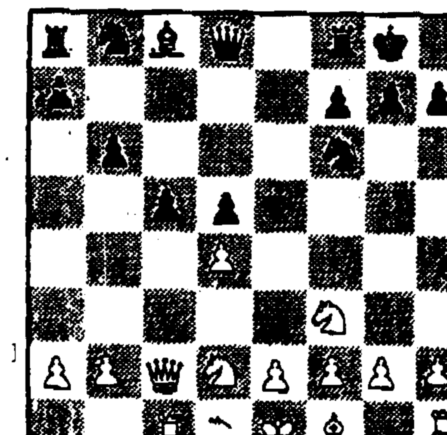
schaken

met michiel bunnik

Deze maand was SG Solingen gastheer voor de Europacupfinale tegen ZSKA Moskou. Twee gerenommeerde verenigingen met elk een zeer sterke bezetting. Solingen beschikte over Short, Spasski, Hübner, Lobron, Lau en Schneider. Het Russisch team bestond uit Tukmakov, Vladimirov, Charitonov, Makaritschev (Vasjukov), Jurtajev en taktisch op bord zes geplaatst WK-kandidaat Alexei Drejev. Moskou heeft in haar gelederen nog spelers als Karpov en Ivantsjoek, maar deze deden vanwege het toernooi in Linares niet mee. De eerste en tweede ronde eindigden in een 3–3 gelijke stand. En ook de daaropvolgende finale eindigde onbeslist, zodat beide teams gezamenlijk kampioen zijn geworden. Twee partijen uit de Europacupfinale.

Tukmakov - Short. 1e ronde Hollands.
1. d4,e6 2. c4,f5 3. g3,Pf6 4. Lg2,Le7 5. Pf3,d5 6. 0-0, 0-0 7. b3,Ld7 8. La3,Le8 9. Dc2,c6 10. Db2,Pbd7 11. Pbd2,Lh5 12. Tac1,a5 13. Pg5,Te8.
Dekt indirect pion e6. Op 14.P:e6? volgt 14. ....,L:a3 met stukwinst. **14. L:e7,D:e7 15. Tfe1,h6 16. Ph3,g5.** Controleert veld f4 en bereidt een aanval op de witte koningsstelling voor.
17. f4,Dg7 18. Dc3,Kh8 19. e3,Tg8 20. Tf1,Le2 21. Tfe1,Lh5 22. Tf1.
Een verkapt remise-aanbod, een uitnodiging voor herhaling van zetten. Zwart gaat er niet op in... **22. ...,Lg4 23. Pf2,g:f4 24. e:f4,Lh5 25. Lf3,L:f3 26. P:f3,Ph5!?** Zwart blijft konsekwent op winst spelen. Na 26. ...,Pe4 27. P:e4,f:e4 28. Pe5 is het evenwicht niet gebroken. **27. Kh1,P:g3+!?** Een scherp stukoffer; zwart krijgt drie pionnen voor zijn stuk. **28. h:g3,D:g3 29. Pe1,D:f4 30. Dh3; Tg3 31. Dh2,Dg5** Op 31. ...,, Tag8 volgt 32. Tc3! **32. Td1,Tg8 33. Td3,T:d3 34. Pf:d3,Pf6 35. Pf3!?** Wit stuurt aan op een geforceerde remisevariant. Als hij op winst had willen spelen was 35. Pe5 een betere poging geweest. **35. ...,De3 36. De5,D:d3 37. D:f6+,Kh7 38. Df7+.** Wit blijft niets beters over dan eeuwig schaak te geven. **38. ...,Tg7 39. Pg5+,h:g5 40. Dh5+,Kg8 41. De8+ ½-½.**

Spasski - Vladimirov. 2e ronde Bogoljubov-indisch
1. d4,Pf6 2. c4,e6 3. Pf3,Lb4+ 4. Ld2,L:d2+ 5. D:d2,d5 6. Dc2. Nu zwart voor de opstelling e6-d5 kiest en niet voor d6-e5 speelt wit zijn paard van b1 liever naar d2. **6. ...,0-0 7. Pbd2,b6 8. c:d5,e:d5 9. Tc1,c5!?.** Vanaf nu wordt er door de heren een interessant openingstheoretisch gevecht gestreden.



10. d:c5,Pc6 11. g3. Wit gaat niet in op de varianten die kunnen ontstaan na 11. c:b6,Lb7 12. b:a7,Da5. **11. ...,Pb4 12. Da4,b:c5 13. a3.** Of 13. T:c5,Db6 14. Tb5,Pc2+ 15. Kd1,Ld7! **13. ...,Ld7 14. Dd1,Pc6 15. Lg2.** Opnieuw slaat wit niet op c5. Nu waarschijnlijk wegens 15. ...,,Db6 16. b4,a5! **15. ...Db6 16. Dc2,Tac8 17. 0-0,Pd4 18. P:d4,c:d4 19. Db3,Lb5! 20. T:c8,T:c8 21. Te1,La6 22. D:b6,a:b6 23. Pf3,d3 ½-½**

bridge

met wiel gielkens

Zoals verleden keer gemeld is het Mijnstreektoernooi voorafgegaan door een oefenwedstrijd. Vooral de Polen hadden daar behoefte aan, want je komt niet helemaal naar Nederland voor 48 spelletjes. Anders dan op het grote toernooi zelf, waar het soms nogal wild toeging, was hier, in een ontspannen sfeer, meer Ruimte voor echt hogeschool bridge. Het volgende spel mag zeker in de bridge-handboeken worden genoteerd.

	Noord	
	♠VB10xxx ♡xx ◇– ♣V10xxx	
West ♠A ♡Axxx ◇AH1052 ♣Axx	N W O Z	**Oost** ♠Hx ♡HVxxx ◇B763 ♣Hx
	♠xxxx ♡B10 ◇V984 ♣Bxx	

Noord	Oost	Zuid	West
2Sch	pas	pas	D
pas	4H	pas	4SA
pas	5R	pas	5Sch
pas	6H	pas	7H
pas	pas	pas	

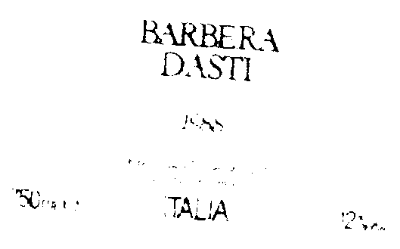
Het bieden van de Poolse OW behoeft enige toelichting. 4SA vraagt de sleutelkaarten. 5R geeft 1 van de 5, dus hartenheer, aan. 5Sch vraagt de sleutelkaarten. 5R geeft 1 van de 5, dus hartenheer, aan. 5Sch vraagt naar de aanwezigheid van hartenvrouw en 6H geeft hartenvrouw + 3 heren aan. Ja,

U kunt zich nu misschien voorstellen dat West werd geplaagd om 7H te bieden. En wat doet U als Noord na 7H? Geen zin in een Lightnerdoublet? Dat vraagt nl. om een ongewone uitkomst, in elk geval niet troef of een eigen geboden kleur. In principe vraagt het altijd om de eerst geboden nevenkleur van de leider of dummy. Waarom maakt Noord er hier dan geen gebruik van? Noord dacht alvast een zet verder. Zouden OW na een doublet op 7H niet al te gemakkelijk in 7SA kunnen aanleggen? En zou de leider dan niet Noord's renonce ruiten kunnen doorzien en daardoor bij het afspelen geweldig worden geholpen? Dit lijkt allemaal nogal speculatief, maar in de praktijk werkte het wel. Want zonder enige voorkennis omtrent Noord's renonce, had de leider geen enkele reden om de ruiten niet 'gewoon' te behandelen. Hij sloeg dus eerst een hoge honneur en kon daarna het verlies van een ruitenslag niet meer voorkomen. 1 Down dus. Aan de andere tafel met de Polen NZ ging dit als volgt:

Noord	Oost	Zuid	West
2R[1]	2H	pas	4SA
5R[1])	pas[3])	pas	D[4])
5Sch	pas	pas	7SA

[1]) Een zwak 2-kleurenspel. [2]) Bedoeld om een ruitenuitkomst te krijgen. [3]) Geeft 1 sleutelkaart, dus hartenheer, aan. [4]) Duidelijk niet negatief. En nu mag U 7SA spelen. Rixi Marcus heeft ooit gezegd dat als je zwak bent je daar de tegenpartij niet al te gedetailleerd over moet informeren. Hier deed Noord dat wel. Want toen de leider de OW-handen zag concludeerde hij dat Noord's 5R-bod niet echt kon zijn geweest. En dus voor de uitkomst was bedoeld, d.w.z. op een renonce ruiten moest wijzen! Helemaal hierop vertrouwend taxeerde hij Zuid dus op R V984 en speelde ruitenboer voor om vervolgens het hele ruitengeweld va[n] Zuid eruit te snijden. Aldus we[rd] groot slem SA gemaakt voor 2220 p[un]ten en de kick van de avond.





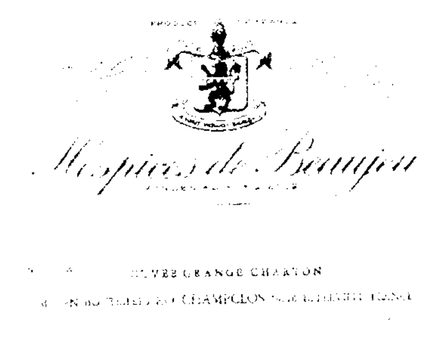
Barbera d'Asti 1988.
Komt uit de Italiaanse streek. Piemonte, dat 'aan de voet van de berg' betekent. Piemonte ligt lekker beschut aan de zuidkant van de Alpen. Klimaat en bodem zijn ideaal voor de Barbera-druif. Asti is de naam van de stad waar deze stevige, rode wijn vandaan komt.

Hij smaakt voortreffelijk bij pasta, pizza en rode vleessoorten. En bij de Cannelloni met vleesvulling van onze Huistraiteur. Serveer 'm op kamertemperatuur.

Barbera d'Asti 1988
fles 0.75 liter **8.95***
Nu 6 halen, 5 betalen.
AH Huistraiteur Cannelloni met vlees,
bakje 400 gram ~~4.95~~ **4.25***



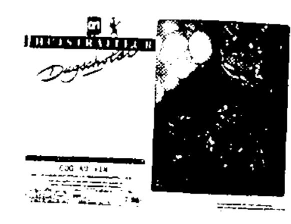




Hospices de Beaujeu 1990.
Een echte Beaujolais met een fruitig karakter. Rood, droog en afkomstig uit de gemeente Régnié, die onlangs tot tiende Cru du Beaujolais werd gepromoveerd. Cuvée Grange-Charton geeft aan dat 't hier gaat om wijngaarden die eigendom zijn van de Hospices de Beaujeu. De opbrengst komt ten goede aan het hospitaal.

Smaakt voortreffelijk bij kip, kalfsvlees en rode vleesgerechten. Of bij de Coq au Vin van onze Huistraiteur. Iets onder kamertemperatuur serveren.

Hospices de Beaujeu 1990
fles 0.75 liter **11.95***
Nu 6 halen, 5 betalen.
AH Huistraiteur Coq au Vin met zomergroenten en roomaardappeltjes,
bakje 500 gram ~~7.95~~ **6.95***







Verdicchio Classico 1990.
Een echte klassieke Italiaan. De Verdicchio Classico is droog op de tong. De perfecte zuurbalans geeft deze wijn een fruitige frisheid. Deze wijn komt uit de Marchestreek aan de Italiaanse oostkust. Hij is genoemd naar de Verdicchio druif. Deze Verdicchio Classico komt uit het Classico-gebied rondom het stadje Jesi.

Een bijzondere wijn, vooral bij visgerechten en pasta's. En niet te vergeten het éénpansgerecht Lasagne al Salmone van onze Huistraiteur. Serveer 'm vooral koel.

Verdicchio Classico 1990
fles 0.75 liter **8.95**
Nu 6 halen, 5 betalen.
AH Huistraiteur Lasagne al Salmone,
bakje 400 gram ~~6.95~~ **5.95**



Wie nodigt u uit met Pasen?

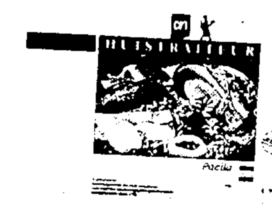




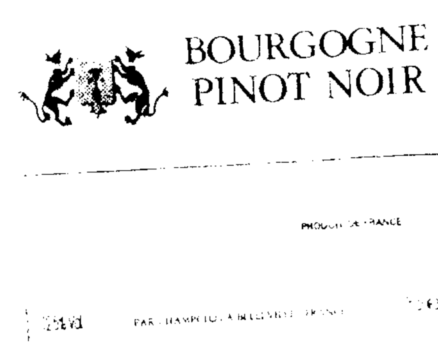
Beamonte Reserva 1983.
Een rode, droge Spanjaard uit het oude vorstendom Navarra, dat ligt ingeklemd tussen de Pyreneeën en het Riojagebied. Het gaat hier om een echte Reserva, dat wil zeggen een wijn die minstens drie jaar oud is, waarvan een jaar op hout gelagerd.

De smaak is vol, zoals de meeste rode Spanjaarden. Het hoogtepunt in ontwikkeling is nu, maar u kunt 'm nog minstens 5 tot 7 jaar bewaren. De Beamonte Reserva smaakt heerlijk bij Paella van onze Huistraiteur.

Beamonte Reserva 1983
fles 0.75 liter **9.95***
Nu 6 halen, 5 betalen.
AH Huistraiteur Paella,
bakje 450 gram ~~6.95~~ **5.95***



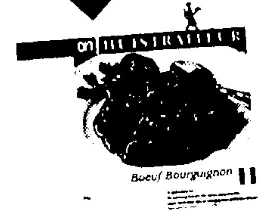




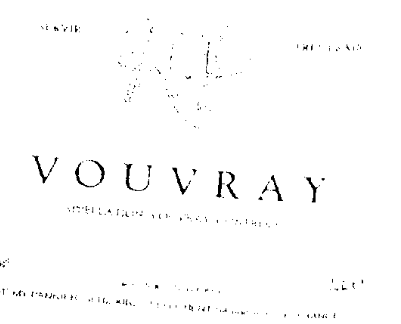
Bourgogne Pinot Noir 1989.
Komt uit één van de meest vooraanstaande wijngebieden ter wereld: de Franse Bourgognestreek. Een wijn die zich aan tafel beslist niet laat wegpoetsen. Hij is stevig, maar beslist niet te zwaar. Laat 'm langzaam uw tong strelen. Dan proeft u de vele nuances in smaak.

Deze bijzonder mooie wijn kunt u 't beste iets onder kamertemperatuur serveren. Hij past uitstekend bij rood vlees. En vooral ook bij de Boeuf Bourguignon van onze Huistraiteur.

Bourgogne Pinot Noir 1989
fles 0.75 liter **9.95***
Nu 6 halen, 5 betalen.
AH Huistraiteur Boeuf Bourguignon,
bakje 400 gram ~~6.95~~ **5.95***



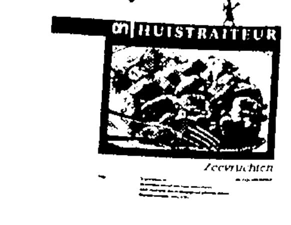




Vouvray 1989. Van een Vouvray zou je kunnen zeggen dat-ie vriendelijk en elegant is. Deze mooie witte wijn komt uit de omgeving van het stadje Vouvray, dat in de Franse Loirestreek ligt. Deze '89-er heeft wat je een mild-droge afdronk zou kunnen noemen. Hij heeft een fijne, rijke smaak en het bouquet is vol.

De Vouvray past prima bij voorgerechten, koude schotels en vis. En dus ook bij de Zeevruchten in roomsaus van onze Huistraiteur.

Vouvray 1989
fles 0.75 liter **8.45**
Nu 6 halen, 5 betalen.
AH Huistraiteur Zeevruchten in roomsaus,
bakje 400 gram ~~11.95~~ **9.95**



Bij deze wijnen vervalt de aanbieding 2e halen... betalen. De artikelen in deze advertentie kunt u alleen kopen in de AH winkels waar een van de cijfers 3 4 5 op de deur staat.
Reclameprijzen gelden van ... t/m 30 maart ...
* Zolang de voorraad strekt.

's Lands grootste kruidenier blijft op de kleintjes letten.